

Editorial Mencheta, S. A.
REDACCION, ADMINISTRACION
Y TALLERES:
CALLE LAURIA, 35 y 37
Teléfono 221-65-71 (Seis líneas)
Telex 05709
Barcelona

DIARIO DE LA TARDE

Fundador: Don FRANCISCO PERIS MENCHETA

Miércoles, 12 octubre de 1966

AÑO LXXVIII. NUMERO 25.000

Depósito legal B 8.983 - 1958

Director:

José María Hernández Pardos

LAS CONVERSACIONES SOBRE GIBRALTAR

LOS BRITANICOS ENTREGAN UNA LISTA DE ASUNTOS QUE PODRIAN SOMETERSE AL TRIBUNAL INTERNACIONAL DE JUSTICIA

DENTRO DEL FOMENTO Y AYUDA A LA AGRICULTURA, LO IMPORTANTE PARA EL PAIS ES FOMENTAR AL MAXIMO NUESTRA GANADERIA

(En la página 8, palabras del ministro de Agricultura en una reunión de ganaderos y agricultores sevillanos)

NUEVO DIRECTOR DEL HOSPITAL CLINICO



El ilustre profesor Adolfo Azoy Castañé, catedrático de la Facultad de Medicina, que ha sido nombrado director del Hospital Clínico y Provincial.

(Información en página 23)

ESPAÑA PROPONE SU CONTINUACION EN MADRID

(Información en la página 4)

Brown en la O.N.U.

«NO PUEDE NI DEBE HABER UNA SOLUCION MILITAR PARA VIETNAM»

PEKIN CALIFICA LAS PROPUUESTAS U.S.A. DE "VERGONZOSOS EQUILIBRIOS PACIFISTAS"

(Información en la página 6)



LA FESTIVIDAD DE NUESTRA SEÑORA DEL PILAR

La festividad de Nuestra Señora del Pilar se ha celebrado hoy en Barcelona con solemnes actos. La Guardia Civil ha rendido homenaje a su Santa Patrona, organizando una misa en la iglesia castrense del Parque de la Ciudadela. En la foto de Brangulí, brillante aspecto que ofrecía el templo

(Información en la página 31)

EL 20 DE NOVIEMBRE, SORTEO DE RECLUTAS

Madrid 12 — Se adelanta al 20 de noviembre el sorteo de reclutas del reemplazo de 1966 y agregados al mismo, por disposición de la Dirección General de Reclutamiento y Personal publicada en el diario oficial del Ministerio del Ejército. La incorporación de los reclutas destinados al Ejército de Tierra se efectuará en tres llamamientos constituidos por un tercio de cada grupo. — Mencheta.

En página 9:

LA FINANCIACION DE LAS EMPRESAS

I

EL CREDITO

Por Carlos Villanueva

LO QUE ESPAÑA NECESITA

Por Eduardo Arce

En página 10:

Dietario Artístico

Por Santos Torroella

ULTIMATUM DE BAGDAD A LOS KURDOS

SI NO ENTREGAN SUS ARMAS SERA ROTA LA AMNISTIA

(Información en la página 4)

NO SE CONSIDERA A LIN PIAO COMO SUCESOR DE MAO

Debido a su precario estado de salud

(Información en la página 6)

TEMPERATURAS EXTREMAS

En Barcelona: 19 y 13'2 (humedad, 70 por ciento; lluvia recogida, 32'8 litros por metro cuadrado).
En Cataluña: Camarasa, 29, y Restanca, 0.
En el resto de España: Sevilla y Málaga, 28, y León, 6.
En el extranjero: Estocolmo: 7 y -2; Londres, 17 y 9; Amsterdam, 15 y 10; Bruselas, 16 y 10; París, 18 y 8; Lisboa, 25 y 15; Berlín, 16 y 13; Viena, 22 y 12; Roma, 26 y 16.



Dianas - Dianas - Dianas - Dianas

EN SIETE AÑOS EL COSTE DE LA VIDA HA AUMENTADO UN 66%

No es una afirmación mía; la lectura de los gráficos del Informe del Banco de España es la que nos enteramos que vivir hoy nos cuesta dos terceras partes más de lo que costaba en 1958, dado que en siete años y medio, el coste de la vida ha aumentado en un 65,8%.

¿En cuál proporción han subido los ingresos de los productores en el transcurso de estos mismos años? Quienes saben de las piruetas necesarias para llegar a fin de mes no precisan de baremos para saber la distancia que existe, salvando excepciones, que probablemente no serán muchas. Siempre de acuerdo con el Banco de España, el ramo de alimentación representa un aumento nada menos que del 66,6 por ciento y el vestir todavía le sobrepasa, pues desde 1965 ha rebasado el 69%. Como que no sólo de pan vive el hombre ni acaban sus necesidades vistiendo de confección o a hechura, añádesese todo lo que precisa un hogar.

En los centros industriales, puede que los aprietos caseros no sean tan grandes cuando se trata de familias numerosas, debido a que el

conjunto de lo que reúnen los varios miembros de la misma que trabajan (y en este punto sí debe reconocerse que no existe problema) permiten ir tirando e incluso echarse alguna pequeña fantasía, sin la cual la vida se hace monótona. Pero en los hogares donde se vive del sueldo, los apuros son cada vez mayores, pese a los puntos. No es, pues, de extrañar que el pluriempleo sea general: una lacra en nuestra organización social, a despecho de ciertas notas informativas recientemente publicadas, que parecían pretender justificarlo, a pretexto de que en los EE. UU. había unos miles de asalariados que recurrían al sistema, sin darse cuenta de que la cifra que se daba era tan exigua, en proporción a los millones de obreros y empleados en aquel país, que por sí sola denotaba la falacia del argumento.

A estas cifras estadísticas del coste de vida debe añadirse los de los transportes, de los estudios de los hijos, del tabaco, de los artículos de higiene personal, de los medicamentos y de todo cuanto necesitamos para mantener la representación de la especie humana

en forma civilizada sin hacer la competencia a los «bitneaks», si bien al paso que van las cosas, a lo mejor habrá que reconocer que no son tan bobos como nosotros.

A esta realidad se suman los augurios que se nos hacen a primeros de año o para la primavera, que es cuando empieza el asalto turístico, el coste de la vida dará otro brinco. Todo ello preocupa seriamente a las amas de casa y a los que han de proveer el sustento familiar; no es, pues, de sorprender, que el hombre de la calle haya recibido los últimos acuerdos sobre economía general del país, con «escepticismo y decepción», según escribe textualmente un periódico especializado en cuestiones económicas, muy color de rosa.

Y es que el modesto cabeza de familia, que no entiende de malabarismos financieros, de fraudes fiscales y de impuestos sobre la renta, a lo que aspiraba era a recibir la seguridad de que él y los suyos, podrían comerse un auténtico bisteque a precios auténticamente asequibles. El hombre de la calle no puede tener ambiciones más modestas. — GALINDO.

LETRA Y ESPIRITU DE LA HISPANIDAD

Estamos ante la fecha augural del 12 de octubre, que vuelve a ser evocación y nostalgia para la conmemoración lírica. España y América unidas en La Rábida dieron forma al amanecer de un nuevo día: el de la Hispanidad. A los cuatrocientos setenta y cuatro años del gran acontecimiento de la Historia más de 230 millones de seres de tres continentes, unidos entre sí por lazos comunes de sangre, religión y cultura, proclaman que el Descubrimiento fue creación de un pueblo.

Aunque la palabra «Hispanidad» en su sentido estilístico y gramatical de «hispanismo» existía ya desde hace veintinueve siglos, y como nueva locución que dió equilibrio lingüístico al concepto universal que hoy significa, tenga vigencia actual, la Hispanidad como condicionamiento de un conjunto de cualidades que distinguen a los pueblos hispánicos ha sido realidad viva desde que en un lugar de América, aquel 12 de octubre de 1492, se iniciara la andadura de España, cuyas huellas y legendario espíritu creador florecen hoy engarzados en el ritmo de la hora presente.

Y fue por entonces, cuando las costas del Pacífico americano se cubrieron con nombres en español, que comenzó a intuirse la inmortalidad de un idioma romance que puso letra a toda una obra colonizadora. Así, antes y después, en este mismo instante y siempre, la Hispanidad tendrá valor perenne para proclamar en voz alta que es a la vez multitud y unidad, que es — en propia expresión de Unamuno — una categoría histórica y por lo tanto espiritual.

Sería imposible de todo punto hacer un somero recuento de las principales citas que desde los cuatro puntos cardinales de la literatura, el periodismo y las bellas artes, vienen cantando durante años la fiesta del Descubrimiento, que es la fecha del nacimiento de un Nuevo Mundo y su obra.

La prosa de fuerte garra expresada por todos los hombres que escriben en la clara lengua de Castilla, ha llenado páginas de Hispanidad que han aprendido generaciones enteras. Músicos, pintores y escultores, hombres del pensamiento legaron al mundo entero mágicos y delicados mensajes emocionales que son fruto de la larga y tenaz siembra del concepto de la Hispanidad, como un rescoldo vivo que nos transmite vivencias de otro tiempo.

Las cultivadas letras de un gran escritor —José Vasconcelos—, dejaron dicho en cosechentes y magistrales términos que la «Hispanidad es uno de esos desfiles de generaciones heróicas como no se han dado más de una vez en la Historia. Hispanidad—añade— es Madrid con su cultura llena de gracia, agilidad y señorío; Barcelona, con su industria y cultura mediterránea; Buenos Aires, con su flamante humanidad; Hispanidad es Caracas y Méjico y La Habana; Hispanidad es el surgimiento tímido pero indestructible del mestizaje hispánico en las Filipinas; Hispanidad somos nosotros: los mejicanos y los argentinos, los colombianos y los chilenos, los castellanos y los catalanes. Con las mejores razas de Europa se engendró la Madre Patria y actualmente nos mezclamos en el Nuevo Mundo para renovar la Hispanidad. Hispanidad es, en suma, convivencia universal y cristiana de todas las razas y pueblos del mundo. Fraternidad en la que hayan cabido todo anhelo humano y divino y toda generosa disposición».

Estas frases del mejicano Vasconcelos resumen como ejemplo lo que fue la letra de cuatro siglos de hispanoamericanismo. Pero la Hispanidad no sólo es letra. Es también espíritu. Cuerpo y alma unidos para hacer el milagro de una fe.

Todavía recientes aún resuenan en el ámbito hispanoamericano las emocionadas frases que como exaltación al espíritu de la Hispanidad pronunciara en San Agustín de la Florida nuestro actual ministro de la Gobernación, teniente general Alonso Vega: «... Y porque el origen de la gran aventura española en América y sus tradiciones pertenecen en igual medida a todos los países centro y sudamericanos, hay en estos actos de exaltación hispánica, calor y afecto, unión y cordialidad de toda América. La idea evangelizadora salpica el territorio americano de misiones y riega su fecunda tierra con sangre de mártires. Es la actitud que responde al espíritu esencialmente religioso de la España descubridora y que tiene sus cimientos en tantas reales órdenes y cédulas y en el propio testamento de la reina Isabel... De otra parte, la obra española en América fue mucho más que una extraordinaria hazaña militar y política. Fue uno de los mayores intentos que ha presenciado el mundo para que prevalezca la justicia entre los hombres. Ahí quedan las leyes de Indias, la complacencia isabelina en la igualdad de sus súbditos, la defensa ardorosa del indio en los famosos sermones de fray Antonio de Montesinos y en los escritos de Las Casas. Todo ello como constante histórica por encima de ambiciones y miserias personales. Porque la Historia no nace de la anécdota, sino de la permanencia. Y la ley y la autoridad españolas trajeron a América las ideas de que todos los hombres son iguales ante Dios, y de que un cristiano, por serlo, es responsable del bienestar de sus hermanos. Más allá de estas ideas, y sobre ellas, con la mayor modestia, un humilde fraile, Francisco de Vitoria, fundaría el Derecho Internacional. Y ese valor de lo permanente español y americano no es algo que por su propia grandeza se mantiene, sino que constantemente se renueva con ese fluir de la sangre hispana, que hace más íntimos y vivos nuestros lazos y que, como alguien ha dicho, cumple sus etapas mediante descubridores, conquistadores, civilizadores, emigrantes y, por último, exiliados. Y siempre con el mismo afecto de hermanos, porque España ha mirado a América en la alegría o en la tristeza, en la gloria o en el desencanto.»

Hasta aquí, transcrito, un doble testimonio —letra y espíritu— de la Hispanidad. Una aventura que aún no ha terminado y que no tendrá fin jamás porque lo inmortal permanece. Tarea, ésta de la Hispanidad, en la que americanos y españoles todos estamos comprometidos para hacer que el abrazo de hermandad que estrecha a nuestros pueblos sea fuerte y tenga siempre el calor de los vínculos espirituales basados en la unidad de destino histórico.

Al conmemorar otra fase de la Hispanidad, deseamos la grandeza de los pueblos jóvenes americanos —nuestro tercer mundo el mundo del futuro—, con los que nos une, según palabras del actual director del Instituto de Cultura Hispánica, don Gregorio Marañón, la sangre que es la vida; la lengua, que es la cultura; y la religión, que es Dios.

Adolfo Ruiz del Barrio

DESDE LA MESA DEL CAFE

Un comercio alegre

Por Julio Angulo

Todavía quedamos por ahí ciudadanos tranquilos que salimos a la calle para dar un paseo en calma por la población. Hoy es la normal que las gentes vayan de prisa, inquietas, como espoleadas por trabajos urgentes que imponen una hora en su tiempo, que apremian al hombre y le obligan a correr, a atraparse unos contra otros. El que va despacio estorba a veces y su paso significa que no tiene nada que hacer porque lo ha hecho antes, naturalmente. Y esa lentitud en la marcha nos permite oír con detalles las casas, las personas y los comercios; nos descubre la airosa verticalidad de una torre, el atractivo de una mujer bella que pasa a nuestro lado y el escaparate que nos ofrece la delicada porcelana, el libro sugestión, la corbata original que nos invita a adquirirla.

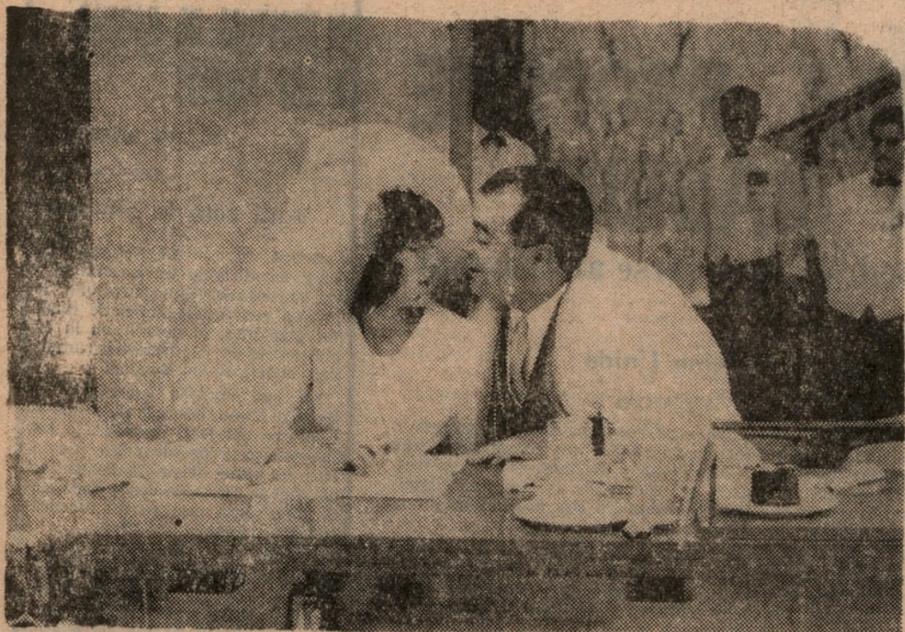
La población tiene verdaderos paisajes en sus tiendas, con sus matizaciones de color, de perspectiva, de sugerencias. Algunas son un grito de llamada a nuestra atención, a la curiosidad del paseante solitario. Entre la gran variedad de escaparates se ven comercios tristes como los de ropas confeccionadas, ante los que no me detengo nunca porque sé que todos aquellos trajes me sentirían mal si me los probará; serían trajes de segundo cuerpo porque están hechos a la medida del maniquí; y hay escaparates que asustan, que sobrecogen, como esos que exhiben aparatos de cirugía que presagian desbordamientos de sangre, operaciones a vida o muerte. Pero también hay comercios alegres, jubilosos, divertidos, en los que se oyen chisporreos musicales de jardín. Son las bulliciosas pajarerías que alborotan la calle, que mantienen en ella una primavera constante. Qué diferente aspecto, qué contraste el de la juvenil pajarería con el sombrío despacho del fumista, el taller de costura de calzado o la lóbrega carbonería.

Siempre que oigo el jolgorio de las aves con su inquietante vibración de colorines y voces, hago un alto en el paseo urbano y entro en la tienda de los pájaros a refrescar mi optimismo, a escuchar esa especie de risa aguda con que florecen sus trinos y a intentar comprender lo que dicen en su lenguaje disparado, en sus notas melódicas. Revolotean los periquitos, salta entre los alambres el llamado «diamante-mandarín de Australia» y canta sobre todos el canario, el divo de la pajarería, el «rey del canto», como le llama mi amigo Ferrer, el pajarero de la calle Fernando. En otra jaula luce su bellísimo plumaje el «ruiseñor del Japón» y elruiseñor de España, menos decorativo por sus plumas pero de canto más largo. Hablan el loro y el guacamayo, zurrean las palomas y aportan toda la gracia de sus gargantas al gran concierto de la pajarería.

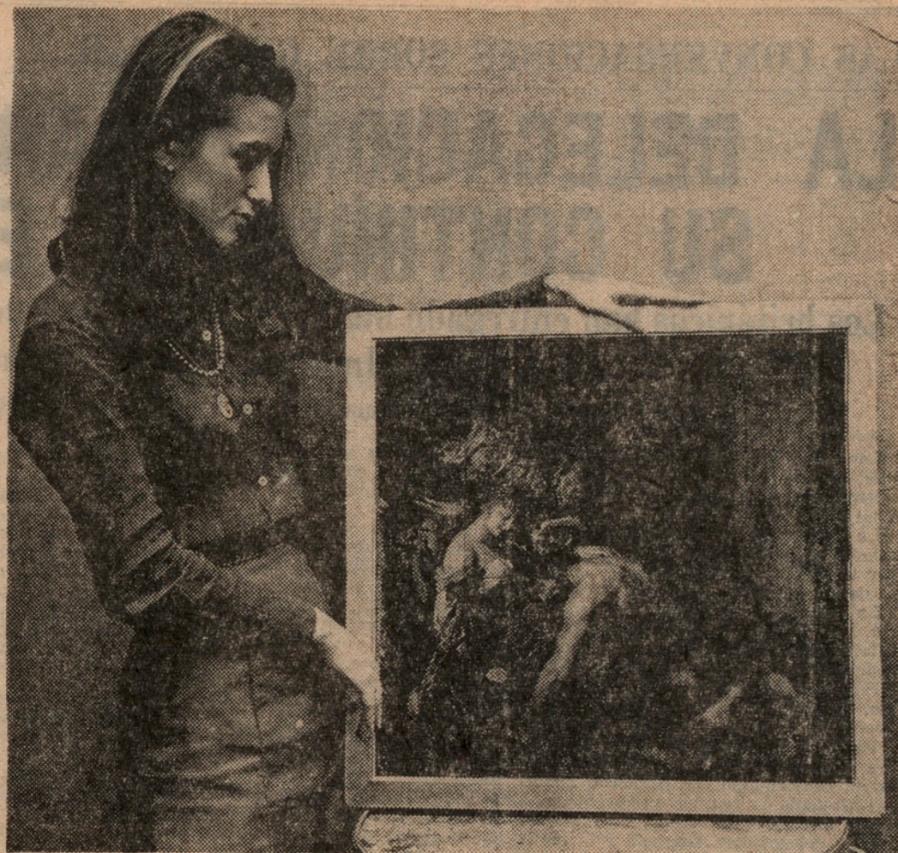
Allí no se vende la mercancía por kilos, ni por docenas, ni por metros. Las transacciones se hacen por un procedimiento más poético. Ni se pesa ni se mide: se contempla el colorido de las plumas como en la admiración de un lienzo, se escuchan tonos, intensidad y ritmo; se oyen en el aire escalas y grajeos que crean una música delirante que huele locamente a amor y a flores. A veces nos sentimos como afectados por un fenómeno de paracusia, esa sensación de que oímos el mismo sonido de manera distinta con cada oído, que no es más que ilusión. Se vive alegre dentro de esa música de pájaros y parece como si nos mecieramos en las concavidades de su armonía. El pajarero está familiarizado con la zarabanda de sonidos, con las notas estridentes en ocasiones de sus aves, y llega a conocer a cada una por su voz. En aquella algarabía melódica se cruzan entre sí cadenas de gorjeos como en un afinamiento de instrumentos antes de atacar la gran sinfonía con sus acrobacias de una caña a otra, del agua al grano, del terroncillo de azúcar a la pasta que alimenta a los insectívoros.

Las pajarerías debieran decorar sus locales con escenografía de jardín: árboles plantados en las esquinas de la tienda, un estanque con peces en el centro y bancos rústicos donde sentarnos a olvidar esos vulgares comercios de ropa blanca, de zapatos negros y de reflejos de bisutería. En todas las calles debía de haber una pajarería que la animase con canciones abocadas, con giros graciosos de cabezitas nerviosas, con su inquietante policromía de plumas. ¡Con qué amarga nostalgia debe recordar la tienda donde vivió, el pajarillo que fue a parar a una jaula de oro, pero solitaria y fría! Yo le recuerdo apenado por su cautiverio cuando cruzo ese paraíso de la Rambla, o quedado por los pájaros libres que cantan en la intimidad de los árboles.

LOS NOVIOS CUMPLIERON SU PROMESA



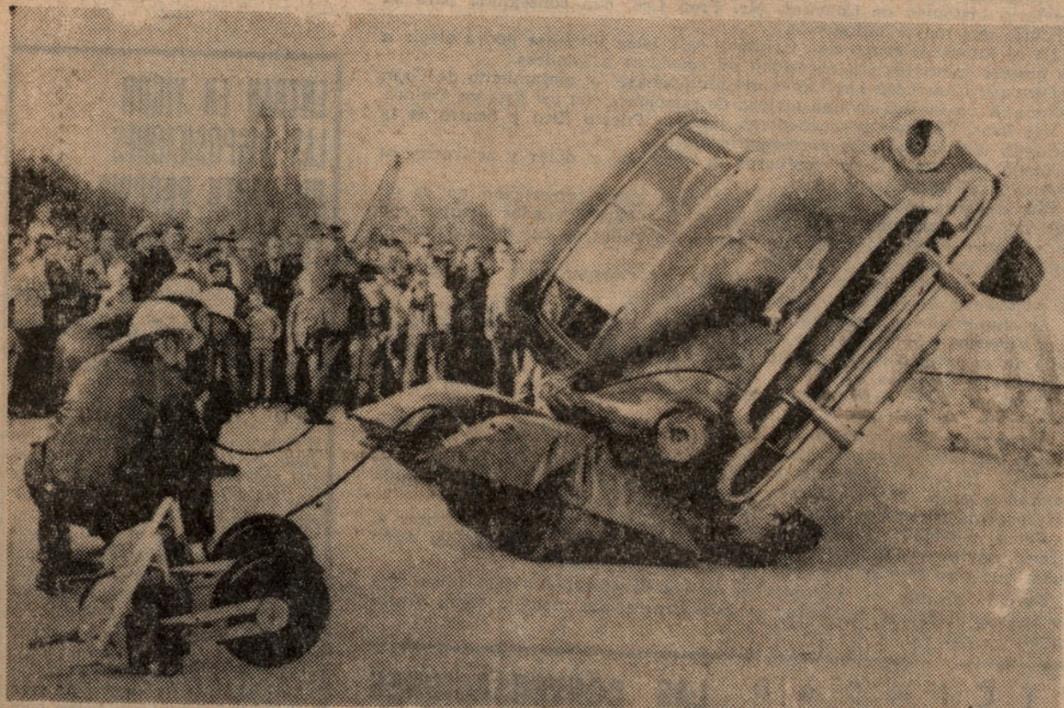
Don Angel Fernández y la señorita Maria Teresa Carbajosa se conocieron hace cuarenta días en un club de Pozuelo de Alarcón. Prometieron el primer día que pasarían sólo «una cuarentena» de soltería y luego, tras la boda, irían a lucir el garbo, con sus galas nupciales, por la Gran Vía madrileña. Como formales que son, lo cumplieron. Tras el refrigerio tomado en una cafetería, ya marido y esposa, pasearon tan felices por la popular calle de la capital de España. (Foto Cifra.)



Está de moda descubrir un Rubens

Descubrir olvidados lienzos de grandes pintores parece que va a rachas. Unas veces le toca a Goya, otras a «El Greco». Ahora, a Rubens. Ya dimos cuenta, en esta misma página, del hallazgo de un marchante de Toronto. Los agentes artísticos de la famosa sala de exposiciones Christie, de Londres, en cinco semanas, han encontrado dos Rubens. Uno de ellos es el que muestra esta señorita tan poco «rubensiana» en el tipo delgado de nuestros tiempos. El propietario de la obra de arte la tenía guardada en una buhardilla, sin saber su valor artístico... ni monetario. Fue a venderla por poco dinero a una tienda de antigüedades y allí se descubrió que se trataba de un boceto de Rubens para su famoso cuadro «Sansón y Dalila». Fue pintado en 1608, al regresar Rubens a Amberes, tras su estancia en España e Italia. (Foto Europix.)

UN AIRE CON MUCHISIMA FUERZA



Los bomberos de Génova han hecho una demostración de ciertos curiosos, y muy prácticos, almohadones neumáticos, capaces de levantar despacio pesadas cargas, sea cual sea la posición de éstas. La prueba la realizaron con un automóvil volcado. Insuflando aire a presión en los almohadones, el coche pudo ser colocado de nuevo sobre sus ruedas. Desde luego, un invento que puede ser de gran utilidad en muchas clases de siniestros. (Foto Upi.)

EN EL CENTENARIO DE CARLOS ARNICHES



Don Joaquín Calvo Sotelo, presidente de la Sociedad General de Autores Españoles, lee unas cuartillas en el acto de descubrimiento de una lápida en la madrileña casa donde vivió y murió Carlos Arniches. A los cien años del nacimiento del gran comediógrafo, que no sólo sainetero, sus obras mantienen aquel clima de bondadosa humanidad, unas veces llevados por los sutiles caminos de la ironía y otras veces por las veredas tristes que siempre han conocido los socialmente más humildes. (Foto Cifra.)

ACTUALIDAD

DANDO GRACIAS AL HURACAN



Mientras el huracán «Inés» es un trágico recuerdo en todo el Caribe y ahora una dramática amenaza para varios Estados mejicanos, en Tejas se alegran porque al virar de rumbo, la desatada furia del viento: 160 kilómetros por hora, ha respetado aquellas tierras norteamericanas, que se preveían como inmediato campo de tal azote. Testimonio de ello es la presente fotografía de Upi-Cifra, tomada en la localidad de Port Isabelle. Un hombre, en una gran pizarra, escribe el agradecido «Thank you» al huracán

LAS CONVERSACIONES SOBRE GIBRALTAR

LA DELEGACION ESPAÑOLA PROPONE SU CONTINUACION EN MADRID

Los británicos han entregado una lista de asuntos que podrían someterse al Tribunal Internacional de Justicia

Londres está tratando de disuadir a los gibraltareños de que emigren al Reino Unido

Londres, 12. — La próxima ronda de conversaciones anglo-españolas sobre el futuro de Gibraltar se celebrará probablemente en Madrid, si el Gobierno británico acepta la invitación que se le ha formulado esta tarde en tal sentido.

La invitación se hizo en la sesión de conversaciones celebradas ayer tarde entre las Delegaciones española y británica en Londres para especificar los detalles de la propuesta inglesa de llevar al Tribunal Internacional de La Haya los aspectos jurídicos del problema de Gibraltar.

La Delegación española, tras ratificar plenamente su declaración de ayer, hizo saber a sus interlocutores británicos que la decisión de someter al Tribunal el asunto en litigio precisaba del acuerdo y conformidad del Gobierno español el cual daría su respuesta oportunamente.

Para hacer conocer esta respuesta cuando el Gobierno la haya decidido, la Delegación española invitó a la británica a acudir a la capital de España.

Por su parte la Delegación británica ha respondido que, naturalmente, para acudir a Madrid en la fecha que decidan los españoles precisa, a su vez, la conformidad del Gobierno de Su Majestad.

Terminada la reunión celebrada en «Admiralty House», sobre Gibraltar, la Delegación española hizo público el siguiente comunicado:

«Las delegaciones española y británica que negocian sobre el problema de Gibraltar celebraron dos reuniones. En la segunda, la Delegación británica solicitó de la española que tuviera lugar otra tercera reunión para entregarle, antes de su regreso a Madrid, una lista de los asuntos que, en la eventualidad de contar con la conformidad de España, podría someterse al Tribunal Internacional de Justicia, según la propuesta formulada anteaer por Gran Bretaña.

La Delegación española recibió dicha lista, y se ratificó en los puntos de vista expresados en las anteriores reuniones, en las que también había pedido al Gobierno británico que reconsiderase, entre otras cosas, su actitud sobre el territorio español del istmo de Gibraltar y que cesara en sus violaciones del espacio aéreo español.

La Delegación española presentará a su Gobierno la propuesta británica, previéndose que la respuesta puede ser dada en una próxima reunión.

Londres, 12. — El Gobierno británico está tratando de disuadir a los gibraltareños de que emigren a Gran Bretaña con objeto de conservar la oferta local de mano de obra de la colonia, según cree saber el corresponsal en la colonia inglesa del «Daily Telegraph».

Del mismo corresponsal dice que el fracaso de las conversaciones llevaría consigo la anticipación de medidas para retirar los seis mil hombres que componen la mano de obra española en Gibraltar y subraya que alrededor del veintisiete por ciento de estos trabajadores son obreros especializados de importancia vital para la vida de la colonia inglesa.

El corresponsal del «Daily Telegraph» se hace eco de las quejas de muchos gibraltareños porque mientras a ellos se les exige un aval, que tarda muchos meses en tramitarse, para poder ir a trabajar a Inglaterra, saben —dice— de españoles que han obtenido permiso para trabajar en Londres en menos de un mes. — Efe.

PANAMA APOYA LAS REIVINDICACIONES ESPAÑOLAS

Panamá, 12. — Las reivindicaciones españolas sobre Gibraltar han sido aprobadas por aclamación de la Asamblea Nacional reunida en sesión plenaria, con encendida manifestación de adhesión a España. Los diputados panameños defendieron la propuesta subrayando la feliz coincidencia de la próxima celebración de la Fiesta de la Hispanidad. — Efe.

LOS PROBLEMAS DE VECINDAD

INDIA - PAKISTAN: INCIDENTES EN JAMMU

Rawalpindi, 12. — Fuerzas fronterizas indias realizaron un ataque contra un puesto de la frontera oeste pakistana, en la frontera de Sialkot-Jammu, pero fueron rechazadas, según se anunció oficialmente aquí.

El ataque fue hecho cerca del pueblo de Chak Salarina, y cuando las fuerzas indias intentaban atacar a una patrulla de fuerzas auxiliares pakistaníes, añade el informante.

Un paisano residente en el pueblo fue herido por los tiros de los soldados hindúes.

El anuncio hecho al respecto pone de manifiesto que ha sido informado del incidente el representante de las Naciones Unidas en Sialkot, localidad que fue escenario de algunos de los más violentos tiroteos entre la India y el Pakistán en septiembre del pasado año.

LIBERIA: UNA NACION VECINA INTENTO DERRIBAR AL GOBIERNO

Monrovia, 12. — «Una nación vecina intentó ofrecer al ejército de Liberia la suma de treinta mil libras esterlinas para derribar a su Gobierno», anunció el presidente de Liberia William Tubman.

La declaración del presidente fue hecha ante una multitud que lo aclamó.

«No tuve la menor inquietud a este respecto —añadió— porque sabía que el pueblo de Liberia está a favor de mi administración».

Liberia limita con Guinea, la Costa de Marfil y Sierra Leona, pero Tubman es presidente desde 1944 y el partido al que pertenece —el liberal genuino— está en el poder sin interrupción desde 1878. — Efe-Reuter.

ISRAEL: ESHKOL ADVIERTE SOBRE LA GRAVEDAD DE LA SITUACION EN LA FRONTERA CON SIRIA

Jerusalén, 12. — El primer ministro Levi Eshkol se entrevistó con los embajadores de la URSS de los Estados Unidos, de Francia y de Gran Bretaña, para hacerles patente la gravedad de la situación fronteriza sirio-israelí.

La situación tensa de por sí, se agravó hoy por el descubrimiento de una mina explosiva en la localidad de Maayan Baruch, de la Alta Galilea.

Un comunicado oficial anuncia que Eshkol hizo hincapié en la «intolerable situación».

LAS CONVERSACIONES RUSO - POLACAS

Moscú, 12. — Los dirigentes rusos y polacos han terminado sus conversaciones en el Kremlin, en que trataron, según se cree, de las relaciones chino-soviéticas y de cuestiones económicas.

Se espera que los resultados de las conversaciones se den a conocer cuando el dirigente polaco Wladyslaw Gomulka y Leonidas Breznev, secretario general del partido comunista ruso, hablen en una reunión de 6.000 invitados, que tendrá lugar el sábado en el Kremlin.

Gomulka saldrá para el centro industrial de Sverdlovsk, en los Urales, y regresará el viernes, para celebrar más conversaciones. El sábado, por la noche, regresará a Varsovia. — Efe - Reuter.

ULTIMATUM DE BAGDAD A LOS KURDOS

Si no entregan sus armas será rota la amnistía

Beirut, 12. — El Gobierno del Irak ha dirigido un ultimátum a los kurdos rebeldes para que entregaran sus armas antes de finalizar este mes, o incurrir en la exclusión de la ya declarada amnistía, anuncia Radio Bagdad.

En una emisión escuchada en Beirut, Radio Bagdad dice que el Gobierno del Irak ha revisado hoy su plan para pacificar las provincias del norte, donde las tribus kurdas llevan luchando desde hace cinco años para que se les reconozcan sus derechos.

El plan de paz de doce puntos, dado a conocer en junio último, reconocía tales derechos y concedía a los rebeldes una amnistía general, a condición de que entregaran sus armas al Gobierno.

Los kurdos aceptaron el plan de paz, pero se resisten a hacer entrega de sus armas hasta tanto el Gobierno no cumpla sus promesas.

La revisión del plan ordena a los kurdos lleven a efecto su desarme antes del 2 del corriente mes, ha señalado la emisora. — Efe-Upi.

ENTRAN EN VIGOR LAS DISPOSICIONES DEL MOTU PROPRIO «ECCLESIAE SANCTAE»

Sobre la función pastoral de obispos y ministerio de sacerdotes

Ciudad del Vaticano, 12. — En el aniversario de la inauguración del II Concilio Vaticano han entrado en vigor en toda la Iglesia las disposiciones del Motu Proprio «Ecclesiae Sanctae», publicado el pasado día 6 de agosto. En dicho documento se contienen las normas de aplicación de los decretos conciliares a la función pastoral de los obispos y a la vida y ministerio sacerdotales. Entre esas normas destaca la recomendación hecha a los obispos diocesanos, a los párrocos para que pongan espontáneamente sus cargos a disposición de la autoridad competente «no después de haber cumplido los 75 años», así como el derecho concedido a las conferencias episcopales de presentar listas para designación de nuevos obispos.

Se hacía notar también en el Motu Proprio que dejaban de existir las comisiones posconciliares nombradas a principios de año, con excepción de la «Comisión Central para la coordinación de las tareas posconciliares e interpretación de los decretos del Concilio». Las comisiones posconciliares aludidas eran las referentes a los decretos sobre obispos, sacerdotes, religiosos, misiones, educación cristiana y apostolado seglar. — Efe.

ATAQUES CONTRA LIU CHAO CHI

Belgrado, 12. — La «guardia roja» ha dirigido un llamamiento al pueblo para que «critiquen» a la esposa del presidente de la República de China comunista Liu Chao-Chi, según dice hoy la agencia informativa yugoslava «Tanjug» en un despacho procedente de Pekín.

La agencia señala que los carteles colocados por los «guardias rojos» dicen que «el corazón de la esposa del presidente se ha ido al lado de los contrarrevolucionarios revisionistas».

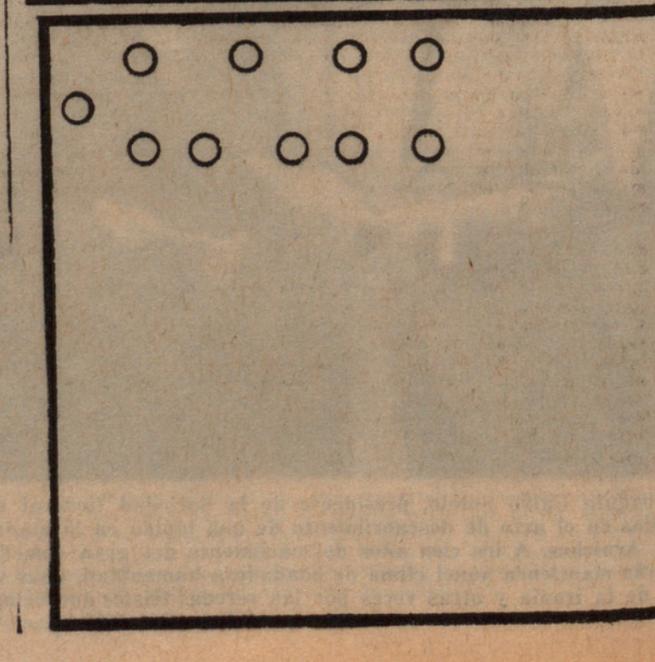
Los autores de los carteles —que han sido colocados cerca de la residencia de Liu Chao-Chi— piden también a la «primera dama» china comunista que se presente en la Universidad y realice un acto de auto crítica. — AP - Efe.

Pese al acuerdo soviético-norteamericano NO ES INMINENTE UN PACTO DE NO PROLIFERACION DE ARMAS NUCLEARES

Nueva York, 12. — El Departamento de Estado ha señalado que algunas de las diferencias que impedian un acuerdo soviético-norteamericano para establecer un tratado encaminado a poner fin a la proliferación de armas nucleares, han desaparecido como resultado de las recientes conversaciones sostenidas en la Casa Blanca entre el presidente Johnson y el ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, en las que también ha participado el secretario norteamericano de Estado, Dean Rusk.

El secretario de Prensa, Robert J. Macloskey, dijo que el progreso logrado sobre esta cuestión crítica no se logró a expensas de los aliados del Atlántico Norte, particularmente Alemania Occidental, con quien Washington está aún dispuesto a entrar en acuerdos nucleares cooperativos.

Puso de relieve Macloskey que un pacto sobre la no proliferación nuclear no es aún inminente. Dijo que Rusia y los Estados Unidos deberán evacuar ulteriores consultas y que luego «deberán celebrarse también consultas entre todos los aliados de la OTAN». — Efe.



Cortinas de humo inglesas sobre Gibraltar

Por Pedro Gómez Aparicio

La reunión, por cuarta vez, en Londres de las Delegaciones española y británica a las que, en virtud del Consenso del "Comité de los Veinticuatro" sobre descolonización, fue encomendada la negociación respecto a Gibraltar, ha sido precedida por la declaración del secretario para el Foreign Office, George Brown, de someter los aspectos jurídicos del pleito al Tribunal Internacional de Justicia de La Haya. ¿Qué se propone el Gobierno británico con esta decisión? Seguramente dos cosas: demostrar en todo lo posible una resolución definitiva del problema, y eludir, también en lo posible, el expreso mandato del Consenso de que ambas Partes realicen conversaciones "a fin de encontrar, conforme a los principios de la Carta de la ONU, una solución negociada". Ya se entiende que, en el litigio gibraltareño, hay múltiples aspectos que no son privativamente jurídicos, únicos en los que el Tribunal de La Haya tiene jurisdicción. No es que la posición española sufra el menor trastorno con esa nueva instancia. Pero, sin duda alguna, entregarle el litigio al Tribunal equivale a sumirlo en un procedimiento que es necesariamente minucioso, retardatario y lento.

El Tribunal Internacional de Justicia, con residencia en La Haya, fue establecido por la Carta de las Naciones Unidas como "órgano judicial principal" de la Organización. Sus miembros —quince en total, sin que pueda haber más de uno de la misma nacionalidad— son elegidos por la Asamblea General y el Consejo de Seguridad de la ONU. Para que el Tribunal se constituya es necesario un "quorum" de nueve Magistrados, pero, para los asuntos urgentes —y es muy poco probable que al de Gibraltar se le dé este carácter—, existe una Sala de tan sólo cinco Magistrados que, a petición de las Partes, puede oír y fallar sumariamente. Institucionalmente, tan sólo los Estados pueden ser Partes ante el Tribunal, cuya jurisdicción, de orden estrictamente jurídico, se extiende a estas materias: interpretación de un Tratado; cualquier cuestión de Derecho internacional; existencia de un hecho que pueda constituir violación de una obligación internacional, y naturaleza y extensión de la reparación que proceda cuando esa obligación internacional haya sido quebrantada.

Un pretexto —no cabe designarlo de otra forma— ha esgrimido el ministro británico de Asuntos Exteriores: la Orden del 5 de octubre por la que nuestro ministro de Hacienda dispuso, por ser ya innecesaria, la clausura de la Aduana de La Línea. Tal pretexto, con visos de alegato, es tan absurdo como inadmisibles: primero, por tratarse de una medida administrativa puramente interior sobre la que no cabe acción alguna a las autoridades de la Gran Bretaña; después, porque ejercitar esa acción, que la Prensa británica ha calificado indebidamente de protesta, constituye una interferencia en asuntos cuya competencia corresponde exclusivamente a España. Se trata, indiscutiblemente, de una reminiscencia de los tiempos en que la Gran Bretaña se consideraba autorizada para trazar las normas de conducta del Gobierno español. Con la insolencia que por entonces era característica, lord Palmerston, ministro de Asuntos Exteriores de la Gran Bretaña, en contestación a una Nota española sobre el contrabando, declaraba a nuestro Gobierno con fecha 25 de agosto de 1841: "Si el Gobierno español quiere poner fin al contrabando, que bien sabe el Gobierno de S. M. británica se canaliza en gran medida a través de Gibraltar, el único medio efectivo de conseguir tal propósito es revisar las tarifas españolas con el fin de armonizarlas con los deseos y necesidades de la Nación española, de conformidad con el espíritu comercial de la época". Es decir, que el único remedio que quería dictar Palmerston era la rebaja de los aranceles aduaneros para que los productos ingleses pudieran invadir, quizá menos fraudulentamente, nuestro mercado.

El tan traído y llevado Artículo X del Tratado de Utrecht de 1713, sobre el que Gran Bretaña asienta el único fundamento de su presencia en Gibraltar, establece que la Plaza era cedida "sin jurisdicción alguna territorial y sin comunicación alguna abierta con el país circunvecino por parte de tierra". Demasiada concesión por nuestra parte han sido los muchísimos años que, con vulneración del Tratado de Utrecht, la comunicación "por parte de tierra" ha estado abierta. Pero bueno es al mismo tiempo señalar que los primeros en cerrarla fueron los ingleses, y ello mediante la construcción, en territorio de irrenunciada soberanía española y en el año de 1909, de la famosa verja que, a más de medio siglo de distancia, fue una anticipación del "muro de la vergüenza" ruso. Asombran casi tanto como irritan los términos en que, por Nota diplomática del 5 de agosto de 1908, describía el Gobierno británico cómo iba a ser ejecutada la obra: "La verja, que en ningún modo será de naturaleza militar o defensiva, será construida de acero y con un diseño que la haga infranqueable; tendrá seis pies de altura y estará coronada por tres filas de alambre de espinos, quedando así la altura total en nueve pies. Se propone (Inglaterra) poner una alambrada a la verja para impedir que se introduzcan artículos entre los barrotes. Se dejará una abertura en la carretera principal que va a La Línea y se instalarán puertas en la carretera del Este y en la playa del Oeste; la primera, para el paso del ganado, y la segunda, que quedará a la vista del pabellón de guardia, será para el paso de aquellas personas que posean pases de playa". A tanto como a reservar expresamente las puertas para los bañistas y el ganado no hemos llegado jamás los españoles, ni aún después del estimulador ejemplo que Inglaterra nos proporcionó.

También es coincidencia con la reanudación de las negociaciones, se ha dado a conocer que, con fecha 12 del último julio, por primera vez en la Historia y basándose en un nada justificable "derecho de prescripción", la Gran Bretaña proclamó unilateralmente su soberanía sobre la denominada Zona Neutral. Esta Zona Neutral fue graciosamente creada por España en 1731 para evitar los contactos y, sobre todo, los posibles choques entre las guarniciones de ambas Partes. En aquel año, y como respuesta a la pretensión inglesa de que una fortaleza —la de Gibraltar en este caso— dominara todo el espacio situado al alcance de sus cañones, España construyó la fortaleza de La Línea. Ya eran dos fortalezas frente a frente, las cuales, de prevalecer la tesis inglesa sobre el alcance de la artillería, ejercerían un recíproco y peligroso dominio en el istmo gibraltareño. Para obviar tan señalado riesgo, el Gobierno español creó la Zona Neutral en territorio de soberanía española y sin cesión alguna de tal soberanía: ese espacio, de 1.450 metros de longitud, seguiría siendo territorio español, aunque neutralizado por España.

Existe "prescripción" cuando se hace renuncia, de modo expreso o tácito, a un derecho España, por su parte, no hizo renuncia alguna a sus derechos privativamente soberanos sobre la Zona Neutral, no obstante los expolios fraudulentos que Gran Bretaña puso en constante juego para anexionarse aquella Zona. Palabra por palabra, todos los Regímenes y todos los Gobiernos que se han ido sucediendo en España desde la firma del Tratado de Utrecht pudieran repetir lo que, en Nota de 11 de diciembre de 1852, declaraba el Ministerio español de Estado al representante británico en Madrid, lord Howden: "Yo ruego a V. E. y al Gobierno inglés que citen un solo caso en que la autoridad española haya dejado de protestar cuando se ha ejercido algún acto que pudiera afectar a nuestra jurisdicción. Si algunas veces se han consumado estos actos, a pesar de dichas protestas, ha sido meramente por la fuerza, la cual por sí sola nunca constituye derecho". Desde los tiempos mismos del Tratado de Utrecht, cuya negociación hubo que suspender ante la pretensión inglesa, rotundamente rechazada por los representantes españoles, de un más amplio dominio territorial, hasta la protesta del Gobierno conservador de Maura por la construcción, en 1909, de la citada verja, la inalterable posición de España es la de que, por el Tratado de Utrecht, se cedió solamente la propiedad de la ciudad y castillo de Gibraltar, juntamente con su puerto, defensas y fortalezas que le pertenecen, y que el territorio español empieza al pie mismo de las viejas murallas de la Plaza. Tal fue reconocido por el ministro británico en Madrid, lord Lexington, cuando, en noviembre de 1713, el gobernador militar de Gibraltar, Stanwix, le denunció que los españoles mantenían centinelas al pie de esas murallas: Lexington replicó noblemente que no veía "cómo se puede pretender impedir que (los españoles) acuartelen tropas donde les parezca bien dentro de su propio territorio".

Por argucias inicuas, como la de apropiarse los terrenos en los que la generosidad de España permitió, durante las epidemias de fiebre amarilla de 1815 y 1854, que se instalasen campamentos sanitarios, la mala fe británica fue invadiendo poco a poco el territorio netamente español de esa Zona Neutral, sobre el cual siempre España proclamó y ratificó sus derechos irrevocables de soberanía. Y es aleccionadora a este respecto la Nota con la que, el 6 de abril de 1909 y por el entonces ministro español de Estado, Allendesalazar, fue recusada la construcción de la verja: "El Gobierno de S. M. británica se ha considerado en el caso de resolver por sí, por su propia autoridad, un asunto que no es de su exclusiva competencia, y ha llegado a declarar territorio británico lo que no tiene ese carácter. El Gobierno de S. M. (el español), al expresar su sentimiento por tales hechos, se ve obligado a consignar, frente a las palabras del Gobierno inglés, la declaración expresa de que en la región de que se trata no existe, ni el Gobierno de su Majestad reconoce, otro territorio británico que el cedido por el artículo 10 del Tratado de Utrecht de 13 de julio de 1713, cuyo límite coincide con las puertas mismas de la Plaza". La construcción de la verja, terminada la Nota, "altera, a juicio del Gobierno de S. M., el "statu quo" y envuelve cierto propósito de delimitación de territorios inadmisibles en una zona que, aunque considerada neutral por acuerdo del Gobierno de S. M., pertenece exclusivamente a España conforme al Tratado de Utrecht".

Ya se ve que lo que se propone Gran Bretaña es arrojar una cortina de humo para desviar la atención de las gentes del problema fundamental: el de la devolución de Gibraltar.



Dificultades para la socialdemocracia sueca

En Suecia se han celebrado recientemente elecciones municipales, que prácticamente han coincidido con el vigésimo aniversario de Tage Erlander como primer ministro del país, y en las mismas se ha evidenciado, como anteriormente se puso de relieve en Noruega, un notable retroceso del socialismo. La tradición socialista sueca, refrendada por el hecho de que desde 1932 el partido socialdemócrata ocupa la jefatura del gobierno, se enfrenta últimamente con una situación que si bien no puede considerarse como alarmante, en el sentido de que el socialismo vaya a ser barrido de la esfera política sueca, sí es significativa en cuanto refleja una reacción de los mismos jóvenes socialdemócratas, que acusan al actual gobierno de incapacidad de reacción y de evidentes tendencias conservadoras.

Aunque no puede hablarse de derrota, porque a fin de cuentas los socialdemócratas siguen ostentando el poder, sí podemos calificar de notable retroceso los resultados obtenidos. Los números en el presente caso son suficientemente explícitos. Realizado el escrutinio, la votación ha arrojado la siguiente distribución: socialdemócratas, 42,8 por ciento; coalición conservadora-liberal-centro, 48,8 por ciento; comunistas, 6,6 por ciento, y cristiano-demócratas —partido que se ha presentado por primera vez a unas elecciones municipales—, 1,8 por ciento.

Este retroceso del socialismo ya se evidenció hace dos años con motivo de celebrarse las elecciones legislativas, logrando en aquella ocasión el 47,8 por ciento, cifra que se apartaba ostensiblemente de la mayoría absoluta conseguida en 1962, con un 51 por ciento de los votos emitidos.

Las presentes pérdidas de la socialdemocracia, han rejuntdo en beneficio de los demás partidos, saliendo especialmente gananciosos los comunistas, que se han hecho con 52 de los 94 puestos perdidos por el partido gobernante. El progreso del comunismo se ha hecho evidente, de una manera más acusada en los grandes centros urbanos. En este punto es preciso señalar que en la capital de la nación han doblado el número de consejeros municipales. Pero, aún y así, la verdadera oposición a los socialistas está representada por los partidos conservador, liberal y centro. Llegados aquí se impone una pregunta: ¿Aceptarían los socialdemócratas una alianza con los comunistas si viesan naufragar su embarcación? La respuesta, en los momentos actuales, es negativa y el propio Erlander —probablemente para evitar "coacciones"— ha anunciado la posibilidad de adelantar las elecciones legislativas con el objeto de estabilizar la situación.

Suecia está siguiendo, en algunos aspectos, los pasos de Noruega, donde los "partidos de la burguesía" desbancaron a los socialistas, que durante treinta y dos años habían ocupado el poder. Dinamarca sigue siendo gobernada por los socialistas, pero no por su propia fuerza sino por las diferencias existentes entre la oposición. Por todo lo expuesto, es evidente que el socialismo nórdico está viviendo momentos de crisis. Sólo Finlandia parece contar con una socialdemocracia fuerte, como se evidenció en las pasadas elecciones legislativas, en las que el partido del centro de Kekkonen fue ampliamente derrotado, si bien en el presente caso podríamos encontrar justificaciones en el hecho de su vecindad con la Unión Soviética y la considerable influencia que ello puede suponer, aunque también es preciso hacer constar que el actual gobierno finlandés responde a una coalición que reúne a socialistas, comunistas y partido del centro. Algo que, como anteriormente hemos apuntado, parece imposible pueda suceder en Suecia.

¿Puede la socialdemocracia sueca ser desbancada? Sí. Pero no creemos que ocurra. Y en todo caso, si se registrase el "naufragio", sería más aparente que real, ya que como en su vecina Noruega, el partido triunfador "seguiría" el programa político de sus antecesores socialistas. Las sombras que se ciernen sobre el futuro político del socialismo sueco, son evidentes, pero los treinta y cuatro años de su estancia en el poder constituyen indudablemente un muro muy difícil de derribar. Por todo ello hay que considerar que el peligro que corre la socialdemocracia sueca es relativo.

OPTIMISMO DE PERON "ONGANIA NO PUEDE ARREGLAR LA ECONOMIA, YO SI"

Nueva York, 12. — «Onganía no puede arreglar la situación económica argentina, pero yo sí». Bajo este título el diario «El Tiempo», de Nueva York, en lengua española, publica una entrevista sostenida por su director, en Madrid, con el general Juan Domingo Perón, quien «aunque lleno de energía, entusiasmo y planes para el futuro» le dijo que «no quiere ser presidente de Argentina jamás en el futuro».

«No conviene que yo sea presidente de mi país. Si regreso será como patriarca del justicialismo. Hay jóvenes que podrían ser mejores presidentes», agregó Perón. «El problema económico de Argentina —dijo más adelante— podría equilibrarse en seis meses. Pero no lo puede hacer cualquiera. Hay que restablecer el equilibrio, buscando la forma de amortizar la deuda exterior, empezando por una cesación de pagos, y su refinanciación a largo plazo. De allí proceder a trabajar, porque en Argentina nadie trabaja hoy en día y nadie gana dinero. Se pide prestado. Pero pedir al pueblo que trabaje no lo puede hacer el régimen actual.» — Efe.

HOY HACE CINCUENTA AÑOS EL NOTICIERO UNIVERSAL

12 de octubre de 1916

AGENCIA MENCHETA
NUEVO MINISTRO DE GRACIA Y JUSTICIA

A las siete de la tarde el nuevo ministro de Gracia y Justicia señor Alvarado, ha jurado el cargo en Palacio con el ceremonial de costumbre, actuando de notario mayor del Reino el conde de Romanones.

El jefe del Gobierno al salir de la ceremonia manifestó a los periodistas que el Rey firmó dos decretos resolviendo competencias.

Añadió que el señor Alvarado tomará posesión de la cartera de Gracia y Justicia mañana ante el Consejo que se celebrará en Palacio.

Como ya anunciamos, mañana se celebrará Consejo de Ministros en la Presidencia.

El conde de Romanones marchará después al campo, donde pasará algunos días para acabar de restablecerse.

EXPLICACION

Interrogado el conde de Romanones acerca de la noticia que publicó un periódico del Senado, está vacante el puesto del señor Navarro Reverter, porque éste se halla disconforme con los proyectos del ministro de Hacienda, contestó que había razones de índole moral que obligaban al señor Navarro Reverter a no ocupar su puesto.

LA GUERRA

ESPAÑOLES Y ALEMANES

Le Temps de Paris publica en el número del día primero un artículo en el que se trata de demostrar con la historia en la mano, las incompatibilidades entre los españoles y alemanes, citando ejemplos del siglo XVI.

Le Temps olvida la historia del siglo XIX y no conoce la época de la gloriosa guerra de la Independencia; no conoce a Palafox, en Zaragoza, ni la muerte de Alvarez de Castro, ni Gerona, ni Bailén, ni tampoco las montañas del Bruch en Cataluña.

IMPORTANTE EMPRESA

en periodo de constitución como Sociedad Anónima de ámbito nacional y conexión internacional

PRECISA:

APODERADOS JEFES DE DEPENDENCIA para establecerse en todas las localidades españolas.

OFRECE:

- Ingresos a nivel internacional.
- Primas sobre producción.
- Situación estable y de porvenir.
- Exención de depósito-fianza.
- Posibilidad de suscribir acciones de la Sociedad.

EXIGE:

- Dedicación absoluta al cargo (inicialmente compatible con su ocupación habitual).
- Buenas referencias.
- Persona representativa y dinámica con ansias de superación.

Los interesados pueden escribir con carácter urgente, adjuntando datos y referencias personales al apartado 19.184. — MADRID.

TELEVISORES

TODAS MARCAS

A los dos programas. Sin fiador. Adquiéralo a su entera comodidad o sin cargo, en tiempo prudencial. No lo piense más y lo disfrutará hoy mismo.

¡¡¡REGALAMOS!!! ANTENA Y MESITA

Tel. 236-13-99

Visita a domicilio y entrega al día de 9 a 10 noche.

BROWN, EN LA ASAMBLEA GENERAL

«NO PUEDE NI DEBE HABER UNA SOLUCION MILITAR PARA EL CONFLICTO VIETNAMITA»

El secretario del Foreign Office propuso un plan de seis puntos para llegar a un acuerdo

Nueva York (Sede de las Naciones Unidas), 12. — No puede ni debe haber una solución militar al conflicto armado del Vietnam.

Así se expresó, en relación con la guerra del Vietnam el secretario del Foreign Office británico, George Brown, al dirigirse a la Asamblea General de las Naciones Unidas en su debate general.

Aseguró, seguidamente, que está convencido de que hay base suficiente en los textos de los acuerdos de Ginebra, de 1954 —por los que se otorgó la independencia a la Indochina francesa— para que tanto los Estados Unidos como la República Democrática del Vietnam (Vietnam del Norte), puedan buscar un arreglo a través de ellos.

Brown, reiteró su invitación al ministro soviético —la U. R. S. S. fue co-presidente de la citada conferencia de Ginebra— para que se una a Inglaterra, a fin de convocar de nuevo la expresada conferencia.

El ministro inglés propuso que se podría llegar a un acuerdo mediante los siguientes puntos:

a) Tan pronto como sea posible debe convocarse una conferencia de los países implicados en la guerra, así como de otros estados interesados, con la representación del frente de liberación nacional del Vietnam («Viet Cong»).

b) En cuanto sea aceptado el principio de celebrar una conferencia «ad hoc», deben llevarse a cabo las medidas siguientes:

Primera. Cese de los bombardeos sobre el Vietnam del Norte.

Segunda. Cese de la entrada de fuerzas y suministros norteamericanos en el Vietnam del Sur y cese también de las obras en las bases militares.

Tercera. Cese de la entrada de tropas y de avituallamientos bélicos nortvietnamitas en el Vietnam del Sur.

c) Tan pronto como sea posible, el alto mando de cada bando debe impartir órdenes para que sus fuerzas no inicien nuevas acciones agresivas, como paso preliminar a un alto el fuego que sería el primer objetivo de la conferencia.

d) Mientras se esté negociando el armisticio, debe buscarse los principios de un acuerdo político para el Vietnam. Ese acuerdo debe fundamentarse, como han repetido insistentemente el Gobierno de los Estados Unidos y el de Hanoi, lo esencial de los acuerdos de Ginebra de 1954: Así, pues, primero: deben celebrarse elecciones libres en el Vietnam del Norte y en el Vietnam del Sur en un período de tiempo especificado, por ejemplo: de dos años.

Segundo. Debe haber una amnistía para todos los vietnamitas que hayan participado en la guerra y ha de garantizarse a todos la libertad, seguridad y plenos derechos cívicos.

Tercero. Los gobiernos libremente elegidos decidirán si, cuándo y cómo, el Vietnam del Norte y el Vietnam del Sur deberán unirse en un solo Estado.

Cuarto. Deben ser neutralizados el Vietnam del Norte y el Vietnam del Sur, y deben aceptar la obligación de no permitir tropas ni bases extranjeras en sus respectivos territorios, ni adherirse a la alianza militar alguna.

Quinto. Los gobiernos de los Estados Unidos y de Vietnam del Norte deben aceptar un programa sobre la evacuación simultánea de sus fuerzas armadas respectivas del Vietnam del Sur, así como para la liquidación de las bases que pudieran haber establecido.

Sexto. Las fuerzas armadas del Vietnam del Sur y del Vietnam del Norte deben ser reducidas y limitadas.

e) Todas estas medidas habrían de ser llevadas a cabo bajo inspección y control internacionales. Al propio tiempo, debiera organizarse una campaña internacional para la rehabilitación de la economía del Vietnam del Norte y del Vietnam del Sur.

f) La actual comisión internacional de control, fortalecida si se quiere con la adición de representantes de otras potencias, debe ser la responsable de la ejecución de estas medidas. Esta comisión debiera tener a su disposición una fuerza internacional mantenida de la paz en el área, similar a las que se encuentran en el Sinaí y en la isla de Chipre.

BROWN VISITARA MOSCU A PRINCIPIOS DE AÑO Naciones Unidas, 12. — El secre-

tario del Foreign Office mantuvo una conversación de 50 minutos con el ministro soviético de Asuntos Exteriores y anunció al término de la misma que efectuará un viaje a Moscú a principios del año próximo para seguir tratando de su «ofensiva de paz sobre el Vietnam».

George Brown señaló que su conversación con Gromyko fue de carácter franco y abierto y que se trató ampliamente en la misma del problema del Vietnam. Añadió que su viaje a la URSS, para comienzos de 1967, será realizado como consecuencia de una invitación rusa. — Efe.

HANOI RECHAZA EL PLAN DE BROWN

Nueva York, 12. — El Vietnam del Norte se ha unido a la China comunista para rechazar una pausa en los bombardeos del norte del Vietnam la retirada de tropas y admisión del Vietcong en la mesa de conferencias, como soluciones al conflicto vietnamita, según noticias difundidas por radio Tokio.

La emisora dice que como los chinos, los nortvietnamitas han reiterado que las tropas norteamericanas deben abandonar el Vietnam del sur. Hanoi ha dicho que esto rechaza punto por punto el plan presentado por el secretario británico de Asuntos Exteriores, Georges Brown, como propuesta de paz.

El órgano del ejército comunista nortvietnamita «Quan Doi Nahan Dan», dice que los planes de seis puntos de Brown se hallan en desacuerdo con el acuerdo de armisticio de Ginebra de 1954. Brown ha solicitado que se convoque de nuevo la conferencia de Ginebra.

La posición china fue expuesta en el «Diario del Pueblo» en Pekín. — Efe.

ALTAVOZ de PARIS

EL CONSEJO DE MINISTROS París. — (Servicio especial para EL NOTICIERO UNIVERSAL). En el Consejo de Ministros de hoy, el ministro de Asuntos Espaciales, dará cuenta de los acuerdos de colaboración firmados durante su viaje a la URSS.

También se fijará la fecha de la Conferencia de Prensa del general De Gaulle, que se cree será el 27 del corriente mes.

CONTRA LAS EXPERIENCIAS NUCLEARES

En Tahití ha sido derrotado el que fue alcalde gaullista de Paeepte durante veinticuatro años, por un candidato en cuyo programa figura la protesta contra las experiencias nucleares en el Pacífico.

LAS COMUNIDADES URBANAS

En la Asamblea Nacional se aprobó el proyecto relativo a la creación de Comunidades urbanas con supermunicipios que comprendan las poblaciones satélites de las grandes ciudades.

MUERTE DE UN COMEDIÓGRAFO

A la salida de la «premiere» de «El regreso», que se celebró anoche en el Teatro de París y a la que asistieron las personalidades más salientes de las Artes y de las Letras, falleció el comediógrafo Steve Pas-seur a consecuencia de un ataque cardíaco.

LA PRINCESA Y EL CONDE

Hoy es esperada en Toulouse la princesa Margrethe de Dinamarca que viene a Francia con objeto de conocer a la familia de su prometido el diplomático francés Conde de Monpezat.

ACCIDENTE DEL TRABAJO

En una fábrica de Troyes hizo explosión una botella de gas. Un obrero resultó muerto y diecisiete heridos, tres de los cuales sufrieron graves quemaduras entre ellos Luis López, de 47 años, padre de tres hijos.

fabian's

LAMPARAS Y DECORACION
 ● Lo más selecto en lámparas nacionales y de IMPORTACION
 ● Mueble auxiliar rústico y moderno.
 ● Variedad en tréfilos de gran calidad
 ● Objetos de regalo
 ESPECIALIDAD EN LISTAS DE BODA
 AVDA. CATEDRAL, 5 - BARCELONA-2

PEKIN CALIFICA LAS PROPUESTAS U.S.A. DE «VERGONZOSOS EQUILIBRIOS PACIFISTAS»

Asimismo acusa a Washington y a Moscú de estar unidos en una ofensiva pacífica en Vietnam a través de la O.N.U.

Taipeh, 12. — El régimen de Pekín ha acusado a la Unión Soviética y a los Estados Unidos de estar unidos en una gran ofensiva de paz en Vietnam a través de las Naciones Unidas, informa la agencia central de noticias.

La agencia Nueva China, de Pekín, en una emisión captada en esta capital, dice que en la propuesta de paz norteamericana hay «vergonzosos equilibrios pacifistas».

La propuesta de tres puntos sometida a la Asamblea General de las Naciones Unidas el 22 de septiembre por los Estados Unidos ofrecía la suspensión de los bombardeos sobre Vietnam del Norte si el régimen de Hanoi reducía su acción militar y las infiltraciones en Vietnam del Sur.

Comentando la propuesta, el «Diario del Pueblo», de Pekín, en un editorial, dice que la oferta de paz de los Estados Unidos «está destinada a apagar la llama de la revolución nacional del pueblo vietnamita de aceptar los términos de tal negociación de paz y reconociendo su control sobre Vietnam del Sur, bajo la engañosa medida de suspender los ataques aéreos a Vietnam del Norte».

El editorial, transmitido completamente por la radio, continúa diciendo que «actualmente, una conjura de gran alcance se lleva a cabo por los imperialistas norteamericanos y los revisionistas rusos junto con sus satélites en las Naciones Unidas. Desean unir el problema de Vietnam con la organización mundial, allanando el camino para la intervención norteamericana en la guerra de Vietnam». — Efe.

SE HA PEDIDO A MCNAMARA EL ENVIO DE MAS TROPAS

Saigón, 12. — Se ha pedido al secretario norteamericano de Defensa que envíe más tropas a los frentes de Vietnam, se dice de fuente autorizada.

Las cifras oficiales conocidas indican que en la actualidad hay 316.000 soldados norteamericanos combatiendo en el Vietnam, pero se cree que el número verdadero es de 320.000, sin contar con que, antes de fin de año, se espera la incorporación de un número comprendido entre 50.000 y 75.000 soldados más.

Después de estas entrevistas, Mcnamara se negó a recibir a los periodistas. — Efe-UPI.

USA: TODOS LOS VARONES ENTRE 26 Y 35 AÑOS SERAN LLAMADOS A FILAS

Nueva York, 12. — A partir del próximo mes de febrero, los varones cuyas edades se hallen comprendidas entre los 26 y 35 años de edad serán llamados a filas por el Ejército de los Estados Unidos, a menos que se reduzcan los cupos exigidos por Washington, según ha manifestado el coronel Paul Akst, director del Servicio de Reclutamiento de la ciudad de Nueva York.

En el área de Nueva York hay 3.000 hombres comprendidos en las edades indicadas. La mayoría han sido sometidos a reconocimiento y pueden ser llamados para su incorporación al Ejército en un plazo de dos meses.

El hecho de llamar a filas a este grupo de hombres —añadió Akst— se debe al deseo de dejar en reserva a los jóvenes comprendidos entre los 18 y medio y 19 años y reducir el alistamiento entre los estudiantes. — Efe.

UN DACHAU DEL VIETCONG

Saigón, 12. — Tropas norteamericanas que ocuparon un campo subterráneo de prisioneros oculto en la jungla hallaron a doce prisioneros encadenados y ametrallados por los nortvietnamitas, ha informado un portavoz norteamericano.

El portavoz manifestó que los tres nortvietnamitas encargados de la prisión, atemorizados por la cercanía de las tropas norteamericanas que llevaban a cabo la operación «Irving», cogieron a diecinueve de los prisioneros, los encadenaron unos con otros y los metieron en un pozo, disparando luego sobre unos seres indefensos con ametralladoras. Después lanzaron granadas de mano en la fosa, ha acusado el portavoz.

Siete de los prisioneros sobrevivieron, dijo el portavoz. Algunos de ellos aún estaban en el montón de cadáveres cuando llegaron las tropas norteamericanas, unas veinticuatro horas después del hecho.

Los portavoces añadieron que uno de los supervivientes, cubierto de sangre, menor de veinte años, pudo llegar hasta las tropas norteamericanas y les mostró el camino para llegar al escenario de la carnicería.

«Se trata de un pequeño Dachau de los vietcongs», ha dicho el coronel Archie Hyle, comandante de la primera división de caballería aérea de los Estados Unidos, cuyos hombres descubrieron el campo. — Efe-UPI.

Debido a su precario estado de salud NO SE CONSIDERA A LIU PIAO COMO EL MAS SEGURO CANDIDATO PARA SUCEDER A MAO

Tokio, 12. — La salud del hombre fuerte de la China comunista, Liu Piao, ha quedado sometida a una estricta vigilancia.

Los expertos observadores de asuntos de China comunista, analizando los informes del aniversario conmemorativo del día primero de octubre, dice que el sucesor de Mao Tse - Tung, de 57 años, parecía fatigado físicamente en la concentración de ese día en una plaza céntrica de Pekín.

Lin, ministro chino de Defensa, resultó gravemente herido en la guerra chino - japonesa y en 1950 se dijo que había sido hospitalizado a causa de padecer tuberculosis.

Debido a su precario estado de salud, muchos observadores no consideran a Lin como el más seguro candidato para suceder a Mao. No obstante, el recuento para buscar un político que aparezca como leal a Mao y digno de sucederle, parece ser una preocupación predominante.

Los especialistas en chinología informan que en una cinta magnetofónica registrando un discurso de un cuarto de hora, que Lin pronunció el día 1 de octubre, demostraba que había cometido, por lo menos cinco errores, inclusive uno en una frase clara. La respiración de Lin también fue perceptiblemente fatigosa, y su pronunciación premiosa, teniendo que dar lectura a una frase completa en un silencio.

La China comunista ha intentado recientemente, por todos los medios, de disipar los informes de que Mao como Lin, estuvieran enfermos.

Concesión a Francia EL FUTURO DE LAS TROPAS FRANCESAS EN LA R.F.A. NO SERA ESTUDIADO POLITICAMENTE

París, 12. — Se espera que los aliados de Francia en la OTAN inicien sus conversaciones sobre el futuro de las tropas francesas en Alemania Occidental, desde un punto de vista militar, más bien que político, anunciaron fuentes allegadas a aquella organización.

Se interpreta esta posibilidad como una concesión al punto de vista francés. Francia ha estado insistiendo en el hecho de que la situación de sus 70.000 soldados era un problema puramente militar, mientras que sus aliados de la OTAN sostienen que el asunto es puramente político.

El problema ha venido siendo objeto de discusiones durante los últimos cinco meses, sin que se hayan hecho muchos progresos. — Efe - Reuter.

CURSO DE INGENIERIA ATOMICA Y SUS APLICACIONES INDUSTRIALES

CURSO SOBRE ELECTRONICA Y AUTOMATIZACION INDUSTRIAL

CURSO DE ORGANIZACION DE EMPRESAS

CURSO PERT (TECNICA DE EVALUACION Y CONTROL DE PROYECTOS)

ECEGA

entidad consultora de estudios de gestión y administración

VISITA INFORMATIVA, TARDES, A PARTIR DE LAS 6.30. SABADOS INCLUSIVE.

ABIERTA MATRICULA PARA PROXIMA APERTURA CURSOS

VIA AUGUSTA, 38 5.º BARCELONA, 6

GROMYKO SE MUESTRA MAS CONCILIADOR

No es extraño que la larga entrevista celebrada en la Casa Blanca entre el presidente Johnson y el ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, haya suscitado cierto optimismo. Y es que la reunión ha sido muy amplia y se ha verificado en presencia de Dean Rusk, los embajadores de Estados Unidos en Moscú y de la Unión Soviética en Washington, Thompson y Dobrynin, respectivamente, y el consejero de Asuntos Extranjeros del presidente, Walt Rostow. Incluso, después, saludaron al ministro soviético los presidentes del Senado y de la Cámara de Representantes, que habían sido citados a su vez y han coincidido al prolongarse la entrevista.

Parece que las conversaciones se desarrollaron en forma amistosa y cordial, de modo que se puede deducir la posibilidad de futuras reuniones más provechosas y más concretas. Se vislumbra por cierto un entendimiento capaz de abordar, por lo menos, el espinoso problema de la proliferación de las armas nucleares. El propio Gromyko ha indicado que se han tratado también otras cuestiones relacionadas con el desarme y que tanto Norteamérica como su país, intentan buscar una solución y un arreglo definitivo de los problemas pendientes.

¿Será verdad tanta buena disposición de Gromyko y de su Gobierno? En realidad, Gromyko, con su larga experiencia diplomática y sus indiscutibles éxitos personales, no es el hombre que se deja convencer fácilmente. En el presente caso ha aceptado la idea de una aproximación entre Washington y Moscú, como un hecho útil para la paz del mundo, pero sin demostrar el interés que tiene la Unión Soviética en alcanzar esta aproximación. Evidentemente, Gromyko se ha limitado a explorar las intenciones del presidente y a evaluar su interés en dicha aproximación. Ha esquivado asimismo la cuestión del conflicto vietnamita.

En efecto, parece que Moscú considera al conflicto vietnamita como principal obstáculo a un entendimiento con Washington y al inmediato mejoramiento de las relaciones entre los dos países. Pero Gromyko sabe perfectamente que Norteamérica no admitiría nunca una paz según las condiciones de Hanoi y es evidente que China y Rusia no admiten tampoco la solución del conflicto de acuerdo con la tesis norteamericana. ¿Qué podía decir Gromyko que no se supiera? El silencio se imponía y parece que se impuso también en los interlocutores norteamericanos y por esto no se ha abordado el tema de Vietnam en la reunión de la Casa Blanca.

Conste que entre los distintos planes de pacificación de Vietnam figura uno soviético, quizá tan inadmisibles como los demás, pero que presenta un aspecto que puede interesar a Norteamérica. El plan soviético no exige la inmediata, ni la previa evacuación de las fuerzas extranjeras de Vietnam, detalle que puede constituir un posible punto de coincidencia o de discusión posterior. Pero ¿por qué no ha formulado Gromyko su plan? Sin duda alguna, porque no ha creído que el momento era oportuno. Prefiere que mejoren primero las relaciones ruso-norteamericanas para plantear con mayor holgura la proyectada solución.

De todas maneras, parece que la iniciativa norteamericana de aproximación no ha caído en saco roto. A pesar del gran inconveniente de la guerra vietnamita, no faltan los que consideran la posibilidad de un entendimiento una vez conseguida la mejoría de las relaciones entre Washington y Moscú. Pero, claro está, Rusia no podrá entenderse con Norteamérica en perjuicio de sus amigos vietnamitas. Lo haría sólo si los beneficiara, y quizás utilice la baza vietnamita en la aproximación para favorecer al Vietcong y a Hanoi. Por esto Gromyko habrá esquivado el problema de Vietnam. — A. L.

«La Región» publicará una edición en español para toda Europa

Los españoles residentes en Francia, en Gran Bretaña, en Alemania y en los países vecinos, verán aparecer a partir del día 23 de los corrientes su primer diario en lengua española. Una empresa de periódicos de Orense, que viene publicando desde hace cincuenta años el periódico «La Región», ha decidido editar en papel biblia una edición especial que será distribuida diariamente a los países de la Europa occidental.

Este diario, de doce páginas, con una sección especial, dará oportunidad a un millón y medio de españoles que trabajan fuera de su país de conocer las noticias locales, regionales y nacionales de España. «La Región» en su edición europea publicará también noticias internacionales, a fin de tener enterados a todos sus lectores en lengua española del viejo continente de todo lo que sucede en el ancho mundo.

INDONESIA: LOS ESTUDIANTES DE MEDAN PIDEN QUE SUKARNO SEA JUZGADO POR UN TRIBUNAL MILITAR

Medan (Sumatra del Norte), 12. — Varios miles de estudiantes se han pronunciado en una manifestación de protesta ayer en esta localidad, recabando el que Sukarno sea juzgado por un tribunal militar. Las fuerzas del ejército con la bayoneta calada vigilan a los manifestantes.

Los estudiantes, en uno de los más importantes motines registrados en esa populosa ciudad desde hace varias semanas, irrumpieron en las calles céntricas llevando pancartas con letreros en los que se leía que Sukarno era el jefe del pasado golpe de estado del año último.

Las tropas armadas bloquearon a los airados estudiantes, desalojándolos de los sectores del barrio chino, donde pudo haberse producido una grave violencia con refriegas.

El tráfico quedó interrumpido por espacio de tres horas, hasta que los estudiantes pudieron ser disueltos. Niños escolares del grado, en calzón corto y con camisas blancas, se dedicaron a parar los coches mientras llevaban panfletos contra Sukarno. Al mismo tiempo, se le hacía en ellos a Sukarno responsable de la crítica situación económica por que se atraviesa en esta zona, donde el alza de precios continúa haciéndose muy ostensible. — AP-Efe.

PAGINA 7 * PAGINA 7 * PAGINA 7

Crónica de MOSCÚ

«NO SE PUEDE HACER LA GUERRA EN EL VIETNAM Y AL MISMO TIEMPO PRETENDER ESTRECHAR LAS RELACIONES CON LA UNION SOVIETICA Y EL CAMPO SOCIALISTA», DICEN EN MOSCÚ

Sin embargo, se aprecia una positiva voluntad de colaboración entre la Unión Soviética y los Estados Unidos

Moscú. (Crónica del corresponsal de Opera-Mundi-Fiel, recibida por telex, en exclusiva para nuestro periódico). — «No estamos dispuestos a pagar la mejora de nuestras relaciones con Washington con el abandono de un país hermano, víctima de la agresión». Esta ha sido, en resumen, la primera reacción de los soviéticos a las últimas iniciativas norteamericanas, aunque, a decir verdad, ni el nombramiento de mister Thompson ni las declaraciones del presidente Johnson han sido recogidas ni comentadas por la prensa. Pero los medios oficiales soviéticos y los periodistas que los han conocido, ven en esta doble iniciativa el interés de los Estados Unidos por mejorar las relaciones con la Unión Soviética y con los países del Este o, en todo caso, de impedir que se deterioren aún más.

MANILA: «CONSEJO DE GUERRA» DE LOS «AGRESORES»

El hombre de Thompson está relacionado, en efecto, a la política de paz y entendimiento, de aproximación entre los dos países, ilustrada por el primer viaje de Kruschov a Norteamérica en 1959, viaje al que mucho contribuyó el embajador estadounidense. Thompson cuenta en Moscú con numerosos amigos, no sólo en el antiguo grupo de colaboradores de Kruschov, sino entre los altos funcionarios de la diplomacia soviética, empezando por Gromyko.

Pero inmediatamente después del nombramiento de Thompson, las declaraciones del presidente Johnson sobre la reducción recíproca de las tropas estacionadas en Europa, las claras aperturas hacia los países del Este en todos los planos, aparecen aquí como la punta de lanza de las «ofensivas-sonrisa» de Washington en dirección al Este. «La trampa es demasiado grande», dicen los soviéticos. No nos dejaremos engañar por la elección del nuevo embajador, por sus aperturas hacia la Unión Soviética y los países del Este, con lo que los yanquis quieren que la opinión pública olvide. No basta con cambiar de hombre o de vocabulario para acercar a una solución los grandes problemas que separan a los dos países. «Hay que cambiar de política», añaden los soviéticos. La coexistencia es indivisible. Pero nada en los hechos indica una evolución de la política norteamericana, estiman los soviéticos apoyándose en informaciones estadounidenses.

En relación con el aumento del esfuerzo de guerra americano en Vietnam, y recordando que el presidente Johnson participará personalmente en la conferencia de Manila, considerada en relación con el aumento del esfuerzo de guerra americano en Vietnam, recuerdan que el presidente Johnson participará personalmente en la conferencia de Manila, considerada aquí como un auténtico «consejo de guerra» de los «agresores».

MEJORA EN LAS RELACIONES BILATERALES

Una vez más se recuerda que si los Estados Unidos quieren sinceramente el acuerdo y mejorar sus relaciones con el campo socialista, pueden lograrlo en cualquier momento interrumpido con los bombardeos de Vietnam: «la coexistencia es indivisible», como lo ha subrayado siempre en sus discursos tanto Breznev como Kosigin, recordando que la Unión Soviética no está dispuesta a pagar a cualquier precio.

En resumen, dicen sustancialmente los soviéticos a los norteamericanos: «No pueden ustedes hacer la guerra en el Vietnam y al mismo tiempo pretender estrechar sus relaciones con la Unión Soviética y el campo socialista...» En verdad, este recuerdo de la posición oficial se ha estrechado siempre con prudencia. Y de hecho,

a pesar de la violencia de los ataques de prensa y de los discursos oficiales, es evidente el cuidado en dejar la puerta abierta, por mantener el diálogo. Después de haber conocido su más bajo nivel en julio, con la retirada de la invitación dirigida a los atletas norteamericanos (aunque los nadadores vinieron a Moscú), la liberación del joven americano que había franqueado ilegalmente la frontera soviética-iraniana (aún se recuerda la condena severa infligida el año último a otro norteamericano, M. Mott, que se suicidó), la reanudación de las negociaciones en relación con la línea aérea Moscú-New York, la cooperación de las autoridades soviéticas en materia de informaciones meteorológicas, así como pequeños signos prometedores de una mejora de relaciones bilaterales son signo de que las relaciones han mejorado, aunque quizá por parte norteamericana se exagere la importancia de estos hechos.

LA EXPULSION DE LOS ESTUDIANTES CHINOS

Los soviéticos piensan igualmente que la oclusión de las relaciones Moscú-Pekín ha inspirado la iniciativa de Washington, especulando sobre las dificultades crecientes entre los dos grandes del campo socialista y que ilustra dramáticamente la expulsión de los estudiantes chinos que trabajaban en los establecimientos de enseñanza soviéticos.

Parece ser que los soviéticos están decididos ahora a la aplicación estricta del principio de reciprocidad y a devolver golpe por golpe los gestos hostiles de Pekín.

La decisión de la expulsión es evidentemente de orden político. No afecta más que a un pequeño número de estudiantes, poco más que sesenta, y en su comunicado las autoridades soviéticas no dan cuenta de que la medida tomada por Pekín afectaba al conjunto de los estudiantes extranjeros y no sólo a los soviéticos.

Hay que decir, por otra parte, que las autoridades soviéticas han visto partir sin muchas lamentaciones a los estudiantes chinos que en más de una ocasión tuvieron choques con la policía. Tras el enfrentamiento sangriento en marzo de 1965, ante la Embajada de los Estados Unidos, numerosas protestas habían sido intercambiadas entre la Embajada de China y el Ministerio soviético de Asuntos Exteriores. En breves palabras, los estudiantes chinos se habían transformado en una fuente permanente de dificultades.

LAS ILUSIONES DE WASHINGTON

No importa que, después de la marcha de los estudiantes y la ausencia del embajador las relaciones estatales entre Moscú y Pekín hayan llegado al nivel más bajo y algunos observadores prevean ya una ruptura general. Cada uno trata solamente de echar sobre el otro la responsabilidad.

Er el plano de los partidos se ha notado que, paralelamente a la reanudación de los artículos virulentos contra los guardias rojos, la prensa soviética ha publicado declaraciones de los partidos sudaneses y ecuatorianos, subrayando la utilidad de una conferencia del movimiento internacional consagrada al problema chino. Que los norteamericanos anticipan una ruptura consumada, tratando de aprovechar la coyuntura, aparece evidente a los soviéticos.

Pero Washington se hace ilusiones — dicen — si piensan que las dificultades con China pueden llevarnos a olvidar la agresividad de los Estados Unidos y nuestro deber de ayuda hacia el Vietnam. Es posible por todo ello que la mejora de las relaciones bilaterales siga siendo muy limitada.

Henri Pierre

PARIS al habla...

EL GOBIERNO, LOS PATRONOS, LOS OBREROS Y LA BOLSA

Paris, 12. (Crónica telefónica, especial para EL NOTICIERO UNIVERSAL.) — El ministro de Finanzas presenta hoy en la Asamblea Nacional, el proyecto de presupuesto para 1967, que ya antes de ser sometidos a los parlamentarios ha provocado reacciones diversas. En primer término lo ha discutido el relator de la Comisión de Finanzas y diputado de la mayoría gubernamental señor Vallon, que es partidario de que se suprima el impuesto sobre la renta y se establezca un sistema fiscal menos gravoso para los contribuyentes modestos. Especialmente crítica la forma de tributación de las empresas, que a su juicio permite fraudes considerables. Por otra parte, los patronos han discutido una apreciación del señor Debré, afirmando que el aumento de las tarifas del sector público es de efectos perjudiciales para las empresas privadas en la lucha de competencia necesaria para la intervención en el Mercado Común. El ministro ha contestado que sin negar que dichos aumentos ejercen influencia en la marcha de los negocios, no es justo decir que son la única causa sino que hay también otros motivos que conducen al resultado que se deplora.

De éste y otros aspectos relativos a la economía nacional se discutirá en el debate que hoy comienza, cuyos puntos principales serán la reforma de las empresas, el sistema fiscal y la famosa enmienda Vallon relativa a la participación de los obreros en los superbeneicios de las sociedades.

El sistema de fiscalidad de las empresas ha producido un estado de inquietud que se reflejó en la Bolsa por medio de una baja espectacular de los valores industriales. Como esta baja afectó incluso a sociedades cuya situación económica es próspera, se cree que más que una especulación financiera es una advertencia al Gobierno por parte de un sector alarmado por los diferentes síntomas de renovación económica que se observan, y últimamente por las palabras del presidente de la República que habló de «una reforma de las empresas sobre la base de la asociación». Se ha llegado en el correr del tiempo a la cita de octubre, cita que dio el primer ministro a las organizaciones obreras para tratar de los problemas sociales. Sucesivamente desfilarán por el despacho del señor Pompidou los dirigentes de los Sindicatos, según estaba convenido.

El primer ministro ha declarado en una entrevista concedida a la revista «Empresa», que es partidario de un aumento razonable de los salarios en unos límites que no perjudiquen las posibilidades de inversión, ya que la industria moderna no puede vivir ni seguir el progreso técnico sin renovar su equipo.

No cree el señor Pompidou en un endurecimiento de las posiciones sociales y tampoco en una demostración de fuerza de las organizaciones sindicales a menos de que estuviera determinada por razones políticas.

«La madurez de la clase obrera — ha dicho el primer ministro —, su mejor conocimiento de los problemas económicos, la originalidad misma de nuestro sistema, medio capitalista, medio socialista, a la vez liberal y planificado, hacen que la colaboración de los sindicatos en la política económica sea más necesaria que en el pasado, y el acuerdo primero y la asociación después deben sustituir progresivamente a la reivindicación en la empresa y en el Estado.»

Francia está en estos momentos en un período en que se han planteado problemas de gran envergadura de cuyo enfoque y de cuya solución depende su porvenir.

J. Rosal

RECTIFICACION

Un error de percepción radiofónica me hizo situar en Nimes la causa de los leones de un circo, episodio que ocurrió en Lille. Uno de los leones fue muerto a tiros y los cinco restantes han sido cazados por sus perseguidores.

A CAUSA DE LAS OBRAS EN LA CARRETERA MODIFICACION DEL SERVICIO FERROVIARIO ENTRE BARCELONA Y MASNOU

Madrid, 12. — Las obras de mejora de la travesía de Masnou, en la carretera nacional número 2N de Madrid a Francia por La Junquera, que lleva a cabo el Ministerio de Obras Públicas, van a afectar temporalmente a la circulación de los trenes. Con tal motivo será preciso proceder al establecimiento de la circulación en régimen de vía única entre las estaciones de Masnou y Premiá, a partir del día 14 del actual mes de octubre. Por esta causa se suprimirán los trenes siguientes: 4.129, con salida de Barcelona a las 13.25 y llegada a Mataró a las 14.05, y 4.137, con salida de Barcelona a las 14.55 y llegada a Mataró a las 15.35. Con independencia de las citadas supresiones, se producirán por la misma causa inevitables retrasos en algunos trenes, que la Renfe procurará reducir al mínimo. — Mencheta.

Prosiguen las reuniones del XVII Congreso Internacional de Astronáutica EN LA SESION DE AYER SE TRATARON TRES INTERESANTES TEMAS

Madrid, 12. — Continuaron ayer, tarde, las tareas del XVII Congreso de la Federación Internacional de Astronáutica en la Casa Sindical.

La ponencia "propulsión" reanudó sus trabajos comenzados por la mañana bajo la presidencia de M. Jaumette, de la Universidad Libre de Bruselas. Se leyeron los trabajos de los profesores Green, del Departamento de Fuerzas Aéreas de los Estados Unidos; Soo, de la Universidad de Illinois; Duupnich y Bertin, de Francia; Tarifa y Pérez Notario, de España, y otros muchos, todos relacionados con el epígrafe de la ponencia.

En la planta tercera, la ponencia "Diseños de sistemas técnicos", estuvo presidida por M. W. Bollay, de la Stanford Universidad, de California, y los trabajos, leídos en la sesión, fueron todos de profesores norteamericanos, a excepción de uno, debido a los científicos Petrov y Schlangun, de la Academia de Ciencias de la URSS.

Bajo la presidencia del profesor napolitano, de la Universidad de Nápoles, se abrió la segunda sesión de la ponencia "Problemas físicos de la re-entrada", es decir, los que plantea el regreso a la atmósfera terrestre después de un viaje por el espacio exterior.

Durante la exposición y lectura de los

trabajos fueron proyectadas numerosas diapositivas. Un servicio de intérpretes individuales con traducción simultánea en media docena de idiomas, funcionó en las salas donde tenían lugar las sesiones.

En el transcurso de una de las ponencias, el doctor en Derecho e ingeniero diplomado español, don Sebastián Estrada Rodoreda, declaró que

"El espacio debe repercutir en favor de la humanidad, y esto ha de quedar simplemente en la expresión de buenos deseos. La conquista del espacio, en la que calladamente contribuyen, con su aliento e incluso con su silencio, todos los países del orbe, no se hace a beneficio de esos Estados, cuyos nombres no es preciso nombrar; se ha prometido que se hace a favor de la colectividad humana y los convenios de comunicaciones por satélites son, quizá, los primeros que han de demostrarlo". — Mencheta.

LOS BANCOS DE MIERES CONCEDEN UN PRESTAMO AL AYUNTAMIENTO

SU VALOR ES DE 61 MILLONES DE PESETAS

Mieres, 12. — Las seis entidades bancarias que radican en esta población han firmado un aval bancario con un crédito de 61 millones de pesetas, a favor del Ayuntamiento de Mieres, para que con ellos pueda acometer las obras de la primera fase de la traida de aguas, gestión ésta que hace días inició la comisión municipal pro-industria ante el ministro de Obras Públicas, con motivo de su visita a la región. En los medios de Mieres se ha comentado con elogio y ponderación la decisión de las entidades bancarias que de esta forma contribuyen a un bienestar colectivo que va a afectar a 85.000 habitantes que tiene el concejo de Mieres. — Mencheta.

INDEMNIZACION A LOS OBREROS DE UNA EMPRESA QUEBRADA

Elda, 12. — En la Casa Sindical se celebró un acto, presidido por el delegado provincial de Trabajo, para entregar a 132 productores de la empresa "Felipe Penataro Sanchiz y Hermanos", declarada en quiebra, la suma de 6.379.147 pesetas, oscilando las cantidades percibidas en 9.360 y 95.997. Esta indemnización ha sido hecha efectiva a través del Instituto Nacional de Previsión por el Fondo de Protección al Trabajo.

Los trabajadores afectados han expresado al director general de Empleo, por conducto de la delegación comarcal de Sindicatos, telegráficamente, la sincera gratitud de todos ellos por este acto de justicia social. — Mencheta.

AUDIENCIA MILITAR DE S. E. EL JEFE DEL ESTADO

Madrid, 12. — S. E. el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en Audiencia Militar, en su residencia del Palacio de El Pardo a los señores siguientes:

Don José Rodríguez y Díaz de Lecea, teniente general, consejero electivo de Estado.

Don Angel Salas Larzabal, teniente general, jefe de la Región Aérea del Estrecho y de la aviación Táctica.

Don Joaquín González Vidaurreta, general de división, segundo jefe de tropas de la Novena Región Militar y gobernador militar de la plaza y provincia de Málaga.

Don Fernando González-Camino y Aguirre, general de división jefe de la División de Infantería Motorizada "Maestrazgo" número 3.

Don Esteban Collantes Vidal, general de división, subinspector de Tropas y Servicios de la Segunda Región Militar y gobernador militar de la plaza y provincia de Sevilla.

Don Diego Mayoral Massot, general de división, subinspector de Tropas y Servicios de la 5.ª Región Militar y gobernador militar de la plaza y provincia de Zaragoza, acompañado de sus hijos, don Diego, don José Luis, don Emilio, don Rafael y don Javier Mayoral Dávalos, capitán de Artillería, capitán de Infantería, teniente de Infantería, caballero y cadete de Intendencia de segundo año y caballero cadete de Infantería de primer año, respectivamente.

Don José Camón Gironza, general de división jefe de Transmisiones del Ejército.

Don Juan Rodríguez Bonet, general de división, jefe de Artillería del Ejército.

Don Rafael García Riveras, intendente general, subinspector general de Tropas y Servicios de Intendencia.

Don Bartolomé Chacón Molina, general de brigada de Infantería, jefe de la Brigada de Infantería Mecanizada número 11.

Don Valentín Bulnes y Alonso Villalobos, general de brigada de Caballería, segundo jefe del Sector del Sáhara.

Don Gerardo España Gutiérrez, general de brigada de Infantería, jefe de la Brigada de Montaña número 41.

Don Juan Herrera López, general de Brigada de Infantería, segundo jefe de Tropas de la Comandancia General y gobernador militar de Ceuta.

Don Joaquín María Pery Junquera, contralmirante, jefe del Mando de Escoltas.

Don Manuel Cervera Cabello, contralmirante del Alto Estado Mayor, Don Román Cano Heredia, general de brigada de Ingenieros, jefe de Ingenieros de Canarias.

Don Pedro Merry Gordon, general de brigada de Infantería, jefe de la brigada de Infantería Mecanizada número 21 (acompañado de su padre el general de brigada de Caballería don Francisco Merry y Ponce de León).

Don Román Navarro de Mora, coronel de Infantería, jefe del Regimiento de Infantería San Marcial número 7.

Don Vicente Melgar Torija, coronel de Artillería, jefe del Regimiento Mixto de Artillería de Ifni.

Don Antonio González Alba, coronel de Infantería, jefe del Regimiento de Infantería Córdoba número 10.

Don Federico García de Salazar y Zabaleta, coronel de Artillería del S.E.M., jefe del Regimiento Mixto de Artillería número 5.

Don Alfonso Cerón Gil, coronel de Infantería, jefe del Centro de Instrucción de Reclutas número 3.

Don Enrique Molina Martínez, coronel de Ingenieros, jefe del Regimiento Mixto de Ingenieros número 2.

En la misma audiencia militar, S. E. recibió a las siguientes comisiones:

Una correspondiente a la XXIII Promoción de Infantería, con motivo de sus "Bodas de Oro", presidida por el teniente general don Ramón Robles Pazos.

Otra de la I Promoción de Transformación de Infantería, con motivo de celebrar sus "Bodas de Plata" de la salida de la academia, presidida por el general de brigada de Infantería D.E.M., don Angel Campano López.

Otra de la I Promoción de Transformación de Oficiales de Intendencia, con motivo de celebrar sus "Bodas de Plata" de la salida de la academia, presidida por el teniente coronel don Julio Romero Fernández.

Otra de generales de la Guardia Civil presidida por el teniente general, don Angel Ramírez de Cartagena y Marcaida, director general del Cuerpo, con motivo de la festividad de Nuestra Señora del Pilar, patrona de la Guardia Civil. — Mencheta.

NO SE AUMENTARA LA TARIFA DEL SEGURO DE AUTOMOVILES

Madrid, 12. — Las tarifas de los seguros del automóvil deberán mantener los precios en vigor anteriores al Seguro Obligatorio del Automóvil, según circular de la Dirección General de Seguros recibido por las compañías aseguradoras.

Dicha circular, que lleva el número 6-66 y fecha de 20 de septiembre, fue distribuido en torno a las fechas en que se produjeron diversas declaraciones de los aseguradores en favor de la subida de tarifas.

IV SEMANA DE ESTUDIOS PARA PERIODISTAS

Pamplona, 12. — La IV Semana de Estudio para periodistas, comenzará el próximo día 24 en el Instituto de Periodismo, de la Universidad de Navarra.

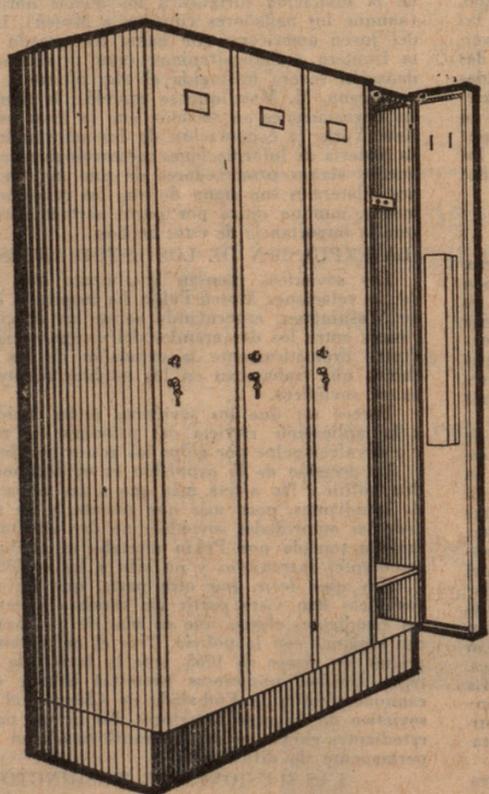
Los temas que en estas reuniones van a ser estudiados son: "La noticia y su manipulación", "Confección y arquitectura tipográfica en el periódico impreso", "El perfeccionamiento técnico en la composición e impresión", "La Prensa escrita ante el desarrollo de la Radio y la TV" y "La Prensa escrita y sus lectores".

El día 29 será la clausura. — Cifra.

Una súbdita canadiense muerta en extrañas circunstancias

Santa Cruz de Tenerife, 12. — Con señales de violencia ha sido hallado el cadáver de la turista canadiense Raquel Inelda Pouliet, de sesenta y nueve años de edad, que residía desde hace algún tiempo en esta isla. El cadáver apareció en las inmediaciones de la casa conocida por «El Chalet», en la localidad de los Cristianos, al sur de Tenerife. Se practican investigaciones para aclarar las circunstancias del suceso. — Cifra.

ESTE ARMARIO ROPERO METALICO SOLO CUESTA 2600 pts. PVP



ARMARIO 3 PLAZAS 2.450 ptas. P. V. P.

BOGA Balmes, 401 Barcelona (6)

Tels. 247 47 29 - 247 22 54 - 247 39 57
247 28 00 - 247 28 09

«AUN SIENDO PRIMORDIAL PARA NUESTRA RIQUEZA EL FOMENTO Y AYUDA A LA AGRICULTURA, LO IMPORTANTE PARA EL PAIS ES FOMENTAR AL MAXIMO LA GANADERIA»

Palabras del ministro de Agricultura en el curso de una reunión con ganaderos y agricultores sevillanos

Sevilla, 12. — El ministro de Agricultura, señor Díaz Ambrona, ha celebrado una importante reunión con los agricultores y ganaderos sevillanos en el salón de actos de la COSA. En la misma se cambiaron impresiones sobre muy diversos problemas concernientes al agro.

PESIMAS COSECHAS

El presidente de la COSA se extendió en consideraciones sobre los problemas más importantes que tienen planteados los campesinos sevillanos. Explicó la situación de la cosecha olivarera, que califica de muy mala, añadiendo que con ello se crea una situación difícil para los olivereros, pidiendo un aplazamiento de los créditos existentes. Solicitó igualmente que se mantenga el precio del aceite.

Sobre la cosecha del algodón señala el estado de la misma, debido a las recientes plagas y los consiguientes gastos ocasionados, requiriendo igualmente mantengan los precios.

Hizo firme su agradecimiento y el de los algodoneros sevillanos por la firme actitud ministerial para mantener el precio de este producto.

Expone que actualmente se halla en vías de realización la importación de 800.000 toneladas de semilla de carcamos, y ruega al ministro que haga lo posible por acelerar el embarque y traslado del producto.

AUMENTO DE GASTOS Y NO DE GANANCIAS

Trató también de los abonos, de la mecanización y de los jornales, y señaló que el campo está falto de dinero, porque cada día aumentan más los gastos y no las ganancias.

Abordó el inmediato Plan de Desarrollo Agrario, incurso en el II Plan de Desarrollo, para afirmar que los ganaderos y agricultores sevillanos

temen que no se les trata con el alcance y eficacia que es necesario, y al respecto determinó que sería aconsejable que el Gobierno redujera o suprimiera esta importación de 400 millones de dólares de productos agrícolas y ganaderos.

Anunció la implantación en Sevilla de una fábrica para industrializar el zumo de naranjas, pidiendo al ministro su ayuda para la consecución de este inmediato logro. Pide la fundación de centros industrializadores para los productos del campo, y en especial para cuanto salga de ese emporio de riqueza que será la vega de Carmona.

PALABRAS DE DIAZ AMBRONA

Por último habló el ministro de Agricultura afirmando que el Gobierno y el Ministerio de Agricultura no sólo están dedicando preferentísima atención a nuestra agricultura con las miras puestas en este Plan de Desarrollo Agrario que se incluye en el II Plan de Desarrollo, sino que ya lleva a cabo importantes decisiones para beneficiar a nuestro agro y ganadería. También manifestó que aun siendo primordial para nuestra riqueza el fomento y ayuda decidida a la agricultura, debemos reconocer que dentro de ella lo importante para el país es fomentar al máximo nuestra ganadería.

Asimismo hizo aclaraciones sobre el cultivo del algodón y por último anunció que el Ministerio trabaja aceleradamente para resolver el problema de los almacenamientos de cereales, ya que se aumentarán en tres millones de quintales métricos las disponibilidades existentes a través de los planes puestos ya en marcha.

El señor Díaz Ambrona emprendió a última hora de la tarde viaje de regreso a Madrid. — Mencheta.

LA FINANCIACION DE LAS EMPRESAS

I EL CREDITO

Por Carlos Villanueva

Las necesidades de «la empresa» en orden financiero son cada día mayores y más acuciante la necesidad de su solución. Amortizaciones insuficientes, no protegidas por la legislación fiscal, y la evolución técnica que ha obligado a la sustitución de toda la maquinaria han sido las causas fundamentales de una descapitalización progresiva. Además, por la necesidad de contar con grandes recursos financieros para poder seguir el ritmo normal de fabricación en zonas aún subdesarrolladas y con medidas protectoras aduaneras, se dibuja cada día más el momento de nuestra integración en Europa.

Hay otros factores, como la desvalorización continuada de la moneda, el mayor incremento en valores-almacén, así como de fabricados, con la necesidad de disponer de fuertes «stocks» para atender a mercados en constante crecimiento, con el desarrollo de las redes comerciales de distribución y venta, que hacen más importante el problema y con ello más difícil su resolución en economías dirigidas, como la nuestra, con tendencias estabilizadoras, manifestadas por el ministro de Hacienda, que provocan un «cierro» más o menos parcial en las fuentes financieras de las empresas españolas.

Dejando estos aspectos empresariales, que justifican por sí mismos las necesidades «de numerario», vamos a examinar, aunque con la ligereza obligada por la naturaleza de esta exposición, los cauces normales de la financiación de la industria española, que podríamos reducir a tres: el CREDITO, la AUTOFINANCIACION y el mercado de capitales. Hoy limitaremos nuestro análisis al «Crédito», que es la fórmula simple de financiación a corto plazo, en general otorgado por la Banca privada, y que viene a encubrir necesidades temporales provocadas por circunstancias ocasionales, como la adquisición de remolacha en las azucareras, o importaciones no autorizadas. No obstante, esta fórmula se hace «crónica» en las relaciones normales de la empresa y sus banqueros, repitiéndose en los balances anuales las cuentas deudoras, incrementadas cada año. Es de destacar esta situación, sobre todo en las grandes empresas «controladas» bancariamente, que de vez en cuando van estabilizando estas cuentas a través del mercado de emisiones, por las mismas entidades acreedoras, garantizadas en forma de emisión de obligaciones o de aumentos de capital.

A esta labor de la Banca privada ha venido a sumarse la correspondiente a las Cajas de Ahorro, que, sobre todo a partir de 1962, es el incremento mayor, al regularse una mayor fluidez en su política de crédito y préstamo a la empresa privada.

Y por último debemos considerar con incremento continuo el crédito oficial, realizándose sobre todo a partir de la ley de Bases para la Ordenación del Crédito y la Banca y disposiciones complementarias, viniendo paulatinamente a sustituir los créditos a corto plazo de la Banca privada, a los que nos referíamos inicialmente, por otros a medio plazo, más en armonía con la naturaleza de los mismos, y situándose en una gran medida al patrón europeo.

La única objeción que cabe oponer al sistema (como se expresa en el «B.F.» del Colegio de Agentes de Bolsa de Barcelona) es la de que actúa en general al margen del mercado, actuando gravemente el grado de concentración de nuestro sistema financiero,

aunque a nuestro juicio es evidente que la actuación oficial en el crédito, hasta ahora al menos, ha venido a completar el crédito bancario que por circunstancias diversas no ha sido concedido. Lo que, sin embargo, si puede considerarse altamente peligroso para la economía nacional en definitiva, aunque circunstancialmente pueda servir para solucionar situaciones de emergencia, son los créditos «masivos» de las llamadas «acciones concertadas» por muy «documentalmente» que hayan sido estudiadas, así como las autorizaciones de créditos por parte del Banco de España para resolver situaciones anómalas que se estiman circunstanciales.

En el año 1965 la financiación de las empresas privadas a través del crédito representó en los sectores examinados los siguientes porcentajes y cantidades, datos que recogemos del «B. Financiero» del C de Agentes de Barcelona. Por las Cajas de Ahorros se financió el 8'64 por ciento, con 16.941 millones; por la Banca privada (préstamos y descuentos), el 51'81 por ciento, con 101.543 millones, y por el crédito oficial, el 13'13 por ciento, con 25.734 millones, correspondiendo el resto a los valores industriales en poder de la Banca y Cajas de Ahorros, así como obtenido por el mercado de emisiones.

Vemos, por lo tanto, que sigue siendo el CREDITO la principal fuente de financiación de las empresas españolas. Por ello es tan trascendente cualquier medida financiera referente al mismo. Su limitación, su encaje en unas normas de Gobierno, fue imperativo de la situación económica, abocada a una inflación motivada por un desajuste entre producción y consumo, provocadora de una tendencia alcista en los precios. Esto nos dijo el señor Espinosa en sus discursos de Aranjuez y Bilbao, así como las medidas suavizadoras que hubo de tomar al autorizar el descuento de 16.000 millones más, debido a la disminución de los recursos en la Banca privada. Por otra parte, en el último informe de la O.C.D.E. sobre España se hace destacar la influencia desfavorable que puede tener sobre las inversiones privadas una restricción del crédito bancario, aconsejando, más que esta medida, la limitación del gasto público, más que la restricción crediticia.

Se nos presentan en los próximos meses situaciones «complejas» que requieren en verdad un profundo estudio y acertada resolución, dentro de los cauces de la más pura ortodoxia económica y financiera. El término de la temporada turística hará sin duda más grave el desnivel de nuestra balanza de pagos, lo que se reflejará nuevamente en la liquidez de los Bancos. El pago de una excelente cosecha, con cantidades anticipadas al momento de su compra y consumo, harán incrementar los medios legales de pago. Y todo esto con una fuerte tensión obrerista para un aumento de salarios, independientemente de las mejoras conseguidas en los convenios colectivos hace pensar si no ha llegado el momento de reconsiderar la política crediticia de gobierno.

Próximo capítulo:
LA AUTOFINANCIACION

LO QUE ESPAÑA NECESITA

«Desengañémonos —dijo el 16 de julio de 1936 un célebre político español— un país puede vivir en monarquía o en república, en sistema parlamentario o en sistema presidencialista; en sovietismo o en fascismo. Como únicamente no puede vivir es con anarquía; y España hoy por desgracia vive en anarquía... Tenemos que decir que hoy estamos presenciando los funerales de la democracia.»

Y efectivamente, dos días más tarde, la democracia —la mal llamada democracia— se hundió en el fango de una guerra civil para dar paso, tres años más tarde, con más de un millón de muertos a la espalda, al camino de la paz.

LO QUE QUIEREN UNOS Y OTROS

En paz estamos viviendo desde hace veintisiete años. Pero lo cierto es que, desde tiempos históricos, los españoles, cuerdos unos, tontillosos, otros, despreocupados los más, no hemos hecho más que buscar a tientas la paz —conseguida en muy cortos intervalos— sin haber alcanzado la libertad. Porque la paz que necesitamos no es la de los muertos, la del beodo o la del narcómano, sino la que resulta de un acuerdo colectivo, en el que cada cual puede hacer lo que quiera, siempre dentro de un orden previo y libremente establecido. Pero nosotros, los españoles del siglo XX, seguimos creyendo, como los héroes de Numancia, que la verdadera paz y la verdadera libertad son las que uno mismo se configura individualmente, aquéllas que costaron a los romanos dos siglos de lucha para poder asentarse en España.

Los españoles, por otra parte, nadamos con mucha frecuencia en la quimera. Queremos conseguir siempre grandes milagros con la implantación de la democracia, sin estar dispuestos a realizar el más mínimo esfuerzo constructivo; lo cual es natural, porque los «milagros» no necesitan de nuestra intervención.

Desde que, a primeros de este año, surgió, fuerte y arrogante la decantada «Ley de Prensa», que es como si quisiéramos decir «Libertad de Prensa», no hemos hecho más que pisar en el terreno de lo absurdo, hablando y escribiendo sobre el futuro de España, como si no existiera su pasado. Unos quieren la democracia, otros añoran su república, otros apetece la monarquía, y muchos aspiran solamente a seguir viviendo como ahora, en un inmovilismo que les asegure la paz presente, despreocupada, desde luego, pero quizá no duradera. Pero ni unos ni otros se plantean la situación del debe ser o debería ser así. Y es que los españoles no somos moralistas. Decidimos por sí y ante sí, generalmente, sin previo razonamiento, no lo que el mundo debería ser o, en este caso concreto, lo que España debería ser, sino lo que a cada cual le conviene que sea.

POR QUE DETESTAMOS EL ESTADO

Lo que es ya lo sabemos todos, excepto unos cuantos trasnochados y algún que otro idealista que cree ver en ciertos hechos concretos la justificación de millones de españoles —presentes y venideros— para volver a ser lo que fuimos hace ya unas cuantas centurias. Pero, sin dejar de reconocer la buena fe de este puñado de españoles que miran exclusivamente hacia atrás, yo me pregunto: ¿Qué buscan en el pasado? ¿Cómo pretenden adaptarlo al presente y, sobre todo, al porvenir?

Es indudable que cada nación lleva a cuestas su locura particular que es, ni más ni menos, la de divagar de continuo en torno a lo irracional e instintivo, sin querer sujetarse a una posición racional bien equilibrada, que le libre de la enfermedad política, social o económica que, en cada caso, venga padeciendo tradicionalmente. Y en cuanto a España que siempre ha poseído hombres capaces de descubrir y conquistar tierras ignotas, venimos soportando, desde hace mucho tiempo, el lastre de cerebros que, una y otra vez, se pierden en la locura de lo fantástico y en el delirio de las divagaciones políticas.

Como los rusos, los españoles rechazamos la objetividad de la acción. De aquí que, el contraste entre un inglés, pongamos por caso, y un ruso o un español, no revela una oposición esencial, al menos en lo social y en lo político. Los ingleses, normalmente objetivos, son perfectamente capaces de construir y sostener un Estado, es decir, un sistema de venas y arterias para que por él circule la objetividad en todo lo que constituye el cuerpo político del país; mientras que rusos y españoles, cada uno a nuestra manera, detestamos el Estado, precisamente por lo que tiene de sistemático y objetivo, y nos ofende por odioso, inhumano y frío. Rusos y españoles soportamos al Estado, cuando éste nos impone lo que se ha de hacer, y a través de órganos que, si no cuentan con el beneplácito de los amigos de la democracia, tampoco pueden ser considerados como antidemocráticos en su totalidad.

LO QUE HAY QUE RESPETAR

Así es como caminando siempre por los campos convencionales de la democracia, los españoles pretendemos hallar un sistema de vida político y social que se asemeje al de los demás países democráticos, sin considerar que no pocos de ellos, no por llamarse democráticos y contar con un Parlamento, pueden sentirse verdaderamente libres.

Y ya estamos de nuevo en el terreno de lo absurdo, constatando que por querer democracia en España (o República, que en el sentir de muchos es lo mismo), se divaga incansablemente, y se grita y vocifera en público y en privado pidiendo un gobierno que sea constitucional, como si el tener constitución fuese la garantía única para asegurar la libertad esencial de un pueblo. Porque constitución tiene Argelia, la tiene Ghana, así como Indonesia y otros países de reciente cuño, y no por ello dejan de ser simples dictaduras.

Es absurdo, repito, reclamar simplemente en favor de la democracia o del republicanismo. Porque si lo que buscamos es la existencia de partidos políticos que, con ideas bien definidas o contrastadas luchan primeramente, no entre sí, sino de cara al ciudadano, de frente a todos los españoles; y luego, llegado a la gobernación práctica del Estado, y respetando todos los programas que merezcan ser respetados, luchan también abiertamente para conseguir que las leyes sean justas y beneficiosas, y para que la administración se ejercite pensando en la salud y prosperidad nacionales, entonces ya no necesitamos gritar ni hacer aspavientos, ni escribir divagando sin saber a dónde se va, o disimulando para que no se advierta a dónde se quiere ir.

LO QUE ESPAÑA NECESITA

En tal caso basta conque previamente nos pongamos de acuerdo en señalar los principios básicos que han de ser respetados por los partidos. Y conseguido esto, dejarlos en libertad para actuar con todas las garantías, pero también con todas las responsabilidades, que igualmente habrían de quedar previamente especificadas, y deberían ser inexorablemente exigidas. Pero es que la gran mayoría de los que hoy luchan entre bastidores, gente honrada e inteligente, sin duda, no se ponen de acuerdo en lo que habría de respetarse y hacen temer que acaso quieran establecer la democracia para llevarla de nuevo por el camino de la amargura.

La experiencia española enseña que cuantas veces se ha querido llegar a la democracia, no ha sido posible, debido principalmente a que, como decía al principio, los españoles no hemos sabido hilvanar la paz con la libertad.

De aquí que, España no necesita un rey o una democracia por el simple hecho de tenerlos. Ni tampoco un régimen dictatorial más o menos benévolo. Lo que España necesita, antes que nada, es que los millones de españoles que la formamos, examinemos, con sentido de la responsabilidad y sin egoísmo, lo que realmente queremos; y una vez examinado, nos lo podamos decir libremente, sinceramente y sin esconder intenciones malévolas o apetencias inconfesables.

Eduardo Arce

505.000 Km.²



José del Castillo

MEQUINENZA

(y II)

tes de que sean afectados los terrenos.

Preside un espíritu de concordia y armonía en esta situación que arranca desde nueve años atrás para llegar a la fase actual en la que se prevé un buen acuerdo. Y dentro del mismo, lo que supone la creación del regadío mediante la elevación de las aguas, conforme lo permiten las características topográficas de los terrenos de secano. Se va a la creación de una nueva riqueza que pueda compensar ampliamente el buen deseo de las autoridades y vecinos que han dado todas las facilidades para contribuir directamente con sus medios a cuanto supone la transformación de la geografía española con el aprovechamiento de a fuerza de los ríos para el potencial eléctrico y la creación de reservas hidráulicas.

Bien es verdad que aguas arriba de Mequenza, ya he tierras que han sido inundadas y el embalse está en pleno funcionamiento produciendo energía. Pero las obras que más atemorizaron al vecindario, fueron las de aguas a bajo correspondientes al pantano de Ribarroja, que ha de inundar las huertas restantes y un tercio, aproximadamente, del pueblo. La parte baja, antes aludida, tan cercana al río, que, en caso de desaparición, estaría compensada con la creación de nuevas casas para que no pueda lesionar a nadie el total remate de tan ingente proyecto.

El diálogo abierto, de una mutua comprensión, supone el deseo del Estado para que se respeten los legítimos intereses, sin

perjudicar a nadie; que no pueda imponerse, de ningún modo, la necesidad de emigración de los vecinos a quienes la amenaza de las aguas llenó de temores justificados. Por lo que no debe tenerse en cuenta la preocupación del precio de las tasaciones por hectárea ni todos los detalles que tendían a desunir este cauce noble de la mayor avenencia. El Ayuntamiento, en continuo contacto con los dirigentes de la empresa y estimulado por el criterio comprensivo y protector del Ministerio de Obras Públicas, se encuentra en jornadas precursoras de informar detenidamente a los vecinos; de exponerles el replanteamiento del problema dentro de su actual fase para tomar las oportunas determinaciones.

Mas estas cuestiones tan decisivas para el porvenir de una población necesitan la calma y la mayor luz de propias de momentos trascendentales en los que se ventila todo un futuro. Son de 900 a 1.000 cabezas de familia que tienen que opinar, aunar sus esfuerzos y su deseo, para llegar a la culminación de un estado, que si hasta aquí ha podido suponer una grave inquietud y una preocupación, a partir de las últimas negociaciones, se presenta lo más claramente posible.

GUIA DEL INVENTOR
NUEVA EDICION (15 pesetas)
R. Volart Pons y Cia., S. L.
PATENTES Y MARCAS
calle Fernando, 53, 1.º

Afortunadamente, en las inquietudes del vecindario de Mequenza va desapareciendo el pesimismo. No es inminente la inundación de las tierras de regadío, ni la de las casas de la parte baja que entran en el plan del embalse.

En nuestro comentario de ayer decíamos de la reconsideración de los acuerdos tomados por la empresa constructora y el pueblo. La necesidad del diálogo para una buena avenencia en la que no hubiesen intereses lesionados por ambas partes. Y nuestra noticia de hoy es una prueba palpable de este deseo de buena voluntad que lleva adelante el Ayuntamiento y los directivos de las obras. Predomina el buen talante y todo hace pensar que la natural impaciencia de los vecinos de la población zaragozana se haya calmado en vista a los acontecimientos.

La negociación sigue abierta con expreso deseo de solucionar a conciencia, los problemas pendientes. Según noticias directas y de fuente fidedigna, aunque la obra está muy adelantada, la empresa constructora y el municipio, en legítima representación del pueblo, según expresos deseos del Ministerio de Obras Públicas, van unidos de la mano. Por lo que se espera poder fijar la cota máxima del embalse, an-

ARTE - ARTE - ARTE



CARMELO PASTOR

(†)

Nos llega la triste noticia del fallecimiento, días pasados, en Alemania, del joven escultor español Carmelo Pastor. No era conocido apenas, pese a la brillantez de su triunfo cuando, en 1963, fue el ganador del concurso internacional celebrado en Florencia para la ejecución de un relieve en bronce, cuyo tema había de ser "La bondad del Papa Juan". A dicho concurso se presentaron sesenta bocetos de artistas italianos, ingleses, suizos, austriacos y alemanes, además del de Carmelo Pastor. En el de éste, presentado bajo el lema "Johannes", se representaba al Papa Juan XXIII dando a besar su mano a un preso. Lo difícil de la composición, resuelta con una facilidad y una sencillez que sólo podían deberse a la experta mano de un gran escultor, hicieron sospechar al jurado que muy bien podía tratarse de una obra de Manzu. Grande fue, por ello, la sorpresa al ver que era del joven escultor español.

Carmelo Pastor Plá había nacido en Valencia en 1924. Mediante bolsas de estudio pudo iniciar muy joven su carrera artística, primero en Valencia y después en Madrid. En 1948 ganó el "Premio Roma", convocado periódicamente por el Ministerio de Asuntos Exteriores español, para ampliar sus estudios en la Academia Española de Bellas Artes de la capital italiana. Durante su estancia de pensionado en Roma (1949-53) participó en las Bienales venecianas de 1950 y 1952, y obtuvo, en el primero de estos años, segunda medalla de Escultura por su envío a la Nacional de Madrid. En 1954, realizó un monumental Viacrucis para la subida a la colina del Janículo y, dos años después, otro en bronce para la iglesia española de Santiago y Montserrat, en Roma. En 1961 le fue concedido el premio Juan March, de Escultura. En 1963, conquistado el premio antes referido para un relieve sobre la bondad del Papa Juan, se le encargó la ejecución de la obra definitiva, que fue inaugurada solemnemente, en la plaza del Giglio, de Florencia, el 3 de junio de 1963, primer aniversario de la muerte del Papa Juan XXIII.

Estos son, sucintamente, los datos biográficos de Carmelo Pastor, uno de los escultores más verdaderamente prometedores —ya, en realidad, bastante más que una promesa— de las últimas promociones españolas. Era modesto, y acaso pudiera parecerse más que era así porque no iba con él esos afanes publicitarios que tanto aquejan hoy a los más de los artistas. Tenía una sensibilidad exquisita, unas dotes y una sabiduría de escultor —también de pintor— extraordinarias. Es, en suma, uno de esos artistas que, andando el tiempo, no se comprenderá cómo no pudieron tener mayor resonancia entre sus contemporáneos. Con su muerte, el arte español ha sufrido una gran pérdida. Obras suyas, además de las mencionadas, pueden verse en colecciones de otros países, y, en Barcelona, en la colección Beascoa, familia que fue una de las pocas que en España siguieron atentamente la labor de este singular artista, que prematuramente acaba de fallecer.



XAVIER CORBERÓ

a su regreso de TOKIO

El escultor Xavier Corberó acaba de regresar de Tokio, donde ha permanecido un mes con motivo de la exposición que ha celebrado en una de las más importantes galerías de aquella capital. Le preguntó por sus impresiones:

—Ha sido, artística y humanamente —dice—, una de las mayores experiencias de mi vida. Es la primera vez que he tenido la sensación, desde mi mentalidad europea, de que nos falta algo primordial. No podría definirlo exactamente, pero es algo así como darse cuenta de que ellos parten de mucho más lejos.

Después, concretando más, agrega: —El respeto a todo y a todos es una de las cosas que más gratamente impresionan en los primeros contactos con la vida japonesa. Y, después, el interés por cuanto ocurre en el mundo, hasta de que están enterados, por ejemplo, de todo lo que ocurre en España. Casi se podría decir que incluso el hombre de la calle es un intelectual. Pero no como aquí, sino con esa humildad que es propia de la gente verdaderamente culta. Es un saber limpio, sin ese paludismo pretencioso que tienen con frecuencia nuestros intelectuales.

Corberó coincidió en la capital japonesa con Joan Miró y con los Llorens Artigas, padre e hijo, colaboradores de aquél en algunas de las piezas de su gran exposición en el Museo de Arte Contemporáneo de Tokio, organizada por el diario "El Mainichi".

Miró ha tenido un gran éxito. Sólo el primer día visitaron su exposición más de 3.000 personas. Y hoy que ver la atención y el respeto con que allí lo hacen. Para ellos un pintor o un escultor es alguien muy de verdad. Y tienen gestos, como ocurrió en mi exposición, que te dejan asombrado por lo que hay en ellos de ingenuidad y de gentileza. Yo exponía alguna de esas piezas que pueden componerse y recomponerse como se quiera. Se las miraban con mucha atención, después se iban y al poco rato regresaban trayéndome como obsequio una cajita o cualquier otro objeto que también podía componerse y recomponerse ingeniosamente. Traigo una maleta llena de estas cosas...

Cuando Xavier Corberó emprendió el regreso a España, casi todas las piezas de su exposición habían sido vendidas: varias de ellas al Museo de Arte Contemporáneo de Tokio y al Museo Nacional de Arte Contemporáneo (son dos museos distintos), y el resto a coleccionistas particulares. "Todo lo accesorio ha sido excluido de estas obras —escribió el crítico de "El Mainichi", el diario más importante del Japón—, y sólo queda en ellas lo esencial, el núcleo de las formas. Estas, en su pureza y en la pureza de sus correlaciones, quedan acentuadas, lo mismo que el sentimiento de que es así, que es lo importante".



Joan Miró y Xavier Corberó, con los directores de la Tokio Gallery, señores Hayashi y Yamamoto, durante la exposición del segundo en dicha galería

JEFE DE SUCURSAL

Para hacerse cargo de la Dirección en Barcelona de Sucursal con ámbito Regional, importante empresa constructora, de maquinaria para la construcción, desea contactar con HOMBRE de 27 a 40 años, dinámico, con capacidad de organización, conocedor de las técnicas modernas de venta, con iniciativa y sentido de la responsabilidad. Ingresos: de 300.000 a 500.000 pesetas anuales, con mayores posibilidades. Absténganse personas poco preparadas o sin experiencia. Contestaremos toda la correspondencia. Envíen amplio historial y detalles al anuncio n.º 50.000 de PUBLICIDAD LEVANTE, calle Pintor Sorolla, 9. VALENCIA.

Francisco Ribera

En las nuevas Galerías Augusta —que han venido a suceder a la Sala Busquets, bajo la dirección de Juan Antonio Plá, fundador y director de las primitivas Galerías Augusta y hasta hace poco asimismo director de las Galerías Españolas— se ha reunido, para la exposición inaugural, un copioso conjunto de retratos y de composiciones diversas de Francisco Ribera. No acostumbra éste a fatigar la atención pública con sus exposiciones. Desde 1950, esto es, en dieciséis años, sólo en cinco ocasiones ha expuesto sus obras en Barcelona. Esto parece corresponderse bien con el plano en que se encuentra situada su pintura, muy al margen de las inquietudes y velocidades del presente. Habrá, pues, que apartarse de éstas —creo que conviene insistir en que existen, en efecto, muy diversos planos, válidos en sí mismos cada uno de ellos, para las creaciones artísticas actuales—, si se quiere juzgar correctamente a este pintor.

Francisco Ribera Gómez, nacido en Madrid (1907) y enraizado en Barcelona desde hace años, pertenece a la generación que podría denominarse de la República, pues durante ella es cuando empiezan a manifestarse los pertenecientes a la misma. Es la generación que comprende a pintores que fueron compañeros de Ribera en la Escuela de San Fernando, tales como Pellicer, Toledo, Florit, Zabaleta, Pedro Bueno, Arias, Rosario de Velasco, Piti Bartolozzi, Juan Antonio Morales, Caballero y muchos otros. Eran los que habían presenciado, apenas iniciados en sus estudios, las últimas intemperancias escolares de Dalí y a los cuales les cogían ya un tanto de vuelta otros excesos semejantes. Así, se verá que sólo muy timidamente acogen esos pintores las audacias que unos lustros antes, en el lapso ultraísta, habían hecho su aparición en los Madriles. Los más, adoptan una postura prudente, ensayando enlaces con lo que allí, a través del siglo XIX, se mantenía más vivo de la tradición pictórica española. De aquí lo que en las obras de la mayoría de ellos se advierte de timidez y de cautela, de desconfianza o, al fin, de hostilidad hacia cuanto no sea la pulcritud y la insistencia del oficio, la corrección en las formas y una paleta orquestada sabiamente. Tales rasgos se observan muy especialmente, entre los citados, en Francisco Ribera y en Pellicer, éste acaso el más próximo al primero dentro de su generación.

A Francisco Ribera no le faltaban, para los aludidos enlaces, excelentes motivos, como el hecho de que su padre, José Ribera —como el Españolito— también fuera pintor, y pintor excelente, en algunas de cuyas obras, que he podido conocer, sobreviven notas del costumbrismo y el paisajismo más enjundiosos de la escuela decimonónica madrileña. Finalizados brillantemente sus estudios, Francisco Ribera trabajó con Mateo Inurria y obtuvo una bolsa de viaje en Escultura, que puede servir de indicio para la predilección que, en su futura obra de pintor, manifestará por la plasticidad y la precisión de las formas. Poco antes de nuestra guerra se trasladó a Barcelona, como director artístico de la W. Thompson C., importante empresa norteamericana. A su trabajo en ella obedece la extensa labor de cartelis-



ta que realizó Francisco Ribera por aquellos años. Todavía en una obra francesa reciente sobre el cartel ("L'Affiche", de Lo Duca) se le incluye entre la docena de cartelistas españoles importantes de los años treinta que menciona el autor. Pasada la guerra, realiza su primera exposición individual en 1940, en las primitivas Galerías Augusta, pasa luego a Argos, en 1943, pero en seguida vuelve a las Galerías Augusta, que es en las que desde entonces, 1946, ha presentado las ocho exposiciones siguientes celebradas en Barcelona. Ha expuesto también reiteradamente en Madrid. En el extranjero, lo hizo en el Instituto Cultural de La Habana, en 1956 y 1958, y en la Sala Baron René Steen, de Bruselas, en 1964. En las exposiciones Nacionales españolas, obtuvo tercera medalla en 1941, segunda en 1948 y primera en 1950; conquistó, además, el premio del Ministerio de Educación Nacional en el Salón de Otoño de Madrid, en 1947, y la medalla de oro del Sindicato de Iniciativa de Bruselas, en el Salón belga de 1965. En 1945 ganó por oposición la cátedra de Dibujo del natural en reposo de la Escuela Superior de Bellas Artes de San Jorge, de Barcelona, y en noviembre de 1964 fue nombrado director de dicho Centro.

Con todos estos antecedentes, que componen una brillante ejecutoria, ya queda más que insinuado el perfil que había de tener la obra de Francisco Ribera. Su cultivo del retrato elegante, especialización en la que no se le reconocen rivales, se conjugaba con el de esas composiciones con figuras, verdaderos retratos también, en las que asoma casi siempre algún dejo romántico, cuando no la querencia costumbrista del mismo estilo. De todo ello —retratos y composiciones con figuras, romanticismo y costumbrismo— hay excelentes ejemplos en la actual exposición de Francisco Ribera. La maestría en el dibujo y en el color, la cuidada factura, de suave y fundida pincelada, y esa peculiar atmósfera, un tanto intemporal, en que envuelve a sus figuras, comunica a tales obras su sello inconfundible.

PINTURA CATALANA

Con este título se presenta estos días una interesante exposición en las renovadas Galerías Españolas, que ahora inician una nueva etapa. Con mayor y mejor espacio, acrecentadas en gran medida sus posibilidades expositivas, estas reformadas galerías pueden convertirse en una de las más importantes salas barcelonesas de exposiciones. El equipo con que ahora abre nuevamente sus puertas es excelente. El medio centenar de obras que presenta se hace bien acreedor a ese título de "pintura catalana", por cómo en ellas se mantienen, renovados también, algunos de los rasgos más característicos de la más arraigada escuela catalana, en especial de la olotense, que es a la que pertenecen buena parte de los expositores. Estos son: Ramón Barnadas, con unos espléndidos paisajes, de lo mejor que hemos visto de él, como obediendo a un rabiioso esfuerzo por superar las contradicciones que últimamente, en exposiciones y concursos, le han perseguido; Martínez Lozano, con una excelente playa de Llansá y unas soberbias notas breves, de dicción intensa y espontánea; Serrasanta, con sus proverbiales escenas rurales montañesas y una figura de gitana de cálida entonación; Florit, con un paisaje veneciano de preciosista elaboración; Clapera Mayá, con paisajes y bodegones, de vigorosa y sintética factura; González Carbonell, con unas figuras un tanto ácidas de color; Sibecas, con unos bodegones de compleja estructuración y técnica alambicada; Juan de Palau, con unos paisajes de entonación grave y gran solidez compositiva; José María Prim, con paisajes también, es-

tos de calidad y finura exquisitas; Vilamoncau, con un buen bodegón y un par de vistas urbanas, todos ellos de apretada entonación; Brotat, con dos composiciones dentro de sus peculiares características; Badia, con una muy lograda figura infantil y Rafael Grierá con bodegones y paisajes muy acertados, que figuran entre lo mejor del conjunto por limpidez de colorido y la fluidez, a un tiempo espontánea y ajustada, de la composición.

BAGLIONE

Osvaldo Mateo Baglione es un joven pintor argentino, nacido en Rosario (1936), que este verano anduvo por Barcelona. Fruto de ese viaje y de su amistad con el pintor barcelonés Eduardo Arranz Bravo —quien lo presenta, muy bellamente por cierto, en el catálogo—, es su actual exposición en la sala del Ateneo de Barcelona. Profesor de Dibujo en el Instituto Superior de Bellas Artes de la Universidad del Litoral y profesor asimismo de grabado en la Escuela de Artes Visuales y en la Escuela de Artes de la Universidad Popular, de Rosario, Osvaldo Mateo Baglione se nos presenta como un artista serio, muy escrupuloso y consciente de su oficio. Los grabados que se nos muestran en su exposición participan ampliamente de tales rasgos; dentro de una tónica de inventiva en la expresión gráfica, que se atiene más a la estructuración libre de las formas que a sus posibilidades representativas, estas obras valen, sobre todo, por su probidad, sus equilibrios compositivos y su rigor. Lo que no es poco, dada la limitación de los objetivos que su autor parece haberse propuesto.

ARTE • ARTE • ARTE • ARTE • ARTE • ARTE • ARTE

VALENTIN CASTANYS Y RAMON DIMAS, RECORDADOS

Cumpliendo el acuerdo adoptado en una de sus últimas Asambleas Generales, el C. de F. Barcelona, entidad tan profundamente enraizada en nuestra ciudad y, por extensión, en toda Cataluña, ha organizado una exposición-homenaje a Valentín Castanys y Ramón Dimas, que fueron en vida, además de dos artistas de singulares y personalísimas dotes, dos fervientes seguidores de la peripecia futbolística del club azulgrana. Desde luego, se trata de una exposición y a la vez de un homenaje plenamente justificados por la categoría de los dos artistas a los que ahora se recuerda, pero también en lo tocante a que su organización —lo que por lo menos no es frecuente— corra a cargo de una sociedad futbolística. Con la particularidad de que se trata de una sola exposición, ya que no se han establecido divisiones y mucho menos compartimientos estancos, por lo que los incomparables «minots» de Castanys, sus deliciosos dibujos, alternan sobre la desnuda pared con las fotografías verdaderamente artísticas de Ramón Dimas, cuyo gusto para la composición se pone de relieve en cada una de las piezas expuestas.

En el caso concreto de Castanys, que efectivamente llenó una época —y, por cierto, bastante dilatada— del deporte español con sus dibujos y caricaturas, resultarían obvias cuantas precisiones pudiéramos hacer ahora sobre su obra y su estilo y ni siquiera sobre los cuadros concretos que se exhiben. En cambio, y desde un punto de vista exclusivamente deportivo —como otros podría hacerlo desde el ángulo ciudadano—, no estará de más que subrayemos cómo se identificó Castanys con unos personajes reales o míticos y con qué precisión trazó su retrato. Un retrato tan agudo que, hasta cierto punto, hace pensar en la caricatura. Pero que no es caricatura propiamente dicha, porque le falta cualquier intención ácida y, a la vez, por la entrañable humanidad que se halla contenida entre sus líneas.

Desde «l'avi Barça», la famosa representación del Barcelona, con su barba blanca, su berruga y su «senya», hasta sus personales «monos» de «Samí» o, ya en nuestros días, de César, pasando por sus agudas observaciones sobre los árbitros, la obra de Castanys abarca, como decimos, una dilatada época de la vida deportiva española, más concretamente de la futbolística y, en particular, de la azulgrana. Por lo que sus dibujos constituyen, en definitiva, una espléndida ilustración para la historia del C. de F. Barcelona.

Añadamos que la mayor parte de los «minots» expuestos aparecieron en su día en las páginas de el «Xut» y «El Once», dos semanarios a los que Valentín Castanys imprimió su propio espíritu, su capacidad para el comentario humorístico y su aguda percepción periodística. Un espíritu que nos esforzamos por mantener quienes tuvimos el honor de trabajar a su lado y ahora le hemos sucedido en la semanal confección de «El Once».

En cuanto a Ramón Dimas, también se nos presentó la oportunidad de trabajar con él en algunos de los numerosos desplazamientos que realizó ininterrumpidamente siguiendo al Barcelona y en los cuales le vimos con frecuencia revelar y secar las películas en el propio automóvil. Porque Dimas, como Castanys, fue un artista doblado de periodista y, por lo mismo, fundamentalmente preocupado por la actualidad. De ahí que ahora nos sintamos tan profundamente identificados con la breve colección de fotografías que se exhibe en su homenaje; con unas fotografías que seguramente son pocas, pero que, por otra parte, simbolizan perfectamente las virtudes y la idiosincrasia de Ramón Dimas, cuya cámara captó algunas de las más singulares incidencias acaecidas en los campos de fútbol.

Porque Ramón Dimas tuvo siempre un empeño especial en dar, no ya con el ángulo más aparatoso o rebuscado, sino con aquél desde el cual los futbolistas se mostrasen ante todo como hombres en movimiento; como hombres llenos de pasión, crispados por el esfuerzo. Pero hay algo más, algo que, en definitiva, es lo que da su auténtico significado a las fotografías expuestas y, por extensión, a todas las de Dimas y, a la vez, lo que las convierte en piezas verdaderamente artísticas. Es su talento para la composición. Un talento posiblemente innato —como, por otra parte, suelen ser los verdaderos talentos—, pero que, si nos fijamos bien, veremos que se halla contenido en todas sus fotografías.

De ahí el interés intrínseco que presenta esta exposición dedicada a Ramón Dimas y, como ya se ha dicho, también a Valentín Castanys. Una exposición que tiene fundamentalmente carácter de homenaje y que, como tal, se comprendió perfectamente que haya sido organizado por el C. de F. Barcelona, dada la preferente atención que ambos le prestaron a través de su obra y el cariño entrañable que sintieron por sus colores y que, en definitiva, no fue sino una manifestación más de su profundo amor por Barcelona.

Guillermo Sánchez



NOTICIA Y ECO DE LAS ARTES

EL PINTOR ROMAN VALLES expone actualmente en la galería Iván Spence, de Ibiza.

CON MOTIVO DE LAS EXPOSICIONES VERMEER Y PICASSO, en París, se está proyectando, por la Peña «La Puñalada», un viaje artístico a la capital francesa. En el programa se incluye también una cena de «germanor» entre los artistas viajeros y los artistas catalanes residentes en París. Esperamos poder ampliar estas noticias en breve.

AUGUST PUIG expone, del 6 de octubre al 4 de noviembre próximo, en la galería Marbach, de París. Con tal motivo se ha editado un lujoso catálogo, con abundantes reproducciones en negro y en color, y texto de presentación por Alain Gheerbrant.

ARMANDO MIRAVALLS BOVE acaba de ganar, en reñidas oposiciones celebradas en Madrid, la cátedra de Preparatorio de Colorido de la Escuela Superior de Bellas Artes de San Jorge, de Barcelona.

GERARD SALA, el joven pintor de Tona, expone en estos días en la galería Ariel, de Palma de Mallorca. El escritor Tomeu Payeras dice de él, en el catálogo, que «es un pintor austero; no cae en el colorín, aunque es realmente colorista... Los rostros de sus figuras parecen estar más allá de lo humano; en un mundo cerrado y sólo creado para ellos, donde parecen ser, si no felices, llenos de serenidad».

GRAU GARRIGA inauguró, en la sala Crecelus, de Tarragona, una exposición de pinturas y tapices, que permanecerá abierta hasta el 15 de octubre, simultáneamente con la exposición, también de tapices y pinturas, que tiene abierta en la sala Gaudi, de Reus. No acaban aquí las actividades de Grau Garriga, que se está revelando como uno de los más inquietos y dinámicos artistas barceloneses. También participa actualmente en la V Bienal Internacional de Arte Sacro de Salzburgo, con el tapiz «Resurrección», de ocho metros cuadrados, tejido en la Escuela Catalana de Tapiz Aymat, y con una vidriera de atrevidas y nuevas soluciones técnicas, a base de vidrios de

diverso grosor y colores superpuestos y trabajados con esmaltes. Por último, participa asimismo con pinturas y tapiz en la exposición de Arte Sacro Actual que se inauguró el pasado día 24 en Lovaina.

JUAN SIBECAS, el pintor ampurdanés de Vilanant, expuso en la galería Armengol, de Olot, presentado por José María Mas de Xexás.

FRIGORIFICOS

EDESA, ODAG, IGNIS, TERMOFRIGIDUS, IBERIA desde **240 PTAS. AL MES**

TELEVISORES

VANGUARD, TELEFUNKEN, IBERIA, SELMASTER, etc.

desde **400 PTAS AL MES**

Tels. 2321737 - 2246542 de 9 mañana a 10 de la noche

TELEVISORES FRIGORIFICOS ESTUFAS

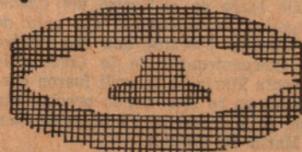
CONTADO - PLAZOS

SEA UD. SU PROPIO AGENTE DE VENTA. COMPRENOS Y LE PAGAREMOS SU COMISION

Llamar: Teléfono 247-31-27

sonimag 4

IV salón de la imagen, sonido y electrónica



el mas completo exponente en electrónica. fotografía. optica. cine y luminotécnia

este año con las primeras marcas en RADIO-TV. SONIDO y COMPONENTES

una auténtica revelación de novedades * Una cita con el futuro. para quien visite

sonimag 4



palacio de las naciones y ferial del 16 al 27 octubre BARCELONA



GUIA DE EXPOSICIONES

Francisco Ribera

Director de la Escuela de Bellas Artes de San Jorge GALERIAS AUGUSTA Paseo de Gracia, 98

J. BESTIT

SYRA, GALERIA DE ARTE - Paseo de Gracia, 43

F. GUINARD

LA PINACOTECA. - Paseo de Gracia, 34

PINTURA CATALANA ACTUAL

GALERIAS ESPAÑOLAS - Rosellón, 238



CATALUÑA

LA POBLA DE CLARAMUNT

LA «MIXOMATOSIS» YA DURA DIEZ AÑOS

En los montes de nuestro término municipal siempre se han producido con abundancia los conejos silvestres, hasta el punto de que en épocas pasadas atacaban toda clase de cultivos, amenazando seriamente las plantaciones de árboles, a los cuales dejaban el tronco sin piel, y los agricultores difícilmente conseguían librarse de los daños que causaban, pero desde el año 1956, en que los leporidos comenzaron a ser víctimas de la provocada propagación europea de la enfermedad "Mixomatosis", la especie casi ha quedado extinguida, y desde entonces las plantas y los árboles no han sido inquietados.

Antes, también los aficionados cinegéticos locales, como las numerosas "colles" de cazadores que se presentaban procedentes de Barcelona, podían divertirse cobrando cada domingo un buen número de conejos, y aunque en unos y otros ha persistido la afición, son afortunados los cazadores que en estos últimos años consiguen atrapar algunos de los pocos conejos que consiguen sobrevivir.

En el año actual se advertía una mayor abundancia de conejos, y se suponía que esto indicaba una mayor resistencia al virus, pero en estos primeros domingos de octubre en que se abrió el periodo de caza, si bien durante todo el día retumbaron los disparos de las escopetas, en muchos casos las piezas conseguidas hubieron de ser quemadas, por aparecer con la cabeza hinchada, que es el síntoma externo más característico de la infección, lo cual indica que después de diez años de su aparición, la "Mixomatosis" sigue causando estragos.

A consecuencia de la escasez de conejos, también han sido más perseguidas las perdices, y ello ha motivado una disminución de estos volátiles. En cambio, parece aumentar el número de tejones, que algunas veces perjudican en los maizales, pero siendo nocturnas sus incursiones, los cazadores nada pueden hacer, ya que durante el día permanecen ocultos en sus profundas madrigueras subterráneas. — CRISTOBAL POBLATAN.

VILLANUEVA Y GELTRU

DON EUGENIO MOLERO PUJOS, PREMIO «PAU CASALS»

Nuestro corresponsal en Villanueva y Geltrú, don Eugenio Molero Pujós, acaba de obtener el premio "Pau Casals" en los Juegos Florales de la Lengua Catalana, celebrados en la ciudad de Caracas (Venezuela). Este premio ha sido otorgado a nuestro compañero por su estudio biográfico en torno a la joven pianista Leonora Milá, galardonada con el premio "María Canals".

Al publicar, sumamente complacidos, esta grata noticia, felicitamos cordialmente a don Eugenio Molero Pujós, que cuida con esmerada atención todo cuanto se refiere a las letras, por las que siente un enorme cariño, habiendo conseguido a pesar de su juventud merecidos éxitos en varias obras publicadas.

SAN FELIU DE LLOBREGAT. — Se han terminado las obras correspondientes a la primera fase de la nueva urbanización de la antigua Riera de la Fuente, hoy calle de Ramón y Cajal, cuya amplitud y alineación contribuirá a mejorar los peligrosos que en aquel sector se encuentran en pleno desarrollo. — F. V. LL.

BADALONA. — Hasta el día 16 permanecerá abierta en el Museo Municipal, la "VII Exposición Filatélica y Numismática", que se organiza anualmente. — F. R.

VILLANUEVA Y GELTRU. — Dos representantes del Grupo Esperanto local, se trasladaron a Bilbao para tomar parte en el "XXVII Congreso Nacional de Esperanto", junto con

otros quinientos representantes de todo el país. — M. P.

SAN VICENTE DELS HORTS. — Con un oficio solemne en el templo parroquial, al que asistieron los 1.400 niños matriculados para el próximo curso, tuvo lugar la inauguración oficial del curso 1966-67. Fue presentado el nuevo director de la Agrupación Escolar, don Ricardo Canela Baraut, que sustituye a doña Adoración Pintado. — M. S.

SABADELL. — Por el estado actual de las obras de construcción del Instituto de la Mancomunidad Terrasa-Sabadell, se tiene la confianza que podrá entrar en funcionamiento a partir del curso 1967-68, con una matrícula de dos mil alumnos entre chicos y chicas. — C.

VILAFRANCA DEL PANADES. — Organizada por el cuerpo de Portantes del Santo Cristo, tendrá lugar los próximos días 15, 16, 17 y 18, la tradicional romería a Montserrat, esperada por centenares de vilafrañeses que acuden plenos de devoción a postrarse a los pies de la "Moreneta". — J. G.

IGUALADA. — El Salón Rex de Acción Católica, inauguró importantes reformas, como son la nueva cabina para proyección cinematográfica, renovación de la pantalla y escenario, así como del material cinematográfico, y otras mejoras en el patio de butacas, que con erte el citado salón en un moderno cine-teatro cómodo y acogedor. Con motivo de la inauguración de las citadas reformas, se celebró un animado festival en el que intervinieron varios conjuntos modernos, el grupo sardanista OAR y el conjunto "Els melòdics", de música catalana. Asimismo hubo recital poético y se efectuó la presentación de un cuadro escénico de la OAR. Finalizó el festival con la proyección de unos interesantes documentales a todo color. — M. C. M.

LA LLACUNA

DIA DE LA COMARCA DE IGUALADA

Este año la localidad elegida para celebrar el "Día de la Comarca" ha sido La Llacuna, corriendo la organización, como siempre, a cargo del Centro de Estudios Comarcales de Igualada (C. E. C. I.). Fue presentado y admitido como nuevo grupo filial de la entidad el Patronato del Castillo de Vilademager de La Llacuna, recientemente formado, y que cuidará de encauzar las iniciativas para la conservación y mejoras de este antiguo monumento situado en su término.

En el Centro Cultural Ancoesa fue inaugurada una exposición de planos de iglesias románicas de la comarca igualadina, realizados por profesor - arquitecto don Juan Bassegoda Nonell, que ha conseguido formar un inventario documental de gran valor y utilidad, entre los que figuran la iglesia pre-románica de La Tossa de Montbui, de los albores del año mil. Del siglo XI hay las del San Pedro del Erm en San Martín de Tous, Santa María del Castillo de Claramunt, San Jaime Sesoliveres y San Miguel de Odena. De los siglos XVII y XVIII, las de San Pedro de Mager de la Llacuna, San Salvador de Espoia, Santa María de Miralles, Santa Candia de Orpi, Santa María del Camí, La Sala de Jorba, Santa María de Cabrera, Santa María y San Miguel de Veclana y de El Bruc y Rubió.

El propio arquitecto señor Bassegoda pronunció una importante conferencia, sobre el tema "El arte románico en la comarca de Igualada", en la que fueron explicados los componentes arquitectónicos y motivaciones económicas del románico en su expansión histórica, y que en la comarca igualadina resulta más abundante la influencia lombarda, dentro de la constante en que la misma geometría sirve de decoración, y que aquí consiguió formar parte armónica del paisaje, constituyendo un singular patrimonio que cada generación debería conservar y transmitir en las mejores condiciones. — CRISTOBAL POBLATAN.

BERGA

Juegos Florales "del Cinquantenari"

Con asistencia de las primeras autoridades locales y numeroso público ha tenido lugar en el Teatro del Casino Bergadán, el desarrollo del acto de los Juegos Florales que con motivo del Cinquantenario de la Coronación de Santa María de Queralt fueron convocados en su día, siendo proclamada reina de los mismos la imagen de Santa María de Queralt.

CONCIERTO DEL "ORFEO LLEIDATA"

Como primera parte tuvo efecto la actuación del "Orfeo Lleidata", interpretando un selecto concierto a base de "Cançons Negre-Spirituals", "Cançons catalanes d'ahir i d'avui" y "Lloances a la Mare de Déu", bajo la dirección del maestro Luis Virgili.

JUEGOS FLORALES

El acto fue abierto por el alcalde de Berga y seguidamente el mantenedor de los mismos, don Fidel Riu Dalmau, poeta galardonado con la Flor Natural de los Juegos de la Coronación de 1916, hizo un magnífico estudio de la ciudad y comarca, así como de los diferentes poetas y escritores nacidos en el Bergadán.

Seguidamente, el secretario de los mismos dio lectura a la memoria y dio a conocer al público el nombre de los poetas galardonados, que fueron los siguientes:

"Flor natural", al reverendo Clemente Forner Escobet, por su obra "Poemes marians".

Accésit a la "Flor natural", a don Francisco Blancher Puig, por su obra "Sonets marians".

"Englantina d'or", al reverendo José Serra Jané, por su trabajo "L'encis del Bergadà".

Accésit a "L'Esglatina d'or", al reverendo Clemente Forner, por su trabajo "Poemes berguedans".

"Viola d'or i argent", a don Jaime Sala, por su trabajo "Vos sou senyor".

Accésit a la "Viola", a don Jorge Enjuanes Mas, por su obra "Corona poética a les Verges catalanes".

Premios extraordinarios. — Fueron concedidos a los señores: reverendo José Armengou Feliu, por su trabajo "Noticia histórica del Santuari de Queralt"; a don Pedro Elías Busquets, por su trabajo "Un literari de gran volada: Ramón Vinyes i Cluet"; a don Pío Morera Prat, por su trabajo "Set poemes nord-americans"; a don Francisco Salvá Miquel, por su trabajo "Desperter de María"; a don Augusto Boixader Roma, por su trabajo "On vas...?"; a don Joaquín Segura Lamich, por su trabajo "Cant vernal a la maduresa"; a don Francisco Roig Ferrán, por su trabajo "Guerau de Liest i el Montseny"; y a la joven María de los Angeles Climens Mir, por su trabajo "El paisaje del Berguedà".

Acto seguido, por las autoridades, se procedió a la entrega de los diferentes premios, cerrando este acto el reverendo José M. Ballarín Montset, capellán custodio del Santuari de Santa María de Queralt, que dio las gracias a todos por su colaboración en estos Juegos Florales que acababan de realizarse. — SALVADOR TRASSERRA SANZ.

VALLS

LADRON CON SUERTE

Dicen que nunca segunda parte fueron buenas, y el adagio se ha cumplido cuando menos en parte, puesto que ni las primeras lo fueron.

Violentando una puerta "el caco", penetró en un almacén de frutos secos y piensos. A mitad de su "labor", y al parecer por haber sonado el timbre de alarma de la puerta de entrada del despacho, se personaron en el almacén una pareja de la Guardia Civil, y Vigilantes nocturnos. Percatado el ladrón del peligro que corría, optó por huir, saltando desde una ventana situada a unos cinco metros de altura. Pasó como una exhalación a través de uno de los grupos de perseguidores, cruzó una calle y no viendo otra salida para escapar, saltó nuevamente desde una altura también de unos seis a siete metros al torrente Farigola, al que se dirigieron rápidamente las fuerzas que le perseguían sin que pudieran hallar ni rastro del mismo, a pesar de que por su altura lo lógico era que se hubiese lesionado fuertemente, así como al saltar desde la ventana.

Parece ser que pudo llevarse unas 1.500 pesetas, que se hallaban en una mesa del despacho, pues no intentó abrir la caja fuerte. Como único indicio fue hallada una americana usada, a base de la cual prosiguen las investigaciones.

En este mismo almacén, hará un par de años, y por ello nuestras primeras líneas, los amigos de lo ejeno llevaron a cabo otro robo, llevándose la caja de caudales que luego fue hallada, en pleno campo, intacta, por no haber podido abrirla. Y, naturalmente, con lo que contenía, que se dice eran unas 30.000 pesetas. No es noticia ya un robo, pues suponemos que aquí como en otras latitudes se cometen a diario, pero por aquella coincidencia y por agilidad física o "inmudidad" a las leyes de gravedad del "caco" en cuestión, creemos que posee este robo méritos anecdóticos para darlo a conocer. — E. C. F.

IMPORTANTE EMPRESA INTERNACIONAL

precisa elementos para su organización de ventas

SE EXIGE:

- Buena preparación cultural
- Edad: 20-27 años
- Servicio militar cumplido
- Residencia en Barcelona

SE OFRECE:

- Emolumentos fijos netos anuales, además de importantes comisiones e incentivos
- Ingreso en plantilla con los correspondientes beneficios
- Amplias posibilidades de ascenso en la organización
- Curso de capacitación

Escribir al núm. 32-I de Gabernet Publicidad, Pelayo, 62

PARQUET MADERA

(importado de BRASIL)

colores naturales
PRECIOS SIN COMPETENCIA



BALMES, 272 - TEL. 217 17 08 - 217 17 79 - BARCELONA (6)

EXTRA PLANO



su seguridad está en un reloj



YEMA
internacional

ANCORA FINA 1.ª Calidad

SESION DE CLAUSURA DE LA CONFERENCIA EUROPEA DE LA F.A.O.

Fue presidida por el ministro de Agricultura, señor Díaz Ambrona

Sevilla, 12. — En la Universidad Laboral "José Antonio" se ha celebrado la sesión de clausura de la Conferencia Europea de la F.A.O., presidida por el ministro de Agricultura, don Adolfo Díaz Ambrona; señor V. Wells, representante del director general de la F.A.O., y otras autoridades y personalidades. El resumen de los debates es el siguiente:

A) "El estado de la agricultura y la alimentación en Europa." En el mismo se expone que Europa se halla en condiciones mucho más favorables que en anteriores épocas. El acontecimiento reciente más digno de mención ha sido el acuerdo entre los países de la comunidad económica europea acerca de una política agrícola común, que indudablemente representa un factor positivo, al dar seguridad a los agricultores de los citados países. Aunque la campaña mundial contra el hambre no ha sido incluida como tema especial del programa, se debe señalar la atención en su labor. 1. — Los comités nacionales deben convertirse en centros de estudios de las políticas nacionales, en relación con el hambre en el mundo, y no ser simplemente organizaciones prestadoras de ayuda. 2. — El llamamiento al mundo joven se debe considerar como una oportunidad que se da a los dirigentes juveniles para que tomen una parte más activa en los comités de la C.M.C.H.

B) "La planificación del trabajo de la F.A.O. en Europa."

Se centró este debate sobre todo en los medios para mejorar la eficacia de los métodos de trabajo, teniendo en cuenta los problemas que plantea la existencia de un número elevado de organismos agrícolas en Europa y la carga que supone a los Gobiernos la invitación a asistir a reuniones tan numerosas y constatar a tantos cuestionarios. La Conferencia estimó que la labor que se realiza en la esfera del aprovechamiento de tierras debería decidirse con precisión. En lo que se refiere a la enseñanza y capacitación agrícola, consideró que la F.A.O. tiene una función precisa para desempeñar en la coordinación de las actividades de los diversos centros de capacitación, y se acogió con satisfacción el resultado de la reunión organizada por la F.A.O. en 1965 sobre este tema. Se consideró la planificación de los trabajos de la F.A.O. en materia de pesca en la reunión europea. A petición de la delegación de Turquía, se examinó minuciosamente el estado de sanidad en la región y como resultado de las deliberaciones se adoptaron importantes recomendaciones.

C) "Evolución de la economía forestal europea a la luz de las esencias mundiales: su impacto en las políticas nacionales europeas."

La Conferencia estimó un documento de la secretaría que estudiaba la situación actual del sector forestal europeo. Europa debe esforzarse en cubrir sus propias necesidades y en qué medida debe depender de las importaciones, y, por consiguiente, determinar hasta qué punto deben aumentar las inversiones.

D) "Plan indicativo mundial de la F.A.O. en relación con Europa y la participación europea en el mismo."

La Confederación tomó nota de la preparación del plan indicativo mundial, que se basa en la combinación de dos criterios: uno a escala mundial, que pone de relieve las perspectivas del comercio internacional de los principales productos agrícolas y otro a escala regional, que pone de relieve el análisis de las posibilidades de producción dentro del marco de un desarrollo armónico.

E) "Problemas agrícolas de algunos países poco industrializados en el sur y este de Europa."

Durante los últimos veinte años la mayoría de los Gobiernos de este grupo de países han fomentado los cultivos destinados a alimentos y se han conseguido grandes progresos, pero se ha descuidado relativamente la horticultura en algunos casos y la producción ganadera en casi todos los casos. Quizá convenga aumentar la importancia dada a los distintos aspectos y prestar mayor atención a la producción de pastos, la lucha contra las enfermedades y la lucha de precios.

DISCURSO DEL MINISTRO DE AGRICULTURA

Finalmente, el ministro de Agricultura pronunció un importante discurso en el que, entre otras cosas, dijo que al ordenar la clausura de la Conferencia "nuestro ánimo está a la vez alegre y triste. A ello se une el legítimo orgullo de ocupar por último vez este sitio de honor, que vuestra benevolencia me otorgó hace pocos días, días que aún parecen largos por la mucha labor que se

hizo, y cortos porque vuestra presencia nos permitió y casi nos obligó a intentar corresponder a las entregas en vuestras visitas, mediante el natural despliegue de la gracia andaluza y sevillana hacia los huéspedes que la honran".

"No sería oportuno detallar aquí las ideas, conocimientos, propuestas y decisiones con las que hemos sido enriquecidos con motivo de esta reunión. Baste mencionar el voluminoso informe del director y recordar aquí a los delegados que tan clara y eficazmente han portado sus honrosos conocimientos y experiencias en los debates, muy especialmente en el general, enriqueciendo el trabajo. Por obvio que sea no puede faltar aquí constancia de nuestra más cálida felicitación a las autoridades andaluzas, y muy especialmente a las sevillanas, que tanto nos atendieron."

Habló el delegado de Francia para dar las gracias y por último el representante del director general, quien dijo que los resultados serán de la mayor utilidad.

Terminado el acto de clausura, el ministro español se trasladó a la Cámara Agraria para presidir una reunión. — Mencheta.

LXV ANIVERSARIO DE LA FUNDACION DE «LA GACETA DEL NORTE»

Bilbao, 12. — Se han cumplido los sesenta y cinco años de la fundación del periódico "La Gaceta del Norte", creado en esta ciudad el 11 de octubre de 1901 por un grupo de hombres de empresa bilabinos.

Puesto desde su nacimiento al servicio de la defensa de la fe católica, el más antiguo de los actuales diarios de Bilbao ha desarrollado desde entonces una fecunda labor, no sólo religiosa, sino también cultural y humana, manteniéndose siempre fiel a sus objetivos fundacionales.

"La Gaceta del Norte" — se escribe en un editorial que el periódico presenta en su primera página — ha respondido a su título, siendo gaceta de información y tratando de llegar al norte de España con sus hojas periódicas, con elementos de colaboración leal a nuestros ciudadanos, profesando nuestra fe y sirviendo de difusión a la doctrina de la Iglesia."

En el editorial se expresa un sentimiento de gratitud a todos los hombres que, desde sus puestos respectivos, hicieron posible una continuidad en el esfuerzo de producir todos los días el "milagr" de la aparición del periódico. — Cifra.

Centroeuropa en Jorba-Preciados



Bellas creaciones de Alemania, Austria, Checoslovaquia, Suiza, Bélgica...

Artículos de porcelana, cristal, madera y paja. Graciosas muñecas, maravillosa bisutería, primorosos bordados, típicos relojes con figuras en movimiento. Vajillas, cristalerías, mantelerías, cubiertos. Incomparables bolsos auténticos de "petit point". Complementos. Prendas deportivas, "skies". Lámparas, menaje...

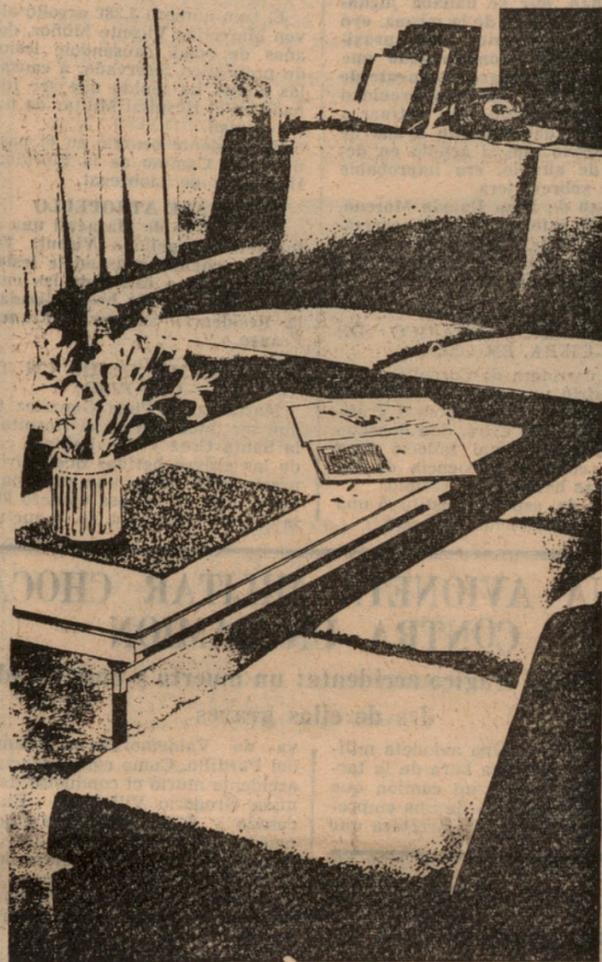
Un mundo de originales creaciones que usted podrá adquirir ahora fácilmente.

Planta 4ª

JORBA PRECIADOS

DECORACION

Vestir un hogar no es problema



Prestigiosas firmas presentan ahora en Jorba-Preciados una amplia selección de nuevos y originales modelos de

TAPICERIAS, VISILLOS Y PAPELES PINTADOS

Entre ellos encontrará usted el género adecuado, o la tonalidad y el dibujo precisos para combinar con sus muebles.

TAPICERIAS

Gavaldá, S.A.
Gorina Bayès, S.A.
Meraklon

VISILLOS

Dolan
S.A. Sanpere

PAPELES PINTADOS

Colowall

"Stands" especiales en la planta 5ª

JORBA PRECIADOS

SUCESOS

UN NIÑO SALVA A OTRO DE PERECER AHOGADO EN UNA BALSA

El niño de once años, Juan Ramón Moreno Martos acaba de convertirse en un héroe de Valls, al salvar de perecer ahogado a su amiguito Germán Solé Miquel, de siete años, el cual se hallaba jugando en las inmediaciones de una balsa existente en la "masía" en que vive con sus padres.

Según parece, el pequeño Germán tropezó y cayó al interior de la balsa. Juan, que se hallaba jugando a poca distancia de la misma, oyó unos débiles lamentos y se aproximó a la balsa, comprobando que Germán corría peligro inminente de perecer ahogado. Con toda serenidad Juan se las ingenió para extraer a su amiguito del agua sin ayuda de nadie, puesto que si acudía en demanda de auxilio, era improbable que éste sobreviviera.

El rasgo de Juan Ramón Moreno, según nos informa nuestro corresponsal en Valls, Eugenio Cirac, está siendo comentado elogiosamente por todo el vecindario.

MUERE EN ACCIDENTE EL CORRESPONSAL GRAFICO DE CIFRA, EN OLOT

En la carretera de Cornellá a Bafolas sufrió un grave accidente de la circulación el corresponsal gráfico de la Agencia Cifra, don Rosendo Coma Serra, el cual falleció poco después como consecuencia de las gravísimas heridas que recibió.

El acto del sepelio constituyó una sentida manifestación de duelo.

AGREDIDO CON ARMA BLANCA

Ramón Martín Gracia ha tenido que ser hospitalizado en el Centro Quirúrgico Municipal con heridas de gravedad, producidas con arma blanca por Ventura Fernández Barrera, el cual le agredió en l. calle de Martínez Anido.

El agresor ha sido detenido y puesto a disposición judicial.

JOVEN ARROLADO POR UN TREN

El tren número 3.380 arrolló al joven Marcelino Vicente Muñoz, de 22 años de edad, causándole lesiones de pronóstico reservado, a causa de las cuales ha tenido que ser internado en el Hospital Militar de nuestra ciudad.

El accidente ocurrió en el paso a nivel del Camino de la Florida, de Hospitalet de Llobregat.

GRAVE ATROPELLO

En el Paseo de Maragall una motocicleta atropelló a Vicente Escalano Amengual, causándole lesiones de gravedad a causa de las cuales ha tenido que ser hospitalizada en la Residencia Sanatorial Francisco Franco.

SE PRECIPITA DESDE UN TERCER PISO

María Luisa Puga González tuvo que ser internada en el Hospital de la Santa Cruz y San Pablo a causa de las graves heridas que sufrió al precipitarse desde una ventana del tercer piso de la casa número 90 de la calle de Valldaura, en la que vive.

MULTADO POR DEJAR UNA CAMA EN UN APARCAMIENTO DE COCHES

Londres, 12. — Earl Barrey ha protestado por haber sido multado por un tribunal al pago de una libra por dejar su cama en un lugar de aparcamiento de coches.

Los magistrados de la ciudad de Brighton le impusieron esta multa, basándose en que estos aparcamientos sólo están reservados a vehículos y no a camas.

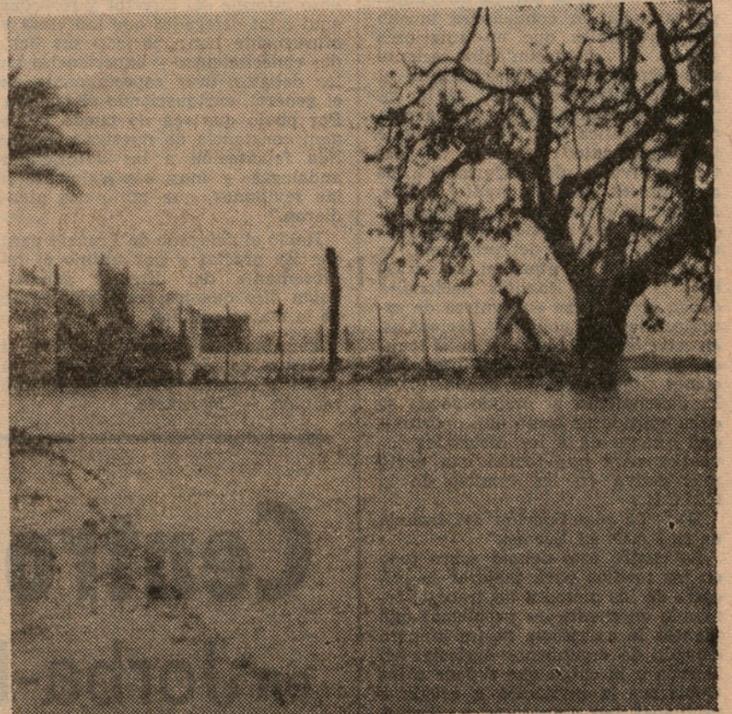
Barrey ha pagado la multa, pero ha protestado por lo que considera una injusticia y "juego sucio". "Mi cama es un vehículo, ya que posee pequeñas ruedas en los extremos de sus patas", agregó el infractor. Luego dijo: "Además, yo tenía perfecto derecho a aparcar la cama, ya que aboné los seis peniques en el medidor de tiempo del citado aparcamiento".

Los hechos ocurrieron de la siguiente forma:

Barrey, agente comercial de 46 años de edad, ofreció prestar su cama a un amigo, y juntos la fueron empujando por las calles de Brighton para llevarla a la casa del último, cansados y sedientos por el esfuerzo, los dos amigos aparcaron la cama y se metieron en un bar a beber un trago. Entonces un sargento de la policía consideró que la cama estaba obstruyendo la vía pública y decidió imponer una multa al dueño de la cama. Desmanteló la cama y se la llevó a la comisaría con la ayuda de otros agentes. — A.P.-Efe.

ALMERIA: LOS DESPERFECTOS OCACIONADOS POR LAS LLUVIAS SE CIFRAN EN UNOS VEINTE MILLONES DE PESETAS

En la sierra Alamilla se recogieron 200 litros por metro cuadrado



Este es el aspecto que presentaba ayer tarde una de las zonas, la de «El Barrio», de Aguilas (Murcia), completamente anegado por el fuerte temporal de lluvias. En muchísimos otros lugares del sudeste español, la situación fue parecida y aún peor en la provincia de Almería. En algunos lugares serranos, cayeron hasta 200 litros de lluvia por metro cuadrado. Sin embargo, y por fortuna, parece haber cedido ya ese azote en aquellas tierras. (Foto Cifra.)

Almería, 12. — Comienzan a recibirse noticias de los efectos de las quince últimas horas de lluvia sobre Almería. Parece que las nubes descargaron más copiosamente sobre Bera y Nijar y los pueblos del río Antarax. Este corrió de banda a banda, desbordando por distintos lugares y rompiendo un muro de los que recientemente se construyeron para su encauzamiento en las inmediaciones de Viator. El agua arrastró parras y naranjos y en algunas partes arrasó los bancales.

Durante el día de ayer, ingenieros de Colonización han recorrido detenidamente el campo de Nijar, uno de los partidos judiciales más castigados por las precipitaciones. El agua ha arramblado con cortijos enteros, uno de ellos con cerca de seis mil parras. En otros, del Instituto Nacional de Colonización y de particulares han desaparecido totalmente la arena y cubiertas de tarquin en unas cuarenta hectáreas. Esto supone por hectárea un costo de mil pesetas. En algunos otros cortijos los parrales se encuentran con el fruto en el suelo.

En el paraje conocido por El Canal se encuentra una finca en que no han quedado frutales, desapareciendo la tierra y convertida en un pedregal.

La reparación de todos estos desperfectos supone un gasto de veinte millones de pesetas.

La cantidad de lluvia caída recogida en el pluviómetro de la unidad piloto del campo de Nijar es de 166 por metro cuadrado, en nueve horas.

Se tienen referencias de que la lluvia caída en las laderas de Sierra Alamilla se aproxima a los 200 litros por metro cuadrado. Toda esa cantidad de agua ha pasado por encima de los cultivos que han quedado convertidos en eriales. — Mencheta.

cima de los cultivos que han quedado convertidos en eriales. — Mencheta.

60,3 LITROS POR METRO CUADRADO, EN GERONA

Gerona, 12. — Llovió con bastante intensidad en la capital y comarca, habiéndose recogido según el servicio meteorológico un total de 60,3 litros de agua por metro cuadrado. Según el propio servicio continuarán las lluvias. — Mencheta.

CASTELLON: UN MILLAR DE HECTAREAS, ANEGADAS

Castellón de la Plana, 12. — Cien to treinta y un litros de agua por metro cuadrado han caído en las últimas veinticuatro horas sobre la ciudad, según datos del Servicio Meteorológico. La mayor abundancia de lluvias se registró durante la madrugada. En las primeras horas de la tarde dejó de llover aunque el cielo sigue encapotado. El río Seco lleva un crecido caudal, lo que ha provocado inundaciones en las zonas agrícolas junto a la playa. Un millar de hectáreas aproximadamente de tierras de arroz y huerta han quedado anegadas. En la zona de la Marjalería hubo necesidad de evacuar algunas familias que viven en pequeñas casitas de campo y que se habían quedado aisladas por las aguas. En la ciudad se produjeron algunas inundaciones en sótanos y tendidos subterráneos de las líneas telefónicas, teniendo que actuar los bomberos en numerosas ocasiones. La circulación por ferrocarril se mantiene, aunque con las debidas precauciones. Lo mismo ocurre con el tráfico por carretera. — Cifra.

UNA AVIONETA MILITAR CHOCA CONTRA UN CAMION

Balance del trágico accidente: un muerto y once heridos, dos de ellos graves

Madrid, 12. — Una avioneta militar chocó a primera hora de la tarde de ayer contra un camión que transportaba obreros de una empresa constructora en la carretera que

Una oveja, a punto de ahogarse en el Tajo, es salvada por unos pescadores

Talavera de la Reina, 12. — A una oveja a punto de ahogarse en el Tajo, le fue practicada la respiración artificial y, poco después, la res ha sido entregada a la Guardia Civil del puesto de Calera y Chozas, a disposición de su dueño.

En el lugar conocido por "Los Silos" unos pescadores de la Peña Deportiva "Los Cañistas", observaron un bulto arrastrado por las aguas. Comprobaron que se trataba de una oveja, que extrajeron del río y como el animal daba señales de vida, le practicaron la respiración artificial y lograron reanimarla. La oveja está a disposición de su dueño en poder de las autoridades. — Cifra.

Muerto al ser arrollado por un tren

Bilbao, 12. — En la localidad alavesa de Llodio, en el límite con Vizcaya, el tren arrolló al vecino de Basauri, Francisco Javier Uribe González, de 22 años de edad.

Atendido de primera intención en el centro de socorro de Llodio, el citado joven fue trasladado al Sanatorio "Enrique Sotomayor", de Cruces - Baracaldo, donde falleció cuando era intervenido por los médicos de guardia. — Cifra.

va de Valdemorillo a Villanueva del Pardillo. Como consecuencia del accidente murió el conductor del camión Gregorio Villalonga Burgos, casado y padre de cuatro hijos, y nacido en Burujón (Toledo). Asimismo han resultado heridos dos de ellos graves, nueve obreros más. Los tripulantes del aparato han resultado heridos de pronóstico reservado.

Después de comer y en el kilómetro 10'6 de la referida carretera, por donde circulaba un camión de la empresa Agroman que transportaba obreros de una urbanización en construcción, la avioneta militar biplaza matrícula 351-e9167 del Ala de Transporte número 35, de la Base de Getafe, chocó volando en el mismo sentido que el camión, al parecer como consecuencia de un alabeo pronunciado y debido a causas desconocidas.

ERA UN VUELO DE ENTRENAMIENTO

La tripulación del aparato la formaban el sargento de Complemento don Angel Colás Fernández, y llevaba como copiloto mecánico al también sargento don Enrique Latre García. El vuelo, según medios aeronáuticos era de entrenamiento.

Por parte del Ministerio del Aire ha sido nombrado ya el juez instructor que averiguará las causas que hayan podido motivar el desgraciado accidente.

Informa la empresa de Agroman que los nombres de los restantes heridos hospitalizados en la clínica de la Paz, de la Seguridad Social, son: Antonio Zaballos García, Antonio Luque Pérez, Juan Lopera Montes, Dionisio Cid Justo, Julián Flores Sánchez, Teodoro Deogracias Maldonado, Julián Vaquerizo Burgo y Luis Oliva Martín. Los aviadores heridos se encuentran internados en el Hospital Central del Aire. — Cifra.

ASESINADA POR UN MUCHACHO DE QUINCE AÑOS



La policía suiza andaba a la busca de la muchacha de 16 años, Julia Rizzi, desaparecida del domicilio de sus padres el día 12 de agosto. La suposición de fuga quedó descartada y se supuso que pudo haber sido víctima de un acto criminal. Así ha sido. Los agentes de la autoridad han detenido a Hans Koella, de 15 años, que se ha confesado autor del asesinato de la joven. Asimismo dijo que había arrojado el cadáver al lago de Zurich. En la fotografía de Upi, el retrato de Julia Rizzi.

EL «INES» SE DESINTEGRO AL CHOCAR CONTRA LA SIERRA MADRE

Ciudad Victoria (Méjico), 12. — El ciclón "Inés" se desintegró anoche al chocar contra la Sierra Madre en una amplia zona de 500 kilómetros al centro y suroeste del país.

Veinte mil damnificados dejaron paso al huracán, por tierra mejicana. Ayer afectó fuertemente a una extensa zona del país comprendida entre Tamaulipas, Tampico y Soto la Marina, y llegó hasta el Estado de San Luis de Potosí y de Nuevo León.

En Tampico los daños son cuantiosos, pero no hubo víctimas. Las instalaciones de teléfonos y corriente eléctrica fueron seriamente dañadas. El puerto está a oscuras y sin comunicación con el resto del país. Los cultivos algodóneros de la zona y las plantaciones de sorgo fueron arrasados. En el Estado de San Luis de Potosí hubo un muerto y sufrieron daños la agricultura, la ganadería y las edificaciones. — Efe.

Don ALVARO PICAS MARZAL

Falleció ayer, a los 56 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica (E. P. D.)

Sus afligidos: esposa, hijos, hijos políticos, hermanos, hermanas políticas, primos y demás familia, al comunicar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que tendrá lugar mañana, día 13, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de San Juan Viennley (Violante de Hungría - Sans).

Casa mortuoria: Vallespir, 25, 1.º, 1.ª

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

Don ALVARO PICAS MARZAL

Falleció ayer, a los 56 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica (E. P. D.)

La Dirección y empleados de las razones sociales «Confitería Sacha» y «Fotografados Firma», al participar a sus amigos y clientes tan sensible pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que tendrá lugar mañana, día 13, a las 10 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Juan Viennley (Violante de Hungría - Sans).

Casa mortuoria: Vallespir, 25, 1.º, 1.ª

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

CONCURSO BARREIROS

¡SI! simca es mejor

BASES DEL CONCURSO

- 1) BARREIROS organiza un concurso (del 24 de septiembre al 24 de diciembre de 1966) entre todos los propietarios de vehículos matriculados en España
- 2) El ganador del concurso recibirá un **automóvil Simca G.L. matriculado a su nombre y 100 000 pts. en metálico.**
- 3) El número de participantes ha sido restringido a una participación por vehículo, por lo que las posibilidades de ganar son grandes.
- 4) El cupón adjunto de participación deberá venir sellado por un distribuidor, concesionario, agente o sub-agente de Barreiros.
- 5) Las contestaciones deberán enviarse a la dirección siguiente: **AR COMPAÑIA IBERICA DE PUBLICIDAD, S. A. calle Alcalá, 32 MADRID-14,** indicando para el concurso BARREIROS
- 6) La contestación premiada será elegida al azar ante **NOTARIO,** entre las respuestas recibidas, siendo la dirección de AR quien solventará cualquier dificultad imprevista que se produjera. El ganador recibirá una carta certificada comunicándosele haber obtenido el premio. No se admitirá correspondencia alguna sobre el concurso.
- 7) El simple hecho de participar supone la aceptación de las condiciones expuestas.



ESTAS SON ALGUNAS IMPORTANTES VENTAJAS DEL **simca** DENTRO DE LOS AUTOMOVILES DE SU CLASE - CLASIFIQUELAS POR ORDEN DE IMPORTANCIA PARA VD. COLOCANDO UN NUMERO EN CADA RECUADRO

(El orden en que aparecen no presupone clasificación)

- MAS POTENCIA (50 C.V.)
- MAYOR VELOCIDAD (140 Km.h.)
- MAYOR RIPISE
- (Solo 38.8 para recorrer 1.000 m. arrancando de punto muerto)
- 4 LUNAS DESCENDENTES
- 4 PUERTAS
- MENOR RADIO DE GIRO (4,45ms.)
- (Permite alcanzar mejor)
- MAYOR SUPERFICIE ACRISTALADA
- (Mejor visibilidad)
- MEJOR TERMINACION
- MAYOR CONFORT INTERIOR
- MEJOR FRENADO
- MEJOR CAJA DE CAMBIOS



MATRICULADO a nombre del ganador y **100.000** pts. en metálico

(El Noticiero Universal)

Nombre _____
 Dirección _____
 Población _____
 Tipo de vehículo _____ Año _____

espacio para sello del distribuidor, agente o concesionario

INAUGURACION DEL TEATRO REAL DE MADRID

EL ACTO SERA RETRANSMITIDO POR RADIO NACIONAL DE ESPAÑA

Radio Nacional de España, a través del Centro Emisor del Nordeste, ofrecerá a sus oyentes, mañana, jueves, a partir de las diez de la noche, retransmisión "en directo" desde Madrid, del acto inaugural del Teatro Real, como sede de la Orquesta Nacional de España, con la radiación íntegra del Concierto que tendrá lugar en el famoso coliseo, con motivo de tan importante acontecimiento.

La Orquesta Nacional de España, dirigida en esta ocasión por su titular Rafael Frúbeck de Burgos, interpretará un selecto programa compuesto por las siguientes obras: "Novena Sinfonía" de Beethoven y "La Atlántida", (fragmentos) de Falla.

PEÑAROL-REAL MADRID EN DIRECTO DESDE MONTEVIDEO POR RADIO NACIONAL DE ESPAÑA EN BARCELONA

Hoy miércoles, a las 8 de la noche, Radio Nacional de España en Barcelona, a través del Centro Emisor del Nordeste, ofrecerá a sus oyentes, desde Montevideo, la retransmisión directa del partido Peñarol - Real Madrid, final (ida) de la Copa Intercontinental de Fútbol

En el transcurso de la retransmisión, se intercalarán reportajes desde La Romareda, del encuentro Zaragoza - Skeid de Oslo, correspondiente a la Copa de Ferias.



Progresiva mejoría



Durante la pasada noche llovió intensamente en Cataluña, Levante y Baleares. También se registraron precipitaciones, pero con carácter más débil en Cantábrico, valle del Ebro, la Mancha y Canarias.

Predicción: el área de precipitaciones se extenderá a puntos aislados del valle del Ebro, vertiente oriental del Sistema Ibérico y provincia de Albacete. En el nordeste se producirán grandes claros, con la consiguiente mejoría.

SITUACION EN CATALUÑA. — Las lluvias y chubascos de ayer tarde y noche dieron 42 litros de agua por metro cuadrado en Pasteral; 38 en Montseny; 23 en Gerona; 18 en Tiana; 14 en Cledes; 10 en Flix; 7 en Manresa y cantidades menores en otros lugares. Hoy amaneció con nubosidad variable más abundante en el norte de la región, habiendo cesado las lluvias.

TEMPERATURAS EXTREMAS. (Máximas de ayer y mínimas de hoy). — Camarasa, 29 y 11; Reus, 19 y 13; Manresa, 17 y 12; Ribas, 16 y 9; Badalona, 20 y 16; Igualada, 19 y 11; Flix, 18 y 12; Restanca, 1 y 0; Begas, 16 y 10; Tiana, 14 y 11; Granollers, 23 y 13; La Molina, 6 y 2; Lérida, 17 y 11; Tarragona, 21 y 14; Montseny, 8 y 3.

PREVISION PARA ESTA TARDE Y NOCHE. — Buen tiempo con ligera posibilidad de alguna lluvia hacia el norte de la región.

OBSERVACIONES A LAS DIEZ HORAS. — Presión, 760,1 mm., subiendo; temperatura, 17,4 grados; humedad, 70 por ciento; estado del cielo, un octavo con altocúmulos. Dirección del viento, NE.; velocidad, 12 kilómetros hora.

DATOS EN BARCELONA EN 24 HORAS. — Temperatura máxima de ayer, 19 grados a 10.15 horas; temperatura mínima de hoy, 13,2 grados a 6.30 horas; recorrido del viento, 215 kilómetros; intensidad máxima del mismo, 44 por hora del NE. a 9.50 horas; lluvia recogida, 32,8 litros. Mar, marejada.

TV TELEVISION ESPAÑOLA

PROGRAMAS PARA HOY

PRIMERA CADENA

- 6.45 CARTA DE AJUSTE.
- 7.00 Presentación.
- 7.01 JARDIN. EL CUARTO DE LOS NIÑOS.
- 7.25 Avance de TELEDIARIO.
- 7.30 IMAGENES PARA SABER (vino y literatura).
- 7.40 DOCUMENTAL. Presenta: «Viaje en globo desde el lago Manyara».
- 8.10 MOMENTO. Entrevista con don Lorenzo Plaza, director del Instituto Nacional de Óptica
- 8.19 Avance de programas.
- 8.20 SALTA A LA VISTA. Concurso.
- 8.50 DIBUJOS ANIMADOS. con «Héctor Heatcoate», en el episodio «Aprendiendo a volar».
- 9.00 SUPER AGENTE 086. Presenta: «Golpe de jugueterlandia».
- 9.30 TELEDIARIO
- 9.47 EL DIA DE LA HISPANIDAD. Programa especial de TVE con motivo del 12 de Octubre.
- 10.17 ESTUDIO 1. Presenta: «La ciudad alegre y confiada», de Jacinto Benavente, en adaptación, dirección y realización de Juan Guerrero Zamora.



- 11.50 TELEDIARIO.
- 0.05 EL ALMA SE SERENA.

SEGUNDA CADENA

- 8.45 CARTA DE AJUSTE.
- 9.00 Presentación.
- 9.02 INGLES.
- 9.15 CINE DOCUMENTAL. Presenta: «Tres colores».
- 9.30 TELEDIARIO.
- 9.45 MESA REDONDA. Espacio informativo.
- 10.15 EL CINE EN CASA. Presenta: «Infierno bajo cero».
- 11.45 Cierre.

PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

- 1.45 CARTA DE AJUSTE.
- 2.00 Presentación y avances.
- 2.05 SIGLO XX. «Cómo localizar un punto».
- 2.30 PANORAMA DE ACTUALIDAD. (Telediario).
- 3.00 ESPANA AL DIA.
- 3.30 NOVELA. Presenta: «El alba y la noche» (Capítulo IV).
- 4.00 REVISTA PARA LA MUJER. Presenta: «Novedades».
- 4.10 GUARDIANES DEL ESPACIO (Thunderbird). Presenta: «Operación: Descenso».
- 5.10 Cierre.
- 6.15 CARTA DE AJUSTE.
- 6.30 ANTENA INFANTIL. Presenta: «Ven a jugar con nosotros».
- 7.25 Avance de TELEDIARIO.
- 7.30 REVISTA AGRARIA.
- 7.50 Complementos.
- 8.00 COPA INTERCONTINENTAL DE FUTBOL. Retransmisión diferida del encuentro jugado el día 12 en Montevideo entre el Peñarol y el Real Madrid.
- 10.00 TELEDIARIO.
- 10.20 REPORTAJE CONEXION.
- 10.30 Retransmisión desde el Teatro Real de Madrid del Concierto inaugural del famoso coliseo como sede de la Orquesta Nacional de España, dirigida en esta ocasión por su titular, Rafael Frúbeck de Burgos. Programa: «Novena Sinfonía», Beethoven; «La Atlántida» (fragmentos), Falla. Coros: Realizadores: Ramón Díez y José María Quero.
- 0.45 TELEDIARIO.
- 1.00 EL ALMA SE SERENA.
- 1.05 El programa de mañana, meditación y cierre.

SEGUNDA CADENA

- 8.45 CARTA DE AJUSTE.
- 9.00 Presentación.
- 9.02 INGLES.
- 9.15 CINE DOCUMENTAL. Presenta: «El pozo».
- 9.30 AUTORES INVITADOS.
- 10.00 TELEDIARIO.
- 10.15 VIAJE AL FONDO DEL MAR. Presenta: «Los hombres peces». El «Seaview» sale en misión especial científica con un médico que tiene la intención de producir hombres peces. Consigue crear solamente un ser monstruoso que trae numerosas dificultades.
- 11.15 HITCHCOCK. Presenta: «El hombre de otro mundo». Historia de ciencia-ficción. Un hombre asegura que es marciano. Un periodista se pone en contacto con él. Actúa encarnado en un ser humano, pero ¿se puede coincidir en las dos naturalezas?
- 11.45 Cierre.

AVISOS OFICIALES

Ministerio de Obras Públicas

Dirección General de Carreteras y Caminos Vecinales

5.ª JEFATURA REGIONAL DE CARRETERAS

SERVICIO DE CONSTRUCCION

Aragón, 383, 2.º

Tels. 225-82-43 y 225-77-06

RESOLUCION del Servicio Regional de Construcción de la V Jefatura Regional de Carreteras, por la que se señalan fechas para el levanta-

tamiento de las Actas Previas a la Ocupación de las fincas que se citan, afectadas por la ejecución del Proyecto 7-B-305, «Autopista de acceso a Barcelona desde Molins de Rey. Tramo comprendido entre los enlaces 2º y 2-B» y en los Términos municipales de Barcelona, Esplugas de Llobregat, San Justo Desvern, San Juan Despí, San Feliu de Llobregat y Molins de Rey. Provincia de Barcelona.

Dispensando del expediente de información pública previa a su aprobación el Proyecto citado por Decre-

to-Ley de 28-XII-64, aprobado definitivamente el 22 de julio de 1966 y por estar incluido dicho Proyecto en el Programa de inversiones del vigente Plan de Desarrollo, le es de aplicación el Art.º 20, apartado a) de la Ley 194/1963 de 28 de diciembre, considerándose implícitas las declaraciones de utilidad pública, necesidad de ocupación y urgencia para la ejecución de los bienes y derechos afectados, con los efectos que se establecen en el Art.º 52 de la Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954; en consecuencia,

Este Servicio Regional de Construcción, de conformidad con lo dispuesto en el art. 52 de la Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954, ha resuelto convocar a los propietarios y titulares de derechos afectados que figuran en la relación adjunta para que el día, y hora que se expresa, comparezcan en el Ayuntamiento respectivo al objeto de trasladarse al propio terreno y proceder al levantamiento de las Actas Previas a la Ocupación de las fincas afectadas.

A dicha Acta deberán asistir los afectados, personalmente o bien representados por una persona debidamente autorizada para actuar en su nombre, aportando los documentos acreditativos de su titularidad y los recibos de la contribución de los dos últimos años pudiendo hacerse acom-

pañar a su costa, si lo estiman oportuno, de sus Peritos y un Notario.

De conformidad con lo dispuesto en el art. 56-2 del Reglamento de 26 de abril de 1957, los interesados, así como las personas que, siendo titulares de derechos reales o intereses económicos directos sobre los bienes afectados, se hayan podido omitir en la relación adjunta, podrán formular por escrito ante este Servicio Regional de Construcción hasta el día señalado para el levantamiento del Acta Previa alegaciones a los solos efectos de subsanar los posibles errores que se hayan podido padecer al relacionar los bienes y derechos que se afectan.

Barcelona, 29 de septiembre de 1966.
EL INGENIERO JEFE
Angel Lacleta Muñoz

TERMINO MUNICIPAL: MOLINS DE REY

PROYECTO: 7-B-305

Núm. de orden	Nombre del propietario	Objeto a expropiar	Superficie a exprop. en m2	OBSERVACIONES Año 1966	Núm. de orden	Nombre del propietario	Objeto a expropiar	Superficie a exprop. en m2	OBSERVACIONES Año 1966
1	D. José Vilagut Llobet	Huerta de 1.ª	11.300,00	Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-d	D. Pablo Coral Emilera	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
1-a	Arrendatarios: D. Juan Comajuncosa Costa	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-e	D. Juan Ollé Urpi	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
1-b	Sr. Lorenzo Martínez	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-f	D. Julio Fortuny Bornull	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
1-c	D. Quintín Soler Tutusans	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-g	D. Antonio Ginebreda Reverter	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
1-d	D. Juan Vendrell Labat	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-h	D. José Baqui Escala	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
2	D. Jaime y María Vilagut Tort	Huerta de 1.ª	6.340,00	Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-i	D. Martín Posch Font	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
2-a	Arrendatarios: D. Esteban Ros Raventós	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-j	D. Pedro Mas Beltrán	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
2-b	D. Juan Vallorca Izquierdo	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-k	D. Joaquín Ollé Urpi	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
2-c		Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-l	D. Andrés Fort Cases	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
3	D. José Vilagut Tort	Huerta de 1.ª	3.490,00	Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-m	D. Antonio Ginebreda Reverter	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
4	D. José Vilagut Llobet	Huerta de 1.ª	5.630,00	Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-n	D. Rafael Bel	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
4-a	Arrendatarios: Viuda de Juan Castell Armengol	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 9 h.	32-o	D. Juan Fort Lallaras	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
4-b	D. Jaime Totas Mensana	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 9 h.		D. Ismael Catalá Burnabeu	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
5	D.ª Francisca Roca de Tort	Huerta de 1.ª	5.520,00	Día 24 octubre 1966, a las 11 h.	33	D. Antonio Canals Deu	Huerta de 1.ª	7.420,00	Día 28 octubre 1966, a las 9 h.
5-a	Arrendatario: D. Salvador Comajuncosa Costa	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 11 h.	34	D.ª Montserrat Tort Roca	Huerta de 1.ª	6.390,00	Día 28 octubre 1966, a las 11 h.
6	D.ª María Roca, Vda. Balanzó	Huerta de 1.ª	8.160,00	Día 24 octubre 1966, a las 11 h.	34-a	Arrendatarios: Hija de J. Aragall	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 11 h.
6-a	Arrendatarios: D. Ramón Termán Nunné	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 11 h.	34-b	D. Juan Roca Castell	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 11 h.
6-b	D. Miguel Pedrar Roca	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 11 h.	35	D. Severo Serabals Planas	Huerta de 1.ª	2.370,00	Día 28 octubre 1966, a las 11 h.
6-c	D. Salvador Hartí Costa	Arb. frutales		Día 24 octubre 1966, a las 11 h.	35-a	Arrendatarios: D. Antonio Salvador Barrobes	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 11 h.
7	D. Miguel Tort Raventós	Hrta. 1.ª, solar	6.300,00	Día 24 octubre 1966, a las 11 h.	36	D. Eusebio Ventura Castellet	Huerta de 1.ª	1.550,00	Día 28 octubre 1966, a las 11 h.
8	D. Miguel Tort Raventós	Arb. frutales	2.350,00	Día 24 octubre 1966, a las 11 h.	37	D. Luis Bofill Ginesta	Huerta de 1.ª	620,00	Día 28 octubre 1966, a las 11 h.
8-a	Arrendatario: D. José Ricart Ribas	Solar-inmueble	1.655,00	Día 24 octubre 1966, a las 11 h.	38	D. Antonio Canals Deu	Huerta de 1.ª	4.460,00	Día 29 octubre 1966, a las 9 h.
9	D. Lorenzo Gimeno Fernández	Vivienda	139,50	Día 24 octubre 1966, a las 11 h.	39	D. Jaime Claramunt Sala	Huerta de 1.ª	4.440,00	Día 29 octubre 1966, a las 9 h.
10	D. Julián Gimeno Fernández	Inmueble	181,50	Día 25 octubre 1966, a las 9 h.	40	D. Luis Bofill Ginesta	Huerta de 1.ª	6.460,00	Día 29 octubre 1966, a las 9 h.
11	D. Felipe Gimeno Fernández	Solar	67,00	Día 25 octubre 1966, a las 9 h.	41	D.ª María Roca, Vda. Balanzó	Huerta de 1.ª	1.700,00	Día 29 octubre 1966, a las 9 h.
11-a	D.ª María Guerrero Fernández	Solar	124,00	Día 25 octubre 1966, a las 11 h.	41-a	Arrendatario: D. Jaime Papiols Urquelles	Arb. frutales		Día 29 octubre 1966, a las 9 h.
11-b	D. José Gimeno Fernández	Solar	215,00	Día 25 octubre 1966, a las 11 h.	42	D. Luis Villa Ferrer	Huerta de 1.ª	6.800,00	Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
11-c	D. Felipe Gimeno Fernández	Solar	228,66	Día 25 octubre 1966, a las 11 h.	43	D.ª María Roca, Vda. Balanzó	Huerta de 1.ª	1.700,00	Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
12	D. Jaime Cucurull Grégori	Solar-inmueble	228,66	Día 25 octubre 1966, a las 11 h.	43-a	Arrendatario: D. José Monga Pascual	Arb. frutales		Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
13	D.ª María Rius Hercé	Solar-inmueble	211,32	Día 25 octubre 1966, a las 11 h.	44	D. José Planas Planas	Huerta de 1.ª	3.250,00	Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
13-a	Arrendatario: D.ª María Flo Costa	Vivienda		Día 25 octubre 1966, a las 11 h.	45	D.ª María Roca, Vda. Balanzó	Huerta de 1.ª	2.900,00	Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
14	D. Juan Salvador	Solar-inmueble	201,75	Día 26 octubre 1966, a las 9 h.	45-a	Arrendatarios: D. Pedro Bertrán Arqués	Arb. frutales		Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
14-a	Arrendatario: D. Antonio Martínez Conesa	Vivienda		Día 26 octubre 1966, a las 9 h.	45-b	D. Quintín Soler Tutusans	Arb. frutales		Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
15	D. Julián Gimeno Fernández	Solar-inmueble	326,73	Día 26 octubre 1966, a las 9 h.	46	D.ª María Roca, Vda. Balanzó	Huerta de 1.ª	7.640,00	Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
15-a	Arrendatarios: D. Julián Gimeno Pallarés	Vivienda		Día 26 octubre 1966, a las 9 h.	46-a	Arrendatarios: D. Juan Comajuncosa Costa	Arb. frutales		Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
15-b	D. Mariano Fuentes Guinaldo	Vivienda		Día 26 octubre 1966, a las 9 h.	46-b	D. José Carbonell Bernabeu	Arb. frutales		Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
15-c	D.ª Isabel Ortiz Pascual	Vivienda		Día 26 octubre 1966, a las 9 h.	46-c	D. Juan Nicolau	Arb. frutales		Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
16	D.ª Josefa Roca Raventós	Solar-inmueble	302,95	Día 26 octubre 1966, a las 9 h.	47	D. Francisco Marquet Pahisa	Huerta de 1.ª	4.280,00	Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
16-a	Arrendatario: D. José García Hordaza	Vivienda		Día 26 octubre 1966, a las 9 h.	47-a	Arrendatarios: D. Ramón Tort Castellví	Arb. frutales		Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
17	D.ª Ana Torelló Bernejo	Solar-inmueble	185,72	Día 26 octubre 1966, a las 9 h.	47-b	D. José Riba Roca	Arb. frutales		Día 29 octubre 1966, a las 11 h.
17-a	Arrendatarios: D. Antonio Girbau Llopert	Vivienda		Día 26 octubre 1966, a las 9 h.	48	D. Pedro Finas Giberga	Huerta de 1.ª	3.600,00	Día 31 octubre 1966, a las 9 h.
17-b	D. Ricardo Mas Escofat	Vivienda		Día 26 octubre 1966, a las 9 h.	49	D.ª María Roca, Vda. Balanzó	Huerta de 1.ª	3.760,00	Día 31 octubre 1966, a las 9 h.
18	D.ª María Canals Roca	Solar-inmueble	128,77	Día 26 octubre 1966, a las 11 h.	49-a	Arrendatarios: D. José Casanova Nicolau	Arb. frutales		Día 31 octubre 1966, a las 9 h.
18-a	Arrendatarios: D. Juan Presas Gil y D. José Paus	Taller mecánico		Día 26 octubre 1966, a las 11 h.	49-b	D. Jaime Riera Dejú	Arb. frutales		Día 31 octubre 1966, a las 9 h.
19	D. Miguel Tort Raventós	Solar-nave-ind.	408,10	Día 26 octubre 1966, a las 11 h.	50	D. José Soler Pujol	Huerta de 1.ª	1.670,00	Día 31 octubre 1966, a las 9 h.
20-a	Arrendatarios: D. Miguel Vallés Llopert	Taller		Día 26 octubre 1966, a las 11 h.	51	D.ª María Roca, Vda. Balanzó	Huerta de 1.ª	6.000,00	Día 31 octubre 1966, a las 9 h.
20	D. Miguel Tort Raventós	Solar-huerta 1.ª	300,00	Día 26 octubre 1966, a las 11 h.	51-a	Arrendatarios: D. José Casanova Nicolau	Arb. frutales		Día 31 octubre 1966, a las 9 h.
21	D. Miguel Raventós Tetes	Solar-inmueble	14.080,00	Día 26 octubre 1966, a las 11 h.	51-b	D. José Comajuncosa Munné	Arb. frutales		Día 31 octubre 1966, a las 9 h.
22	D. Francisco Torres Bonet	Solar-inmueble	360,00	Día 27 octubre 1966, a las 9 h.	52	D.ª Dorotea Figueras y Figueras y herederos de María Figueras Figueras	Huerta de 1.ª	3.770,00	Día 31 octubre 1966, a las 11 h.
23	D. Amadeo Nicolano Bonet	Solar-inmueble	359,59	Día 27 octubre 1966, a las 9 h.	52-a	Arrendatario: D. Juan Llorens Juliá	Arb. frutales		Día 31 octubre 1966, a las 11 h.
24	D.ª Francisca Goma, Vda. Graz	Solar-inmueble	281,05	Día 27 octubre 1966, a las 9 h.	53	D.ª Francisca y D.ª Josefina Marquet	Huerta de 1.ª	4.320,00	Día 31 octubre 1966, a las 11 h.
24-a	Arrendatario: D. José Ferrary Soler	Vivienda		Día 27 octubre 1966, a las 9 h.	53-a	Arrendatario: D. José Baqué Escala	Arb. frutales		Día 31 octubre 1966, a las 11 h.
25	D. Germán Puigmartí Font	Huerta de 1.ª	800,00	Día 27 octubre 1966, a las 11 h.	54	D. Jaime Claramunt Sala	Arb. frutales	7.400,00	Día 31 octubre 1966, a las 11 h.
26	D. Amadeo Nicolau Palet	Huerta de 1.ª	1.020,00	Día 27 octubre 1966, a las 11 h.	55	D.ª Antonia Dahisa Palgós	Huerta de 1.ª	170,00	Día 1 noviembre 1966, a las 9 h.
27	D. Pablo Font Mesana	Huerta de 1.ª	1.028,00	Día 27 octubre 1966, a las 11 h.	56	D. Antonio Planas Belver	Huerta de 1.ª	2.020,00	Día 1 noviembre 1966, a las 9 h.
28	D. Francisco Claramunt Solá	Huerta de 1.ª	2.360,00	Día 27 octubre 1966, a las 11 h.	57	D. José Casanova Nicolau	Huerta de 1.ª	1.820,00	Día 1 noviembre 1966, a las 9 h.
29	D. Joaquín Castillo Campeños	Huerta de 1.ª	6.460,00	Día 27 octubre 1966, a las 11 h.	58	D.ª Joaquina y D.ª María Mas Rovira	Huerta de 1.ª	3.840,00	Día 1 noviembre 1966, a las 9 h.
29-a	Arrendatario: D. Miguel Castañé Ollé	Arb. frutales		Día 27 octubre 1966, a las 11 h.	58-a	Arrendatario: D. José Vilanova Papiol	Arb. frutales		Día 1 noviembre 1966, a las 9 h.
30	D. Miguel Castañé Ollé	Huerta de 1.ª	2.650,00	Día 28 octubre 1966, a las 9 h.	59	D. Jaime Marquet Ribas	Huerta de 1.ª	2.240,00	Día 1 noviembre 1966, a las 11 h.
31	D.ª María Roca, viuda Balanzó	Huerta de 1.ª	10.830,00	Día 28 octubre 1966, a las 9 h.	59-a	Arrendatarios: D. José Casanovas Nicolau	Arb. frutales		Día 1 noviembre 1966, a las 11 h.
31-a	Arrendatarios: D. Bartolomé Martí Mitjans	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.	60	D. Antonio Marquet Pajals	Huerta de 1.ª	5.640,00	Día 1 noviembre 1966, a las 11 h.
31-b	D. Miguel Castañé Ollé	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.	60-a	Arrendatario: D. Isidro Bofill Escala	Arb. frutales		Día 1 noviembre 1966, a las 11 h.
32-a	Arrendatarios: D. Juan Escofet Trull	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.					
32-b	D. José Vilanova	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.					
32-c	D. José Ollé Urpi	Arb. frutales		Día 28 octubre 1966, a las 9 h.					

TERMINO MUNICIPAL: SAN FELIU DE LLOBREGAT

PROYECTO: 7-B-305

Núm. de orden	Nombre del propietario	Objeto a expropiar	Superficie a exprop. en m2	OBSERVACIONES Año 1966	Núm. de orden	Nombre del propietario	Objeto a expropiar	Superficie a exprop. en m2	OBSERVACIONES Año 1966
1	D. Pedro Font Guitart	Huerta de 1. ^a	3.480,00	Día 1 noviembre 1966, a las 11 h.	40	D. ^a Francisca Sans Durán	Huerta de 1. ^a	140,00	Día 8 noviembre 1966, a las 11 h.
2	D. Enrique Guitart Ribes	Huerta de 1. ^a	10.320,00	Día 1 noviembre 1966, a las 11 h.	41	D. Juan Ganés Viladons	Huerta de 1. ^a	310,00	Día 8 noviembre 1966, a las 11 h.
Arrendatarios:					42	D. José Munmay Amat	Huerta de 1. ^a	2.180,00	Día 8 noviembre 1966, a las 11 h.
2-a	D. Jaime Xarau Coll	Arb. frutales		Día 1 noviembre 1966, a las 11 h.	43	Vda. Baudilio Mayol Casanovas	Huerta de 1. ^a	3.150,00	Día 9 noviembre 1966, a las 9 h.
2-b	Vda. de Pablo Rigoll Bargadá	Arb. frutales		Día 1 noviembre 1966, a las 11 h.	44	D. ^a Teresa Marquet Pahisa	Huerta de 1. ^a	4.160,00	Día 9 noviembre 1966, a las 9 h.
2-c	D. Ramón Baloi	Arb. frutales		Día 1 noviembre 1966, a las 11 h.	Arrendatario:				
3	D. ^a Teresa Batllor	Huerta de 1. ^a	1.850,00	Día 2 noviembre 1966, a las 9 h.	44-a	D. ^a Mercedes Oliades Ros	Arb. frutales		Día 9 noviembre 1966, a las 9 h.
Arrendatario:					45	D. Pedro Lluenteny Pla	Huerta de 1. ^a	1.720,00	Día 9 noviembre 1966, a las 9 h.
3-a	Vda. de Pablo Rigoll Bargadá	Arb. frutales		Día 2 noviembre 1966, a las 9 h.	Arrendatario:				
4	D. Juan Planas Boada	Huerta de 1. ^a	7.160,00	Día 2 noviembre 1966, a las 9 h.	45-a	D. Salvador Negre Caldes	Arb. frutales		Día 9 noviembre 1966, a las 9 h.
Arrendatario:					46	D. Carlos Martí Mayol	Huerta de 1. ^a	5.140,00	Día 9 noviembre 1966, a las 9 h.
4-a	D. Juan Raventós Cortés	Arb. frutales		Día 2 noviembre 1966, a las 9 h.	47	D. José Ribas Mas	Huerta de 1. ^a	1.190,00	Día 9 noviembre 1966, a las 11 h.
5	D. Francisco Casanova Llopert	Huerta de 1. ^a	4.600,00	Día 2 noviembre 1966, a las 9 h.	48	D. Joaquín Dot Carbonell	Huerta de 1. ^a	950,00	Día 9 noviembre 1966, a las 11 h.
6	Vda. de Pablo Rigoll Bargadá	Huerta de 1. ^a	4.890,00	Día 2 noviembre 1966, a las 9 h.	49	D. José Mateu Solé	Huerta de 1. ^a	2.280,00	Día 9 noviembre 1966, a las 11 h.
7	D. Vicente Planas Boada	Huerta de 1. ^a	3.330,00	Día 2 noviembre 1966, a las 11 h.	50	D. ^a Madrona Fons Vines	Huerta de 1. ^a	4.880,00	Día 9 noviembre 1966, a las 11 h.
Arrendatario:					51	D. Baudilio Mayol Pañella	Huerta de 1. ^a	11.570,00	Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
7-a	D. Manuel Estrada Roca	Arb. frutales		Día 2 noviembre 1966, a las 11 h.	52	D. ^a Rosa Figueras Coll	Huerta de 1. ^a	29.440,00	Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
8	D. Francisco Casanova Llopert	Huerta de 1. ^a	1.670,00	Día 2 noviembre 1966, a las 11 h.	53	D. Josefa y Teresa Marquet Creus	Huerta de 1. ^a		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
9	D. José Mas Bosch	Huerta de 1. ^a	390,00	Día 2 noviembre 1966, a las 11 h.	Arrendatarios:				
10	D. Juan Eusiñes Coll	Huerta de 1. ^a	2.730,00	Día 2 noviembre 1966, a las 11 h.	53-a	D. Esteban Roldán Trabala	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
11	D. Juan Planas Boada	Huerta de 1. ^a	910,00	Día 3 noviembre 1966, a las 9 h.	53-b	D. José Rius Pargés	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
Arrendatario:					53-c	D. Jacinto Castell Cuscall	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
11-a	D. Francisco González	Arb. frutales		Día 3 noviembre 1966, a las 9 h.	53-d	D. Eusebio Planes	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
12	D. Pedro Riera Paijes	Huerta de 1. ^a	3.400,00	Día 3 noviembre 1966, a las 9 h.	53-e	D. Cristóbal Santacana Poll	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
13	D. Ricardo Condomina Cuadras	Huerta de 1. ^a	800,00	Día 3 noviembre 1966, a las 9 h.	53-f	D. Pedro Mestre Olivé	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
14	D. Sara Borrás Apariú	Huerta de 1. ^a	3.220,00	Día 3 noviembre 1966, a las 9 h.	53-g	D. Enrique Alemany Viñal	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
15	D. Vicente Capdevila Boloix	Huerta de 1. ^a	3.110,00	Día 3 noviembre 1966, a las 11 h.	53-h	D. Pedro Dot	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
16	D. Jorge Casto Ferrer	Huerta de 1. ^a	870,00	Día 3 noviembre 1966, a las 11 h.	53-i	D. Francisco Escuny Bofill	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
17	D. José Sabaté Miró	Huerta de 1. ^a	2.600,00	Día 3 noviembre 1966, a las 11 h.	53-j	D. Francisco Duré	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
18	D. Joaquín Vallet Oliva	Huerta de 1. ^a	3.070,00	Día 3 noviembre 1966, a las 11 h.	54	D. ^a Paulina Vidal Mavines	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
19	D. José Gelabert Cuyas	Huerta de 1. ^a	6.960,00	Día 4 noviembre 1966, a las 9 h.	55	D. ^a Paulina Ribas Estapé	Huerta 1. ^a	6.350,00	Día 10 noviembre 1966, a las 11 h.
20	Viuda de Antonio Oliveras	Huerta de 1. ^a	6.770,00	Día 4 noviembre 1966, a las 9 h.	55-a	D. Francisco Castell Dot	Arb. frutales	16.650,00	Día 10 noviembre 1966, a las 11 h.
21	D. Antonio Campredós y Sara Borrás	Huerta de 1. ^a	2.520,00	Día 4 noviembre 1966, a las 9 h.	56	D. Salvador de Villalonga y Cárcel	Huerta de 1. ^a	16.750,00	Día 10 noviembre 1966, a las 11 h.
22	D. Gabriel Miravet Sangüesa	Huerta de 1. ^a	3.960,00	Día 4 noviembre 1966, a las 9 h.	Arrendatarios:				
23	D. Magín Botson Comas	Huerta de 1. ^a	5.750,00	Día 4 noviembre 1966, a las 11 h.	56-a	D. Luis Prats Pahisa	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 11 h.
24	D. Pedro Calvet Saladigés	Huerta de 1. ^a	1.520,00	Día 4 noviembre 1966, a las 11 h.	56-b	D. Enrique Prats Pahisa	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 11 h.
25	D. Antonio Prats Nicolau	Huerta de 1. ^a	2.890,00	Día 4 noviembre 1966, a las 11 h.	56-c	D. Lorenzo Prats Camposteis	Arb. frutales		Día 10 noviembre 1966, a las 11 h.
26	D. Rosendo Peral Nicolau	Huerta de 1. ^a	1.750,00	Día 4 noviembre 1966, a las 11 h.	57	D. Lorenzo Prats Camposteis	Huerta de 1. ^a	750,00	Día 10 noviembre 1966, a las 11 h.
27	D. José España Obiols	Huerta de 1. ^a	6.200,00	Día 4 noviembre 1966, a las 9 h.	58	D. Antonio Martí Mayol	Huerta de 1. ^a	1.700,00	Día 10 noviembre 1966, a las 9 h.
28	D. Enrique Baloi Mitjans	Huerta de 1. ^a	4.050,00	Día 7 noviembre 1966, a las 9 h.	59	D. ^a Teresa Marquet Pahisa	Huerta de 1. ^a	5.070,00	Día 11 noviembre 1966, a las 9 h.
29	Viuda de José Pansa	Huerta de 1. ^a	3.830,00	Día 7 noviembre 1966, a las 9 h.	Arrendatario:				
29-a	D. Juan Durán Costa			Día 7 noviembre 1966, a las 9 h.	59-a	D. Miguel Cruz	Arb. frutales		Día 11 noviembre 1966, a las 9 h.
30	D. Buenaventura Seire Boure	Huerta de 1. ^a	4.070,00	Día 7 noviembre 1966, a las 9 h.	60	D. Jacinto Balaque Carcereni	Huerta de 1. ^a	5.440,00	Día 11 noviembre 1966, a las 9 h.
Arrendatario:					61	D. Baudilio Martí Mayol	Huerta de 1. ^a	2.000,00	Día 11 noviembre 1966, a las 9 h.
30-a	D. José Boix Ribera			Día 7 noviembre 1966, a las 9 h.	62	D. Juan Rosell Almirall	Huerta de 1. ^a	1.960,00	Día 11 noviembre 1966, a las 11 h.
31	D. José Pahisa Paijés	Huerta de 1. ^a	370,00	Día 7 noviembre 1966, a las 11 h.	63	D. Antonio Martí Mayol	Huerta de 1. ^a	1.000,00	Día 11 noviembre 1966, a las 11 h.
Arrendatario:					64	D. Salvador Martí Mayol	Huerta de 1. ^a	2.790,00	Día 11 noviembre 1966, a las 11 h.
31-a	D. Juan Durán Costa	Arb. frutales		Día 7 noviembre 1966, a las 11 h.	65	D. Magín Domingo Pérez	Huerta de 1. ^a	1.300,00	Día 11 noviembre 1966, a las 11 h.
32	Sociedad General de Aguas de Barcelona	Huerta de 1. ^a	2.640,00	Día 7 noviembre 1966, a las 11 h.	66	D. Pedro Pahisa Gil	Huerta de 1. ^a	3.670,00	Día 11 noviembre 1966, a las 11 h.
Arrendatario:					67	D. Vicente Vigas Pahisa	Huerta de 1. ^a	3.220,00	Día 14 noviembre 1966, a las 9 h.
32-a	D. José Alemany Calvet	Arb. frutales		Día 7 noviembre 1966, a las 11 h.	68	D. ^a Francisca Vigas Pahisa	Huerta de 1. ^a	3.150,00	Día 14 noviembre 1966, a las 9 h.
33	D. José Bonmany Amat	Huerta de 1. ^a	4.720,00	Día 7 noviembre 1966, a las 11 h.	69	D. Salvador Martí Mayol	Huerta de 1. ^a	3.310,00	Día 14 noviembre 1966, a las 9 h.
Arrendatario:					70	D. Juan y D. Luis Bertrán	Huerta de 1. ^a	4.850,00	Día 14 noviembre 1966, a las 11 h.
33-a	D. Miguel Alsina Antón	Arb. frutales		Día 7 noviembre 1966, a las 11 h.	71	D. ^a Francisca Hariné Casals	Huerta de 1. ^a	2.600,00	Día 14 noviembre 1966, a las 11 h.
33-b	D. José Sambes Sombes	Arb. frutales		Día 7 noviembre 1966, a las 11 h.	72	D. Rosendo Dot	Huerta de 1. ^a	1.100,00	Día 14 noviembre 1966, a las 11 h.
34	D. Antonio Mas Beltrán	Huerta de 1. ^a	4.650,00	Día 7 noviembre 1966, a las 11 h.	73	Bertral y Cia.	Huerta de 1. ^a	16.870,00	Día 14 noviembre 1966, a las 11 h.
Arrendatario:					Arrendatarios:				
34-a	D. José Foix Riera	Arb. frutales		Día 7 noviembre 1966, a las 11 h.	73-a	D. Antonio Amigó Codina	Arb. frutales		Día 14 noviembre 1966, a las 11 h.
35	D. Lorenzo Casanova Carrera	Huerta de 1. ^a	3.700,00	Día 8 noviembre 1966, a las 9 h.	73-b	D. Miguel Poix Libert	Arb. frutales		Día 14 noviembre 1966, a las 11 h.
36	Viuda de Miguel Ribas	Huerta de 1. ^a	1.410,00	Día 8 noviembre 1966, a las 9 h.	73-c	D. Antonio Amigó Codina	Arb. frutales		Día 14 noviembre 1966, a las 11 h.
Arrendatario:					73-d	D. Mariano Valero Ballester	Arb. frutales		Día 14 noviembre 1966, a las 11 h.
36-a	D. Juan Sené Viladons	Arb. frutales	2.160,00	Día 8 noviembre 1966, a las 9 h.	74	D. Jaime Codina Camprobi	Huerta de 1. ^a	4.630,00	Día 15 noviembre 1966, a las 9 h.
37	Viuda de Miguel Ribas	Huerta de 1. ^a	2.160,00	Día 8 noviembre 1966, a las 9 h.	Arrendatarios:				
Arrendatario:					74-a	D. Juan Lubirana Guillami	Arb. frutales		Día 15 noviembre 1966, a las 9 h.
37-a	D. Melchor Mestre Raventós	Arb. frutales		Día 8 noviembre 1966, a las 9 h.	74-b	D. Cristóbal Santacana Pols	Arb. frutales		Día 15 noviembre 1966, a las 9 h.
38	Viuda de Miguel Ribas	Huerta de 1. ^a	4.800,00	Día 8 noviembre 1966, a las 9 h.	75	D. Juan Sanja Boada	Huerta de 1. ^a	4.780,00	Día 15 noviembre 1966, a las 9 h.
Arrendatario:					76	D. Jaime Codina Camprobi	Huerta de 1. ^a	2.740,00	Día 15 noviembre 1966, a las 9 h.
38-a	D. Pedro Dot Ribas			Día 8 noviembre 1966, a las 9 h.	77	D. José Momany	Huerta de 1. ^a	4.600,00	Día 15 noviembre 1966, a las 9 h.
39	D. José Aledesa Munsay	Huerta de 1. ^a	1.180,00	Día 8 noviembre 1966, a las 11 h.	Arrendatario:				
					77-a	D. Melchor Mestre Raventós	Arb. frutales		Día 15 noviembre 1966, a las 9 h.
					78	Hdos. de Francisco Cardona	Huerta de 1. ^a	23.390,00	Día 15 noviembre 1966, a las 11 h.
					79	D. ^a Montserrat Cardona	Huerta de 1. ^a	6.820,00	Día 15 noviembre 1966, a las 11 h.
					80	D. Jaime Alvareda Camprobi	Huerta de 1. ^a	2.470,00	Día 15 noviembre 1966, a las 11 h.
					81	D. ^a Francisca y Josefa Marquet	Huerta de 1. ^a		
					Arrendatario:				
					81-a	D. ^a Maria Mestre	Arb. frutales	1.750,00	Día 15 noviembre 1966, a las 11 h.
					82	D. Pedro Manada Camet	Arb. frutales	1.750,00	Día 15 noviembre 1966, a las 11 h.

TERMINO MUNICIPAL: SAN JUSTO DESVERN

PROYECTO: 7-B-305

1	D. Carlos Creixells Vallhobrado	Cultivo secoano	9.730,00	Día 16 noviembre 1966, a las 9 h.	13	D. Juan García Urbán	Inmueble		Día 17 noviembre 1966, a las 11 h.
2	D. Alfonso Vadall Gesti	Cultivo secoano	2.720,00	Día 16 noviembre 1966, a las 9 h.	14	D. Arturo Luque Anguera	Solar	4.050,00	Día 17 noviembre 1966, a las 11 h.
3	D. Juan Isart Fonoll	Cultivo secoano	4.690,00	Día 16 noviembre 1966, a las 9 h.	15	D. Arturo Luque Anguera	Inmueble		Día 17 noviembre 1966, a las 11 h.
4	Hdos. de José Planas Nonell	Cultivo secoano	5.850,00	Día 16 noviembre 1966, a las 9 h.	16	D. ^a Amelia Gelabert Davó	Solar	1.730,00	Día 18 noviembre 1966, a las 9 h.
5	Hdos. de Gaspar Modolell	Cultivo secoano	58.490,00	Día 16 noviembre 1966, a las 11 h.	17	D. ^a Aurelia Gelabert Davó	Inmueble		Día 18 noviembre 1966, a las 9 h.
6	Cerámicas y Edificaciones, S. A.	Fábr. cerámica		Día 16 noviembre 1966, a las 11 h.	Arrendatarios:				
7	Cerámicas y Edificaciones, S. A.	Inmueble		Día 16 noviembre 1966, a las 11 h.	17-a	D. Francisco Macarro Lavadó	Vivienda		Día 18 noviembre 1966, a las 9 h.
8	Cerámicas y Edificaciones, S. A.	Inmueble		Día 17 noviembre 1966, a las 9 h.	17-b	D. Francisco Gil Martí	Vivienda		Día 18 noviembre 1966, a las 9 h.
Arrendatarios:					17-c	D. Joaquín Jurado Aguilar	Vivienda		Día 18 noviembre 1966, a las 9 h.
8-a	D. Salvador Sánchez Jordán	Vivienda		Día 17 noviembre 1966, a las 9 h.	18	D. ^a Amelia Gelabert	Solar	195,00	Día 18 noviembre 1966, a las 9 h.
8-b	D. Antonio Lérica	Vivienda		Día 17 noviembre 1966, a las 9 h.	19	D. ^a Julia Pardo	Solar	180,00	Día 18 noviembre 1966, a las 9 h.
8-c	D. José Cascó Alcaraz	Vivienda		Día 17 noviembre 1966, a las 9 h.	20	D. Jaime Salvat Fábrega	Solar	150,00	Día 18 noviembre 1966, a las 9 h.
9	Cerámicas y Edificaciones, S. A.	Inmueble		Día 17 noviembre 1966, a las 9 h.	21	D. Jaime Salvat Fábrega	Inmueble	420,00	Día 18 noviembre 1966, a las 11 h.
10	Cerámicas y Edificaciones, S. A.	Inmueble		Día 17 noviembre 1966, a las 9 h.	22	Viuda de Melchor	Cultivo secoano	1.030,00	Día 18 noviembre 1966, a las 11 h.
11	Cerámicas y Edificaciones, S. A.	Depósito		Día 17 noviembre 1966, a las 9 h.					
12	D. Juan García Urbán	Solar		Día 17 noviembre 1966, a las 11 h.					

TERMINO MUNICIPAL: SAN JUAN DESPI

7-B-305

1	D. ^a Montserrat Betllovi Masana	Huerta de 1. ^a	22.620,00	Día 18 noviembre 1966, a las 11 h.	7	D. ^a Antonia Caldes Mestres	Huerta de 1. ^a	380,00	Día 21 noviembre 1966, a las 11 h.
Arrendatario:					8	D. Miguel Caldes Mestres	Huerta de 1. ^a	3.900,00	Día 21 noviembre 1966, a las 11 h.
1-a	D. Juan Manadé Olivilla	Arb. frutales		Día 18 noviembre 1966, a las 11 h.	9	D. Valentín Caldes Mestres	Huerta de 1. ^a	4.450,00	Día 21 noviembre 1966, a las 11 h.
2	D. Juan Cardona Amigó	Huerta de 1. ^a	4.720,00	Día 21 noviembre 1966, a las 9 h.	10	D. Jaime Codina Camprobi	Huerta de 1. ^a	12.190,00	Día 22 noviembre 1966, a las 9 h.
3	Viuda de Juan Manadé Amigó	Huerta							

Núm. de orden	Nombre del propietario	Objeto a expropiar	Superficie a exprop. en m2	OBSERVACIONES Año 1966	Núm. de orden	Nombre del propietario	Objeto a expropiar	Superficie a exprop. en m2	OBSERVACIONES Año 1966
10-e	D. Jaime Codina Camprobí	Arb. frutales		Día 22 noviembre 1966, a las 9 h.	35	Hdos. de Ramón Pascual	Huerta de 1.ª	22.830,00	Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.
11	D. Otto Kurt Landel	Huerta de 1.ª	1.040,00	Día 22 noviembre 1966, a las 9 h.	35-a	Arrendatarios, D. Pedro Colell Badó			Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.
12	D. Román Torres Rejorós	Huerta de 1.ª	9.800,00	Día 22 noviembre 1966, a las 9 h.	35-b	Viuda de Juan Calvet (en finca)			Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.
12-a	Arrendatarios: Viuda de José Mestres Reventós	Arb. frutales		Día 22 noviembre 1966, a las 9 h.	35-c	D. Cosme Petit			Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.
12-b	D. Andrés Gelabert Cuyás	Arb. frutales		Día 22 noviembre 1966, a las 9 h.	35-d	D. Luis Esteve			Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.
13	D. José Gelabert Cuyás	Huerta de 1.ª	290,00	Día 22 noviembre 1966, a las 9 h.	35-e	D.ª Carmen Cardona Planes			Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.
14	D. Ramón Gelabert Carbonell	Solar-inmueble	573,30	Día 22 noviembre 1966, a las 11 h.	35-f	Viuda de Antonio Carbonell			Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.
15	D. Ramón Gelabert Carbonell	Solar-inmueble	433,28	Día 22 noviembre 1966, a las 11 h.	35 bis	D.ª Teresa Calvet Majol	Inmueble		Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.
16	D. Luis Azón Ciprés	Solar-inmueble	357,60	Día 22 noviembre 1966, a las 11 h.		Arrendatario: D. Francisco Pierna Rubio	Vivienda		Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.
17	D. Luis Azón Ciprés	Solar	310,00	Día 22 noviembre 1966, a las 11 h.	36	D.ª Francisca Solé	Solar - inmueble		Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.
17-a	Arrendatario: D. Mariano Valero	Hortaliza		Día 22 noviembre 1966, a las 11 h.		Arrendatario: D. José Muñoz Maturana	Vivienda		Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.
18	D. Juan Casas Durán	Huerta de 1.ª	5.590,00	Día 23 noviembre 1966, a las 9 h.	36-a	D. Manuel Sánchez Morcillo	Solar - inmueble		Día 25 noviembre 1966, a las 11 h.
19	D. Jaime Codina Camprobí	Huerta de 1.ª	3.590,00	Día 23 noviembre 1966, a las 9 h.	37	D. José Fabra Ferraté	Solar - inmueble	297,50	Día 25 noviembre 1966, a las 11 h.
19-a	Arrendatario: D. José Mestres Reventós			Día 23 noviembre 1966, a las 9 h.	38	D. Víctor Muñoz Blanco	Solar - inmueble	42,54	Día 25 noviembre 1966, a las 11 h.
20	D. Santiago Camprobí Prats	Huerta de 1.ª	1.220,00	Día 23 noviembre 1966, a las 9 h.	39	D. José Orrubia Juan	Solar - inmueble	25,62	Día 25 noviembre 1966, a las 11 h.
21	D. Julián M. Valón	Huerta de 1.ª	6.870,00	Día 23 noviembre 1966, a las 9 h.	39-a	D. Manuel Dunca López	Solar - inmueble	20,74	Día 25 noviembre 1966, a las 11 h.
22	D. Jaime Codina Camprobí	Huerta de 1.ª	10.060,00	Día 23 noviembre 1966, a las 11 h.	39-b	D. Miguel Cerdón Ortiz	Solar - inmueble	82,80	Día 28 noviembre 1966, a las 9 h.
22-a	Arrendatarios: D. Pedro Serralabús			Día 23 noviembre 1966, a las 11 h.	40	Arrendatario: D. Manuel Ortega Cabrera			Día 28 noviembre 1966, a las 9 h.
22-b	D. Juan Cardona Sabaté	Arb. frutales		Día 23 noviembre 1966, a las 11 h.	41	D.ª Eloisa Domínguez Díaz	Solar	192,00	Día 28 noviembre 1966, a las 9 h.
22-c	D. José Tapias Olivé	Arb. frutales		Día 23 noviembre 1966, a las 11 h.	42	D.ª Eloisa Domínguez Díaz	Solar - inmueble	39,72	Día 28 noviembre 1966, a las 9 h.
22-d	D. Jaime Costada	Arb. frutales		Día 23 noviembre 1966, a las 11 h.	43	D. Juan Pedro Carayo	Solar	82,08	Día 28 noviembre 1966, a las 9 h.
23	Viuda de Juan Saux Amigó	Huerta de 1.ª	3.910,00	Día 23 noviembre 1966, a las 11 h.	44	D.ª Dolores Prieto Arguijo	Solar - inmueble	142,10	Día 28 noviembre 1966, a las 11 h.
24	D.ª Francisca Aguiló Rodríguez	Huerta de 1.ª	2.330,00	Día 23 noviembre 1966, a las 11 h.		Arrendatario: D. Manuel Arrabal Ramírez			Día 28 noviembre 1966, a las 11 h.
24-a	Arrendatario: D. Pedro Manaqué Camut	Arb. frutales		Día 23 noviembre 1966, a las 11 h.	45	Inmobiliaria, Sr. Pascual	Solar	5.980,00	Día 28 noviembre 1966, a las 11 h.
25	D. Ramón Gelabert Carbonell	Huerta de 1.ª	3.500,00	Día 23 noviembre 1966, a las 11 h.	46	D. Francisco Bernat Negré	Secano	7.200,00	Día 28 noviembre 1966, a las 11 h.
26	D.ª María Sanserich Carbonell	Huerta de 1.ª	1.448,00	Día 24 noviembre 1966, a las 9 h.	47	D. Juan Claramunt Ribas	Secano		Día 29 noviembre 1966, a las 9 h.
26-a	Arrendatario: D. José Sanserich Carbonell	Vivienda-imb.		Día 24 noviembre 1966, a las 9 h.	48	D. Camilo Vila	Solar	760,00	Día 29 noviembre 1966, a las 9 h.
27	D. Santiago Camprobí Prats	Huerta de 1.ª	1.440,00	Día 24 noviembre 1966, a las 9 h.	49	D.ª Concha Vila Sala	Solar - inmueble	290,00	Día 29 noviembre 1966, a las 9 h.
28	D. Enrique Planellas Ramón	Inmueble		Día 24 noviembre 1966, a las 9 h.	50	D.ª Juana Aguiló Vernet	Solar - inmueble	330,00	Día 29 noviembre 1966, a las 9 h.
28-a	Arrendatario: D. Enrique Roldán Chaus	Vivienda		Día 24 noviembre 1966, a las 9 h.	51	D.ª Concepción Zapater Tora	Solar - inmueble	100,00	Día 29 noviembre 1966, a las 9 h.
29	D. Manuel Planellas Ballestá	Huerta de 1.ª	11.900,00	Día 24 noviembre 1966, a las 9 h.		Arrendatario: D. Francisco Esteller La Paz			Día 29 noviembre 1966, a las 11 h.
29-a	Arrendatario: D. Enrique Roldán	Arb. frutales		Día 24 noviembre 1966, a las 9 h.	51-a	D. Tomás Carbonell Caldés	Secano	1.990,00	Día 30 noviembre 1966, a las 9 h.
29-b	Viuda de Francisco Olivé Cardona	Arb. frutales		Día 24 noviembre 1966, a las 9 h.	52	D. Manuel Pujol Beltrán	Solar - inmueble	1.160,00	Día 30 noviembre 1966, a las 9 h.
30	D.ª Josefa Rodés	Huerta de 1.ª	1.630,00	Día 24 noviembre 1966, a las 11 h.	53	D. Mariano Sainz de la Maza	Secano	1.290,00	Día 30 noviembre 1966, a las 9 h.
30-a	Arrendatario: D. Joaquín Margalef	Arb. frutales		Día 24 noviembre 1966, a las 11 h.	54	D. Luis Escribá de Romani	Secano	2.300,00	Día 30 noviembre 1966, a las 9 h.
31	Hdos. de Ramón Pascual	Huerta de 1.ª	27.380,00	Día 24 noviembre 1966, a las 11 h.		Arrendatario: D. Francisco Bes Cuscó			Día 30 noviembre 1966, a las 9 h.
31-a	Arrendatarios: D. Ramón Julia Glacera	Arb. frutales		Día 24 noviembre 1966, a las 11 h.	55-a	D. Otto Kurt Landel	Secano	5.800,00	Día 30 noviembre 1966, a las 11 h.
31-b	D. Francisco Ros Casó	Arb. frutales		Día 24 noviembre 1966, a las 11 h.	56	D. Francisco Navinés Andarent	Secano	1.740,00	Día 30 noviembre 1966, a las 11 h.
31-c	D. Ramón Julia Glacera	Arb. frutales		Día 24 noviembre 1966, a las 11 h.	57	D. Andrés Gelabert Gensana	Secano	5.690,00	Día 30 noviembre 1966, a las 11 h.
32	D. Manuel Ferrer Profitós	Inmueble-vvda.		Día 24 noviembre 1966, a las 11 h.	58	D. Agustín Domingo Verdaguer	Secano	3.670,00	Día 30 noviembre 1966, a las 11 h.
32-a	Arrendatario: D. Francisco Ros Casté, en finca			Día 24 noviembre 1966, a las 11 h.	59	Arrendatario: D. Melchor Mestres Reventós			Día 30 noviembre 1966, a las 11 h.
33	D. Manuel Ferrer Profitós	Inmueble		Día 24 noviembre 1966, a las 11 h.	60	D. Santiago Camprobí Prat	Secano	7.390,00	Día 30 noviembre 1966, a las 11 h.
34	D.ª Montserrat Trias de Bes	Huerta de 1.ª	1.600,00	Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.	61	D. Francisco Vaines Sigalés	Secano	3.000,00	Día 30 noviembre 1966, a las 11 h.
34-a	Arrendatario: D. Juan Cardona Amigó	Arb. frutales		Día 25 noviembre 1966, a las 9 h.	62	D. José Borrás Bonich	Secano	9.190,00	Día 1 diciembre 1966, a las 9 h.

TERMINO MUNICIPAL: ESPLUGAS DE LLOBREGAT

PROYECTO: 7-B-305

1	D. José Foix Riera	Regadío	200,00	Día 2 diciembre 1966, a las 11 h.	26	D.ª Mercedes Fábregas Serra	Solar - inmueble	246,00	Día 7 diciembre 1966, a las 11 h.
2	D. Pedro Riera Pagés	Regadío	1.500,00	Día 2 diciembre 1966, a las 11 h.		Arrendatario: D. Arcadio Pujol Senba	Vivienda		Día 7 diciembre 1966, a las 11 h.
3	D. Jacinto Torné	Regadío	600,00	Día 2 diciembre 1966, a las 11 h.	26-a	D.ª Mercedes Fábregas Serra	Solar	240,00	Día 7 diciembre 1966, a las 11 h.
4	D. Pedro Riera Pagés	Solar - inmueble	949,42	Día 5 diciembre 1966, a las 9 h.	27	Patrim. y Financ. HEPER, S. A.	Solar	270,00	Día 9 diciembre 1966, a las 9 h.
4-a	Arrendatarios: D. Juan Riera Rovira			Día 5 diciembre 1966, a las 9 h.	28	Patrim. y Financ. HEPER, S. A.	Solar	130,00	Día 9 diciembre 1966, a las 9 h.
4-b	D. Salvador Riera Rovira	Vivienda		Día 5 diciembre 1966, a las 9 h.	29	D. Gaspar Calvet Martí	Parcela	4.910,00	Día 9 diciembre 1966, a las 9 h.
4-c	D. Rafael Riera Rovira	Vivienda		Día 5 diciembre 1966, a las 9 h.	30	Arrendatario: D. Emilio Salén			Día 9 diciembre 1966, a las 9 h.
4-d	D. Isidro Riera Rovira	Vivienda		Día 5 diciembre 1966, a las 9 h.	30-a	D. Jacinto Torné Amorós	Parcela - solar	5.460,00	Día 9 diciembre 1966, a las 9 h.
4-e	D. Pelegrin Larich Mateu	Vivienda		Día 5 diciembre 1966, a las 9 h.	31	D. Joaquín Ensesa Cuatrececas	Parcela - solar	1.700,00	Día 9 diciembre 1966, a las 9 h.
5	D. José Cuscó Mach	Solar - inmueble	148,20	Día 5 diciembre 1966, a las 9 h.		Arrendatario: D. Cayetano Faura Sedán	Secano		Día 9 diciembre 1966, a las 11 h.
6	D.ª María Cuscó Mach	Solar - inmueble	178,85	Día 5 diciembre 1966, a las 9 h.	32	D. Joaquín Ensesa Cuatrececas	Parcela - solar	21.780,00	Día 9 diciembre 1966, a las 11 h.
7	D. Juan Serra Aragónes	Solar - inmueble	308,31	Día 5 diciembre 1966, a las 9 h.		Arrendatario: D. Cayetano Faura Sedán	Secano		Día 9 diciembre 1966, a las 11 h.
8	D. Jaime Taexé Santacana	Solar - inmueble	137,70	Día 5 diciembre 1966, a las 11 h.	32-a	Ayuntamiento de Esplugas	Parcela	760,00	Día 9 diciembre 1966, a las 11 h.
9	D. Magín Taexé Santacana	Solar - inmueble	130,23	Día 5 diciembre 1966, a las 11 h.	33	Hnos. Campresió Riera Igestas	Finca jardín	13.400,00	Día 9 diciembre 1966, a las 11 h.
10-a	Arrendatario: D. Ramón Garcés			Día 5 diciembre 1966, a las 11 h.	33 bis	D. Joaquín Villalonga Cárcer	Finca jardín	10.560,00	Día 12 diciembre 1966, a las 9 h.
11	D. Julio Llorens Ebrat	Solar - inmueble	1.168,56	Día 5 diciembre 1966, a las 11 h.	34	Hijos de José Franco Cañabate	Inmueble		Día 12 diciembre 1966, a las 9 h.
12	D. Ramón Escudé Sumell	Solar - inmueble	119,10	Día 6 diciembre 1966, a las 9 h.	35	Hijos de José Franco Cañabate			Día 12 diciembre 1966, a las 9 h.
12-a	Arrendatario: D. Víctor Forcada García	Vivienda		Día 6 diciembre 1966, a las 9 h.	36	D.ª Mercedes y D.ª Angeles Ferrer Auge	Solar - inmueble	264,00	Día 12 diciembre 1966, a las 9 h.
13	Viuda de José Durés	Solar	506,30	Día 6 diciembre 1966, a las 9 h.	37	Arrendatario: D. Miguel Vives Clapés			Día 12 diciembre 1966, a las 9 h.
14	D.ª Rafaela Aragónes Martínez	Solar - inmueble	125,24	Día 6 diciembre 1966, a las 9 h.	37-a	D.ª Enriqueta Soldevilla	Solar - inmueble	70,00	Día 12 diciembre 1966, a las 9 h.
15	D. Jaime Busquet Cornella	Solar - inmueble	247,69	Día 6 diciembre 1966, a las 9 h.		Arrendatarios: D. Anastasio Arnaí Cala	Vivienda		Día 12 diciembre 1966, a las 9 h.
16	D. Ramón Lulio Cardó	Solar - inmueble	198,00	Día 6 diciembre 1966, a las 11 h.	38	D. José Plavilla Mari y Hnos.	Solar - inmueble	90,00	Día 12 diciembre 1966, a las 11 h.
17	S. G. A. de Barcelona	Solar	800,00	Día 6 diciembre 1966, a las 11 h.	39	Arrendatario: D. Ginés Biscaño Baraja	Vivienda		Día 12 diciembre 1966, a las 11 h.
18	D. José Sorsadrina	Solar - parcela	1.000,00	Día 6 diciembre 1966, a las 11 h.	39-a	D. José Corbero Olivella	Solar - inmueble	65,00	Día 12 diciembre 1966, a las 11 h.
			17.660,00		40	D.ª Ana Edo Martín	Solar - inmueble	100,00	Día 12 diciembre 1966, a las 11 h.
18-a	Arrendatario: D. Juan Campreciós Riera			Día 6 diciembre 1966, a las 11 h.	41	Arrendatario: D. Rodolfo Flaviatti	Vivienda		Día 12 diciembre 1966, a las 11 h.
19	D.ª Carolina Catusús Boch	Parcela	900,00	Día 6 diciembre 1966, a las 11 h.	41-a	D. Amador Pérez Faria	Solar - inmueble	94,50	Día 12 diciembre 1966, a las 11 h.
20	Hdos. de Pablo Gelabert	Parcela	660,00	Día 7 diciembre 1966, a las 9 h.	42	D.ª María Baraja	Solar - inmueble	80,00	Día 13 diciembre 1966, a las 9 h.
21	D. José Martí	Parcela y cerca	1.600,00	Día 7 diciembre 1966, a las 9 h.	43	D. Abdón Artigal y Vidal	Solar - inmueble	60,00	Día 13 diciembre 1966, a las 9 h.
22	D. José Martí Brillas	Sol-Cierre fino	660,00	Día 7 diciembre 1966, a las 9 h.	44	D. Juan Fusté Canut	Solar - inmueble	81,00	Día 13 diciembre 1966, a las 9 h.
23	Construcciones Sulleva	Solar - inmueble	1.110,00	Día 7 diciembre 1966, a las 9 h.	45	Arrendatario: D. Isidro Albil Vidal	Vivienda		Día 13 diciembre 1966, a las 9 h.
23-a	Arrendatario: D. José Rius Figueras			Día 7 diciembre 1966, a las 9 h.	45-a	D. Carlos Moret Xirinachs y Hn.	Solar - inmueble	116,00	Día 13 diciembre 1966, a las 9 h.
24	D.ª María Rovira Casas	Solar - inmueble	226,54	Día 7 diciembre 1966, a las 11 h.					
24-a	Arrendatario: D. Ramón Cortada Cortés	Vivienda		Día 7 diciembre 1966, a las 11 h.					
25	D.ª María Rovira Casas	Solar - inmueble	241,00	Día 7 diciembre 1966, a las 11 h.					
25-a	Arrendatario: D. Salvador Quinero			Día 7 diciembre 1966, a las 11 h.					

Núm. de orden	Nombre del propietario	Objeto a expropiar	Superficie a exprop. en m2.	OBSERVACIONES Año 1966
46-a	Arrendatario: D. Carlos Ponsa Rius	Vivienda		Día 13 diciembre 1966, a las 9 h.
47	D.ª Montserrat Pons Guiu	Solar - inmueble	325,00	Día 13 diciembre 1966, a las 11 h.
47-a	Arrendatario: D. Javier Corbero Olivella	Vivienda		Día 13 diciembre 1966, a las 11 h.
48	D. Jacinto Esteban Vendres	Solar	350,00	Día 13 diciembre 1966, a las 11 h.
49	D. Francisco Puiggros Roldán	Solar - inmueble	126,00	Día 13 diciembre 1966, a las 11 h.
50	D. Miguel Corell Ferrer	Solar - inmueble	52,50	Día 13 diciembre 1966, a las 11 h.
50-a	Arrendatarios: D. Manuel Pedraza Botello	Vivienda		Día 13 diciembre 1966, a las 11 h.
50-b	D. Guillermo Zamora Correa	Vivienda		Día 13 diciembre 1966, a las 11 h.
51	D. Juan Anguera Utrillo	Solar - inmueble	45,00	Día 14 diciembre 1966, a las 9 h.
52	D. Baudilio Puiggros Roldán	Solar - inmueble	42,00	Día 14 diciembre 1966, a las 9 h.
52-a	Arrendatario: D. Mariano Cencino Torres	Vivienda		Día 14 diciembre 1966, a las 9 h.
53	D.ª Natividad Santacana Brilla	Solar - inmueble	49,00	Día 14 diciembre 1966, a las 9 h.
54	D.ª Isabel Bosch Reinol	Solar - inmueble	53,50	Día 14 diciembre 1966, a las 9 h.
55	D. Francisco Noya Oliva	Solar - inmueble	77,50	Día 14 diciembre 1966, a las 11 h.
55-a	Arrendatario: D. Francisco Pérez Padilla	Vivienda		Día 14 diciembre 1966, a las 11 h.
56	D. Francisco Noya Oliva	Solar - inmueble	53,00	Día 14 diciembre 1966, a las 11 h.
56-a	D. Braulio Sainz Iborra	Vivienda		Día 14 diciembre 1966, a las 11 h.
57	D.ª Leonor Castillo Figueras	Solar - vivienda	1.191,00	Día 14 diciembre 1966, a las 11 h.
58	D.ª Joaquina Carbonell Gardes	Solar - inmueble	89,00	Día 14 diciembre 1966, a las 11 h.
58-a	Arrendatario: D.ª Raimunda Coll Faura	Vivienda		Día 14 diciembre 1966, a las 11 h.
59	D. José Flavia Sanabrá	Solar - inmueble	288,00	Día 15 diciembre 1966, a las 9 h.
60	D. José Flavia Sanabrá	Solar - inmueble	220,00	Día 15 diciembre 1966, a las 9 h.
61	D.ª Joaquina Carbonell Gardés	Solar - inmueble	115,00	Día 15 diciembre 1966, a las 9 h.
62	D. Vicente Cañellas Enrich	Solar - inmueble	118,00	Día 15 diciembre 1966, a las 9 h.
62-a	Arrendatarios: D. Miguel Feoll Obiols	Vivienda		Día 15 diciembre 1966, a las 9 h.
62-b	D. Blas Pañella Bosch	Vivienda		Día 15 diciembre 1966, a las 9 h.
63	D.ª Margarita Edo Martín	Solar - inmueble	79,00	Día 15 diciembre 1966, a las 11 h.
64	D. Antonio Clop Guillén	Solar - inmueble	80,00	Día 15 diciembre 1966, a las 11 h.
65	D. José García	Solar - inmueble	128,00	Día 15 diciembre 1966, a las 11 h.
65-a	Arrendatarios: D. Juan Anirante Roca	Vivienda		Día 15 diciembre 1966, a las 11 h.
65-b	D. Jaime Alsina Santamaría	Vivienda		Día 15 diciembre 1966, a las 11 h.
66	D. José Capdevila Ventosa	Solar - inmueble	64,00	Día 16 diciembre 1966, a las 9 h.
67	D. José Flavia Sanabrá	Solar - inmueble	902,00	Día 16 diciembre 1966, a las 9 h.
68	D.ª Pilar Gómez Marrón	Solar - inmueble	492,00	Día 16 diciembre 1966, a las 9 h.
68-a	Arrendatario: D. Joaquín Amigó Roldán	Vivienda		Día 16 diciembre 1966, a las 9 h.
69	Misioneras H. Sag. Fam. Nazaret	Solar - inmueble	193,00	Día 16 diciembre 1966, a las 9 h.
70	Misioneras H. Sag. Fam. Nazaret	Solar - inmueble	849,00	Día 16 diciembre 1966, a las 9 h.
71	D. José Flavia Sanabrá	Solar - inmueble	183,00	Día 16 diciembre 1966, a las 11 h.
71-a	Arrendatario: D. Juan Santacana Fos	Vivienda		Día 16 diciembre 1966, a las 11 h.
72	D. Ramón Fusté Cortada	Solar - inmueble	53,00	Día 16 diciembre 1966, a las 11 h.

Núm. de orden	Nombre del propietario	Objeto a expropiar	Superficie a exprop. en m2.	OBSERVACIONES Año 1966
72-a	Arrendatario: D. Juan Fusté Puntí	Vivienda		Día 16 diciembre 1966, a las 11 h.
73	D. Ramón Fusté Cortada	Solar - inmueble	145,00	Día 16 diciembre 1966, a las 11 h.
73-a	Arrendatario: D. Manuel Ordoñez Reján	Vivienda		Día 16 diciembre 1966, a las 11 h.
74	D. José Flaviá Llavínés	Solar - inmueble	261,50	Día 16 diciembre 1966, a las 11 h.
75	D. Miguel Edo Ferrer	Solar - inmueble	298,00	Día 19 diciembre 1966, a las 9 h.
75-a	Arrendatario: D. Dionisio Martínez Sánchez	Vivienda		Día 19 diciembre 1966, a las 9 h.
76	D.ª Joaquina Bofill	Solar - inmueble	187,00	Día 19 diciembre 1966, a las 9 h.
76-a	Arrendatario: D.ª Teresa Edo Martín	Vivienda		Día 19 diciembre 1966, a las 9 h.
77	D. Juan Flaviá Llavínés	Solar - inmueble	186,00	Día 19 diciembre 1966, a las 9 h.
77-a	Arrendatario: D. Joaquín Almeida Villoria	Vivienda		Día 19 diciembre 1966, a las 9 h.
78	D.ª Consuelo Sancana Fábrega	Vivienda	99,00	Día 19 diciembre 1966, a las 9 h.
79	D.ª María García Jiménez	Solar - inmueble	109,00	Día 19 diciembre 1966, a las 11 h.
80	D.ª Angeles Pajés Sanlleí	Parcela	7.510,00	Día 19 diciembre 1966, a las 11 h.
80-a	Arrendatario: D. José Canellas Villa	Vivienda		Día 19 diciembre 1966, a las 11 h.
81	Herederos de José Milá Camps	Parcela	3.300,00	Día 19 diciembre 1966, a las 11 h.
82	D.ª Mercedes Juncadella Vidal	Solar	14.650,00	Día 19 diciembre 1966, a las 11 h.
83	D.ª Coloma Sala Ardiz	Solar	550,00	Día 20 diciembre 1966, a las 9 h.
83-a	Arrendatario: D. José Casella Vila	Vivienda	2.910,00	Día 20 diciembre 1966, a las 9 h.
84	D. Jacinto Esteban Vendrell	Solar	2.000,00	Día 20 diciembre 1966, a las 9 h.
84 bis	D. Pedro Portabella	Solar	9.730,00	Día 20 diciembre 1966, a las 9 h.
85	D.ª Ana M. Tardá Blanch	Solar	160,00	Día 20 diciembre 1966, a las 9 h.
86	D. Juan Arquemí Llavarán	Solar	970,00	Día 20 diciembre 1966, a las 11 h.
87	F. E. C. S. A.	Solar	3.550,00	Día 20 diciembre 1966, a las 11 h.
88	"MIRADOR", José Estrada	Inmueble	7.500,00	Día 20 diciembre 1966, a las 11 h.
89	Suministros y Transportes S. A.	Inmueble	84.430,00	Día 20 diciembre 1966, a las 11 h.
90	Hijas de la Sagrada Familia	Solar	—	Día 21 diciembre 1966, a las 9 h.
91	D.ª Mercedes y D.ª Dolores Godó (Hospital Nazaret)	Solar	800,00	Día 21 diciembre 1966, a las 9 h.
92	Ayuntamiento de Esplugas	Calles	640,00	Día 21 diciembre 1966, a las 9 h.
			4.000,00	Día 21 diciembre 1966, a las 9 h.

TERMINO MUNICIPAL: BARCELONA

PROYECTO: 7-B-305

Núm.	Nombre del propietario	Objeto a expropiar	Superficie a exprop. en m2.	OBSERVACIONES Año 1966
1	Fuerzas Eléctricas de Cataluña, S. A.	Parcela	11.060,00	Día 22 diciembre 1966, a las 9 h.
2	Excmo. Ayuntamiento de Barcelona	Solar	1.130,00	Día 22 diciembre 1966, a las 9 h.
3	Junta de Obras de la Universidad de Barcelona	Est. sanitaria	18.540,00	Día 22 diciembre 1966, a las 9 h.
		Solar		
		Depósito agua		
		Cobertizo		
		Vivienda		
		Puerta entrada		
		Bar restaurante		
4	D. Vicente Pons Ferrer Riviera	Solar	400,00	Día 22 diciembre 1966, a las 9 h.

Ministerio de Obras Públicas

DIRECCION GENERAL DE TRANSPORTES Y VESTRES

SEGUNDA JEFATURA DE CONSTRUCCION

PROYECTO DE SUPRESION DEL PASO A NIVEL EN EL CRUCE DE SAN FELIU DE LLIBREGAT (Barcelona) DEL FERROCARRIL DE TARRAGONA A BARCELONA Y LA CARRETERA NACIONAL N.º II DE MADRID A FRANCIA POR LA JUNQUERA

EXPEDIENTE DE EXPROPIACION DE URGENCIA - 2.ª ETAPA

TERMINO MUNICIPAL DE SAN FELIU DE LLIBREGAT (Barcelona)

Llevando implícitamente la declaración de urgencia dichas obras de acuerdo al apartado b) del Artículo 20 de la Ley de Desarrollo Económico y Social de 28 de diciembre de 1963 y por ello en virtud de lo dispuesto en el art.º 52 de la vigente Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954 y artículos concordantes del Reglamento para su aplicación de 26 de abril de 1957; por el presente EDICTO, se notifica a los propietarios interesados que figuran en la relación publicada en los periódicos "La Vanguardia Española", "EL NOTICIERO UNIVERSAL" de Barcelona, "B. O." de la misma Provincia y Boletín Oficial del Estado, que el día 25 del próximo mes de octubre, a las 10 horas de la mañana, se procederá a levantamiento de las Actas previas a la ocupación de acuerdo a lo establecido en dichas Leyes, siguiendo el orden correlativo en dicha relación.

A los efectos señalados, se convocan en las propias fincas a los propietarios y arrendatarios, quienes podrán concurrir acompañados de un Perito o Notario, siendo el abono de sus honorarios de cuenta de los mismos.

Barcelona, 29 de septiembre de 1966

EL ING.º REPRESENTANTE DE LA ADMINISTRACION

Firmado: Juan Molins.

V.º B.º EL INGENIERO JEFE.

Firmado: Buesa.

Sociedad Anónima Damm

DIVIDENDO A CUENTA

Se pone en conocimiento de los señores accionistas que, en cumplimiento de lo acordado por el Consejo de Administración, a partir del día 17 del presente mes de octubre, se hará efectivo un dividendo a cuenta, con cargo a los beneficios del año en curso.

Dicho pago se efectuará en el domicilio social, Rosellón, 515, todos los días laborables, de 10 a 13 horas, hasta el día 31 de octubre, y a partir de dicha fecha, los días 15 y 30 de cada mes, a las mismas horas, contra entrega del cupón número 36 de las acciones en circulación.

Barcelona, a 11 de octubre de 1966.

El Presidente del Consejo de Administración.

Catalana de Gas y Electricidad, S. A.

Se avisa a los señores tenedores de acciones ordinarias, emisión 1946, números 80.001 a 330.000, de esta Sociedad, que a partir del día 17 del corriente mes y de lunes a viernes de semanas sucesivas, de 10 a 12 de la mañana, podrán presentar sus acciones, acompañadas de las correspondientes relaciones impresas, al objeto de acoplarlas las nuevas hojas de cupones, en el domicilio social, Avenida Puerta del Angel, número 22, secretaría.

Barcelona, 11 de octubre de 1966.

La PICAZON De La PIEL

Aliviada Rapidamente

Su piel tiene aproximadamente 50 millones de diminutos poros y grietas donde anidan los gérmenes que pueden causar picazón y ardor, eczema, barros, manchas rojas y escamosas, espinillas o psoriasis y picazón de los pies.

NIXODERM combate estos gérmenes dejando su piel más limpia, más suave y más atractiva. Pida NIXODERM hoy mismo en su farmacia y ayude a eliminar la causa de la irritación de la piel.

Consulte a su médico C. S. P. 1.451

RECORD DE PRODUCCION EN PEGASO

Pegaso ha batido en septiembre su record de producción. De las líneas de montaje de sus fábricas de Barcelona y Madrid salieron el mes pasado 1.127 vehículos, de los cuales 803 son camiones y 324 autobuses. El record anterior correspondía al mes de marzo en que se produjeron 883 unidades.

La producción acumulada de enero a septiembre ha sido 7.187 unidades, es decir, casi la del año precedente entero.

El programa de fabricación de Pegaso para el año actual es de 10.700 vehículos.

«Chrysler International» aumenta su participación en «Simca do Brasil»

Paris, 12. — La sociedad "Chrysler International" aumentará su participación en la "Simca do Brasil" en un 21 por ciento, por lo que el total del capital de la empresa en posesión de ese grupo se elevará al 46 por ciento.

Las acciones que adquirirá el grupo "Chrysler" pertenecían hasta el momento a la "Compañía Siderúrgica Nacional", empresa controlada por el Gobierno brasileño y principal productor de acero del país. — Efe.

El cupón de los Ciegos

EN EL SORTEO DE AYER SALIO PREMIADO EL NUM.º 976

DIPLOMESE EN

emi

ESCUELA DE MANDOS INTERMEDIOS

AMPLIACION DE CURSOS: Cubiertas todas las plazas de los cursos previstos y atendiendo múltiples solicitudes, se darán durante 1966/67 dos nuevos cursos de:

EMI ADMINISTRATIVO

Dirigido a Jefes y Subjefes de departamento, Contables, Administrativos y cuantos aspiren a ocupar un puesto de Mando Intermedio. De ellos depende, en gran medida, el buen funcionamiento de las empresas en todos los aspectos: económico, técnico y humano.

Asignaturas:

- Contabilidad de Empresas
- Legislación Fiscal
- Racionalización Administrativa
- Derecho Mercantil
- Organización y Gestión de Empresas
- Relaciones Humanas
- Mecanización Administrativa
- Operaciones Mercantiles
- Técnicas de Expresión
- Sistemas Sociales

Duración del Curso: 9 meses
Clases: lunes, miércoles y viernes, de 7,30 a 9,30 tarde.
Precio: 750.— Ptas. matrícula y 425.— Ptas. mensuales.

EMI VENTAS

Lo importante en la venta no es saber sino saber hacer. Una formación para la venta se parece mucho más a un entrenamiento atlético que a una sesión académica. EMI emplea un método esencialmente activo, ofreciendo: discusión de casos prácticos, ejercicios de expresión oral, psicodramas, etc.

Asignaturas:

- Psicología General
- Introducción a las estructuras
- Psicología de la Venta
- Publicidad
- Mercología
- Derecho
- Técnicas de Venta
- Sistemas Sociales
- Técnicas de Expresión

Duración del curso: 7 meses
Clases: lunes, miércoles y viernes, de 7,30 a 9,30 tarde.
Precio: 2.000.— Ptas. matrícula y 700.— Ptas. mensuales.

INFORMES E INSCRIPCIONES

De lunes a viernes, de 5 a 9 tarde, en la Secretaría de EMI.
Calle Valencia, 684. Telf. 251.38.04-05

PLAZAS LIMITADAS - SELECCION PREVIA

Un candidato rechazado en el Distrito V recurre al Contencioso Administrativo

DE ESTIMARSE JUSTA SU DEMANDA, TENDRAN QUE CELEBRARSE NUEVAS ELECCIONES

Como se recordará, en el acto de proclamación oficial de candidatos a concejal celebrado el pasado domingo, la Junta del Censo rechazó la propuesta presentada por don Alberto Garrofé Pardo, candidato a la concejalia del Distrito V.

—¿En qué puntos se basa usted para juzgar esta "descalificación" como injusta?

—Sobre todo, en el artículo quinto de la Ley Electoral del 8 de agosto de 1907, no derogada que permite a todo ciudadano mayor de edad...

—¿Qué piensa hacer?

—Acudir en recurso al Contencioso Administrativo, que resolverá en Barcelona en el plazo de treinta días.

—¿Qué puede pasar en caso de que se acepten sus alegatos?

—Lo que ya pasó en Madrid dos o tres veces: Que se declaren nulas las elecciones en el Distrito V y se convoquen unas nuevas.

—¿Le ha ocasionado, de momento, muchos perjuicios esta decisión de la Junta del Censo?

—Ya puede imaginárselo. Perjuicios enormes, tanto económicos como morales y profesionales. El día en que la Junta rechazó oficialmente, había seis imprentas que estaban realizando mi propaganda electoral.

—¿Y qué prometía usted a sus electores en caso de resultar elegido?

—Mi meta se concentraba en dos objetivos: el problema de los realquilados y el problema de las escuelas en la nueva Avenida de García Morato.

—Pero los deseos quedaron frustrados... A ver qué dice ahora el Contencioso Administrativo.

— A. F.



La opinión del lector:

LO PROMETIDO Y LO REALIZADO

Firmada por don Fernando Balet, que vive en la calle Numancia de esta ciudad, recibimos la siguiente nota:

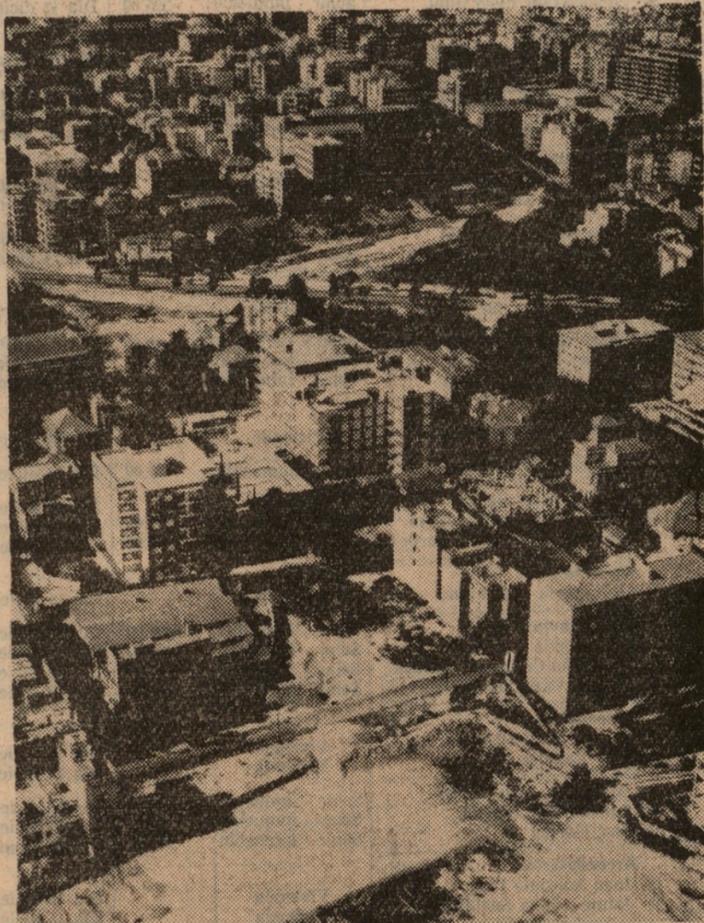
"He leído las manifestaciones del Il. Sr. don Francisco Giménez Gil, concejal presidente del Distrito XI, con motivo de la Fiesta Mayor de Las Corts, publicadas en el periódico de su digna dirección, sección "Reloj de la Ciudad", correspondiente al día 8 del actual.

Al referirse dicho señor a los problemas que afectan a Las Corts, indicó que el más importantísimo era la apertura de las calles Entenza Galileo, Europa y en cierto modo la de Juan Güell.

Por lo visto, dicho señor se limita, cada año, por estas fechas, a hacer las mismas o parecidas manifestaciones, y digo parecidas, pues al hablar de la apertura de calles para la descongestión del tráfico de otras zonas de Barcelona, descuida este año, como si no existiera o ya se hubiera realizado, la de la calle Numancia, entre Travesera de Las Corts y Anglesola, que aseguró el año pasado de realización inmediata.

Referente a esta calle, tengo entendido que desde hace tiempo está resuelto a favor del Ayuntamiento el asunto expropiación de terrenos y, no obstante, no se ha hecho nada."

Obras de urbanización de la Ronda del General Mitre



Vista aérea de la Ronda del General Mitre, entre calle José de Agulló y Via Augusta. (Estado actual)

Mañana jueves, por la mañana, el alcalde de la ciudad, don José María de Porcióles, acompañado de diversos técnicos, efectuará una detenida visita al tramo de la Ronda del General Mitre, cuyas obras de urbanización se iniciaron el día primero de agosto de 1966...

La necesidad de la obra es manifiesta, por contribuir a canalizar el tráfico que, desde Sarriá y San Gervasio, se dirige hacia la Diagonal, Las Corts y Sans.

Desechada, por dificultad en las restantes, la idea de cruzar la nueva calle a superior e inferior nivel de la Via Augusta y partiendo de la base de enlazar ambas los Servicios Técnicos se han visto en la necesidad de proyectar una rasante que llevarán consigo la ejecución de considerables terraplenes...

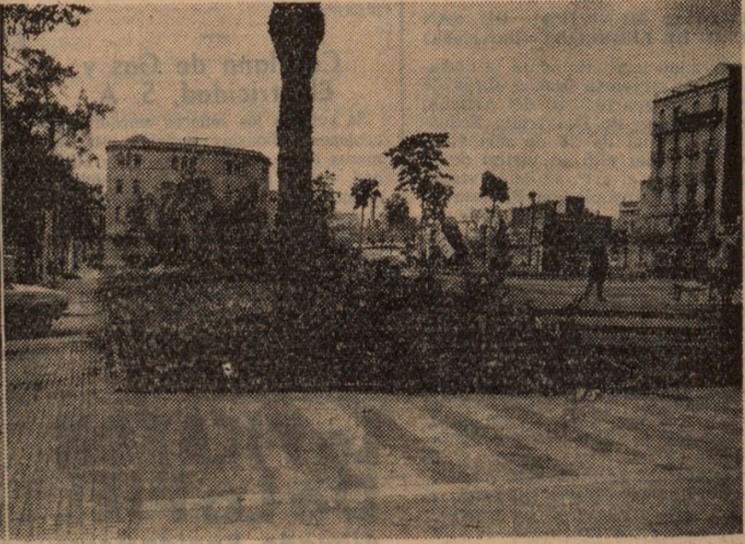
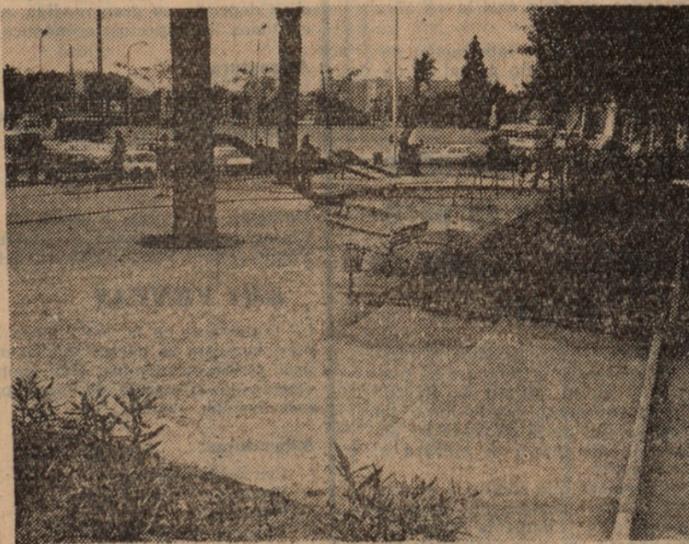
diente máxima de la citada Ronda será de 5/9 por ciento, ya que no ha sido posible reducirlo sin cortar las calles transversales.

El ancho total de la calle será de 30 metros, distribuidos en dos aceras de 3/50 metros de ancho cada una; una mediana de tres metros y dos calzadas de 10 metros cada una, lo que permite la utilización de tres bandas de circulación en cada dirección.

El pavimento proyectado está compuesto de un sub-base granular de 15 centímetros de espesor sobre la que se construirá un macadam ordinario también de 15 centímetros de espesor, sobre el que se asienta una base de macadam envuelto de 10 centímetros y una capa de rodadura de aglomerado cerrado en caliente de 8 centímetros de espesor.

El presupuesto de las obras de referencia ascienden a las siguientes cantidades: movimiento de tierras, 3.344.415/28 pesetas; colocación de bordillos y pavimentos, 15.520.999/36 pesetas; aceras, 1.358.325/07 pesetas; muros, 3.695.657/80 pesetas; y presupuesto total es de 23.919.397/44 pesetas.

Advertisement for 'COMPRUEBELO!!!' featuring 'AIGUAFREDA' and 'PROGRESS' swimming pools. Includes contact information for Fincas ROSELL and PASEO DE GRACIA, 50.



Advertisement for 'IDIOMAS - INTERTERRA' offering language courses in English, French, and German. Contact information: VIA LAYETANA, 158-160 - Teléfono 215-56-03.

Advertisement for 'Nuevos jardines para la ciudad' (New gardens for the city). Text: Hoy, Día del Pilar, han sido inaugurados varios jardines públicos en nuestra ciudad. Destacan los de la plaza de los Héroes de Espinosa de los Monteros (izquierda)...

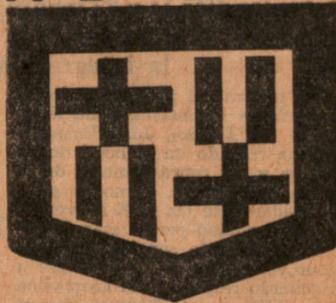
JOTAS EN LA NOCHE VISPERA DEL PILAR



Hoy es día de la Virgen del Pilar. Los aragoneses y España toda celebran a la más hispánica de todas las vírgenes, la que "vino en carne mortal a Zaragoza". En Barcelona los aragoneses están casi como en su tierra. Son afinidades históricas y culturales. Por eso el número de residentes aragoneses es tan crecido.

Anoche la colonia aragonesa organizó una gran fiesta joterá en la plaza de San Jaime. Ni la lluvia caída durante todo el día ni la frescura de una noche prematuramente otoñal impidieron a los aragoneses y antes de la varonil danza de la jota asistir a la exhibición de nuestra plaza de San Jaime. La jota volvió a sonar con fuerza y empuje, con el alma que ponen los aragoneses siempre que hablan de lo suyo. La Virgen del Pilar se celebra en Barcelona casi como en Zaragoza. — (Foto Font Gasol).

BARCELONA A L DIA



DEMASIADAS MULTAS

Hay unas ordenanzas y disposiciones sobre el tránsito urbano. Hay que cumplirlas. De acuerdo. Pero bien sabido es que toda ley tiene letra y espíritu, y que el buen juez ante todo atiende al espíritu de la ley, mucho más que a la letra. ¿Quién discute el derecho que le asiste al Municipio a establecer normas para el tránsito, señales para el aparcamiento, etcétera?... ¡Apañados estaríamos, si estas normas no se dictaran, si no se impusieran incluso con cierta severidad! Si leyes y normas existen, se debe a que las gentes a menudo renuncian al sentido del orden, e incluso al sentido común, cuando no al sentido moral. Vengan, pues, ordenaciones urbanas. Pero ordenaciones bien hechas, que respondan a la realidad y no a una mera teoría urbanística...

Hace unas semanas, desde esta misma sección exponíamos el error de las señalizaciones de la calle Muntaner y de sus adyacentes, en el tramo comprendido entre Vía Augusta y Plaza de Adriano. Decíamos que, salvo ser un buen conocedor del barrio, el automovilista a menudo se metía por dirección prohibida puesto que la señal prohibitiva no se ve desde Muntaner, por estar colocada paralelamente al sentido de la calle. El resultado es que el conductor se perca de que marcha contra dirección, cuando ya no puede remediarlo. Y encima aún le pueden multar... O, lo que es peor, puede producirse un grave accidente. Mas, por lo visto, los organizadores del tránsito municipal no quieren reconocer su error. O tal vez no leen la prensa que les advierte de algo muy responsable. Las susodichas señales de Muntaner y de otros lugares de Barcelona, si que tan mal puestas. ¿Hasta cuando?

Multas multas... Se dice que el Ayuntamiento ha tenido que comprar un controlador electrónico para la buena administración de las multas. ¿Que a menudo se aparca en lugares indebidos? Claro que sí. ¿Cómo dejar el coche en la calle, si no?... ¿Hasta qué punto estas multas son justas, en la actual situación del problema del aparcamiento? Póngase multas, retirese incluso el coche al depósito municipal, cuando un conductor imprudente lo deja en lugar de peligro. Pero el mero hecho de "pisar" la línea amarilla de un paso de peatones, de modo que no constituya peligro ni ocupe más que medio metro de ese paso, por lo general excesivamente ancho, no puede constituir infracción, por lo menos si se atiende al espíritu de la ley si se atienden a una tolerancia de la que el Ayuntamiento no se puede desentender.

—¿Por qué el Ayuntamiento no puede desentenderse de esa tolerancia? Pues, en primer lugar, por una razón de buena convivencia de la cual el Ayuntamiento no ha de ser ajeno, luego, porque cuando se cobra un impuesto de aparcamiento y no hay apenas lugar donde aparcar, lo menos que se puede hacer es ser tolerante. Los agentes municipales encargados de multar, se manifiestan demasiado ávidos de cumplimiento, y atienden muchísimo más a la letra que al espíritu de la ley. Esto es un abuso, por lo menos por parte de quienes multan sin consideración a las dificultades reales del aparcamiento.

Para el buen desarrollo del tránsito ciudadano, también es importante fomentar el buen humor de los conductores; o bien no fomentar su indignación mediante las multas, sea grande o pequeña su cuantía. Que quien hurfija ordenanzas por zamberrismo, porque piensa que le solta el dinero para pagar sanciones, sea sancionado con rigor. Pero a quien se ve obligado a infracciones que en nada lesionan prácticamente el buen desarrollo de la circulación, que se le tolere una transgresión en absoluto voluntaria. La multa, como el castigo a los niños, hay que saber administrarla con tino y prudencia, para que resulte educativa.

LLEGADA A BARCELONA DE UN GRUPO DE PERIODISTAS BELGAS

HAN EFECTUADO UNA GIRA POR TODOS LOS PAISES DE EUROPA Y DESEAN PRESENCIAR UNA CORRIDA DE TOROS



Los periodistas belgas ante la cámara de Font Gasol

Anoche, alrededor de las diez, llegó a nuestra ciudad un grupo de treinta y ocho periodistas belgas que se hallan efectuando una gira por todos los países de Europa, invitados por una importante firma comercial.

Poco después de su llegada asistieron a una recepción organizada en su honor, en la que se hallaban presentes el delegado adjunto de información, don José Luis Fernández; el jefe de la Oficina del Turismo en nuestra ciudad, don Alejandro Freijal y el concejal señor Solanas, en representación del Ayuntamiento.

En el transcurso del acto departimos con varios colegas belgas los cuales se hallan vivamente interesados por la actual coyuntura económica de España. El señor G. M. Desguin, redactor-jefe de "Le Matin", de Amberes, nos dijo que en su país se consideraba interesante el ingreso de España en el Mercado Común y añadió que este viaje de los periodistas belgas a la Península Ibérica era de gran interés para ellos, puesto que les permitiría intercambiar impresiones con los representantes de los medios de información españoles, que pueden ser el mejor elemento de juicio.

—¿Qué idea tienen en Bélgica de nuestro país?

—En la actualidad se ve a España como un país que ha experimentado un notable desarrollo en todos los órdenes y, por tanto, capaz de ponerse a la altura de los que están en cabeza.

—¿Cuál es su opinión particular de nuestros medios de información?

La Patrona del Cuerpo de Intendencia

Con motivo de la festividad de Santa Teresa de Jesús, patrona del Cuerpo de Intendencia, el próximo sábado, a las doce de la mañana, se celebrará en la iglesia castrense del Parque de la Ciudadela una misa a la que han sido invitadas las autoridades, así como los jefes, oficiales y suboficiales de cualquier escala y situación.

HACIA LA POSIBLE CREACION DE UN PARQUE ZOOLOGICO CON ANIMALES EN LIBERTAD

Podría ser instalado en la parte sudoeste del Tibidabo, en una extensión de 200 hectáreas de superficie

Nuestras autoridades municipales y directivos del Zoo, han establecido contacto con el director del Parque de Londres "The lions of longleat", Mr. Jimmy Chipperfield, recinto mundialmente famoso y único en Europa donde los leones están en libertad y los visitantes pueden penetrar en el interior de aquel recinto, e incluso aparcar los coches al lado mismo de los animales.

Por noticias que tenemos parece ser que se denominaría "Barcelona Safari Parque" y el objetivo principal sería la práctica del safari fotográfico. Si eso se realizara sería, pues, único en esta modalidad, ya que en el de Chipperfield, de Inglaterra, sólo existen leones en libertad, y el de aquí sería de varias especies de animales.

La creación de este parque representaría una valoración turística de la ciudad, y una reserva animal, con beneficio para el Zoo.

La ubicación de este formidable Parque, que se propone de unas 200 hectáreas de superficie planimétrica, sería en principio en la parte sudoeste del Tibidabo, formando un círculo entre San Pedro Mártir, carretera de las Aguas, Turó d'en Cors, Collet de l'Espinagosa, Turó d'en Llavalloll (Carretera de Santa Cruz de Olerdola), Can Marlés, Can Fatjó y Can Baró.

Está previsto —siempre según los proyectos que se barajan— instalar allí un gran hotel o restaurante con amplias terrazas con panorámica singular.

Como elementos constitutivos también está prevista una reserva de leones con dotación de 25 unidades; un recinto para animales africanos, integrado por cebras, fuis, oryx, antílopes, elands, gacelas y aves variadas, así como una zona para elefantes africanos.

Asimismo se desea instalar una zona de vegetación protegida a modo de islas en medio de la reserva

animal, así como una carretera de acceso que recorrería las cimas de los límites del circuito y algunas de transversales para la práctica del safari fotográfico.

También, un ferrocarril de diseño idóneo, que partiendo del núcleo del Tibidabo, tendría estaciones en "Masia catalana", "Fort apache", poblado masai, poblado kikuyo, etcétera, todo ello ambientado a modo de museos monográficos y con posibilidad de degustación de productos típicos y venta de recuerdos. Unos miradores protegidos permitirían descender de los vehículos y acercarse a los animales. Para poner en práctica este gran proyecto que beneficiaría extraordinariamente a la ciudad, sería preciso crear un Patronato, que una vez decidida la programación y los límites establecería una pequeña reserva animal con objeto de poder mover favorablemente la opinión pública y la atención de las personas y organismos oficiales pertinentes.

En el desarrollo de este proyecto deberá considerarse principalmente: la integración de las diferentes demarcaciones que afecta la plataforma del Parque, la adaptación animal a causa de la temperatura y naturaleza del terreno, la seguridad de los cierres, gasto de entretenimiento de la población zoológica, naturaleza e intensidad del viento reinante; cobijo de animales y emplazamiento del hotel; defensa del paisaje, preservación del manto vegetal, herbáceo y arbóreo, repoblación forestal, trazado de vías de acceso, rentabilidad del restaurante u hotel, servicios de electricidad y agua, vigilancia y guías.

Sin duda alguna, poner en marcha todo este proyecto costará mucho tiempo y mucho dinero. Bueno es ya que se empiece para exponer este fabuloso proyecto que, aún no llevándolo a cabo algún día... es tan bonito soñar que tendremos un Parque único en Europa, con animales en libertad! — A. del C.



He aquí una fotografía del parque londinense donde los leones campan en libertad junto a sus visitantes. En nuestra ciudad se trata de hacer lo mismo

RUEDA DE PRENSA DEL PRESIDENTE DE LAS ASOCIACIONES PROFESIONALES DE ESTUDIANTES

Entre los días 14 y 22 tendrá efecto un «referendum» para someter a la aprobación de los estudiantes barceloneses la integración en la A.P.E.

Esta mañana el presidente de las Asociaciones Profesionales de Estudiantes (APE), don Juan Luis Ortega, ha reunido en el hotel donde se aloja a los representantes de la Prensa barcelonesa. Como se sabe, el presidente de las APE ha venido a nuestra ciudad para tratar de ponerse en contacto con los estudiantes universitarios, a fin de llegar a un acuerdo respecto a la aceptación de las APE en este Distrito. Con el señor Ortega atendieron a los periodistas dos representantes de las APE en Zaragoza y Valencia.

En amplio intercambio de puntos de vista el presidente nacional y los periodistas se pasó revista franca y sincera a los problemas de nuestra Universidad. Afirmó el señor Ortega que Barcelona ejerce una gran influencia en la Universidad española y por ello era importantísimo llegar a una solución constructiva de los problemas actuales.

Contestando a una pregunta, el presidente nacional desmintió que las APE estén ligadas a ningún organismo oficial. «Nuestro problema — dijo — es de difícil equilibrio.» Se refirió igualmente a la vida interna de las APE en los Distritos en que funciona regularmente, informando que las cuotas obligatorias serán aumentadas en este curso a cien pesetas, dada la urgente necesidad de atender a las múltiples actividades de la Asociación.

Al abordarse el tema «democracia», declaró que las APE respetarían siempre la decisión de la mayoría. Pero están convencidos de que, en la situación actual, las Asociaciones Profesionales pueden servir a los estudiantes. En este sentido, entre los días 14 y 22 del corriente va a tener lugar en nuestra Universidad un referéndum, en el que se va a preguntar a los estudiantes barceloneses si desean integrarse o no en las APE. Los términos de la pregunta, que en un inicio era «¿Se refrenda la actuación de las APE en el curso pasado?» fueron transformados por consejo de los periodistas en esta otra: «¿De-

seas integrarte en las APE?». Las elecciones se celebrarán en cada curso con la presencia, en calidad de invitado, de un catedrático y de representaciones paritarias de las Asociaciones y de los estudiantes disconformes con ellas. El voto será personal y con la exhibición del carnet por parte de cada uno. Al final, tres estudiantes del curso, elegidos a sorteo, procederán a efectuar el recuento de los votos.

Se refirió igualmente el señor Ortega a la reunión que va a celebrarse mañana jueves, a las doce de la mañana, en el Paraninfo de la Universidad. Dijo que sólo exigía una cosa: que se le dejase hablar. Por otra parte, garantizó la más absoluta libertad a los estudiantes que quisieran exponer razonadamente sus puntos de vista. «Que podamos hablar entre nosotros sin abucheos», dijo.

Finalmente, el señor Ortega se puso a disposición de los periodistas para cuantas informaciones sobre los actos a desarrollar estos días quisieran obtener y a los que los periodistas tendrán libertad de acceso.

Nombramientos de magistrados en la Audiencia

Por disposición del Consejo de Ministros se ha creado en la Audiencia de Barcelona la Sala Segunda del Tribunal Contencioso Administrativo.

La preside don Isaac J. Medina Gerijo y la completan los magistrados don Francisco Wilhelm Castro y don Julián García Estartus.

La Sección Séptima de esta Audiencia debe formarse en breve. Su composición será: Presidente, don Castro Fernández Fresneda, magistrado don Fernando Duplá Duplá y falta el nombramiento de un magistrado que será momentáneamente sustituido por un suplente.

Para la Sección Sexta y por traslado de dos magistrados que la integraban, han sido designados, don Antonio Carretero Pérez y don Manuel Peris Gómez.

NECROLOGICAS

Primer aniversario del fallecimiento de don Arturo Sedó Guichard

Hoy se cumple el primer aniversario del fallecimiento de don Arturo Sedó Guichard, que fue presidente del Consejo de Administración de «Editorial Mencheta, S. A.», editora y propietaria de «EL NOTICIERO UNIVERSAL».

En sufragio del alma del ilustre finado se han oficiado misas en diferentes templos barceloneses. A los piadosos actos religiosos, que han tenido carácter íntimo, han asistido solamente los miembros de la familia.

En este primer aniversario de la muerte de don Arturo Sedó Guichard, que tan entrañablemente estuvo vinculado a nuestra casa, reiteramos el testimonio de nuestra más sentida condolencia a la familia del finado, al propio tiempo que elevamos una oración al Todopoderoso, a la memoria del que fue caballero ejemplar y modelo de esposo y padre católico.

Gobierno Civil

El gobernador civil preside sendas reuniones de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos.

Bajo la presidencia del gobernador civil, don Tomás Garicano Goni, se ha reunido en el Gobierno Civil la Comisión Provincial de Servicios Técnicos.

Se estudiaron diferentes expedientes de calificación de actividades incómodas, insalubres, nocivas y peligrosas de distintas localidades de la provincia de Barcelona, adoptándose también normas de actuación en relación con el Decreto 223-1966, el cual establece un régimen especial para el Municipio de Barcelona, en el trámite de calificación de dichas actividades.

Asimismo, el gobernador civil ha presidido otra reunión de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos, radicada en la Diputación Provincial, en la que fueron tratados diversos asuntos de su competencia.

Inauguración de una fuente-comedero para pájaros y dos jardines

A primeras horas de esta tarde se ha procedido a la inauguración oficial de una fuente-comedero, construida para pájaros en el Parque de Montjuich, como símbolo del amor que siente la ciudad hacia los pájaros.

El acto fue presidido por el teniente de alcalde señor Costa Ugeda, acompañado del concejal-presidente del Servicio Municipal de Parques y Jardines, D. Luis Asmarats Ruiz de Larramendi, junto con los concejales Sres. Vilaplana, Martí Cot, Miró, Pic Salarich, vicepresidente del Congreso Internacional de Protección de Animales, doña Dolores Marsans, y el vicepresidente de los Amigos de los Jardines, don José Espinós, y otras personalidades.

Se encontraban en la explanada de la nueva fuente inaugurada miles de niños de varias escuelas de la ciudad que han querido sumarse al acto. El señor Asmarats, en nombre de la ciudad, inauguró la fuente pronunciando unas palabras alusivas al acto que se celebraba.

Hablaron a continuación doña Dolores Marsans, mister Jacobs, presidente de la Federación Mundial de Protección de Animales, y, finalmente, el teniente de alcalde señor Costa Ugeda, en nombre del alcalde de la ciudad.

En presencia de los numerosos niños allí congregados y el público asistente, se dio suelta a unos quinientos pájaros y a un millar de globos. Al mismo tiempo, se distribuyeron unos banderines con el escudo de Barcelona y con el siguiente texto: «Segunda Fiesta del Pájaro. Prometemos ser bondadosos para con todos los seres vivientes y hacer cuanto podamos para protegerlos contra toda crueldad.»

Al acto se sumaron los asistentes al Congreso Internacional para la Protección de Animales, que se celebra estos días en Barcelona; entre ellos se hallaba la señora Lodge, esposa del que fue embajador de los Estados Unidos en España, mister Lodge.

A continuación, el concejal presidente del Servicio Municipal de Parques y Jardines, don Luis Asmarats y Ruiz de Larramendi y concejales que le acompañaban se trasladaron a la Travesera de Las Cortes, en su cruce con las calles de Entenza y Taquígrafo Garriga, donde inauguró los jardines dedicados al escritor don Joaquín Ruyra.

Finalmente, el señor Asmarats inauguró los nuevos jardines situados en la Plaza de los Héroes de Espinosa de los Monteros, esquina a la Avenida de Sarriá.



eurovent S.A.
PROMOTORA DEL
"SLOGAN"



"CONSIGA EN TREINTA SEGUNDOS LO QUE PAGARA EN CIEN MESES"

¡Algo insólito hecho realidad! Su mejor parcela a pagar en CIEN MESES, SIN ENTRADA, SIN INTERESES, SIN FIADOR y además... OBSEQUIO DE UNA POLIZA DE SEGUROS QUE LE DARA TRANQUILIDAD DE NO PERDER LO QUE A PARTIR DE ESTE MOMENTO PUEDE SER SUYO.

PRESENTA
URBANIZACION

"MAS TRADER"

CUBELLAS (BARCELONA)

EUROVENT, S. A. CASPE, 46 - ATICO A-B-C BARCELONA (10)

NOMBRE _____

DOMICILIO _____

CIUDAD _____

TELEFONO _____ MT



ENVIE ESTE CUPON Y LE INFORMAREMOS AMPLIAMENTE



EUROVENT, S. A.
CASPE, 46 - ATICOS A-B-C
BARCELONA (10)
TELS. 221 43 41, 221 43 33, 221 43 25



**HOSTAL
LA FERRERIA
TONA**



El pasado día 8, a las seis de la tarde, tuvo lugar en la vecina localidad de Tona, la bendición e inauguración del HOSTAL DE LA FERRERIA, antigua masía catalana del año 1567. Es de destacar la perfecta reconstrucción conseguida por don Ramón de Capmany, en esta obra en la que se une la belleza arquitectónica del siglo XVI y las modernas comodidades de la época actual. A dicho acto, por las autoridades provinciales y locales, asistieron al mismo más de setecientas personas, entre las que figuraban personalidades relacionadas con el deporte del motor, dada la vinculación del propietario del Hostal, don José Roqueta Prat, con el automovilismo, por ser uno de los principales comerciantes del ramo.

Los asistentes fueron espléndidamente obsequiados con un vino de honor, siendo atendidos por el mencionado señor Roqueta y sus hijos don José y don Jacinto.

Auguramos al Hostal de la Ferreria una gran acogida por parte de los automovilistas, ya que une a las comodidades del local, una cocina a escala internacional.

PROPIETARIO: JOSE ROQUETA
DE AUTOMOVILES ROQUETA

EL GREMIO DE CONFITEROS Y PASTELEROS REGALA UN COCHE A SU PRESIDENTE

En el local social del Gremio de Pastelería y Confitería de Barcelona se celebró anoche un acto en el transcurso del cual se hizo la entrega simbólica a don Francisco Martí Jové, presidente del mismo, de un automóvil "Seat 850" que le regalan todos los agremiados.

Al simpático acto asistieron numerosas personalidades relacionadas con el Gremio, así como agremiados que se sumaron a este homenaje a su presidente. Pronunciaron discursos los señores Figuls, Arcusa y Henríquez. Finalmente, fueron entregadas al señor Martí Jové la documentación y llaves del B-509.009, como simbólica entrega del mismo. El señor Martí Jové agradeció este gesto de amistad y cariño, prometiendo superarse en el cumplimiento de su deber en el desempeño de su cargo.

VENTA AL PUBLICO DE CARNES VACUNAS DE IMPORTACION

A los contingentes de carnes vacunas importadas recibidos últimamente en los vapores "Lago Lakar" y "Cala Garibaldi" viene a sumarse el cargamento que trae el vapor "Calazetta".

Ello permite dar una continuidad absoluta a las distribuciones que, con destino al consumo público, viene efectuando la Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes.

Así, en todos los mercados de abasto de la ciudad, en numerosas tablas, y en diversas poblaciones de la provincia, las amas de casa pueden adquirir carne vacuna de importación tanto fresca como congelada.

La fresca se vende al público a los precios siguientes: Clases extra y primera, 110'— pesetas kilogramos; clase segunda, 80'—, clase tercera, 40'—.

En la congelada rigen los precios siguientes: Primera clase, 79'— pesetas kilogramo; segunda, 56'—; tercera, 28'—.

EL PROFESOR DON ADOLFO AZOY HA SIDO NOMBRADO DIRECTOR DEL HOSPITAL CLINICO Y PROVINCIAL

El catedrático de Otorrinolaringología de la Facultad de Medicina de Barcelona, profesor don Adolfo Azoy Castañé, ha sido designado para la dirección del Hospital Clínico y Provincial de nuestra ciudad.

En la actualidad el profesor Azoy desempeñaba con carácter accidental las funciones de director del Instituto Neurológico Municipal de Barcelona y es secretario de la Facultad de Medicina.

El profesor Azoy cursó sus estudios en nuestra Facultad de Medicina con notas brillantísimas y más tarde ganó por oposición la cátedra de Sevilla y por oposición también la de Barcelona, por cuyo motivo es uno de los pocos casos de bicátedra.

Cabe destacar su intensa labor como secretario de la Facultad de Medicina, donde demostró sus grandes conocimientos y su vocación para la difícil tarea de preparar a las futuras generaciones en el campo de la Medicina.

Asimismo ha sido muy valiosa y eficaz la tarea que viene desarrollando al frente del Instituto Neurológico Municipal.

Su gran prestigio como otorrinolaringólogo se ha extendido por América del Centro y del Sur, donde en numerosas ocasiones ha sido invitado para pronunciar conferencias sobre su especialidad, siendo miembro de honor de múltiples universidades y sociedades científicas de aquellas repúblicas.

El profesor Azoy ha publicado gran número de trabajos científicos en diferentes publicaciones nacionales y extranjeras y es una autoridad en el campo de la Otorrinolaringología.

Gran aficionado a las artes y a las letras ha demostrado su gran preparación cultural y científica en numerosas conferencias que ilustra a la vez con dibujos, creados por el ilustre profesor.

La excepcional capacidad de trabajo del profesor Azoy será, sin duda, muy beneficiosa para el futuro del Hospital Clínico y Provincial, ya

que son muchos los años que vive intensamente las actividades del citado Hospital y por ello conoce perfectamente todo su mecanismo y funcionamiento, así como sus necesidades.

El profesor Azoy sustituye a otro ilustre colega, el profesor Usandizaga, que hasta ahora vino desempeñando las funciones de director del Hospital Clínico y Provincial.

El nombramiento del profesor Azoy ha sido acogido con gran satisfacción en el seno de nuestro primer Hospital y por todos cuantos conocen su intensa y constante labor en el campo de la Medicina. Por nuestra parte, le testimoniamos la más cordial enhorabuena.

CARNET DE SOCIEDAD

Doble boda

En la iglesia parroquial de San Francisco de Sales se celebró el matrimonial enlace de la encantadora señorita María González Fontalba, con el joven don Pedro Coria González y el del hermano de la primera, don Rafael González Fontalba, con la bella señorita María de la Cruz Prados, hijos de los señores González - Fontalba (don Joaquín), Coria-González (don Deogracía) y De la Cruz-Prados (don Manuel). Firmaron ambas actas matrimoniales, don Antonio González Fontalba, don Francisco Coria González, don Raimundo Morante Serrano y don Antonio Fernández Rivas, respectivamente.

Tras la ceremonia religiosa, las familias de los contrayentes se reunieron en un banquete nupcial, al que asistieron numerosas amistades de las mismas y finalizada la fiesta, las felices parejas emprendieron viaje de novios por distintas capitales españolas.

Onomástica

Hoy, festividad de Nuestra Señora del Pilar, celebra su fiesta onomástica la distinguida dama doña Pilar Ferrer del Castillo de Massaguer.

"CARIBE" Restaurante. T. 2177283
Bodas Banquetes Comuniones

Bodas Banquetes Comuniones
"Restaurante Diagonal" T. 257-11-74

EL SUIZO — Todo para la novia.
P. Gracia, 74. Condal, 7. Ramblas 117

RESTAURANTE TIRO DE PICHON
Bodas, banquetes, almuerzos de negocios, Aparcamiento propio. Carretera al Castillo de Montjuich.
Tel. 241 49 87

RESTAURANTE TOBOGAN
Pl. Real, 10. Bodas-Banquetes-Bautizos

Ofrenda valenciana al rey Jaime I

Los componentes de la Junta de la Casa de Valencia en Barcelona presididos por el señor Casas, depositaron una corona de laurel a los pies de la estatua del rey Jaime I en la fachada de las Casas Consistoriales.

La ofrenda se hizo con motivo del aniversario de la conquista de Valencia por el Rey Jaime I.

Pronunciaron palabras recordatorias a la efemérides, el presidente de la Casa de Valencia, y el concejal señor Solanas Almirall, quien en nombre del alcalde presidió el acto. Los componentes de la Junta de la Casa de Valencia después de recorrer los Salones Nobles del Ayuntamiento fueron obsequiados con una copa de vino español.

Distinción al juez don Rafael González Membrillera

En el Decanato de los Juzgados de Primera Instancia del Palacio de Justicia le fue impuesta la Cruz distinguida de San Raimundo de Peñafort al juez del juzgado número siete de los de esta ciudad, don Rafael González Membrillera, por su meritoria labor durante los muchos años que lleva al frente de aquel juzgado.

En presencia de gran número de jueces, el decano de los mismos, don Gabriel García Marco, le impuso la condecoración, pronunciando unas palabras en las que destacó los innumerables méritos del señor González Membrillera. Este contestó con frases de agradecimiento.

TELEVISORES

DE LAS MEJORES MARCAS
ULTIMOS MODELOS U. H. F.
SIN FIADOR
¡SIN PAGAR CANTIDAD FIJA MENSUAL!

Nos limitaremos a cobrarle la cantidad de pesetas que usted tenga dispuesta cada mes para el pago del televisor que adquiere (dentro de la medida razonable).

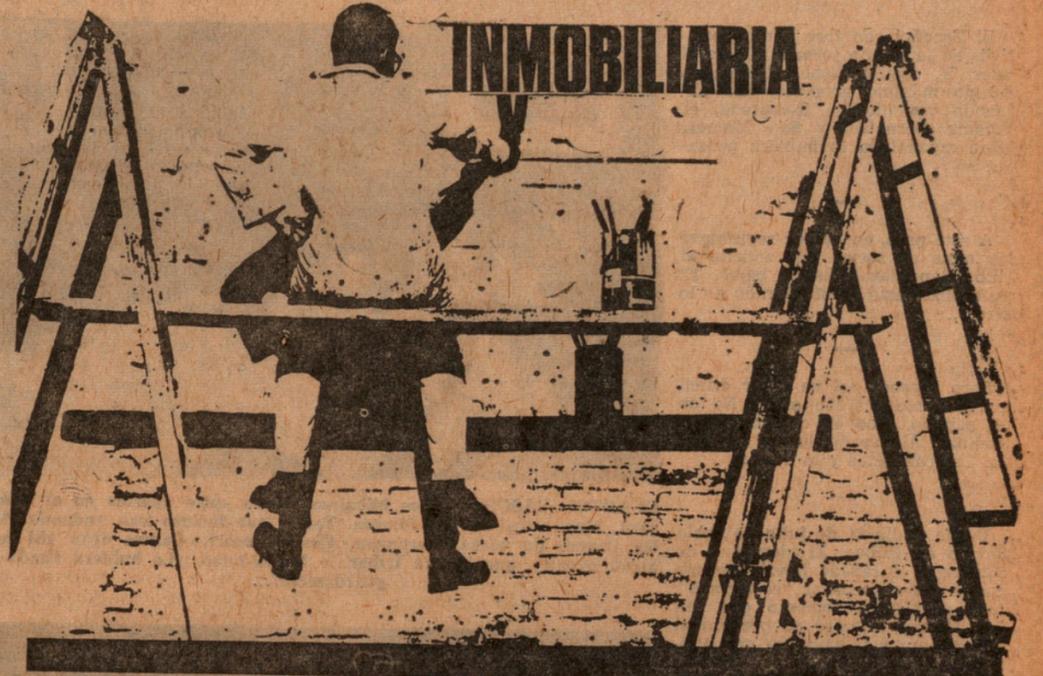
¡¡¡REGALAMOS!!!

ANTENA - MESITA TV

Tel. 223-00-96

INFORMAREMOS A DOMICILIO

F. 4-N. SPRINT S.A.



INMOBILIARIA

¡LA EXPERIENCIA NO!

CONFIE EN NUESTRA

- GRAN EXPERIENCIA Y
- RECONOCIDA SOLVENCIA

para obtener la

- MEJOR RENTABILIDAD, CON LA
- MAXIMA SEGURIDAD

FUSA

PROMOCIONES INMOBILIARIAS

Rosellón, 446

¡NO IMPROVISA!

AUTOMOVILES

TODAS MARCAS

Desde 452 ptas. semana

Seat 600 desde ... 35.000 Ptas.

Dauphine desde ... 45.000 "

Citroen 2 CV desde ... 40.000 "

Renault 4/4 desde ... 20.000 "

SE ADMITEN CAMBIOS

Escriba o telefonée a

FROINDSON

Modolell, 57 Telf. 228-17-98

BARCELONA - 6

Solicitamos Agentes en la Comarca

Donativos de la corrida a beneficio de la Asociación de viudas y huérfanos de los Ejércitos

Relación número 9:

Suma anterior, 784.050 pesetas.

Don Rafael Sarichol Ibáñez, 250 pesetas; A. C., 500; don Isidro González García, 75; Ayuntamiento de San Baudilio de Llobregat, 2.500; don Francisco García de Valdecasas Santamaría, 1.000; Real Circulo Artístico, Instituto Barcelonés de Arte, 2.000; Ilmo. señor vizconde de Güell, 1.000; don L. M. de M., 1.000; Excelentísima Diputación Provincial de Gerona, 15.000; Hospitalidad de Nuestra Señora de Lourdes, Obispado de Barcelona, 1.000; don Manuel de García Pérez del Ingerto y Calvo, 500; empleados de la plaza de toros Monumental, 4.290; señores veterinarios de la plaza de toros Monumental, 4.000; don José Luis Samaranch Rialp, 2.000; Excmo. Ayuntamiento de San Celoni, 500; don Luis Ferrer Soler, Amposta, 200; don Francisco Planell Riera, 1.500; Excmo. señor don Joaquín Planell Riera, Madrid, 1.500; Federación de antiguos alumnos de colegios militares, 500. Suma y sigue, pesetas 823.365.

De cualquier error u omisión en la referencia o cuantía que se observen, se ruega encarecidamente se sirvan los interesados comunicarlo a Capitanía General (secretaría).

Continúan recibiendo donativos en Capitanía General (paseo de Colón, 14) y en la cuenta corriente del Banco Español de Crédito (plaza de

Cataluña) a nombre de «Suscripción a beneficio de las viudas y huérfanos de los Ejércitos de la IV Región Militar. Año 1966».

Funeral en sufragio de doña Concepción Concha y Sierra

Zaragoza, 12. — En sufragio de doña Concepción Concha y Sierra, ganadera de reses bravas, fallecida recientemente, se celebró, en la catedral basílica del Pilar, un funeral, al que concurrieron numerosos profesionales y aficionados a la fiesta nacional.

La finada fue galardonada con el trofeo instituido por el Club Taurino Zaragozano para premiar el encierro más bravo de las pasadas fiestas del Pilar, por lo que terminada la ceremonia religiosa le fue entregado aquél, consistente en una imagen de la Virgen del Pilar, al sobrino y heredero, don Juan de Dios Pareja Obregón.

ORTOPEDIA TEIXIDO

Practicantes ortopédicos en ambos sexos. FAJAS PROTECTORAS para operados, señora y caballero.

40 años de la misma especialidad en los más modernos adelantos ARIBAU, 3



¡¡NUEVOS PRECIOS!! (Desde 26 de septiembre)

CONCESIONARIOS OFICIALES en BARCELONA

AUTO - INDUSTRIA

CALVET, 15 - Tel. 217 29 92

ARIBAU, 171 - Tel. 230 63 30

Gral. PRIMO de RIVERA, 193
(Hospital de Llobregat)

SALAT

PARIS, 152 - Tel. 230 55 29

ENRIQUE GRANADOS, 38

Teléfono 253 99 12

GALILEO, 69 (SANS)

A - CAR, S. A.

BALMES, 234

Ts. 227 39 92 y 228 12 08

Av. Gmo. Franco, 281 bis

Teléfono 226 22 00

Deportivas ■ Deportivas ■ Deportivas ■ Deportivas

SAQUES DE ESQUINA EN SAN MAMÉS

El Español con tres puntos positivos en la quinta jornada. Como el líder. Y, con el Elche, el segundo equipo máximo goleador. Esc habiendo visitado La Romareda, el Estadio Bernabeu y San Mamés. ¿Qué españolista lo hubiera pensado?

A este paso, en vez de registrarse las altas de socios que solicita el club blanquiazul, habrá bajas. El españolista está acostumbrado a "lo otro"...

Pero jugando así va a ser difícil que se produzca "lo otro". No en un partido, sino en cuanto a continuidad. Al Español lo han cambiado. Las camisetas y lo demás.

Desde el día 31 de julio no había llovido en Bilbao. El viernes 7 de octubre y el sábado llovió copiosamente. Para preparar "el terreno". Aunque alguien comentó que "en San Mamés siempre se prepara el terreno aunque haga un sol africano".

De todos modos, poner agua para los "delfines"...

Don José María Armilla, comentaba el viernes...

—Al salir de casa, mi hijo me ha dicho: "Si perdéis, no vuelvas el martes", a lo que mi esposa ha replicado, "tú, el martes, aquí".

Quizá le oyó Marcial y evitó un problema familiar...

Aparte del directivo-delegado del equipo, viajó don Manuel García Ranzini. El vicepresidente. El hombre del "habano de dos partidos". Por lo que duran. Y dos partidos buenos. Y el directivo rápido. Mientras en el tren, Armillas y yo desprecintábamos el botellín de "Remy Martin", él ya había ingerido el líquido. Le denominamos: "Manolo, el rápido".

Ya es fácil, en un viaje rápido, olvidarse algo. El cepillo de dientes, el peine... algo pequeño. Pero hubo alguien que se olvidó el taxi. Llegó al hotel, dijo "un momento" al chófer y al salir, el taxímetro marcaba 92 pesetas.

Me pidió que no lo pusiera en "los saques"... para que no se enterara su esposa.

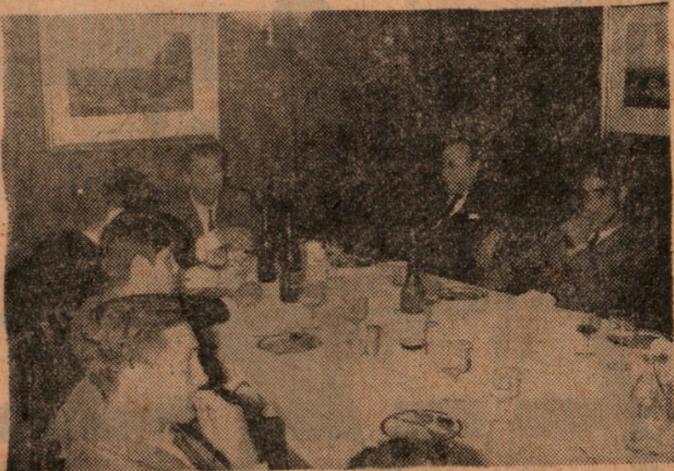
El sábado a mediodía estuve en el homenaje a Juanito Gardeazábal. Un acto cordial. Sin Comisión Organizadora. Lo montaron sus amigos en tres o cuatro días. Y el salón se llenó. El regalo de un televisor y los parlamentos, pusieron al árbitro en el fuera de juego de la emoción. Porque se habló con sinceridad. Abiertamente. "Joma", admirado compañero y entrañable amigo, recordó a los ausentes, A. Colegio Central y al Colegio Vizcaino. Gardeazábal le tiraba de la chaqueta y el discurso salía así...

—Sé que este homenaje tiene la adhesión de los presentes y de los ausentes, ¡déjame la chaqueta!... Y si el Colegio Vizcaino, ¡déjame la chaqueta!...

Y, naturalmente, Juan tuvo que dejarle la chaqueta...

Subiendo camino de Begoña por la Avenida de Zumalacárregui, encontramos un amplio aparcamiento. A la derecha. Es un ensanchamiento de la carretera que se reserva para aparcar, "sólo en caso de avería" según reza en un gran cartel.

Fue optimista el que puso o hizo poner el cartel, pensando que todas las averías iban a producirse precisamente allí...



CUARTEL VASCO. — Los bilbaínos tienen «piso aparte» en el Aránzazu. Muy cerca de San Mamés. Tanto, que incluso van andando. Ahí les tienen. En plena sobremesa. Cuando entré, Gaínza dijo: «Si hay algún penalty, que lo tire Iribar...» No lo hubo. ¿Lo hubiera tirado el guardameta?...



«SU LLAVE, SEÑOR». — No es que don José María Armillas cambie de profesión, pero al hallarse provisionalmente en recepción e ir don Manuel García Ranzini a recoger la llave, se produjo esta situación... prueba evidente del humor y la simpatía que hay en el ambiente españolista



TRANSISTOR. — Los otros partidos «pasaron delante». Y a la espera de vestirse de corto en San Mamés, los jugadores blanquiazules siguieron las incidencias de los otros encuentros. Aquí sólo hay seis. La radio es pequeña...

Supe que el Ayuntamiento estudia la implantación de un doble impuesto para los vehículos. Uno "por aparcamiento" y otro, "por circulación".

Resulta curioso, porque en Bilbao ya empieza a no haber sitio para aparcar... ni para circular.

Carmelo sigue siendo figura en Bilbao. Se le aplaudió a la llegada a San Mamés y más al salir al terreno de juego. Después, el guardameta dedicaría dos magníficas intervenciones... que ya no debieron sus...

tar tanto a la concurrencia. Podían ser dos goles...

Rodilla, alférez de milicias, fue elevado al grado de capitán... futbolísticamente. Por primera vez en el Español. El contaba...

—Sólo lo había sido en una ocasión. Con el Valladolid en Valencia. Y perdimos por 6-0 ó 6-1... Pero como lo contaba después del partido...

Don Juan Vilá Reyes llegó con su distinguida esposa justamente al

empezar el partido. Venía de Pamplona y pensaba regresar enseguida, pero ambos cenaron con los chicos y se brindó con champán.

Y al día siguiente otro brindis. Esta vez para festejar el cumpleaños de Rodilla. Veintitrés.

El domingo no hubo "noche libre" para los jugadores. El "plan" después del partido fue: cena, dormir a las 12, levantarse tarde, desayuno en la habitación, almuerzo en el comedor, siesta o lectura y a las cinco otra vez a San Mamés para "masajear" a los que jugaron y entrenarse quienes no lo habían hecho. Al oír "quienes no lo habían hecho" desaparecí. Kalmar entrena fuerte...

El árbitro, Alvarez Martínez, concedió fiesta a los masajistas. No les dejó entrar en el terreno de juego en todo el partido. El mismo levantó a Bergara y dos veces a Martínez. El masajista bilbaíno se coló una vez y lo echó.

El domingo por la noche, en la "boite" de Aránzazu y en una intervención humorística de la orquesta, se dijo...

—La quiniela de hoy: Bilbao, 3; Español, 1

O sea, el resultado de la temporada pasada...

¿Que con quién estaba en la "boite"? ¡Ah! Yo soy soltero...

Vi a Mario Cabré. Con unas chicas monísimas. Iban para presentar modelos en las "Galas del Bien Vestir". El sábado en Santander, el domingo en Bilbao y luego en Vitoria. Don Pedro Riba, director general de la empresa, iba al frente de la expedición. Dialogó con el grupo deportivo y prometió un corte de traje para cada integrante. Esperemos que no sea broma...

Al despedirme de los jugadores, varios me dijeron...

—No te olvides de lo del corte de traje...

No me he olvidado

La línea media del Atlético era Urra-Larrauri. Según cómo lo pronunciaran los locutores, podía entenderse: "¡Hurra, Larrauri!".

Y la del Español, Juan Manuel Martínez. Podía entenderse: Juan Manuel Martínez. ¿Y el otro?

Anécdota en el almuerzo del lunes. Re pidió arroz a la cubana. Miralles también. El "maitre" advirtió que tardarían veinte minutos en servirlo. Re dijo que bueno. Miralles pidió tortilla porque tenía que entrenar y para ir más deprisa. Total... que llegó antes el arroz a la cubana que la tortilla. Y Re iba diciendo: "¡Chico, como está el arroz!".

En este mismo almuerzo hubo sorteo. Jaime Fernández entregó a cada jugador un papelito doblado. Dentro había un número. Se sorteó el número de a cama del tren...

En fin, que todo ha ido bien y no es de esperar que el Español mande de una nota...

José Antonio Lorén

Reunión de Prensa con motivo del II Derby Internacional Galguero

EN EL TRANCURSO DEL ACTO SE IMPUSO LA MEDALLA DE ORO DE LA FEDERACION ESPAÑOLA AL SEÑOR SAMARANCH

En un céntrico hotel de nuestra ciudad tuvo lugar una reunión de Prensa, en la que se informó sobre el II Derby Internacional Galguero, que, una vez más, está teniendo como sede nuestra ciudad.

Al acto acudieron el representante en Cataluña de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Antonio Samaranch, al que le fue concedida la Medalla de Oro de la Federación Española Galguera; el concejal ponente de Deportes del Ayuntamiento, don Alberto Assalit; el tesorero de la Federación Española Galguera, don Felipe Sarmiento; el secretario general, don Manuel Mingo, y el vicepresidente de la Federación Española de Ciclismo, señor Elorza. Entre las autoridades inglesas e irlandesas cabe mencionar al coronel W. T. Forsdike, secretario del National Greyhound Racing Club; Mr. John Sutton, director del Greyhound Racing Association; mayor Percy Brown, director de carreras del Greyhound Racing Association, por Inglaterra, y los directivos Mr. D. Hanrahan, consejero delegado; Mr. S. P. Flanagan, jefe de Secretaría; Mr. P. Holland, secretario, y Mr. C. O'Callaghan, preparador, por Irlanda.

Abrió el acto el señor Mingo, secretario de la Federación Española Galguera, puntualizando que Inglaterra y Escocia son países de la mayor importancia en el mundo galguero, el primero con 80 canódromos y el segundo importante también y el más destacado en crianza con 12.000 cachorros anuales y el primero en exportación.

Estos "Derbys" —siguió diciendo el señor Mingo— los organiza el Canódromo Meridiana con el patrocinio de la Federación Española y dicho canódromo, entre premios y trofeos, viajes, etc., de los participantes extranjeros, tiene un presupuesto que excede a los dos millones de pesetas.

"España tiene un palmarés internacional muy destacado, pues en Nápoles ganó el titulado Campeonato del Mundo; en Roma, el IV Premio Internacional, y en España, el "I Derby" con galgos de don José Antonio Blasco. Y también conquistó tres Copas de Europa con galgos de los señores Rubio, Rovira Beleta y Blázquez Sarmiento.

"Este "II Derby" tiene ya una importancia mundial y prueba de ello es el cuidado en la selección de sus galgos que ha llevado a cabo cada país y sus resultados deportivos fijarán los productos más recomendables para continuar lo mejor de la raza, fijándose en los galgos más destacados para reproductores ellos o sus antecesores.

"La fase más importante empieza con las semifinales, ya que para dar más realce y realidad deportiva los países participantes acordaron que, para huir del sorteo en los cuartos de final formarán galgos del mismo país y de esta forma la autoselección de tres de ellos haría pasar los tres mejores de cada tanda a las semifinales y luego, normalmente los tres primeros de cada una de ellas, pasarían a la final.

"Cree la Federación Española que jamás en el Continente Europeo hubo prueba galguera más importante y, prueba de ello, además de que los galgos participantes son de los más destacados de Inglaterra, Irlanda y España, es que para presenciar esta final el sábado llegarán por vía aérea más de cien entusiastas aficionados y periodistas de las Islas Británicas.

Terminada la disertación se abrió un coloquio con los representantes de la Prensa y radio barcelones.

Terminó el acto, dirigiendo unas palabras a los reunidos, don Juan Antonio Samaranch, el cual agradeció la condecoración concedida y rogó a los informadores que apadrinaran a este II Derby, que él considera de una importancia suma.

El pasado domingo por la tarde, en las pruebas de cuartos de final, quedaron clasificados para las semifinales los siguientes galgos:

Primera semifinal:
1. Ceili Dancer; 2. Full Toss; 3. Turnaround; 4. Harmony; 5. Turn Aside; 6. Perry's Printer.

Segunda Semifinal:
1. Pigalle Lass; 2. Linen Room; 3. Dixie's Tiger; 4. Elsa Martinelli; 5. Ashbrook Chum; 6. Cross Turn.

Las semifinales se disputarán hoy, día 12, en el Canódromo Meridiana, en sesión de tarde.

Deportivas ■ Deportivas ■ Deportivas ■ Deportivas



Los cinco delanteros del Benfica que también lo son de la selección nacional portuguesa, tercer clasificada en los Campeonatos del Mundo de fútbol. Son, de izquierda a derecha, José Augusto, Eusebio, Simoes, Torres y Coluna. (Foto Cifra Gráfica)

REAL MADRID Y PEÑAROL, A PUNTO PARA EL ENCUENTRO DE ESTA TARDE

Dos dudas en la formación uruguaya, mientras que Miguel Muñoz tiene el equipo decidido



Los jugadores del Real Madrid, entrenándose en el Estadio Centenario, de Montevideo, con vistas al encuentro de esta tarde contra el Peñarol. (Foto Upi-Cifra)

ESTA TARDE, GRAN HOMENAJE A GRACIA Y VERGES

Dos alicientes individuales: juega Eusebio y reaparece Pereda
Dos alicientes colectivos: ¿iniciará el «Barça» su recuperación ante el líder portugués?

Los portugueses, llegados a primera hora de la tarde y concentrados en Castelldefels, se entrenaron anoche en la zona deportiva, dada la fuerte lluvia de aquellos momentos

Como informábamos en nuestra edición de ayer los jugadores desplazados por el líder de la Liga lusitana son Costa Pereira, Vascimato, Cavem, Humberto, Jacinto, Cruz, Germano, Santana, Coluna, Calado, Nelson, Torres, José Augusto, Eusebio, Yauca y Viera. Al frente de la expedición, figura el vicepresidente del club, don Rogério de Fonseca, el presidente de la Comisión Fiscal, don Antonio Ferreira, el presidente de la Comisión Deportiva, señor Rodríguez de Carbalo, el entrenador, don Fernando Riera y el médico, doctor don Alberto da Silva.

Fue el entrenador chileno quien, tras la sesión preparatoria manifestó que el terreno de juego estaba en buenas condiciones y que estaría perfectamente si dejaba de llover... lo que ha ocurrido. Por lo que respecta al partido, que considera igualado y de sumo interés, Riera aseguró que los últimos resultados adversos del Barcelona más bien dificultan al Benfica. Primero, porque de estar bien el Barcelona se presenciaría un gran encuentro. Y, segundo, porque el Barcelona intentará enmendar sus errores y está muy responsabilizado, por estos recientes reveses. El Benfica, por su parte, es un equipo que está en forma que se ha ido recuperando hasta alcanzar no tan sólo ese punto de buen juego, sino también el liderato de la competición y con pleno mérito, cual lo demuestra su victoria por tres tantos a cero sobre el Sporting de Lisboa, el once que dirige Fernando Argila.

El Benfica viene a Barcelona para este encuentro con las mejores ilusiones. Se recuerda "aquella final de Berna" y manda también el buen deseo de adhesión al homenaje a Vergés y Sigfrido Gracia, a quienes los portugueses benfiquistas recuerdan como adversarios, pero, sobre todo, como amigos.

Fernando Riera ya ha facilitado la formación que presentará ante el cuadro azulgrana. Es la de gala. Tan sólo falta Simoes, que forma parte de la selección militar y no ha sido autorizado para efectuar este desplazamiento. Sin él, jugarán:

Costa Pereira; Cavem, Humberto, Jacinto, Cruz; Coluna, Santana; Nelson, Torres, Eusebio y Yauca, según la posición del 4-2-4, estando ya prevista la alineación de José Augusto en el segundo tiempo, sustituyendo a Torres.

EL BARCELONA

Todos los jugadores, como es natural, quieren unirse a este simpático homenaje dedicado a Sigfrido Gracia y Martín Vergés. Y el entrenador les ha citado a todos para ir estableciendo cambios sobre la marcha y para que, si no todos, si una mayoría pueda alinearse en este duro encuentro.

En principio —téngase en cuenta que sólo pueden jugar once— jugarán Sadurní; Benítez, Gallego, Eladio; Montesinos, Torres; Zaballa, Pereda, Zaldúa, Fusté y Pujol, o sea que reaparece Pereda tras la intervención quirúrgica y ello no es tan sólo un aliciente para este encuentro, sino para el futuro del barcelonista, que necesita a un hombre que ordene el juego y que le dé profundidad.

GRACIA Y VERGES

El socio del Barcelona, sus entusiastas, que no han olvidado las grandes gestas conseguidas por Gracia y Vergés, saben corresponder cuando se trata de casos tan concretos y merecidos como concurren en los citados jugadores, ha de demostrarlo asistiendo al Estadio azulgrana, porque aparte de que con ello se hará un acto de justicia hacia quienes con tanto cariño defendieron al Barcelona, tienen como máximo atractivo un encuentro muy prometedor ya que el Barcelona se enfrentará nada más y nada menos que al gran conjunto del Benfica, de Lisboa, uno de los mejores conjuntos europeos, que se presentará con sus grandes figuras

que tanto lucieron en los recientes Campeonatos del Mundo celebrados en Londres y en los que fueron figuras de excepción tales como Coluna, Simoes, Torres, para culminar con el famosísimo Eusebio, máximo "golesador" de esta competición mundial.

Damos a continuación un breve historial deportivo de los jugadores. Sigfrido Gracia ingresó en el Barcelona en el mes de septiembre de 1949 como aficionado. En las temporadas de 1950 a 1952 militó en la España Industrial y en 1953 hasta 1966 fue titular indiscutible del C. de F. Barcelona.

La suma de partidos jugados por GRACIA en el primer equipo asciende a 526 y los goles conseguidos por él a 21.

Gracia ha sido tres veces campeón de la Copa de S. E. el Generalísimo, en las temporadas 1957, 1959 y 1961, disputados en finales al R. C. D. Español, Granada C. F. y Real Zaragoza. Asimismo se ha proclamado campeón de Liga en las temporadas 1958-59 y 1959-60.

En cuanto a Vergés fue alta en el Barcelona el 20 de julio de 1955. Anteriormente había militado en los equipos de aficionados desde 1950. Una sola temporada en la España Industrial. En la 1956-57, se incorpora al primer equipo del Barcelona del que solicita su relevo, teniendo aún el contrato pendiente con el Club. Decisión que adopta por creer conveniente retirarse en plena forma y dejar un grato recuerdo entre los aficionados.

La cifra de partidos jugados por MARTÍN VERGES asciende a 424 en el primer equipo del Barcelona y durante ellos logró 48 goles, jugando en la posición de medio volante.

Martín Vergés consiguió los mismos títulos, ya que su actuación coincidió con los éxitos de sus compañeros.

También ha logrado el título de Campeones de España en la categoría de aficionados.

Pocos jugadores podrán presentar tan brillante hoja de servicio en pro de unos colores que han defendido única y exclusivamente durante tan largos años.

Montevideo, 12. — Con un suave entrenamiento finalizaron su preparación Peñarol y Real Madrid que hoy jugarán el partido de "ida de la final intercontinental". El Real Madrid se entrenó una hora en el Estadio del Centenario, pese a la lluvia que caía sin cesar desde primeras horas. Realizó gimnasia, practicó jugadas y, por último, Miguel Muñoz exigió intensamente a los guardametas Betancourt y Araquistain. Muñoz declaró después que sus hombres se encuentran en buen estado y que la probable formación será Betancourt; Pachín De Felipe Sanchez; Pirri, Zoco; Serena, Amancio, Grosso, Velázquez y Bueno.

Con respecto al partido Muñoz no quiso hacer pronóstico, limitándose a decir que es difícil.

Por su parte, Peñarol aún tiene dos dudas en su equipo. Habrá que esperar hasta el momento del partido para conocer la alineación. De todas formas, Roque Maspoli adelantó la casi segura con Mazurkiewicz; Lezcano, Varela, Forlan; González, Caetano, o González; Abbadie Rocha, Spencer, Silva o Cortés y Joya. Tampoco Maspoli adelantó vaticinios. Aclaró que tanto el Real Madrid como Peñarol mejorarán con respecto sus últimas bajas actuaciones y que su equipo saldrá a ganar. Los hinchas y la crítica, en general, tampoco pronostican. Existe cierto pesimismo, pues Peñarol no es el cuadro inconcusable de pasadas temporadas, sin dejar de reconocer igualmente que tampoco el Real Madrid es la fuerza formidable de años atrás, cuando monopolizaba títulos en su país y en Europa entera.

Esta séptima edición de la Copa Intercontinental determinará un desempate entre América y Europa en cuanto a pretender una hegemonía mundial. En efecto la han ganado tres veces cada una. Peñarol una y Santos dos veces; Real Madrid e Internacional dos veces, además tendrá un carácter de revancha para el equipo uruguayo, pues cuando el Real Madrid fue primer campeón intercontinental, hace seis años, luego de un empate a cero en Montevideo aplastaron en Madrid al Peñarol por cinco a uno. Por otra parte tratará de quebrar el tabú, puesto que aún no ha podido ganarle al Real Madrid en los tres partidos jugados entre ambos. La primera vez, 0-0, enfrentándose en Montevideo, en 1927, cuando los madrileños hicieron una gira sudamericana luciendo una casaca blanca y azul y otras dos en la Copa Intercontinental. Hasta el momento se han vendido 37.000 entradas, recaudándose casi siete millones de pesos, unos cien mil dólares. Se calcula que no se producirá un lleno del Estadio Centenario, con capacidad para sesenta mil personas debido a los precios elevados de las

entradas. Y al mal tiempo, ya que se anuncian fuertes lluvias para hoy. Arbitrarán los jueces chilenos Claudio Vicuña, Antonio Massaro y Luis Gacs, entre quienes se sorteará, minutos antes la iniciación del match, cuál será árbitro.

El director técnico del Real Madrid, Miguel Muñoz, ensayará hoy una alineación de 4-2-4 en el partido que su equipo sostendrá esta tarde frente al campeón uruguayo y sudamericano, Peñarol.

Muñoz dijo: "Ensayaremos el método, pero será elástico. Dependerá de cómo se presente la situación".

El partido será el primero de dos y posiblemente de tres, que se disputarán por la Copa. Ha surgido aquí una ola de fervor popular, nada difícil dada la enorme popularidad del fútbol en el Uruguay, al punto de desplazar momentáneamente la atención de la ola de huelgas y conflictos que asolan a este pequeño país.

El partido de revancha deberá jugarse en Madrid, el 26 de octubre. En caso de empate por puntos, habrá un tercer encuentro en campo neutral, posiblemente en Lausana (Suiza).

En vísperas del partido, la recaudación alcanza ya a la cifra record de todos los tiempos de ocho millones de pesos, aproximadamente 114.000 dólares (8.400.000 ptas.).

El partido debe comenzar a las 16.00 hora uruguayo (19.00 hora española), pero puede haber variaciones debido al persistente mal tiempo. Ayer llovió copiosamente todo el día, y, aunque el pronóstico meteorológico anticipa para hoy tiempo brumoso, fresco y mejorando, se teme que el campo de juego no esté en condiciones óptimas. — Aifil.

El domingo será televisado el partido Elche - Valencia

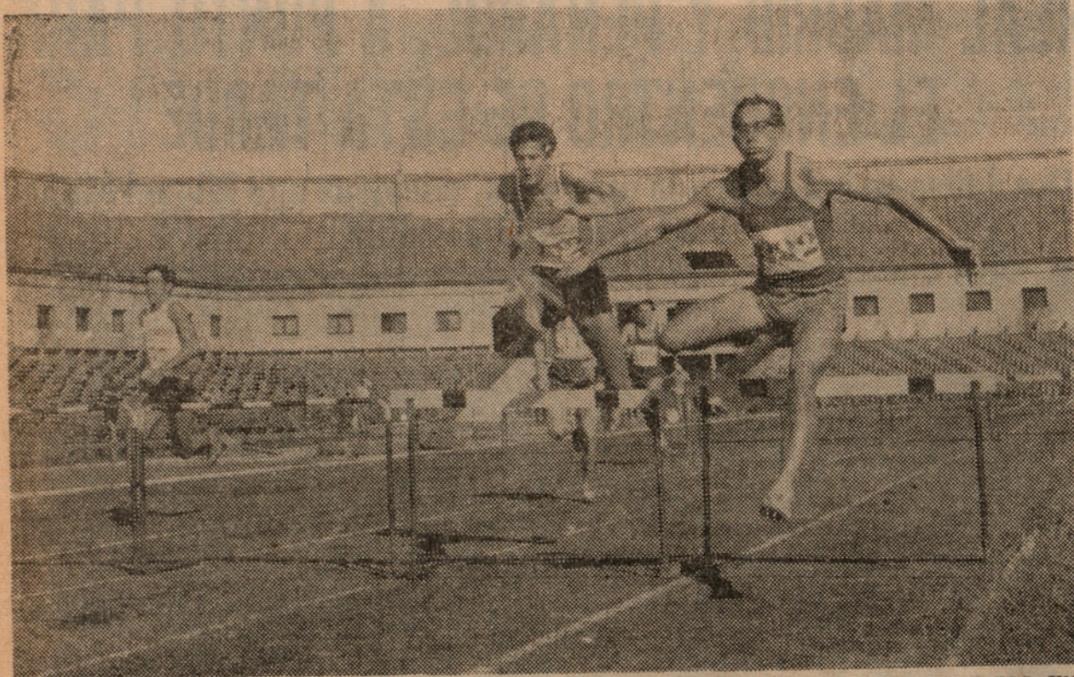
Madrid, 12. — El próximo domingo, desde el campo de Altabix, será transmitido en directo, por Televisión Española, el encuentro Elche-Valencia.

El partido dará comienzo a las siete y media de la tarde. — Mencheta.

LLEGADA DEL MALMOE A MADRID

Madrid, 12. — A la 11.0 de la noche han llegado, al hotel donde tenían reservadas habitaciones, los componentes de la expedición futbolística del Malmö F. C. de Suecia, que mañana, a las cuatro y cuarto de la tarde, se enfrentarán al Atlético de Madrid en su segundo encuentro de la Copa de Europa. — Aifil.

CON MAS DE DOSCIENTOS PARTICIPANTES SE HA INICIADO EL III TROFEO «EL NOTICIERO UNIVERSAL» DE ATLETISMO EN PISTA



Una de las semifinales de la prueba de 200 metros vallas correspondiente al III Trofeo EL NOTICIERO UNIVERSAL, disputado esta mañana en el Estadio de Montjuich. (Foto Morales)

A las 10.30 de la mañana se ha iniciado el III Trofeo EL NOTICIERO UNIVERSAL, con una participación de más de doscientos atletas. Sin disputar todavía las finales de 100 y 200 metros valla, cabe destacar los 10" 8-10 de Alucha, en series. La mejor puntuación corres-

ponde a Lorenzo Cassi, con 891 puntos, merced a sus 56'50 metros, seguido de Bosch y Santos, todos en la prueba de martillo con 811 (50'58) y 793 (49'30).

En la categoría femenina encabeza la puntuación Montserrat Comamala con 734 puntos (2'38" en 800)

seguida de María Teresa Baylina con 729 (33'42) en disco. Emilio Marín ha vencido en 800 con 2'2", seguido de Perea con 2'2"7 y Vidal Cuadras con 14'88 metros se ha proclamado vencedor en peso. Gabriel Liadó ha vencido en 3.000 juveniles con 9'6" y Lorenzo Gutiérrez con 8'37"2 en seniors.

OCHO MAXIMOS ACERTANTES DE CATORCE RESULTADOS PERCIBIRAN 2.770.885'70 PESETAS

Dos de los nuevos millonarios son de Barcelona

Madrid, 12. — Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Deportivas correspondiente a la última jornada de Liga. Columnas: 24.182.276. Recaudación: 120.911.380 pesetas. Cincuenta y cinco por ciento de premios: 66.501.259 pesetas. Reparto de premios: 22.167.086,35 pesetas a repartir entre ocho de catorce aciertos, a 2.770.885'70 pesetas. Igual cantidad a repartir entre 205 de trece aciertos a 108.132,10 pesetas. La misma cantidad a repartir entre 3.409 de doce aciertos a 6.502,50 pesetas. Los nuevos millonarios por las quinielas en esta jornada pertenecen a las delegaciones de Almería, Barcelona (2), La Coruña, Madrid (2) y Valencia (2). — Alfíl.

CICLISMO

LUCIEN MERCKX, VENCEDOR DEL PRIMER SECTOR DE LA ESCALADA AL CASTILLO DE MONTJUICH GRAN PREMIO FOTO CLUB

LA TIENDA DE BARCELONA

El belga Lucien Merckx, ha sido el ganador del primer sector, en línea, de la prueba ciclista escalada al Castillo de Montjuich, que organiza por tercera vez el rotativo deportivo barcelonés «Dicen...».

Los corredores, en número de catorce, han tomado la salida, en compacto pelotón para iniciar esta difícil escalada de casi tres kilómetros y medio, marchando en compacto pelotón en la primera mitad del recorrido, para después, al iniciar el fuerte desnivel con que finaliza la prueba, ir colocándose los hombres

a pequeñas distancias unos de otros. El primer corredor que ha entrado en la meta, que como todo el recorrido registra una gran afluencia de público, ha sido el belga Merckx, quien ha logrado el tiempo de 5 minutos, 38 segundos. El segundo puesto ha sido alcanzado por Angelino Soler, con 5-39; en tercer lugar, Julio Jiménez, con 5-42; Gabica, 5-43; Pérez Francés, 5-41; Anquetil, Francia, 5-45; Aymar, Bélgica, 5-46 y con pequeñas diferencias hasta Stablinsky, Francia, que ha entrado en última posición, a más de medio minuto de distancia del vencedor.

Médicos urgencia «Urgmedic» 222-22-22

FARMACIAS QUE FORMAN PARTE DEL TURNO DE HOY MIERCOLES

- Abiertas de las 9.30 mañana a las 10 de la noche
FARM. M. ALMAZOR
FARM. G. DE LA NOGAL
CENTRO ESPECIFICOS FARMACIA PELAYO RUBIO ZURITA
FARMACIA D. BOSCH
FARMACIA SERRA
FARMACIA R. VIDAL
FARMACIA J. CARBONEL PINOL
FARMACIA BALTA
FARM. P. QUINTANA
FARM. G. DE LA NOGAL
CENTRO ESPECIFICOS MAYMO
FARMACIA SERRA
FARMACIA R. VIDAL
FARMACIA J. CARBONEL PINOL
FARMACIA BALTA
FARM. P. QUINTANA

FARMACIAS QUE FORMAN PARTE DEL TURNO DE URGENCIA DE HOY MIERCOLES

De 10 noche a 9.30 mañana | Rbla. Cataluña, 86: Vidal | A. J. Ant., 669 bis: Pérez
Avda. Mistral, 70: Bosch | R. S. Ant., 15: Quintana | Ausias March, 31: Izard

ANUNCIOS ECONOMICOS

DEMANDAS
MECANOGRAFA experta
CASAROVA
VARIOS
MASAJE corporal recuperación adelgazar tratamiento facial nuestro personal femenino les atenderá en Travesera de Dalt, 113 (torre), de 9 a 2 y de 4 a 8
SE OFRECE LICENCIA de explotación de las patentes de invención número 258.689 "Variador de desplazamiento para máquinas tricotas y similares" y número 288.736 "Máquina para separar la pulpa del hueso de la aceituna" y de los modelos de utilidad número 78.430 "dispositivo plegable para tender ropa" y número 92.898 "Aparato secador para suelos". INFORMES: REGISTRO PROPIEDAD INDUSTRIAL MADRID.
FILATELIA
SI DESEA ver los lotes de la gran subasta de sellos que tendrá lugar en Madrid los días 2, 3 y 4 de noviembre, acuda los días 14 y 15 al Hotel Regina, donde estarán expuestos. Subastas, Plaza Mayor, Apartado 12.461, Madrid, le agradecerá su visita.
AGENCIAS
PASAPORTES, Document Renov Perm Conducir BERNED, Pelayo, 5.
ESTABLECIMIENTOS
FINCAS DILME le ofrece todas las oportunidades del momento Pida datos concretos y pondremos nuestra organización a su servicio. FINCAS DILME, Pelayo, 10, Pral. 2.ª T 222-46-79, de 4 a 8
FINCAS DILME gratuitamente le proporcionará su local de negocio jurídica de la mejor fórmula para traspasar la información técnica y FINCAS DILME, Pelayo, 10, Pral. 2.ª teléfono 222-46-47 de 4 a 8
FINCAS DILME le ofrece una experiencia y seriedad acreditada en muchos años. Su negocio será valorado y vendido a su entera satisfacción FINCAS DILME, Pelayo, 10, Pral. 2.ª teléfono 222-46-79, de 4 a 8.
OFERTAS
GERENTE o similar, culto y eficaz. Favor. Escribir 71.125, Vergara, 16, a resultados.
VENTAS
VENDO VESPA 150, perfecto estado, 5.000 Km. Garaje, Calabria, 132.
CASAS Y TERRENOS
GUAL ADMINISTRACION y venta de fincas Plaza Castilla 1 3.º Teléfono 221-05-62
PISOS
VIMO Pisos alquiler-venta-fincas en general administraciones le ofrece una experiencia de años y prestigio que le da su numerosa y selecta clientela de todos los países del mundo. Compre o no compre asesórese antes gratuitamente en VIMO, Muntaner 184 principal
Teléfono
EL NOTICIERO
UNIVERSAL
• 221 65 71

FUTBOL

ALINEACIONES PARA EL PARTIDO ATLETICO DE MADRID - MALMOE

Se cree que Marcial y José María figuran en la lista de Balmanya

Madrid, 12. — (De nuestro redactor). Dentro de la natural expectación que existe en Madrid por el partido que hoy, a las ocho de la tarde, hora española, se jugará en Montevideo entre el Real Madrid y el Peñarol, y que será retransmitido por Radio Nacional de España y Radio Madrid, el interés de la jornada lo concreta el Atlético de Madrid, que jugará contra el Malmoe, en partido de vuelta de la Copa de Europa. Los madrileños formarán así: Rodri; Colo, Jayo, Rivilla; Ruiz Sosa, Glaría; Ufarte, Luis, Urriaga, Mendoza y Collar. El Malmoe jugará con Ahlfelt; Ohlin, Christensson Bgorklind; Svensson, Nilsson; Siwnart, Malmberg, Olsson, Elmsteat y Svahn. Arbitrará el partido el colegiado belga Hannet, auxiliado en la banda por colegiados de la misma nacionalidad.

blin. Se cree que los españoles Marcial y José María, formarán parte de la lista. — M. SARMIENTO BIRBA.

GARDEAZABAL ARBITRARA EL ESPAÑOL-BARCELONA, Y SANCHEZ IBANEZ, EL SABADELL-CORDOBA

Madrid, 12. — Arbitros para partidos del 16 de octubre: PRIMERA DIVISION: Sevilla - R. Madrid, Zariquiegui. At. Madrid - Las Palmas, Oliva. Zaragoza - Hércules, Ruiz Alciturri. Elche - Valencia, Bueno. Español - Barcelona, Gardeazabal. Sabadell - Córdoba, Sánchez Ibáñez. Granada - At. Bilbao, Lloris. Pontevedra - Coruña, Medina Iglesias.

SEGUNDA DIVISION: Grupo Sur

Lérida - Mestalla, Ventura. Levante - Badalona, Peinado. Europa - Condal, Pérez Quintas.—Afil.

LUIS, SANCIONADO CON CUATRO PARTIDOS, Y ALFONSO CON DOS

Madrid, En su reunión de ayer, el Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol impuso las siguientes sanciones por faltas cometidas en los partidos jugados el pasado domingo.

El jugador Luis, del Atlético de Madrid, suspensión por cuatro partidos, por agresión a un contrario.

A Alfonso, del Córdoba, suspensión por dos partidos, por intento de agresión a Luis.

Multa a Iruquieta, del Zaragoza, por protestar las decisiones del árbitro. Amonestación y multa a Villa, del Zaragoza, por pérdida deliberada de tiempo. Amonestación y multa a Irulegui, del Pontevedra, por juego peligroso. Multa a Vidal, del Barcelona, por protestar decisiones del árbitro.

Al club Córdoba se le impone multa por incidentes del público.

En Segunda División se suspende por dos partidos al jugador Unamuno, del Algeciras, por juego violento hacia un contrario. — Alfíl.

LA LIGA ALEMANA

Table with 2 columns: Team and Score. Berlin, 12. — Resultados de los partidos de la Liga alemana: Munich - Borussia Dortmund 1-2, Werder Bremen - Bayerns Munich 4-1, Colonia - Hamburgo 0-0, Nuremberg - Fortuna 4-2, Eintracht - Kaiserlautern 2-0, Rotweiss Essen - Hannover 3-0, Stuttgart - Schalke 1-1, Borussia Moenchén Gladbach - Karlsruhe 3-1, Eintracht Frankfurt - Meidericher 1-0. Encabeza la clasificación el Brunswick, con 12 puntos, seguido del Frankfurt, Nuremberg y Kaiserlautern, con 10 — Alfíl.

EL ATLETICO DE CATALUÑA Y EL OLOT HAN EMPATADO A CERO

Se ha jugado esta mañana el encuentro Atlético de Cataluña-Olot, correspondiente al Campeonato Nacional de Liga de Tercera División, que ha finalizado con reparto de puntos, al no conseguir ninguno de los dos equipos marcar en la puerta contraria, a pesar de que el Olot tuvo muchas más oportunidades de hacerlo que el propio Atlético de Cataluña, empeñado en una defensa a ultranza de su puerta.

El árbitro, señor Crespo, ha alineado a los siguientes equipos: Atlético de Cataluña: Babot, Crespi, Martínez, Giménez, Gelu, Fuster, Laredo, Manu, Gil, Maserrer y Collado.

Olot: Coll, Danés I, Doménech, Galí, Bosch, Danés II, Pons, Parés, Merchant, Morchón y Franch — R.

El Piratas ha vencido al Corte Inglés en el primer partido de la final del Campeonato de España de Beisbol

El Piratas ha vencido esta mañana al Corte Inglés por 13-0, en la final del campeonato de España de beisbol, disputado en el campo de Montjuich. Dado que el Corte Inglés es el campeón de España, se precisa de un nuevo partido que se juega a partir de las doce y media en el mismo campo.

PUNTALES DE PINO PARA ENCOFRADOS
COMERCIAL MADERERA PLA, S. A.
Espronceda, 213 al 221. — Tel. 207-33-54

BRUNO VASCHETTO, VENCEDOR DE LA CUARTA ETAPA DEL III CINTURON DE MALLORCA

Goyeneche (Fagor), segundo, arrebató el liderato a su compañero Ereñozaga

Palma de Mallorca, 12. — El italiano Vaschetto, con más de un minuto de ventaja sobre sus inmediatos seguidores, resultó vencedor de la cuar-

La ventaja es de Vd... que lleva un



EL RELOJ DE LA MAXIMA ELEGANCIA

Fallecimiento de Pedro Gibert «El Grapas»

Ha fallecido en nuestra ciudad Pedro Gibert, más conocido por "El Grapas", llamado así por sus grandes manos, que le permitían atenuar el balón con gran seguridad, muchas veces con una sola. Pedro Gibert fue guardameta del Español entre 1911 y 1918, y se alineó junto con Armet, Bru, Santpere, Blanco y otros famosos jugadores.

Cuando Gibert anunció su intención de abandonar el fútbol, hallándose en plenitud de facultades, se produjo un gran revuelo, pero "El Grapas" salió al paso de todos los comentarios, diciendo que no había motivo para alarmarse, por cuanto dejaba en su puesto a un guardameta excepcional. Era éste nada menos que Ricardo Zamora, al que Gibert transmitió parte de su experiencia y que jugó su primer partido, antes de que aquél se retirara, un domingo del mes de abril de 1916, en Madrid y frente al Real Madrid.

Ultimamente, Pedro Gibert trabajó en la razón comercial cuyo director-gerente es el ex presidente del R. C. D. Español, don Victoriano Oliveras de la Riva, que no dudó nunca en ayudarlo en los momentos más difíciles para el ex guardameta. Digamos también que "El Grapas" era un ferviente admirador del actual vicepresidente del club blanquiazul, don Juan Vilá-Reyes, del que solía decir que "es el hombre que salvará al Español".

Descanse en paz Pedro Gibert, magnífico deportista y hombre bueno a carta cabal, y reciban sus familiares el testimonio de nuestro pésame más sentido.

BOLSA DEL AUTOMOVIL

VOLKSWAGEN 1960. De particular a particular. Magnífico estado. Diversos extras. Tel. 217-06-83 y 247-79-41.

ta etapa del Cinturón Internacional de Mallorca, que se disputó sobre un recorrido de 145 kilómetros, con salida y llegada en Palma. Además de la dureza del recorrido ha llovido con gran intensidad, lo que ha aumentado las dificultades de la carrera.

El tiempo del vencedor ha sido de 4 h. 17 m. 28 s.

Después de esta etapa se pone en cabeza de la general Goyeneche, en 15 h. 58 m. 50 s., seguido de Ereñozaga y Azcue, en el mismo tiempo. El primer extranjero es el italiano Vaschetto, en séptimo lugar, con 16 horas 2 m. 2 s. Por equipos va primero el "Fagor", seguido de "Ferrys". — Alfíl.

URIONA Y MOMENE EN LIBERTAD

Vitoria, 12. — Después de todo un día de deliberaciones se ha resuelto el caso planteado por los ciclistas Valentín Uriona y José Antonio Momeñe que solicitaban la carta de libertad del equipo Kas, después de una serie de comentarios, de una y otra parte un tanto violentos sobre el caso.

La Sociedad Deportiva Kas, después de esta reunión sostenida entre corredores, director técnico y los patronos de la misma, dio a conocer la siguiente nota oficial:

"Hoy se han reunido en Vitoria y en el domicilio social del Kas, los corredores ciclistas don José Antonio Momeñe y don Valentín Uriona que han venido acompañados de los señores Ascas y Arraza, respectivamente con don Luis Knorr y don Dalmacio Langarica.

Como estaba previsto se ha deliberado ampliamente sobre la petición de carta de libertad presentada a la Sociedad Deportiva Kas por los citados corredores. Por ambas partes se ha llegado a un total, completo y amistoso acuerdo, según el cual la Sociedad Deportiva Kas concede la carta de libertad a los corredores don José Antonio Momeñe y don Valentín Uriona, dentro de los términos establecidos en el contrato entre ambas partes existentes.

Vitoria, 10 de octubre de 1966. — Firmaron el documento don Luis Knorr Elorza, don Dalmacio Langarica, don José Antonio Momeñe, don Valentín Uriona, don Félix Ascas y don Jesús María de Arenaza."

Después de esto se empezó a comentar el posible paso de Uriona y Momeñe al equipo Fagor. Se dice que es lo más probable, aunque también es sabido que ambos ciclistas tienen ofertas en el extranjero.

En cuanto a Kas, no precipitará, por el momento, la contratación de elementos para cubrir estas bajas, si bien, a juicio de Langarica, parece que lo de Pérez Francés para pasar a su equipo es factible en plazo no largo. — Mencheta.



OTRO RECORD ABSOLUTO

III CARRERA EN CUESTA AL PONT DE «VILUMARA»

PEÑA MOTORISTA MANRESA 9-X-66

Vencedor absoluto: «SICARI CARLOS»

Motocicletas Sport hasta 175 c.c.:

1.º JUAN PARES

Motocicletas Sport hasta 250 c.c.:

1.º LUIS YGLESIAS

Motocicletas Competición hasta 175 c.c.:

1.º PEDRO MARTINEZ

Motocicletas Competición hasta 250 c.c.:

1.º «SICARI CARLOS»

todos sobre OSSA

(sujeto a confirmación oficial)



TENIS DE MESA

HA DADO COMIENZO LA II LIGA PROVINCIAL

Ha comenzado la II Liga Provincial de Tenis de Mesa, quedando abierta la temporada 1966-67. En la primera jornada sólo hubo un resultado sorpresa, siendo esta la victoria del Seat frente al Mayda, por 3-2. Buen juego el realizado por Francisco Carrión al vencer a Martín Olivar, por 21-14 y 21-17 y a Félix, por 18-21, 22-20 y 21-14, anotándose la tercera victoria en el doble, junto con Parra, frente a Sahis - FELIU, por 21-14, 20-22 y 21-15.

Resultados de la jornada:
Ariel - Montesco 3-0
Siete a Nueve - Tivoli 3-0
Seat - Mayda 3-2
Barcino - Artilene 3-1
Próxima jornada:
Artilene - Montesco; Tivoli - Seat, Mayda - Barcino y Ariel - Siete a Nueve.

CLASIFICACION	
Siete a Nueve	1 1 0 3 0 3
Ariel	1 1 0 3 0 3
Barcino	1 1 0 3 1 3
Seat	1 1 0 3 2 3
Artilene	1 0 1 1 3 1
Mayda	1 0 1 2 3 1
Tivoli	1 0 1 0 3 1
Montesco	1 0 1 0 3 1

Alvarez de Bohorquez, finalista del Campeonato del Mundo de salto de obstáculos

CON EL COMPETIRAN, EN LA FASE DECISIVA, JONQUERES D'ORIOLA, RAIMUNDO D'INZEO Y NELSON PESSOA

Buenos Aires, 12. — Resultados definitivos de las pruebas clasificatorias del Campeonato Mundial de "Jumping":
1.—Raimundo D'Inzeo (Italia), con "Bowjar", 22 puntos y medio.
2.—Rafael Paullier (Uruguay), con "Uua-lian", 19'5.
3.—Jonqueres D'Oriola (Francia), con "Pomone", 18.
4.—Nelson Pessoa (Brasil), con "Hui-pil", 16'5.
5.—José Alvarez de Bohorquez (España), con "Quizas", 14'5.
6.—Graziano Mancinelli (Italia), con "Kobo", 14'5.
7.—Jorge Amaya (Argentina), con "Gemelo", 12.
8.—Arrambide (Argentina), con "Chimbote", 10'5.
9.—Ebben (Holanda), con "Kairowan", 8'5 puntos.
10.—Queipo de Llano (España), con "Inferral", 7'5.
Se han clasificado para la final, los siguientes jinetes:
1.—Pierre Jonqueres D'Oriola (Francia), 41 puntos.
2.—José Alvarez de Bohorquez (España), 38'1/4 puntos.
3.—Raimundo D'Inzeo (Italia), 36'5.
4.—Nelson Pessoa (Brasil), 35'5. — Alfíl.

Fallecimiento de un buzo italiano cuando se entrenaba para batir el record del mundo de profundidad

Génova, 12. — Falleció a lo largo de la Costa de Sestri Levante el buzo Antonio Idini, de 31 años, quien se estaba entrenando porque el próximo domingo debía intentar mejorar el record mundial de profundidad de 142 metros. En el momento en que se encontraba a 100 metros de profundidad, se presume sufrió un desmayo, posiblemente por un error en la introducción del oxígeno. Como estaba ligado a una barca por medio de una cuerda fue en seguida llevado a la superficie. Al sacarlo del agua, Idini, estaba ya muerto. — Alfíl.

NATACION

EL C. N. BARCELONA, ELIMINADO DE LA COPA DE EUROPA
Atenas, 12. — La segunda jornada de la Copa de Europa de Waterpolo primer grupo La registrado los siguientes resultados:
Ethnikos Piree 2; C. N. Barna. 0
Partizan Bel. 9; Viena 1
Después de estos resultados, el Partizan de Belgrado y el Ethnikos Piree de Grecia, se clasifican para la próxima vuelta.

BOXEO

FULMINANTE DERROTA DE NAVARRO MORENO EN ESTOCOLMO

Fue noqueado en el primer asalto por el sueco Bo Petterson

Gotemburgo (Suecia), 12. — El campeón de España de los pesos super-welters, Andrés Navarro Moreno, ha perdido por k. o. en el primer asalto de su pelea concertada a diez, frente al sueco Bo Petterson.

Petterson boxeaba en lugar de Bob Hoegberg. Cuando se llevaba un minuto y 47 segundos de pelea, el boxeador sueco alcanzó al español en la mandíbula y éste cayó al tapiz, donde se le contaron los 10 segundos sin levantarse. — Alfíl.

DEFINITIVAMENTE, EL CAMPEONATO CLAY - WILLIAMS SE CELEBRARA EL 14 DE NOVIEMBRE

Londres, 12. — El combate valdero para el título mundial de los pesos pesados, entre Cassius Clay y Cleveland Williams se celebrará definitivamente el día 14 de noviembre próximo. — Alfíl.

FALLECIMIENTO DE UN "AMATEUR" POLACO DESPUES DE UN COMBATE

Varsovia, 12. — Felis Kierula, púgil de 21 años de edad, ha fallecido a causa de las lesiones cerebrales sufridas en un combate "amateur" sostenido el último domingo.

Kierula se apuntó el triunfo a los puntos, pero sufrió un desvanecimiento en los vestuarios y tuvo que ser trasladado al hospital, donde los médicos le encontraron un trombo sanguíneo en el cerebro.

Fue sometido a una intervención quirúrgica, pero el infortunado boxeador no reaccionó a la misma, pereciendo en el día de ayer. — Alfíl.

BONAVENA RECURRIRA ANTE LA FEDERACION ARGENTINA

Buenos Aires, 11. — Bonavena presentará una apelación ante la Federación Argentina de Boxeo, de la resolución de dicho organismo por la que se le retira el título de campeón nacional de la categoría de los pesados "por mala conducta deportiva". En dicho recurso dice que "el único apercibimiento recibido de la Federación Argentina de Boxeo (FAB) fue en ocasión de su pelea con Giorgetti, en la que este último también fue amonestado por ese alto tribunal".

Otra novedad es que el peruano Roberto Dávila aceptó pelear con Bonavena, el 22 del corriente, combate que se hará a diez "rounds", y en el que no estará en juego el título sudamericano de la categoría, que está vacante.

Por su parte, Corletti, que había sido designado por la FAB para reemplazar a Bonavena frente a Dávila, no podrá hacerlo, ya que se lo impide la herida que sufrió en una de sus cejas, en su última pelea con Giorgetti. — Alfíl.

CARLOS ORTIZ ASPIRA A LA ALCALDIA DE NUEVA YORK

Nueva York, 12. — Con el propósito de "hacer algo en bien de mi pueblo", el campeón mundial de los ligeros, Carlos Ortiz, se propone ganar un millón de dólares en el ring, para poder aspirar a la alcaldía de Nueva York.

Carlos Ortiz, que nació en Puerto Rico, pero se ha criado en Nueva York, tiene programadas peleas que de aquí a febrero le reportarán 250 mil dólares, cuyo total, sumado a lo que ya tiene ganado, debe aproximarse al millón de dólares que dice necesita. — Alfíl.

TRIUNFO DEL GRAN PESO INGLES BILLY GRAY

Londres, 12.—El inglés Billy Gray, del peso pesado, ha vencido por puntos, en ocho asaltos, al italiano Bepi Ross. El combate se celebró en el World Sporting Club, de Londres. — Alfíl.



campeón en frío y calor el equipo de su hogar con: cocinas calentadores estufas frigoríficos

CINTURON INTERNACIONAL DE MALLORCA

4.ª etapa
Líder absoluto
GOYENECHÉ (Fagor)
2.º EREÑOZAGA (Fagor)
Premio de la Montaña
F. GONZALEZ (Fagor)
Por equipos
1.º G. D. FAGOR
SIGUE LA "FAGORIZACION"



Agua Burriach
Salud embotellada

TEATRO
CINE
MUSICA

TEATRO
CINE
MUSICA

TEATRO
CINE
MUSICA

CINE

TEATRO
CINE
MUSICA

MUSICA

TEATRO
CINE
MUSICA

EN EL ROMEA

PRESENTACION DE LA COMPAÑIA DEL TEATRO NACIONAL MARIA GUERRERO CON «EL SEÑOR ADRIAN, EL PRIMO», DE ARNICHES

La compañía del Teatro Nacional María Guerrero, de Madrid, que dirige con tan certero pulso y fino talento José Luis Alonso, se presentó anoche en el Romea en su tercera temporada oficial, lo que pone de relieve el buen deseo de ofrecer a nuestro público la labor de los teatros oficiales, y también el de facilitar el intercambio de compañías entre Barcelona y Madrid, ya que en el María Guerrero está actuando en temporada regular y no en funciones de Cámara, el conjunto catalán que dirige Ricardo Salvat, con una revisión a modo de homenaje a Adrià Gual, acreedor, por tantos motivos artísticos, a este vivo recuerdo, que seguramente tendrá continuación en el Romea cuando vuelva el elenco que capitanea Ricardo Salvat, joven valor de innegables méritos.

Se eligió como obra inaugural de la temporada "El señor Adrián, el primo, o ¡qué malo es ser bueno!", original de Carlos Arniches, en conmemoración del centenario de su nacimiento. Por feliz coincidencia, ayer precisamente se cumplió el centenario, con lo que el homenaje no puede ser más justo y exacto. Señalamos que, como anticipo, esta serie de homenajes en verdad tributados de una manera muy poco selectiva, se inició en el Candilejas por la compañía de Amparo Baró, que puso en escena con dignidad artística "Angela María", una de las obras más representativas del extenso y diverso repertorio de Arniches. Ya dentro de este año, José Luis Alonso rindió brillante homenaje a Arniches en el María Guerrero con esta obra de anoche.

Digamos, como breve recordación de este autor cívico, que obtuvo sus primeros éxitos en el género chico con deliciosos sainetes como "La fiesta de San Antón", "El santo de la Isidra", apuntando ya su madrileñismo popular al crear y re-crear unos tipos y un lenguaje que luego la gente de la calle adaptaría y adoptaría como auténtica expresión popular con lo que la fuerza de invención y su talento marcarían un estilo propio y tan rotundo que sería ya auténtica escuela de saineteros contemporáneos de la que fue indiscutible maestro por la gracia de su ingenio, siempre fresco y caudaloso. Siguió títulos tan celebrados como "La casa de Dios", "Las chicas de la escuela", "El puñao de rosas", "La marcha de Cádiz", "El pollo Tejada", "Genio y figura", "Alma de Dios", "El pobre Valbuena" y muchos más, en colaboración con autores cómicos de tan fértil vena como Celso Lucio, García Álvarez, Antonio Paso y otros, y con músicos que dieron brillo y auge al delicioso y pimpante "género chico", que no era tan chico, porque su riqueza lírica es intemporal e inagotable. Como inciso, vaya la cita, para muchos ignorada, de que Arniches estuvo en su juventud varios años en Barcelona cultivando el periodismo como redactor de "La Vanguardia", marchando más tarde a Madrid, donde ya vivió hasta su muerte, y siendo no sólo un madrileño honorario, sino un madrileño nato y castizo que llevó al teatro lo mejor de su sensibilidad, de su noble carácter y de su claro talento en tantas y tantas obras —sainetes, comedias y tragicomedias— de proyección universal, porque se inspiraba en el pueblo como tema y en sus virtudes como idea. Tenía sincero cariño a nuestra ciudad y en sus últimos años incluso venía a veranear a Sitges, cuando tenía más cerca su Alicante natal.

Carlos Arniches, en ocasión de un homenaje que se le tributaba en Madrid, se definió de esta manera tan modesta y noble: "Mi ideal es sencillez y humildad. Aspiro sólo con mis sainetes y farsas a estudiar las condiciones generosas del pueblo y hacerles odiosos sus malos instintos. Nada más". Y en este "nada más", que es nada menos por su importancia social, está la clave y el buen mensaje de su teatro sin hiel, sin expresiones ordinarias y soces, sin turbios y sucios tremendismos para impresionar a los pedantes y a los bobos. Ahí están vivas y pujantes obras como "La señorita de Trevélez" (que sirvió de base para la galardonada película "Calle Mayor", de Bardem), "Yo quiero", "La casa de Quirós", "La locura de Don Juan", "Para ti es el mundo", "Angela María" (que creó Catalina Bárcena y que más arriba citamos en la versión de Amparo Baró), y sus excepcionales tragicomedias como "El tío Miserias", que era como la aguda versión arnichesca de "El avaro", de Molière, "El padre pítillo" y otras que constituyen el repertorio de ese gran actor que fue Valeriano León.

Arniches por mucho que cambien las fórmulas teatrales —distanciación, denuncia, absurdo y "pánico", donde hay mucho ruido y pocas nueces—, está vivo en su obra y honrar su buena memoria en el centenario de su nacimiento nos parece un deber de gratitud. Ha sabido cumplirlo con señorío y alto rasgo escénico la compañía titular del María Guerrero, con la pulcra, riente, seductora revisión de "El señor Adrián, el primo, o ¡qué malo es ser bueno!", que anoche, de la mano diestra y certera de José Luis Alonso logró un éxito pronto, redondo, firme y cálido de nostálgicos recuerdos.

A los 39 años de su estreno, esta comedia arnichesca sigue vigente, maciza, clara, expresiva, fresca, riente, humana, pintoresca donde debe, emotiva cuando la situación culminante pone al descubierto la verdad de unos sentimientos y la nobleza de unos caracteres que se enfrentan sin rencor. ¡Qué galería de tipos más sabiamente dibujados en dos trazos! ¡Qué ganancia de expresión popular exuberante de gracia, de ingenio, de fulgurante donosura en ese lenguaje que parece tan sencillo y es un alarde de diálogo! La construcción es de un equilibrio perfecto, la trama es de una espontaneidad que nunca se distorsiona en convencionalismos ni en trucos efectistas para la galería. "El señor Adrián, el primo", es un modelo de sainete que resiste todas las pruebas del tiempo, porque el buen amor y el mal amor, la bondad y la malicia son eternas y mueven todas las pasiones humanas. Aquí está una de las piezas más madrileñas y más típicamente arnichescas de todo su teatro. Es un gozo, un puro deleite ver teatro cuando está escrito así. Y así representado e interpretado. Sobre decorados pictóricos de luz, de color y de ambiente, de Francisco Nieva, que crea el clima desde la primera escena, José Luis Alonso ha ofrecido un bello concierto de armonías interpretativas en ese admirable, soberbio conjunto que va desde María Fernanda D'Ocon, la joven gran actriz todo sensibilidad y riqueza expresiva, hasta el último del reparto, Joaquín Molina, en un tipo de camarero que con una sola escena se hace ovacionar largamente. La dirección es todo un curso de ritmo, de movimiento de figuras, de seguridad, de tono en la dicción clara y sin disonancias ni latiguillos.

Junto al triunfo limpio y sin reservas del director hay que señalar en la misma línea victoriosa a la citada María Fernanda D'Ocon, a Antonio Ferrandis, que es todo sinceridad, verdad humana en la creación del protagonista, sin duda como lo habría soñado el autor. No se puede hacer mejor a Alfonso del Real y Rafaela Aparicio, en la pareja popular de más sabor color y gracia arnichesca, a la que dieron un relieve sensorial. A Manuel Gallardo, muy feliz en el tipo chulesco de la obra; a Félix Navarro, Florida Chico, Ana María Ventura, Margarita García Orfega, José Morales, Cembreros, Gabirondo, Lera, Julia Trujillo, Margarita Díaz, María Luisa Hermosa, en fin, todos los que dieron vida a esa magistral galería de tipos populares con una eficacia digna de cálido elogio.

El público —muy numeroso y con predominio de gente joven para la que debe ser un alegre descubrimiento este Carlos Arniches que no sólo no está desfasado como se dice ahora, sino que resiste con clara ventaja las pruebas del teatro de hoy con sus rítmicos ultraístas— mostró su deleite y entusiasmo a través de risas frecuentes y ovaciones en casi todos los matices —Antonio Ferrandis los ganó en cada escena—, y al final de cada acto se repitieron fragorosas y unánimes con incontables subidas de cada acto se repitieron toda la compañía y al frente el director, José Luis Alonso, saudando toda la compañía y dedicándose la cerrada ovación a la memoria del autor tan bellamente recordado en la fecha exacta del centenario de su nacimiento.

José Martín

DON JUAN ANTONIO PAMIAS INFORMO SOBRE LA PROXIMA TEMPORADA DE OPERA DEL GRAN TEATRO DEL LICEO COMENZARA EL 10 DE NOVIEMBRE PARA FINALIZAR EL 1 DE FEBRERO Cincuenta y dos representaciones en un programa extraordinario, con motivo del XX aniversario de la gestión de la empresa

MUSICA



AUGUSTO VALERA

Ante la inminencia de la próxima temporada operística de nuestro primer coliseo nacional, don Juan Antonio Pamias, empresario de dicho teatro, reunió en los salones del Círculo del Liceo, en la noche de ayer, a los representantes de la crítica barcelonesa, señor delegado del Servicio de Régimen Interior y Relaciones Públicas del Ayuntamiento y señor presidente de la Junta de Gobierno del Teatro del Liceo, y dos Francisco Masó, a los cuales, en el transcurso de una cena que fue presidida por don Miguel Cabré Llistosella (como alcalde accidental por hallarse el señor de Porcioles en Madrid), expuso el programa de ópera correspondiente a la próxima temporada 1966-67, la cual será de carácter extraordinario por conmemorarse el XX aniversario de la gestión del señor Pamias al frente de tan prestigiosa empresa.

Palabras del señor Pamias

En primer lugar dedicó un sentido recuerdo al desaparecido secretario de la Junta de Gobierno, don Ramón Nogués, del cual hizo un merecido panegírico, tras lo cual expuso el plan, que consiste en conmemorar tal efemérides con un programa que sea resumen de las óperas que mayor éxito han tenido en esta sala durante los últimos veinte años, desviándose un tanto del proceder habitual de esta empresa en ofrecer siempre las últimas novedades, sin que por ello podamos prescindir de estrenos como "La Bohème" de Leoncavallo, o el "Ballet a tiempo romántico" (estreno mundial, de cuya obra es autor Rafael Ferrer, sobre obras de Enrique Granados y coreografía de Juan Magriñá), o las repeticiones de "María del Carmen" de Granados (en conmemoración al nacimiento de su autor) y "Roberto Devereux" de Donizetti.

En esta temporada 1966-67 intervendrán 250 artistas correspondientes a dieciséis países (70 de los cuales actuarán por vez primera en el Liceo), siete compañías italianas, tres francesas, una española y seis alemanas, y estarán representadas las estrellas más importantes de los primeros teatros mundiales, así como las primeras figuras nacionales, las cuales se titulan del Gran Teatro de Liceo.

El señor Pamias expuso a continuación las bases del "Concurso Internacional de Carteles Anunciadores del Gran Teatro del Liceo de Barcelona" y el premio extraordinario de ópera "Ciudad de Barcelona" (dotado con 300.000 pesetas), concursos ambos patrocinados por el Ayuntamiento de nuestra ciudad y el Teatro del Liceo. Igualmente anunció la aparición inminente del "libro programa" que se ha editado con motivo del XX aniversario y en el que además del programa-ciclo se insertan las actividades de esta empresa a lo largo de los últimos veinte años y en el que han intervenido los más prestigiosos críticos, literatos y músicos; libro que se adapta al sistema del publicado con motivo del Centenario.

"Nuestro Teatro —continuó el señor Pamias—, que está considerado entre los cinco primeros del mundo, que acredita el señorío y cultura de nuestra ciudad y que es orgullo de España, se felicita de la plena compensación con nuestro Ayuntamiento y agradece al señor alcalde la presidencia de este acto, en la persona del señor Cabré Llistosella, así como personalmente al señor Bassols, que con su especial dedicación es elemento imprescindible. Seguidamente expresó su agradecimiento a los señores Valls y Taberner y a los señores Sicart por su des-

interesada colaboración, a la vez que expresó su pesar por la obligada ausencia, de las tareas críticas de los periodistas señores don Antonio Catalá y don Ramón Bayot. Dedicó unas emocionadas palabras a nuestro compañero don Manuel Rodríguez de Liauder, marqués del Valle de Ribas, que asistía a la cena, con motivo de su reciente jubilación, a la vez que felicitaba a los nuevos críticos musicales: don Juan Guinjoan, del "Diario de Barcelona", doña Juana Trullas, de "Solidaridad Nacional", y el que estas líneas firma.

El señor Pamias terminó su parlamento exponiendo las dificultades, riesgo económico y artístico que supone la dirección de una empresa de esta envergadura, por lo que calificó de insólita aventura la explotación particular de un teatro de ópera en el siglo XX.

El señor Valls y Taberner deseó toda clase de éxitos al ilustre empresario en esta temporada, a la vez que le ofrecía su total colaboración.

Don Melchor Borrás de Palau, decano de los críticos musicales barceloneses, glosó la labor del señor Pamias durante los últimos veinte años, labor que —dijo— repercute sin duda alguna en el ámbito internacional para gloria de España y que sólo está justificada por el entusiasmo.

Parlamento del señor Cabré Llistosella

Don Miguel Cabré Llistosella cerró el acto con un parlamento en el que, entre otras cosas, dijo:

"Nuestra misión, nos dice repetidas veces el señor de Porcioles, es alentar y, por tanto, es el Ayuntamiento el que debe dar las gracias al Liceo y no éste a la Corporación Municipal. Nuestro alcalde (que pasará a la historia, no por la creación del polígono de Mombau, el del Besós, la iluminación, la prolongación del "metro", la cesión del Castillo de Montjuich o la copilación del Derecho Foral, sino por el cambio de la mentalidad de nuestra ciudad; de ciudad vencida en ciudad vanguardia y orgullo de España), está orgulloso de que el Liceo de Barcelona nunca ha sido problema para el Ayuntamiento por la razón que desde su inauguración ha mantenido siempre su posición de primacía, por tanto es agradecimiento por el pasado, lo que expresa el Ayuntamiento, y seguridad en la gestión con vistas al futuro."

REPERTORIO

Del 10 al 15 de noviembre: "La favorita", "Turandot".

Del 16 al 30 de noviembre: "Norma", "Faust".

Del 1 al 15 de diciembre: "La Bohème", de Leoncavallo (Estreno en España); "Carmen", "El caballero de la rosa", "Roberto Devereux", "Rigoletto".

Del 16 al 31 de diciembre: "Fidelio", "Otello".

Del 1 al 15 de enero: "El buque fantasma", "Idomeneo", "Manon".

Del 16 de enero al 1 de febrero: "Don Juan", "Los maestros cantores de Nuremberg", "María del Carmen", "A tiempo romántico", ballet (estreno absoluto).

INTERPRETES

MAESTROS DIRECTORES

Mladen Basic, Elio Boncompagni, Carlo Cillario, Oscar Danon, Jesús Etcheverry, Franco Ferraris, Gustav Konig, Richard Kraus, Juan Pich Santasusana, Georges Sebastián, Alberto Zedda, Ottavio Ziino.

DIRECTORES DE ESCENA

Frans Boerlage, Peter Busse, Gabriel Couret, Enrico Frigerio, Renzo Frusca, Manfred Hulbricht, Diego Monjo, Franco Rossellini, Gunter Roth, Gerhard Weitzel.

MAESTROS ESPECIALISTAS Y SUSTITUTOS

Ayudante del Director de escena: Jürgen Muller.
Maestros de Coro: Riccardo Bottino, Josef Krepela.
Maestros sustitutos: Lorenzo Decunina, Ana María Pinto, Concepción Pujol, Michelangelo Veltri.
Maestros apuntadores: Angel Anglada, Hans Prossinger, Emmy Watermeier.
Maestro del Coro Infantil: Antonio Coll.

INTERPRETES PRINCIPALES DE LAS OPERAS

María Alpar, Victoria de los Angeles, Montserrat Aparici, Radmila Bakosevic, María Josefa Bartuli, Laura Bocca, Grace Bumby, María del Carmen Bustamante, Montserrat Caballé, María Teresa Casabella, Sylvia Carlisle, Nedda Casei, Fiorenza Cossotto, María del Carmen Cubells, Cristina Deutekom, Lilo Ehret, Jean Evans, Celia Esain, María Rosa Ester, Gertrud Freedman, Colette Gerardin, Eva Gombos, Irma González, Rosario Granados, Kathe Graus, Doris Herbert, Karin Hudstrom, Suna Korat, Ingeborg Lasser, Sylvia Linden, Lydia Marimpetri, Antonietta Mazza-Medici, Dagmar Naaf, Carmen Rigay, Armelle Rioual, Jacqueline Robert, Annamaria Rota, Anna Ricci, Elisabeth Schwarzkopf, Antigona Spourda, Anja Silja, Pilar Torres, Luisa Velasco, Harald Adler, Miguel Aguerri, Walter Alberti, Luis María Andreu, Albert Antalffy, Doro Antonioli, Wolf Appel, Luis Ara, Jaime Aragall, Manuel Ausensi, Bartolomé Bardagi, Reinhold Bartel, Franco Bordini, Luigi Colmágo, Charles Craig, Juan B. Daviu, Gabrielle De Julis, Karl Dieckman, Mark Elyn Coby Engels, Pedro Farrés, Heinz Feldhoff, Enrico Fissore, Herbert Fliether, Piero Francia, Willy Gessell, Guy Godin, Robert Granzer, Orazio Gualtieri, Hans Hopf, Heiner Horn, William Hoyley, Wilfrid Jochims, Juan Juliá, Kurt Kessler, Gerhard Kiepert, Karl-Christian Kuhn, Gotthard Kronstein, Andrej Kucharsky, Jean Pierre Laffage, Klaus Lange, Pedro Lavirgen, Francisco Lázaro, Manfred Lehnert, Karl-Heinz Lippe, Bernabé Martí, Alvinio Misciano, Diego Monjo, Angelo Mori, Nikola Nikolov, Hans Novock, Iván Petrov, Luigi Quilico, Dan Richardson, Juan Rico, Karl Ridderbusch, Erwin Roettgen, Hendrikus Roetering, Juan Sabaté, Pierre Savignol, Heinrich Semmelrath, Enrique Serra, Jacob Solterman, Eduardo Soto, Juan Thomas, Fritz Uhl, Howard Vandenburg, Ernesto Vezzosi, Ivo Vinco, Xaver Waibel, Hugo Zinkler.

DANZARINES

Ballet del Gran Teatro del Liceo

Maestro de Baile y Coreógrafo:

Juan Magriñá.

Baillarina Estrella:

Aurora Pons.

Primeras Baillarinas:

Asunción Aguadé, Elisabeth Bonet, Cristina Guinjoán.

Baillarines Solistas:

Angeles Aguadé, Regina Carrera, Dolores Escriche, Asunción Petit, Fernando Lizundia, Alfonso Rovira, Alberto Tort.

Maestra de Baile y Coreógrafa,

del Teatro de la Ópera de Salzburgo

Zlata Stepan.

ORQUESTA SINFONICA Y CORO

GENERAL DEL GRAN TEATRO

DEL LICEO

CORO INFANTIL DEL COLEGIO

BALMES

SERA RETRANSMITIDO POR RADIO EL ACTO INAUGURAL DEL TEATRO REAL

Madrid, 12. — "Radio Nacional de España", a través de su red de emisoras, transmitirá en directo el acto de inauguración del Teatro Real de Madrid, que se celebrará mañana jueves día 13, a las 10 de la noche. — Cifra.



UN FILM DE OTTO PREMINGER

aribau cinema

PROXIMO VIERNES, NOCHE, A LAS 10.15
¡EL MAYOR ACONTECIMIENTO DEL AÑO!



concordia films presenta

LAURENCE
OLIVIER
EN
OTELO

OTROS PROTAGONISTAS
MAGGIE JOYCE
SMITH-REDMAN
DIRIGIDA POR
STUART BURGE

una producción BHE
TECHNICOLOR · PANAVISION 70 mm

El cine se enorgullece de presentar al mundo entero la más fabulosa versión de la inmortal obra de Shakespeare!
(Abierto el despacho de localidades)

En el Palacio Municipal de los Deportes

LIONEL HAMPTON Y SU ORQUESTA

Lionel Hampton, que intervino como artista invitado en el VIII Festival de la Canción Mediterránea, ofreció al público barcelonés en la noche de ayer una sesión de jazz en la que intervinieron igualmente el organista Reynold Mullins; William Mackel a la guitarra; los saxofones Edward Pazan y Buddy Terry, el trompeta Wallace Daveport; el contrabajo Laurence Bergan y el caja A Lewit

En el Palacio Municipal de los Deportes escuchamos a un Hampton desconocido, lo que se titulaba concierto de jazz, no pasó de ser una sesión de jazz populachera y por tanto algo completamente opuesto a lo que los aficionados a este género de música puedan desear. El contraste entre las formaciones de Hampton entre 1940 y 1950, década de sus más resonantes éxitos con la de la noche de ayer, es tal que no existe la menor posibilidad de comparación.

Hampton, uno de los pioneros del vibráfono, uno de los grandes del jazz, se nos mostró en una faceta de comercialización de baja calidad inexplicable.

Ya de por sí su repertorio, que descansó sobre temas como "Hamp boogie-boogie" y "Whe te Saints", entre otros, fue desilusionador, no por los temas y sí en cambio por la forma de tratarlos, como queda dicho, de comercialización exagerada.

El "Flying Home" que escuchamos, no tiene ni punto de comparación con el grabado en 1940. De todas formas es de esperar que la actitud que anoche adoptó Lionel Hampton, no sea más que un periodo de transición impuesto por necesidades de su gira actual y que a la postre en nada tiene que influir con respecto a la triunfal carrera artística de este famoso caja y vibráfonista.

Es obvio señalar el fabuloso éxito de Hampton entre el numeroso público que llenaba el Palacio de los Deportes, cuyo entusiasmo llegó a límites indescriptibles cuando Hampton desfiló entre el público acompañado de sus dos saxofones al ritmo de "Cuando marchan los Santos".

Señor Hampton, lo que usted nos ofreció anoche NO ES JAZZ.

Es de destacar la labor del organista y del guitarrista (zurdo), que en su cometido demostraron amplias facultades y quizá fueron los dos componentes del grupo que ofrecieron una interpretación más sobria y ajustada.

Augusto Valera

«Pequeño Teatro» representará «Cuento de abril», en homenaje a su autor, Valle Inclán

El próximo sábado, día 15, a las 10'30 de la noche y el domingo a las 7 de la tarde, con la colaboración del Ayuntamiento en la Sala de Exposiciones del Antiguo Hospital de la Santa Cruz (Hospital 56), la Agrupación de cámara y ensayo "Pequeño Teatro" en homenaje a Valle-Inclán en el centenario de su nacimiento, escenificará con toda devoción y empeño "Cuento de abril", fantasía rimada de un modo extra-

Oro del Rhin

BODAS BANQUETES
Magníficos salones recientemente reformados
Pida presupuesto: T 221 05 21

Festivales de Otoño 1966

IV FESTIVAL INTERNACIONAL DE MUSICA EN BARCELONA

Por primera vez en Barcelona el famoso tenor

ANTON DERMOTA
en un recital de Lieder

MOZART - SCHUBERT - SCHUMANN - STRAUSS

acompañado al piano por
HILDE DERMOTA

SALON DEL TINELL, hoy, miércoles, a las 18.30
Localidades en el Palacio de la Música

CINERAMA

CUENTA DE NUEVO LA ODISEA DE

KARTUM

De Inglaterra han surgido una larga serie de soldados-místicos. Hombres que, como Clive de la India, Lawrence de Arabia o el propio Mariscal Montgomery han quedado como héroes casi legendarios en la historia del país. Uno de esos militares de fascinante y a la vez misteriosa personalidad, fue el General Charles Gordon. Extraña mezcla de arrogancia y humanidad, de inteligencia bélica y de fervor religioso, fue uno de los más notables genios militares que ha tenido Gran Bretaña, a pesar de que nunca tuvo a su mando un gran ejército.

El cine debía su película el General Gordon. Una película que debía ser forzosamente espectacular, si quería reflejar las campañas organizadas por el brillante militar, y a la vez humana, si quería reflejar aunque sólo fuera parte de su personalidad. Un productor americano, Julián Blaustein, y un realizador inglés, Basil Dearden, han sido dos de los principales nombres que han hecho posible «KARTUM». Fue en Kartum, capital del desier-

tico país del Sudán, donde Gordon permaneció sitiado durante diez meses con un grupo de fieles seguidores que, aun intuyendo el desastre que se avecinaba, se mantuvieron firmes en sus puestos

HESTON ES GORDON

Charlton Heston aceptó el papel del General Gordon en «KARTUM», consciente de que en esa interpretación se jugaba el prestigio que ha ido acumulando a lo largo de interpretaciones de personajes históricos, que van desde Moisés, Ben-Hur y El Cid, hasta la figura de Miguel Angel. El resultado ha sido que la crítica inglesa, habitualmente moderada, se ha dejado llevar por el entusiasmo al enjuiciar la labor de Heston en «KARTUM». He aquí algunas de las frases que le han dedicado: «Lo mejor que ha hecho Heston Un magnifico estudio de carácter, elaborado con inteligencia y desarrollado con vigor», ha afirmado «Sun»; «El triunfo de Heston es completo» escribió el crítico de «Evening News»; «Una in-

terpretación llena de verdad y profundamente apasionada», pudo leerse en «Sunday Express»; «Se ha introducido directamente bajo la piel de su complejo personaje», siguió elogiando «Daily Express»; «El más alto elogio para Charlton Heston («The People»); «Una bella, extraordinaria interpretación» («Sunday Times»)

...Y OLIVIER, «EL MAHDI»

Y, mano a mano con Heston, hallamos en «KARTUM» la presencia del más prestigioso de los actores británicos, Laurence Olivier, en un papel insólito: el del fanático «Mahdi», el visionario que se creyó llamado a devolver el Sudán a su pueblo, prometiendo a sus derviches que cuando entraran en lucha, diez mil ángeles irían en vanguardia, haciendo desviar las balas del enemigo. Los momentos en que los personajes de Gordon y «El Mahdi» se enfrentan en «KARTUM» se cuentan, no sólo entre los más brillantes de la película, sino entre los de mayor fuerza dramática que el cine nos ha podido brindar últimamente.

CHARLTON HESTON · LAURENCE OLIVIER
en el papel del General Gordon en el papel de «El Mahdi»

RICHARD JOHNSON RALPH RICHARDSON

Kartum



vagante, como la calificó el propio Valle-Inclán. Perteneció esta obra a su teatro amable y no por ello deja de llevar la impronta del gran poeta, padre del "esperpento".

Son principales intérpretes: María Luisa Olivéda, Carmen Allué, Angelina Muñoz, Carlos Fruns, Joaquín Fábregas y Francisco L.

Valls. La dirección está a cargo de M. Luisa Olivéda.

Tendrán lugar estas dos únicas sesiones por expresada autorización de don Jaime Valle-Inclán a «Pequeño Teatro».

Coincidirán con la clausura del V Salón Femenino de Arte Actual que ha tenido lugar en el propio lo-

cal y con la iluminación especial que el Ayuntamiento ha instalado en el Patio de la Santa Cruz con motivo de las Fiestas de la Merced.

Las localidades numeradas estarán a la venta en las taquillas de la plaza Cataluña y una hora antes de la representación, en el propio Patio de la Santa Cruz.

Borrás

A partir de mañana, tarde

¡VUELVE con todos los honores la más fabulosa diversión!

STANLEY KRAMER



EL MUNDO ESTÁ LOCO, LOCO, LOCO, LOCO

Presentado por
SPENCER TRACY
con la colaboración de
MILTON BERLE
SID CAESAR
BUDDY HACKETT
ETHEL MERMAN
MICKEY ROONEY
DICK SHAWN
PHIL SILVERS
TERRY-THOMAS
JONATHAN WINTERS

Presentado por
EDIE ADAMS
DOROTHY PROVINE
con la colaboración de
PETER FALK
Presentado por
JIMMY DURANTE
con la colaboración de
ERNEST GOLD
WILLIAM TANIA ROSE
Presentado por
STANLEY KRAMER
ULTRA PANAVISION
TECHNICOLOR

Ahora en

ULTRA PANAVISION 70 MM.

Montañas de «gags», cataratas de risa, una marathon del buen humor
(Autorizada para todos los públicos)



EL INVESTIGADOR DEJA DE SER UN MITO PORQUE...

Paul Newman es 'Harper' INVESTIGADOR PRIVADO



LOS ESTRENOS

EN ALEXANDRA y ATLANTA

«Las buenas ocasiones»

(Realización de Michel Drach. — Principales intérpretes: Edwige Feuillère, Marie José Nat, Jean-Claude Brialy, Jean-Louis Trintignant y Francis Blanche).

En parte porque conserváramos aún la euforia producida por el reciente estreno de "Mientras haya salud", de Pierre Etaix, y en parte porque somos, de siempre, admiradores del "sprit" galo, acudimos anoche al estreno de "Las buenas ocasiones" —film que se anunciaba burlesco e "informal"— cor la ilusión de que iba a ofrecérsenos una nueva muestra del humorismo francés, en este caso, ya en principio, promotor de un divertido espectáculo, dada la índole de su tema.

Porque "Las buenas ocasiones", realizada por Michel Drach con un argumento de Paul Héby y J. P. Grenier, es una película cuya acción gira en torno de algo que ha podido ser definido como "el mal del siglo, tirano de nuestro tiempo y enigma del porvenir". Se trata nada más y nada menos, que de un coche. Y satirizar la vida motorizada de la sociedad actual, no nos negarán que es un asunto que estaba todavía por tratar, de un modo agudo e inteligente, por el cine contemporáneo. Y que sin duda alguna, se presta como pocos para que un guionista con imaginación y gracia recoja muchas cosas observadas de la realidad e invente otras que podrían ser también posibles.

Pero con "Las buenas ocasiones" ha ocurrido, en lo que a su tratamiento cinematográfico se refiere, lo contrario de lo que es corriente en muchas comedias italianas. El guión de éstas suele correr a cargo de equipos de escritores especializados, cuya labor conjunta se traduce en una suma de aportaciones ingeniosas y eficaces. Estas dos cualidades no brillan precisamente por su positiva presencia en el trabajo del nutrido grupo —nada menos que nueve hombres— que ha cuidado de la adaptación y de escribir los diálogos del argumento antedicho. Y el resultado ha sido un film que, pudiendo ser una divertidísima sátira de la saturación automovilística de nuestra época, ha quedado reducido a una fábula de una comicidad hué-

fana de inspiración, y de efectos muy desiguales —a veces nulos, insulsos e innecesariamente alargados— que malogran la virtualidad de una idea que, en otras manos —las de Tati o de Etaix, por ejemplo—, hubiera podido dar frutos muy distintos.

Esa idea, ciertamente aprovechable, es la vida de un automóvil de turismo, desde que sale de la fábrica hasta que, convertido en chatarra parte de sus despojos son transformados en una creación de "pop-art". Entre su nacimiento y su muerte, de la que surge la paradoja de su nueva vida "artística", el coche pasa por las más diversas manos y es protagonista o testigo de las vicisitudes y aventuras más dispares. Y si la cosa parece empezar bien, aunque ya se advierte enseguida un cierto tono de caricatura extrema,

muy pronto el asunto naufraga en peripécias y diálogos de poquísima gracia y nivel muy vulgar, aparte de incidir en digresiones que, pese a su pretendida intención cómica o picante, ningún valor añaden al conjunto del film. Sólo contadas escenas y detalles se salvan de su decepcionante contenido, que por su carencia de auténtico ingenio, no añade gloria alguna al brillante historial del cine humorístico francés.

Dirigidos bajo el signo de un énfasis contraproducente: o de una concepción festiva, en general inoperante, los intérpretes —entre quienes figuran nombres el relieve de Edwige Feuillère, Jean-Claude Brialy, Francis Blanche y, entre otros el celebrado actor cómico Darry Cowl— no consiguen remontar con su labor la indigencia artística del film. — E. F.

GRAN TEATRO DEL LICEO EXTRAORDINARIA TEMPORADA DE OPERA 1966-1967. Commemorative de los XX años de actividad musical de la actual Empresa. 52 funciones, 39 de noche y 13 de tarde, con 17 interesantísimos programas. Participación de las Compañías Internacionales de Salzburgo, Essen y San Remo. Estreno en España de «La Bohème», de Leoncavallo, y conmemoración del cincuentenario de la muerte de Enrique Granados. Actuación de las más relevantes figuras líricas de fama mundial. Queda abierto el ABONO con múltiples combinaciones en la Administración del Teatro —San Pablo, 1 bis—, donde, hasta el día 28, se reservarán sus localidades a los señores abonados a la última temporada. Previa solicitud escrita o telefónica, se envían por correo programas generales de la temporada.

«CHISPA» por Peñarroya



- DEBE SER TONTO... MIRA QUE PEDIRLE QUE TOQUE ALGO YE - YE SIN VER QUE ES ARAGONES Y QUE HOY ES EL DIA DEL PILAR...

CRUCIGRAMA NUMERO 6. Grid with numbers 1-14. HORIZONTALES: 1: Juego de naipes. 2: Hogueras. 3: Villa de Castellón. 4: Nota musical - Medida de longitud - Contracción. 5: Pecado ca-

pital - Ligerio. — 6: Región de Grecia - Planta de olor nauseabundo. — 7: Semilla oleaginosa - (al rev.) Granero subterráneo. — 8: Violoncelo siamés - Anillo - Río gallego. — 9: Casos. — 10: Mamífero roedor (pl.). — 11: Establecimiento. VERTICALES: — 1: Fluido aeriforme. — 2: Demostración de sentimiento (pl.). — 3: Maletines para el correo. — 4: Letra griega - Adverbio de lugar - Patria de Abraham. — 5: Yacimiento de mineral - Rey impio de Israel. — 6: Planeta - Artimaña. — 7: Nombre de mujer - Atreverse. — 8: Interjección arriera - Tuesto - Prenominal. — 9: Pastores jóvenes. — 10: Flor. — 11: Artículo.

CARTELERA

TEATROS LICEO (Teléfono 22-46-92). Gran Temporada de Opera, conmemorativa de los XX años de actividad musical de la actual Empresa. Invierno 1966-67. — Queda abierto el abono. — A los Sres. Abonados a la Temporada de Primavera se les reservará sus localidades hasta el día 28 de octubre. — Informes y abonos en Administración, San Pablo, 1 bis. APOLO (Teléfono 241-40-06): A las 6.30 tarde y 11 noche. REVISTAS COLSADA presenta el mayor éxito cómico "ME LAS LLEVO DE CALLE". Una revista fuera de serie. Por primera vez en Barcelona, directamente de Londres, presentación de la escultural supervedette inglesa DIANA DARVEY, con LUIS CUENCA, PEDRO PENA, el ballet ruso DIMITRY CONSTANTINOW y BALLET PARADISO DANCER. UN ALARDE ESPECTACULAR. BARCELONA (Tel. 221-37-51). Comp. ARTURO FERNANDEZ. — A las 6.15 y 10.45, "DULCE PAJARO DE JUVENTUD", la obra más famosa de Tennessee Williams. CALDERON (Tel. 221-80-30). A las 6.15 y a las 10.45. Revistas ZORI-SANTOS con "EL GUARDIA Y EL TAXISTA". Domingo, despedida CANDILEJAS (Tel. 232-43-35): 6.15 y 10.45. Compañía ILDEFONSO GRANDE, en "CRIMEN A LA SICILIANA" (Últimos días). POIJORAMA (Refrigerado). (Tel. 221-07-73): 6.15 y 10.45. "QUIN TEME A VIRGINIA WOOLF?", de Edward Albee, con Mary Carrillo, Enrique Diosdado, Ricardo Garrido y Lolita Losada. Dirección: José Osuna. ROMEA (Teléfono 221-51-47). COMPANIA TEATRO NACIONAL MARIA GUERRERO. 6.30 y 11. "EL SEÑOR ADRIAN, EL PRIMO", de Aníbal. Dirección: José Luis Alonso. TALIA (Tel. 241-14-47). (Refrigeración Carrier). Tarde, 6.30; noche, 11. Comp. "Teatro Cómico Catalán", primer actor, PABLO GARSABALL, en "JA TENIM 600", de Joaquín Muntañola. — Dirección Francisco Díaz. Los lunes, tarde, descanso de la compañía. VICTORIA (Tel. 241-39-85): 6 tarde y 11 noche. JOAQUIN GASA presenta el clamoroso éxito "FABULOSO MUSIC-HALL", con la más grande constelación de estrellas de fama mundial del music-hall, jamás reunida en un escenario presidida por la gracia de MARY SANTPERE. "FASUOSA PRESENTACION!" — Se despacha con 7 días. CINEMAS CINERAMA FLORIDA (Teléfono 224-16-06). (Floridablanca, 135): Tarde, 5.30; noche, 8.35, numeradas: "LA BA-

TALLA DE LAS ARDENAS", presentada en SUPER-CINE-RAMA. (Mayores 14 años). Venta anticipada de localidades. ¡ULTIMOS DIAS! CINERAMA NUEVO (Teléfono 241-38-00): 3.30 y 6.40; noche, 10.15, numeradas: "LA BATA TALLA DE LAS COLINAS DEL WHISKY". Venta anticipada de localidades. (APTA PARA TODOS LOS PUBLICOS). CINERAMA WALDORF (Teléfono 223-23-02). (Calabria, 38, esquina Avenida Mistral): 3.15 y 6.45; noche, 10.15, numeradas: "LA CARRERA DEL SIGLO". Venta anticipada de localidades. (APTA PARA TODOS LOS PUBLICOS). ALCAZAR (Tel. 221-17-07): Hoy, tarde, a las 5.30 (película 5.50); noche, 10.15 (película 10.30). NUMERADAS, NO-DO y "MY FAIR LADY", doblada en español. Mayores de 14 años. Abierto el despacho de localidades de venta anticipada. ALEXANDRA (Refrigeración Carrier). Tarde, 4.25 y 6.30; noche, 10.30. "Las buenas ocasiones". (No apto). ARCADIA (Refrigeración Carrier). Tarde, 4. "Los inconquistables" (4, 7.15 y 10.35) y, además, "Estudiantes en Oxford" (6.20 y 9.35). (Apto). ARIBABA CINEMA, T. 243-62-84 (Refrigerado). Tarde, 4.40, sin numerar; especial, 7 y noche, 10.45, numeradas. "EL OCTAVO HOMBRE". (Apta 18 años). ASTORIA (Refrigerado): "MIENTRAS HAYA SALUD" y el corto "INSOMNIO", de Pierre Etaix. Tarde, a las 4.25 y numerada a las 6.40; noche, numerada, a las 10.30. (Apta para todos). ATLANTA (Refrigeración Carrier). Continúa desde las 4, "Las buenas ocasiones" (estreno) y, además, "Susan Slade". (No apto). ATLANTICO (Ramblas, 122): SIEMPRE APTO. Continúa 10.30 mañana. PROGRAMA COMICO. "Charlot en la calle de la Paz" (comentada), "Sandalia defensor del tronco" (comentada), Imágenes. NO-DO. A, B y C. BALMES (Refrigeración Carrier). Continúa, "Una llamada a las doce" y "Río Conchos". No apto. BORRAS (Tel. 222-56-27): Continúa a partir de las 4. NO-DO. Documental, "EL MUNDO DE LA RISA" "DUMBO". (Apto). BOSQUE (Refrigeración Carrier). (Teléfono 227-97-53): Continúa 4, estreno de "UNA DAMA ENTRE VAQUEROS", además, "LA PIMPINELA ESCARLATA" (Apto). CAPITOL (Refrigerado). (Teléfono 221-27-32). Desde 3.30, Imágenes num. 1.135, "XXV ANIVERSARIO DEL I.N.I.", Servicios NO-DO, Brecha en el muro de Berlín; El rostro

de la huida; Los huracanes Helen e Ida; Festival del Mediterráneo; V salón femenino de Arte; 33 veces campeón, El Club Natación Barcelona, etc. El gran film estelar "LA SENDA DE LOS ELEFANTES", con Elizabeth Taylor y Dana Andrews. REGIO PALACE (Refrigeración Carrier). Continúa, "UNA DAMA ENTRE VAQUEROS" y "LA PIMPINELA ESCARLATA". (Apto). SAVOY (Refrigerado). (Teléfono 215-37-76): Mati. 10.30; tarde y noche, cont. "ALEGRES COMEDIAS", Charlie Drake, George Sanders, Rock Hudson, Doris Day y Tony Randall, en "LA DRON A LA FUERZA" y "NO ME MANDEN FLORES". Scope y color. No apto. TIVOLI (Teléfono 221-42-52): Tarde, a las 4; numerada, 6.30; noche, 10.30. "ACOMPANAME". (Autorizada para menores). URUGUAY CINEMA (T. 243-79-54). Tarde, 3.40, sin numerar; 6.30 y noche, 10.30, numeradas, NO-DO y "LA MUERTE TENIA UN PRECIO" (estreno). Mayores 18 años. WINDSOR PALACE (Teléfono 228-44-28). (Local refrigerado). Tarde, 4.15; numeradas, 6.40 y 10.40. "CITA EN PARIS". (No apto). CINES DE REESTRENO ABC CINEMA (T. 227-56-90). Continúa, "Los cien caballeros" y "Whisky y Vodka" (Apto). ADRIANO: "Más bonita que ninguna" y "Tarzán y su hijo". (Apto). ALARCON: "Operación rubi negro" y "Los lobos del ring". (No apto). ALONDRA: "Trampa para un soltero" y "El asesino de Dusseldorf". (No apto). AMERICA (Refrigeración Carrier). "El ladrón de Damas" y "Hacia el fin del mundo". (Apto). ARENAS y LICEO: "El tesoro de Tarzán" y "La ley del Colt". (Apto). ARGENTINA: "¿Qué par de golfantes!" y "El Zorro cabalga otra vez". (Apto). ARNAU: "Emboscada en la jungla" y "El robo al Banco de Inglaterra". ATENAS (Teléfono 247-49-80). Continúa desde las 3.30: "El padrecito", además, "Megatón ye-ye". (Apto). AVENIDA: "Trampa para un soltero" y "El asesino de Dusseldorf". (No apto). AVENIDA DE LA LUZ (Teléfono 231-41-86): Continúa desde las once de la mañana, "El señor de la guerra" y "Jeff Gordon ataca". No apto. BARCELONA: Gran programa cómico. Charlot, Jaimito, 5 dibujos color, "Los hermanos Marx en las carreras" y Jerry Lewis, en "Un recluta". Apto. BARTIS (Tel. 219-30-96). Maquinista, 46: "El espía que surgió del frío" y "Erik, el vikingo". (No apto). BOHEMIO: "El magnífico aventurero" y "Flint, agente secreto".

BONANOVA (C. Bigay, 8, entre P.ª Bonanova y C. Mandri): "La conquista del Oeste" NO-DO. (Apto). CASTILLA: "Mujeres culpables" y "El duque negro". CATALUNA: Aire acondicionado. Continúa 3.30. "El fabuloso mundo del circo" (color) y "Secuestro en la ciudad". (Apto). CENTRAL: "Réquiem para un pistolero" y "Un león en mi cama". (Apto). CENTRICO (Tel. 221-52-00): "Boeing - Boeing" y "Neutro y los asesinos del Karate". (No apto). CERVANTES: "Whisky y Vodka" y "Los cien caballeros". (Apto). CINEMAR (Local refrigerado): Continúa desde las 10.45, estreno NO-DO, B, "Desde Rusia con amor" y "Los siete magníficos". CHILE: "Whisky y Vodka" y "La ley del Colt". (Apto). DELICIAS (Refrigeración Carrier). (Travesera de Gracia, 224 - Teléfono 213-43-40): "El padrecito", por "Cantiniñas" y "Megatón ye-ye". (Apto). Domingos y festivos, matinal DIANA: "Boeing - Boeing" y "Neutrón y los asesinos del Karate". (No apto). DIORAMA: "El tren de las 4.50" y "Duelo en el Amazonas" (color) y NO-DO. DORADO (Refrigeración Carrier): "El padrecito" (3.30, 7.10 y 10.55) y "Megatón ye-ye" (5.45 y 9.30) (Apto). DUCAL: "Busquen al 202" y "La furia de los jóvenes". (No apto). EDEN: "Whisky y Vodka" y "Los cien caballeros". (Apto). EMPORIO: Programa divertidísimo con Tony Curtis y Jerry Lewis, en "Boeing - Boeing" (color) y "Prohibido los sábados". (No apto). ESPAÑOL: "El tesoro de Tarzán" y "La ley del Colt". (Apto). GALERIA CONDAL: Cont. 11 Mía. (No apto). "Piñama para dos", Rock Hudson; "Fiebre en la sangre", Henry Fonda. Ambas color. NO-DO GAYARRE y GALILEO: "Boeing - Boeing" y "Neutrón contra los asesinos del Karate". GOYA: "El corto verano" y "Orden: FX-18 debe morir". (No apto). IRIS: "Dodge, ciudad sin ley" y "Superman, el invencible". (Apto). LIDO (Pantalla panorámica). (Paseo San Juan, 27. Teléfono 225-49-18): Extraordinario programa doble en color y cineScope! "Ipreess" por Michael Caine y Nigel Green, y "Querida Brigitte" por James Stewart. LORETO (Refrigeración Carrier): "El ladrón de Damas" y "Hacia el fin del mundo". (Apto). MALDA: "Donde tú estés", "Trampa para un espía". (No apto). MANILA: Continúa 3.35: "Duelo de reyes" (color) y "Neutrón contra los asesinos del Karate". (No apto).

MARAGALL (Tel. 236-51-10). (Local climatizado): Cont a las 4, "La cabana del Tío Tom" y "Nuevas amistades". (No apto). MERIDIANA: "Marc Matti, agente secreto S-077" y "Moll Flanders". MODERNO (Refrigeración Carrier): "El señor de la guerra" y "Jeff Gordon ataca". (No apto). MONTSERRAT (Local refrigerado): "La conquista del Oeste" y "Al margen del miedo". (Apto). MUNDIAL: "Mil caras tiene el amor" y "Noche de angustia". (No apto). NAPOLIS (Refrigeración Carrier). (Teléfono 236-51-25): Continúa desde las 3.50 tarde, "Whisky y Vodka", por Pili y Mili, y "Los cien caballeros", por Mark Damon y Antonella Lualdi. NO-DO. (Apto). ORIENTE: "El Zorro cabalga otra vez" y "¿Qué par de golfantes!". (No apto). PADRO: "Las águilas negras de Santa Fe" (color) y "Un lugar en la cumbre" NO-DO. (No apto). PALACIO DEL CINEMA (Refrigeración Carrier): Continúa 3.30, "Pampa salvaje" (color) y "Ninette y un señor de Murcia". (No apto). PRINCESA: Continúa, 3.35: "Flint, agente secreto" y "El infierno de Mekong". Ambas en color. (No apto). PRINCIPAL PALACIO: Continúa, "El padrecito", (Cantiniñas) y "Megatón ye-ye" Apto menores. PROYECCIONES: "Trampa para un soltero" y "El asesino de Dusseldorf". (No apto). RAMBLAS: "El tesoro de Tarzán" y "La ley del Colt". (Apto). REGINA: "Busquen al 202" y "Las tribulaciones de un chino en China". (No apto). REIX: Gran programa cómico: Jaimito, Charlot, 5 dibujos color, Stan Laurel y Oliver Hardy en "Quesos y besos" y "Los hermanos Marx en el Oeste". (Apto). RIALTO: Estreno NO-DO A, "El robo al Banco de Inglaterra" y "Emboscada en la jungla". RIO CINEMA (Matanzas, 40 y Pinar del Río, 24-26, junto Metro Viviendas del Congreso. Teléfono 251-13-22): "Mil caras tiene el amor" y "Noche de angustia" (No apto). RONDAS: Continúa, "La conquista del Oeste" y "Al margen del miedo". (Apto). ROXY: Continúa, "El tesoro de Tarzán" y "La ley del Colt". (Apto). SELECTO: "Un tímido en peligro" y "El valle de la violencia". VARIADAES No apto. SPRING: "Duelo de reyes" y "Mil caras tiene el amor". TRIANA: "Sonrisas y lágrimas" (Apto). VERDI (Refrigeración Carrier). Teléfono 228-51-33: Continúa desde las 3.50 tarde, "Emboscada en la jungla", por Richard Todd y "Laure Harvey, y "El robo al Banco de In-

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUM. 5 HORIZONTALES. — 1: Mil. — 2: Maletines. — 3: Bañolas. — 4: Ca - Ato - Al. — 5: Mora - Aten. — 6: Naba - Amigo. — 7: Roja - Aros. — 8: Na - Apa - Os. — 9: Roñosos. — 10: Colar. — 11: Sor. VERTICALES. — 1: Mar. — 2: Colón. — 3: Barajar. — 4: Ma - Aba - Oc. — 5: Maña - Años. — 6: Iota - Apolo. — 7: Lelo - Asar. — 8: Sa - Amo - Or. — 9: SÁturos. — 10: Legos. — 11: Nos.

glatera", por Peter O'Toole y Aldo Rey. NO-DO No apto VEGARA (Tel. 221-76-46): Semana única, Megatón ye-ye (5.15 y 9.50) y "El padrecito" (3.05, 6.45 y 10.25) (Eastmancolor), por "Cantiniñas". (Apto). VICTORIA (San Andrés, Refrigeración Carrier): "Sonrisas y lágrimas" (Apto). VIRREY: "Mil caras tiene el amor" y "Noche de angustia".

ANDALUCIA DE NOCHE (Rambla de las Flores, 90. Teléfono 231-60-66): Paqueta Canals, canción española; Ballet de Arte Español, de Olga y Santiago; Ballet gran espectáculo: "Recital de Danzas de España", con coreografía de Miguel de Triana; Ballet alemán de Milos Ristic; los ases del ritmo y la melodía Los Grecos; Ballet "Revista Fiesta". BARCELONA DE NOCHE (Tapias, 5 y 7: Todas las noches, 10.30, éxito de la superproducción en "Chisterama"; "LAS LOCURAS DE NERON", con MILLE JOSEPHINE, JOAQUÍN BELL BALLET CONSTELLATION. ¡Mas de 300 representaciones! Extraordinaria representación de "EL AMOR BRUJO" (versión íntegra), con "Fuegos Fatuos" (cantatas), "Danza del terror", "Danza de los espectros" y "Danza del fuego". EL MOLINO: Exito "QUE ME LA TRAIKAN", con Gardenia Pulido, Marinette, A. Triguero, Pili Feli C. Valenzuela, E. González Luisa y Pol. M. Mar. M. Cabezas, J. Medina y R. Mari.

BODEGA APOLO: Festividad Ntra. Sra. del Pilar. Actuación de la gran Rondalla de Matías Maluenda, de Zaragoza y ALTAS VARIADADES en pista. Abierto hasta las 4.30 de la madrugada. NEW YORK (Ramblas - Escudillers): Abrimos 10.30 noche, cerramos 4.30. EL REY DEL ESPECTACULO siempre en vanguardia. Ahora DOS SHOWS INTERNACIONALES DE LOS BUENOS, en una sola noche. A las 12, por si llega tarde al cine y luego quiere madurar, y a las 2, a la salida de espectáculos, en 10 actuaciones internacionales en un solo programa. Además, baile por un conjunto fuera serie. Cada mes cambio de espectáculo. Se va uno bueno y debuta otro mejor. NEW YORK es único. LA COVA DEL DRAC (Tuset, 30): Actuación de JOSEPH M.ª ESPINAS: el grupo TEATRE DE PROP presenta "Taxi!" y "Simfonia Americana", humor con SANTI SANS, FOLK SONG y baladas de amor, con LORD JIM. Baile con el conjunto NICO SANZ. Cada noche, dos programas, 12 y 1.30 (salida espectáculos). Reserva mesas: Teléfono número 217-56-44.

LA FESTIVIDAD DE NUESTRA SEÑORA DEL PILAR, EN BARCELONA

Ha sido celebrada brillantemente en la parroquia titular por los Cuerpos de la Guardia Civil, Correos y Administración Local y el Centro Aragonés

En la Cripta de la Parroquia de Nuestra Señora del Pilar se iniciaron los actos en honor de la Patrona en la noche de ayer con Vísperas solemnes, alternando los reverendos sacerdotes con la «Schola Cantorum» y demás fieles. A las diez y media de la noche se celebró el acto de salutación a la Virgen del Pilar, por el Grupo Folklórico del Centro Aragonés, acompañado de la Junta Directiva y numerosos socios.

Esta mañana, a las once, se ha oficiado una solemne misa con asistencia de gran número de fieles que llenaban por completo la amplia Cripta. A ambos lados del altar ocuparon sitialos destacados el arzobispo de Barcelona, doctor don Gregorio Modrego Gasaus, concejal del Ayuntamiento, don Francisco Jiménez Gil; comandante de la Guardia Civil, señor Segura; presidente del Centro Aragonés, señor Usón, con los demás miembros de la Junta directiva, y otras autoridades y personalidades.

La misa fue cantada por el «Orfeón Goya», del Centro Aragonés, alternando con la «Schola Cantorum» de la parroquia, que cantó las partes variables, dialogando los circunstantes con el celebrante.

Predicó la homilía el doctor don Guillermo Aleu Dias, Pbro. con un fervoroso panegírico dedicado a la Santísima Virgen. Terminado el oficio el señor arzobispo procedió a la bendición de las nuevas aulas instaladas en el segundo piso de la parroquia y destinadas a los alumnos de segundo curso de Bachillerato.

Los actos proseguirán hasta mañana destacando el rosario procesional que recorrerá las calles Casanova, Villarreal, París y Londres. Durante el recorrido darán escolta a la Virgen una Compañía de la Guardia Civil y la banda de música de la División.

Brillantes actos celebrados por la Guardia Civil

Esta mañana, a las once, en la iglesia castrense del Parque de la Ciudadela, se ha celebrado una misa organizada por la Segunda Zona de la Guardia Civil en honor de su patrona, Nuestra Señora del Pilar. Ofició el reverendo don Pedro Díaz Fernández, capellán del Tercio Móvil, y la oración sagrada corrió a cargo del reverendo padre Udina, S. J., quien glosó brillantemente las virtudes de la Virgen del Pilar.

Presidió la ceremonia religiosa el capitán general de Cataluña, teniente general don José Luis Montesino-Espartero, Duque de la Victoria, acompañado del jefe de la Segunda Zona de la Guardia Civil, general don Enrique Serra Algorra.

A la derecha del capitán general se hallaban el gobernador civil, don Tomás Garicano Goñi; presidente de la Diputación Provincial, Marqués de Castell-Florite; presidente de la Audiencia Territorial,

don Carlos Obiols, con el fiscal general don Joaquín Ruiz de Luna; concejal don Arturo Martí, en representación del rector de la Universidad, doctor don Francisco García Valdecasas; delegado de Hacienda, don Eduardo Ossorio; jefe superior accidental de Policía, don Joaquín de la Calzada; jefe provincial de Sanidad, doctor don Federico Bravo Morate; secretario provincial de Sindicatos, don José Luis Insausti; administrador principal de la Aduana, don Bernardo Galmés, y el director de la Prisión Cejular don Justiniano Gracia.

A la izquierda del capitán general se hallaban el gobernador militar, general don Francisco Serrano Ariz; jefe del Sector Aéreo de Cataluña, general don Carlos Westendorp de la Cruz; jefe del Sector Naval de Cataluña, contralmirante don Antonio López Costa; general de Estado Mayor de la Cuarta Región Militar, general don Ricardo Vivas; generales Querol, Delgado Porras, Iribarren, Pardo Ochoa, Bonell Aldam y Tapia Pardo; coronel del 31 Tercio de la Guardia Civil, don Eduardo Cortés; jefe de la 331 Comandancia, teniente coronel don Justo García Gamarra; jefe de la Comandancia Móvil, teniente coronel don Serafín López Díaz; jefe del sector de Tráfico, comandante Fernández Romero y demás jefes y oficiales de la Segunda Zona de la Guardia Civil.

También asistieron los jefes de los Cuerpos de la guarnición: coronel subinspector de la Policía Armada, don Alberto Ibáñez; teniente coronel jefe de la Circunscripción de Barcelona, don Enrique Díaz Cuñado; inspectora regional de Damas Enfermeras de Sanidad Militar, doña Rafaela Caballero, y otras representaciones oficiales.

Junto al altar se hallaba el teniente vicario castrense de la Cuarta Región Militar, reverendo doctor don Camilo Coscolla, que ostentaba la representación del señor arzobispo de Barcelona, acompañado del párroco de plaza, doctor don Clodoldo Polanco.

En lugar destacado estaban las esposas del capitán general, gobernador civil, gobernador militar, del jefe de la Segunda Zona de la Guardia Civil y de otras autoridades.

Durante la ceremonia religiosa hicieron guardia de honor a ambos lados del altar, una sección de gastadores del Tercio Móvil de la Guardia Civil.

Finalizada la misa, el capitán general de Cataluña, acompañado del gobernador civil, del jefe de la Segunda Zona de la Guardia Civil y demás autoridades, presenció el desfile de una Compañía de la 331 Comandancia y de una sección del Cuarto Sector de Tráfico.

En los cuarteles de San Pablo y de la Travesera, se han celebrado diversos festejos, siendo servida a primera hora de la tarde una comida extraordinaria a las fuerzas de la

Guardia Civil. También se ha procedido al reparto de premios a los ganadores de las competiciones deportivas.

El Cuerpo general de Correos, en honor de su Patrona

Esta mañana, en la Real Basílica de Nuestra Señora de la Merced, el Cuerpo general de Correos de nuestra ciudad, celebró una misa solemne en honor de su excelsa Patrona, la Virgen del Pilar, a cuyo acto asistieron numerosos fieles.

En la presidencia del acto, en el que actuó de oficiante el reverendo Juan Rosell, se hallaban el administrador principal de Correos, don Jaime Benimelis, a quien acompañaban el vicesecretario general del Gobierno Civil, don Pedro Gómez Quintana; párroco de la Merced, Dr. don Joaquín Castells, en representación del arzobispo; administrador de la Aduana, don Bernardo Galmés; secretario de la Audiencia Territorial, don José Quintana; secretario general de la Jefatura Superior de Policía, don Francisco González Gil; interventor de Correos, don Matías Covas y el oficial mayor, señor Pérez; secretario, señor Togores; presidente de la Hermandad, señor Carvajal de Inza, con el secretario de la misma, señor Santos.

Hizo la ofrenda del Cuerpo de Correos a la Virgen, el presidente de la Hermandad, señor Carvajal.

Los Cuerpos de Administración Local han celebrado la festividad de su Patrona

El Colegio Oficial de Secretarios, Interventores y Depositarios de Administración Local ha celebrado esta mañana en la parroquia de San Pedro de las Puellas una misa solemne en honor de su patrona, Nuestra Señora del Pilar.

Asistieron a la ceremonia religiosa los secretarios generales del Gobierno Civil, don Nicolás Heredia Coronado, de la Diputación Provincial, don Luis Sentís y del Ayuntamiento, don Juan Ignacio Bermejo, así como numerosos colegiados.

A continuación en el salón de actos de la Biblioteca Central se celebró la Asamblea Provincial de Colegiados, en la que se aprobó el ejercicio último y se trataron diversos asuntos de interés para el desarrollo de las actividades de la entidad.

Los Caballeros del Pilar

En el templo parroquial de la Inmaculada Concepción, los Caballeros del Pilar, han celebrado esta mañana en honor de su patrona, un solemne oficio de Comunión General.

A la ceremonia religiosa han asistido la Junta directiva de los Caballeros del Pilar y las Damas de la Corte de Honor, así como una representación de la colonia aragonesa.

Finalizado el oficio se ha procedido a la imposición de medallas a las nuevas Damas de la Corte de Honor y Caballeros del Pilar.

EN ZARAGOZA SE HA CELEBRADO BRILLANTEMENTE LA FESTIVIDAD DE LA PATRONA

La Reina de las Fiestas ofrendó una Cruz de Lorena confeccionada con claveles rojos

Zaragoza, 12. — La capital aragonesa luce hoy, Fiesta del Pilar y de la Hispanidad, todas sus mejores galas en calles y plazas. Desde primera hora de la mañana ha comenzado a ser visitada la capilla del Pilar, cuya imagen se adorna con la corona de la coronación de más de cuatro mil brillantes. Tiene cubierta su columna con el manto del Cabildo.

Hace un sol espléndido y la animación es extraordinaria, siendo millares los visitantes de toda España.

Con las primeras luces del día salieron de la parroquia de San Pablo, organizada por la Cofradía del Rosario, también llamada de «La Rosa», la tradicional procesión del Rosario de la Aurora, que fueron cantadas por centenares de cofrades con el itinerario de costumbre hasta llegar al templo del Pilar. Momentos después de haber sido celebrada una misa de infantes, que ofició el capellán primero de la Virgen, don José Agreda. Fue cantada por la capilla del Pilar y los infantes de la Virgen.

A las once en punto, y en el Altar Mayor de la basílica, que luce toda su imaginería de plata, se celebró la misa mensual, hoy solemne, de la Congregación de Caballeros del Pilar, oficiando el conciliar de la misma, señor Sánchez Marquesa.

De media en media hora se vienen celebrando misas de comunión en todos los altares del templo, que está abarrotado de fieles, formándose interminables colas para besar la Sacrosanta Columna.

A las nueve, hubo coro solemne por los canónigos de una y otra Catedral. Inmediatamente después dio comienzo en el altar una misa de pontifical, que ofició el arzobispo doctor don Pedro Cantero.

El mismo oficiante pronunció una homilía después del Evangelio, en la que exaltó las glorias de la Virgen del Pilar y el significado histórico y espiritual de esta fecha.

En el ofertorio, el Ayuntamiento zaragozano, que asistió en corporación, hizo su tradicional ofrenda a la Patrona de Zaragoza y Reina de la Hispanidad.

OFRENDA DE FLORES

A la vez, en la contigua plaza, se celebró la ya también tradicional ofrenda de flores a la Virgen, en la que han tomado parte millares de

mujeres aragonesas y de otras regiones con Casas en Zaragoza, luciendo todas ellas sus trajes típicos y depositando a los pies de una imagen de la Virgen centenares de canastillas, ofrecidas por organismos oficiales y embajadas hispanoamericanas. Con ellas, se ha confeccionado un voluminoso manto para la imagen del Pilar.

Todos estos festejos pilaristas están siendo transmitidos por Radio Nacional de España, en colaboración con Radio Juventud, a toda nuestra Patria y varios países europeos, así como a Hispanoamérica.

EMOCIONANTE MOMENTO

Por otra parte, Televisión Española ha televisado el grandioso acto de la ofrenda de flores que culminó con la llegada a la plaza de la Reina de las Fiestas, señorita María del Carmen Bardeña Ferrer, quien acompañada de sus damas de honor, ha ofrendado una preciosa Cruz de Lorena, confeccionada con claveles rojos, por los enfermos acogidos al Sanatorio Antituberculoso «Royo Villanova», en cuya capilla habían oído la misa ella y sus damas. Este momento, realmente emocionante, fue acogido por el público con gran entusiasmo.

Poco después de las doce se inició, dentro del templo, la brillante procesión con la imagen sobre una carroza de plata, a la que daban escolta varios miembros de la Guardia Civil. La carroza hizo su aparición en la plaza contigua, entre clamorosas vivas y aplausos de la multitud.

Escortaban la procesión caballeros y cadetes de la Academia General Militar que portaban las banderas hispanoamericanas que rinden guardia permanente en la capilla.

Forman en la procesión el clero regular y secular, ayuntamiento y varias asociaciones religiosas. La procesión hizo un alto ante la imagen con su voluminoso manto de flores que se alza en el centro de la plaza.

Tras esta ceremonia, el cortejo se reintegró al interior del templo. Momentos antes, el arzobispo recibió de manos de una comisión municipal madrileña unos ramos de flores que han sido enviados por la Hermandad Iberoamericana de Méjico, flores éstas que han sido cultivadas en los jardines de Nuestra Señora de Guadalupe. — Mencheta.

SOLEMNE FUNCION RELIGIOSA EN HONOR DE LA PATRONA DE LA GUARDIA CIVIL, EN MADRID

Fue presidida por la esposa de S. E. el Jefe del Estado

Madrid, 12. — La esposa de S. E. el Jefe del Estado ha presidido esta mañana, en el templo nacional de San Francisco El Grande la solemne función religiosa celebrada por la Guardia Civil, en honor de su patrona, la Virgen del Pilar.

A su llegada al templo, la ilustre dama iba acompañada por la esposa del ministro de la Gobernación y fue obsequiada con un ramo de flores que le entregó la presidenta de la Asociación de Damas de Nuestra Señora del Pilar, señorita Ramírez de Cartagena.

Numeroso público congregado frente al templo aplaudió cariñosamente a la llegada de doña Carmen Polo de Franco, donde rendían honores una compañía del Tercio Móvil del benemérito instituto.

Doña Carmen, acompañada de la señora de Alonso Vega, ocupó un sitial en el altar mayor, donde también se situó el arzobispo de Sión y vicario general castrense, doctor Alonso Muñozerro.

Asistieron al acto el vicepresidente del Gobierno, los ministros de la Gobernación, Ejército, Hacienda, Aire y comisario del Plan de Desarrollo; ex ministros, tenientes generales Barroso y Asensio; representaciones del Consejo del Reino y Junta Política y miembros de las Cortes; director general de la Guardia Civil, teniente general Ramírez de Cartagena, presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar; jefe del Estado Mayor de los tres Ejércitos; una compañía de caballeros alféreces cadetes, generales, jefes y oficiales del benemérito Instituto y representaciones de los tres Ejércitos, así como numerosos fieles que llenaban por completo el templo.

En el altar mayor se había colocado una imagen de la Virgen del Pilar, adornada con banderas, plantas y flores. Terminada la misa, doña Carmen Polo de Franco fue despedida con los mismos honores que a su llegada, y el público congre-

Ridruejo, Sastre, López Salinas y Caballero Donald, en libertad

Madrid, 12. — El dramaturgo Alfonso Sastre, el poeta Dionisio Ridruejo y los escritores Armando López Salinas y José Manuel Caballero Donald, abandonaron ayer la prisión provincial de Carabanchel al cumplir el arresto subsidiario que les impuso la autoridad gubernativa como consecuencia de haber participado en una reunión no autorizada. Caballero Donald estuvo veinte días en prisión y los demás, treinta.

Por el mismo motivo ingresó en prisión el crítico José María Moreno Galván, en la que permanecerá hasta el día 21, ya que debido a un accidente de automóvil comenzó a cumplir la condena el 22 de septiembre. — Mencheta.

Barras de pan de 95 gramos, sin miga

Madrid, 12. — Un panadero madrileño, Pedro Rodríguez Gutiérrez, ha patentado un invento que consiste en fabricar barras de 95 gramos, idénticas a las que actualmente se venden, pero huecas. Es decir, sin miga.

Dicho panadero tiene pendiente el comienzo de su idea de la llegada de una máquina que facilite la labor y aumente la producción. — Mencheta.

ACTO DE HOMENAJE A SEISCIENTOS VEINTE VETERANOS TRANVIARIOS

Solemne entrega de medallas en el salón de actos del Palacio Nacional de Montjuich

La Compañía de Tranvías de Barcelona ha ofrecido esta mañana un homenaje a seiscientos veinte empleados en activo, con más de veinticinco años de servicio. Se ha hecho entrega de unas medallas de plata conmemorativas de tal efemérides que, junto con un diploma en el que constaba el nombre y años de servicio del empleado fueron entregadas en el transcurso del acto celebrado en el Palacio Nacional de Montjuich.

Ocupó la presidencia el teniente de alcalde don Vicente Costa Ugeda, que representaba al alcalde de la ciudad; concejal presidente de la Compañía de Tranvías, don José María Vilaplana; concejales señores Asmarats, Pich Salarich y Miró; directores de la Compañía don Manuel Conde, don Emilio Hap y don Victoriano Arrate.

En primer lugar, el director de Tranvías don Manuel Conde abrió el acto y significó la importancia que tenía para la Compañía de Tranvías de Barcelona.

A continuación el concejal presidente don José María Vilaplana, dijo que se estaba celebrando un acto de exaltación del trabajo. Es indudable —añadió— que el trabajo así concebido constituye un acto meritorio y digno de exaltación, del aplauso y de la admiración de todos.

Felicité a todos los que eran objeto del homenaje y subrayó la constancia y la dedicación de cuantos durante tantos años de trabajo han procurado servir al público.

Concesión de medallas

Seguidamente se procedió a la distribución de diplomas y medallas, que alcanzaba a todas las categorías de la empresa.

El primero de ellos fue la única medalla de oro que se ha otorgado, al director general de la Compañía, don Alfredo Cazaban por llevar cincuenta años de servicio en la misma.

Después se ha distribuido medalla de plata a 2 directivos; 15 jefes y subjefes de servicio; 17 jefes y subjefes de sección; un médico; 4 delineantes; 6 jefes y subjefes de negociado; 3 técnicos de organización; 29 oficiales administrativos; 12 liquidadores; 23 billeteros; 3 telefonistas; un auxiliar administrativo; 13 jefes y subjefes de inspectores; 49 inspectores; 26 vigilantes; 5 auxiliares de depósito; 26 conductores de autobuses; 47 conductores de tranvía; 141 cobradores; 8 limpiavías; 5 chóferes; 24 encargados; 25 jefes de equipo; 8 capataces; 60 oficiales; 3 auxiliares montadores; 16 ayudantes; 4 lavacoques; 8 peones; 5 especialistas, y

21 ordenanzas y porteros. Total, 620 empleados.

En nombre de todos los asistentes dio las gracias don Alfredo Cazaban, quien dijo que había recibido el honoroso encargo de agradecer a la Empresa el homenaje que se les ofrecía a los que han dado la mejor parte de su vida, que es tanto como decir al servicio de Barcelona.

El salón de actos del Palacio Nacional de Montjuich se hallaba totalmente ocupado por familiares de los homenajeados y puede calcularse que asistieron al acto unas cinco mil personas.

La banda de música del Centro Cultural de los Tranviarios interpretó diversas composiciones, mientras se efectuaba la entrega de las medallas y diplomas.

Cerró el acto el teniente alcalde señor Costa Ugeda quien, en nombre del alcalde y de la ciudad, felicitó a estos empleados veteranos.

La imprudencia es un suicidio y no tienes derecho a suicidarte. Te lo prohíbe tu religión y tu ley. Trabaja con seguridad y con método.

ALCERRAR EL NOTICIERO UNIVERSAL ALCERRAR

¡COCCINELLE!

UN MISTERIO DESCONCERTANTE

FAI GRAIG

UNA MULATA ELECTRICA

COPENHAGEN

Ballet INTERNACIONAL

B. D'OSLO

HAY QUE VERLA

JOYANE et MIRCO

Clase y elegancia

JUDY WARD

Chic

CARLA

FORMIDABLE

LOURDE ROQUE

VEDETTE FRIVOLA

y las reinas de la melodía

M. CHELY y M. JOSE

ES... TODO

UN PROGRAMA

NEW YORK

¡OJO! LOS FESTIVOS ABIERTO TARDE (6 a 9), y NOCHE

LOPEZ NO PUEDE IGNORAR LA SUERTE QUE CORRIO BEN BARKA

Parece que los acusados se han beneficiado de complicidades o protecciones

París, 12. (Crónica de nuestra corresponsal.) En nombre de la familia de Ben Barka, el "batonnier" Thorp pronunció una verdadera requisitoria, que ha sido como la primera lanza salida a relucir en el extraordinario torneo de elocuencia que se extenderá a lo largo de una semana por lo menos.

A diferencia de lo que ocurrirá en los bancos de la defensa, donde el mejor abogado de cada grupo de ellos hablará siempre el último, el jefe de la acusación privada ha sido el primero en tomar la palabra, precediendo a los cinco colegas suyos que hablarán en nombre de la familia de la víctima.

Entre estos abogados figuran dos mujeres: Germaine y Senecha, que se ha venido ocupando en los interrogatorios de todo lo referente a la intervención y suicidio de Figon, y Michele Bovillard, especialista en cuestiones del Norte de África. Fue ella quien asistió jurídicamente a Ben Bella durante los siete años que pasó detenido en Francia y quien defendió a varios cientos de miembros del S.L.N. juzgados aquí y en Argelia durante aquel período.

El veterano abogado señor Thorp ha pronunciado un discurso de dos horas y media, teniendo a su lado a la esposa de Ben Barka, quien a pesar de su serenidad habitual ha debido retirar un par de veces sus gafas negras para limpiarse los ojos. Sin embargo, el orador ha hecho un esfuerzo para no dar a su informe giro melodramático.

COMPLICIDADES Y PROTECCIONES

Por el contrario, se ha limitado a una exposición clara de los hechos y a tratar de demostrar que los procesados que se sientan en el banquillo se han beneficiado de complicidades o al menos "de protecciones" en ciertos ámbitos de la Administración francesa, como el Servicio de Contraespionaje y ciertos organismos dependientes del Ministerio del Interior.

Esas "protecciones", según el acusador, han sido uno de los obstáculos alzados contra el descubrimiento de la verdad y lo que ha hecho que los acusados, que al principio parecía que deseaban contarlo todo, se hayan ido retractando de sus primeras declaraciones y procurando no comprometer a nadie.

Naturalmente — añadió — ellos no esperaban mucho de la justicia, sabiendo que ésta es independiente del poder ejecutivo y cumplirá con su deber.

Pero confían en lo que puede pasar más adelante. La justicia dicta libremente sus sentencias, pero la ejecución de esas sentencias ya no es obra de los jueces, sino de la administración del Estado.

De la manera en que se practique esa ejecución puede depender a veces que la condena sea considerablemente. Es posible que sea esto lo que esperan los procesados, que callan la verdad porque alguien les ha dicho que eso será lo más conveniente.

LOPEZ NO PUEDE IGNORAR LA SUERTE QUE CORRIO BEN BARKA

El momento de más emoción fue cuando el abogado acusador se dirigió especialmente a Antonio Lopez en la seguridad de que al menos él lo sabe todo.

Lopez no puede ignorar la suerte que corrió Ben Barka, y aunque no haya participado en el asesinato, tiene que saber qué se hizo del hombre a quien él entregó.

Por último, con frases muy certeras, intentó convencer lo mismo a Lopez que a los dos inspectores de policía, Souchon y Voitot, de que "cualesquiera que sean las promesas o las esperanzas que ellos tengan puestas en las "protecciones" ocultas el silencio que guardan agravará su responsabilidad, que ya es enorme, y hará que caiga sobre ellos, con más rigor, el peso de la justicia.

Faltando todavía por informar cuatro de los seis abogados que forman la acusación privada no se piensa que el fiscal pueda pronunciar su requisitoria ni hacer la petición de penas antes del viernes o el sábado.

Josefina Carabias

El Día de la Hispanidad, conmemorado en Madrid

Madrid, 12. — Se ha celebrado hoy el Día de la Hispanidad. Comenzaron los actos con un "tedéum" en la Iglesia de Santo Tomás de la Ciudad Universitaria, organizado por el ministro de Asuntos Exteriores, presidente del Patronato del Instituto de Cultura Hispánica.

A continuación, en el Salón de Actos del Instituto se celebró un acto académico que fue presidido por don Gregorio Marañón Moya, que ostentaba la representación del ministro de Asuntos Exteriores. Le acompañaban en la presidencia, el ministro de Relaciones Exteriores del Ecuador, don Jorge Salvador Lara, los subsecretarios de Educación y Ciencia y Asuntos Exteriores; los embajadores de Portugal y Brasil; el duque de Veragua, y el presidente del Instituto de España.

Asistieron al acto todos los embajadores de los países hispanoamericanos, así como Filipinas y Estados Unidos, directores generales y alto personal del Instituto de Cultura Hispánica.

Hicieron uso de la palabra, el embajador de El Salvador en Madrid, don Ernesto Trigueros y el de Portugal, don Luis de Cámara Pinto Cohello.

A continuación, se celebró el acto de entrega de la Placa de Miembros de Honor del Instituto a los embajadores de El Salvador y del Brasil, al presidente del Instituto de España, al subsecretario de Asuntos Exteriores, a don Javier Martín Artajo y don Gustavo Navarro y Alonso de Celada.

También se entregó la Placa de Miembro Titular del Instituto al secretario general técnico de la Secretaría General del Movimiento, don Luis Gómez de Aranda, gobernador civil de Asturias, don José Manuel Mateu de Rosa, al catedrático de Historia de Arquitectura de la Universidad de Columbia, don Leopoldo Arnuad, y al capitán de Marina Mercante, don Víctor Pérez Vizcaino.

Seguidamente el presidente del Instituto de España pronunció una conferencia sobre el tema "Introducción al estudio de la historia del arte hispanoamericano".

Cerró el acto, con unas palabras, el director del Instituto de Cultura Hispánica. — Méndez.

Ofrenda floral ante el monumento a Colón con motivo del Día de la Hispanidad

Presidió el acto conmemorativo el capitán general de Cataluña

A las doce del mediodía de hoy se ha celebrado la ofrenda floral ante el monumento a Cristóbal Colón, con motivo de la conmemoración del Día de la Hispanidad.

Presidió el acto el capitán general de Cataluña, don José Luis Montesino - Espartero, duque de la Victoria; gobernador militar, general don Francisco Serrano Ariz; presidente de la Diputación Provincial, marqués de Castell - Florite; secretario general del Gobierno Civil, don Nicolás Heredia Coronado, en representación del gobernador civil; jefe del Sector Naval de Cataluña, contraalmirante don Antonio López Costa; concejal, don José Villar Palasí, en representación del alcalde; director general de Cinematografía y Teatro, señor García Escudero; decano del Cuerpo Consular y cónsul general de Nicaragua, Dr. don Ernesto Selva Sandoval, acompañado de varios cónsules acreditados en nuestra ciudad.

También asistieron representaciones de otras autoridades, así como el presidente del Instituto de Estudios Hispánicos de Barcelona, con varios miembros directivos y otras personalidades.

Después de la ofrenda de flores que hicieron don Ramón Mulleras, secretario del Instituto de Cultura Hispánica, y el director general de Cinematografía y Teatro, señor García Escudero, fue interpretado el Himno Nacional por la Banda Municipal de Barcelona.

Al acto conmemorativo asistió nu-

RIO
Floridablanca, 137
Tel. 243 11 29

PRESENTA
LA MARAVILLOSA
SUPER-PRODUCCION

DEL FAMOSO MANAGER

PETER JACKSON

AMOURS de PARIS

con

MAROLYNE MAREECE

LA MAS «SEXY» CONTORSIONISTA DEL MUNDO

Cantante: **LUCIENNE TROKA**

Ballet **PETER JACKSON**

Maitresse de ballet **ILONKA NAGY**

Bailarinas: **YVELINE - COLETTE - PENNY - ANNIE - MARIA - CANDI - NICOLE - MARION**

Bailarines: **SERGE POURNY -**

CHRISTOS BOULIAKIS

DISEÑOS: **MICHEL FRESNAY**

THE DALRAYS

Atracción cómica - acrobática

JACKIE FRANCE

Una vedette fuera de serie

PEDRO LAMAS

Cantante americano

JOSE and JOSELA

Pareja de baile

PEPE MONTES

Atracción de la Danza

Dirección musical: **Mtro. E. OLIVA**

Ritmo: **JOAQUIN MARTINEZ**

mero público congregado en la Puerta de la Paz, ante el monumento a Cristóbal Colón.

Sesión académica en las Reales Atarazanas

Tras la ofrenda de flores, se celebró la tradicional sesión académica del "Día de la Hispanidad", organizada por el Instituto de Estudios Hispánicos en el recinto de las Reales Atarazanas.

En dicho acto, en el que Barcelona ha rendido una vez más homenaje a la gloriosa gesta del descubrimiento de América, don Ramón Mulleras, dio lectura a la memoria anual y a continuación se procedió a la entrega de diplomas a los participantes en el V Curso de Introducción a España en el que han participado estudiantes pertenecientes a diversas repúblicas iberoamericanas.

El presidente de la Federación de Estudios Hispánicos, don Oswaldo Egozcue, habló en nombre de los estudiantes hispanoamericanos glosando en términos brillantes la fecha histórica que hoy se conmemora.

Finalizó el brillante acto académi-

co con la intervención del presidente del Instituto de Estudios Hispánicos, don Narciso de Carreras, que desarrolló el tema «Discurso de la Hispanidad», siendo el ilustre orador muy aplaudido al finalizar esta interesante conferencia.

CHAPLIN SE FRACTURA UN TOBILLO

Londres, 12. — Charles Chaplin se ha fracturado un tobillo en los estudios de Pinewood, cuando se reintegraba al estudio después de haber almorzado. Chaplin está dando los últimos toques a su película "Condesa de Hong Kong", interpretada por Sofia Loren y Marlon Brando.

CALENDARIO ASTRONÓMICO

(Horario oficial)

Mañana sale el sol a las 7 horas y se pone a las 18.14 horas.
La luna sale a las 5.52 horas y se pone a las 18.08 horas.



Teléfono 227-36-64

Hoy y todos los días, cita

...en la boîte que tiene ese «no sé qué»

GALA EN LA BOITE

Chez María Dolores

Balmes, 36 (esquina General Mitre)

«LA NOCHE DEL DISCO»

Todos los jueves, a las 11 de la noche

Estas veladas serán presentadas por populares locutores de Radio y Televisión

SE OBSEQUIARA AL PUBLICO CON UNA LLUVIA DE DISCOS

Rogamos reserven su mesa con antelación

terrazza de verano

ALMUERZOS-BAILE
Y CENAS CON ORQUESTA

La Pergola
RESTAURANTE